

NEDERLANDS

Conceptronic CHD3LAN

Installatie Handleiding

Gefeliciteerd met de aanschaf van uw Conceptronic Grab'n'GO Netwerk harde schijf.

In de bijgaande Installatie handleiding wordt stap voor stap uitgelegd hoe u de Conceptronic CHD3LAN installeert.

Ingeval van problemen adviseren wij u onze support-site te bezoeken (ga naar: www.conceptronic.net en klik op 'Support'). Hier vindt u een database met veelgestelde vragen waar u hoogstwaarschijnlijk de oplossing voor uw probleem kunt vinden.

Heeft u andere vragen over uw product die u niet op de website kunt vinden, neem dan contact met ons op via e-mail: support@conceptronic.net

Voor meer informatie over Conceptronic producten kunt u terecht op de Conceptronic website: www.conceptronic.net.

Bij software/drivers installatie: Het is mogelijk dat onderstaande installatie iets afwijkt van de installatie op uw computer. Dit is afhankelijk van de Windows versie die u gebruikt.

1. Introductie

De Conceptronic Grab'n'GO Netwerk harde schijf is een simpel, flexibel, economisch en krachtig apparaat voor uw bestaande netwerkomgeving.

Het hoofddoel is om extra Harde Schijfruimte te kunnen bieden in uw netwerk. Daarnaast is het ook mogelijk om een simpele FTP server op te zetten.

Het is mogelijk om meer dan 1 Conceptronic Grab'n'GO Netwerk harde schijf in uw netwerkomgeving te plaatsen.

Volg de instructies in deze handleiding om het apparaat te configureren en te gebruiken.

NEDERLANDS

2. Mogelijkheden van de Conceptronic Grab'n'GO Netwerk harde schijf

- Ondersteuning voor 3,5" IDE Harde Schijven
- 480Mbps USB 2.0 Specificatie
- Te gebruiken met Windows 98SE, ME, 2000 & XP
- DHCP Server Ondersteuning (Cliënt / Server)
- SMB (Samba Server) Ondersteuning
- FTP (File Transfer Protocol) Server Ondersteuning (max. 5 gebruikers)
- Wachtwoord-beheer functionaliteit

2.1. Functies van de Conceptronic Grab'n'GO Netwerk harde schijf

- **DHCP cliënt**
Als er een DHCP Server in uw netwerk actief is, zal de Conceptronic Grab'n'GO Netwerk harde schijf automatisch een IP Adres van de DHCP Server verkrijgen.
- **DHCP server**
Als er geen DHCP Server in uw netwerk actief is, zal de Conceptronic Grab'n'GO Netwerk harde schijf als DHCP server gaan fungeren om zo IP Adressen uit te kunnen geven voor gebruik.
- **Statisch IP adres**
Lees het hoofdstuk: "Een statisch IP Adres toewijzen" in deze handleiding om de Conceptronic Grab'n'GO Netwerk harde schijf te gebruiken met een statisch IP Adres.
- **USB 2.0 Mode**
Verbind de USB 2.0 kabel met de Conceptronic Grab'n'GO Netwerk harde schijf en met uw computer. Het apparaat zal nu als een Externe harde schijf functioneren.

3. AAN DE SLAG MET UW CONCEPTRONIC GRAB'N'GO NETWERK SCHIJF

3.1 Inhoud van de verpakking

- 1x Grab'n'GO Netwerkschijf met Harde Schijf (verschillende Harde Schijf groottes mogelijk)
- 1x Netwerk Kabel
- 1x Spannings-Adapter
- 1x USB 2.0 Kabel
- 1x CD-ROM met Handleiding / Driver

NEDERLANDS

3.2. Het apparaat gebruiken als een Netwerk Harde Schijf

- Pak het apparaat uit.
- Sluit de spanningsadapter aan op het apparaat en een stopcontact.
- Verbind de Netwerk kabel met het apparaat en uw Netwerk Switch of Router.
- Zet de stroom aan met behulp van de stroomschakelaar op de achterzijde van het apparaat.

4. DE CONCEPTRONIC GRAB'N'GO NETWORK HARDE SCHIJF CONFIGUREREN

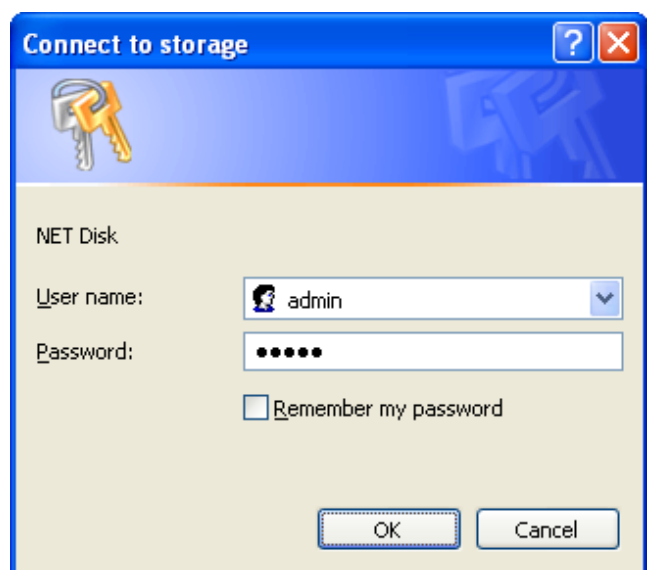
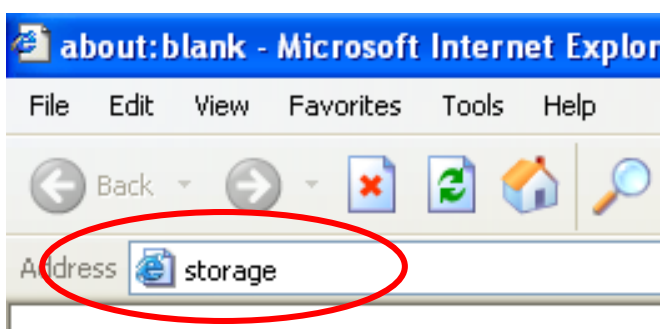
De Conceptronic Grab'n'GO Netwerkschijf dient geconfigureerd te worden door middel van uw web-browser.

De standaard instellingen voor de Conceptronic Grab'n'GO Netwerk Schijf zijn:

HOSTNAAM	: STORAGE-xxxx (de laatste 4 getallen zijn van het MAC adres)
WERKGROEP NAAM	: WORKGROUP
IP ADRES	: 169.254.0.1
GEbruikersNAAM	: admin
WACHTWOORD	: admin
HARDE SCHIJF	: FAT-32 (NTFS KAN NIET GELEZEN WORDEN)

Open uw Web-browser of uw Windows Verkenner.

De CHD3LAN kan benaderd worden door middel van zijn IP Adres of met behulp van de Hostnaam. Voer "Storage" in in de adresbalk en druk op 'Enter'. Een login scherm zal getoond worden:



NEDERLANDS

De standaard gebruikersnaam en wachtwoord zijn:

Gebruikersnaam : admin

Wachtwoord : admin

Notitie: Als uw Conceptronic Grab'n'GO Netwerkschijf is geleverd met een voormonteerde harde schijf, dan is deze al geformatteerd met het FAT32 Bestandssysteem zodat u het apparaat direct kunt configureren of gebruiken.

Als u een andere schijf plaatst of uw eigen harde schijf gebruikt, dient u de schijf eerst te formatteren via het "Disk Utility" scherm.

Als de gebruikersnaam en wachtwoord correct zijn zult u het Status Scherm zien van de Conceptronic Grab'n'GO Netwerkschijf:



De hoofdopties van de Conceptronic Grab'n' GO netwerkschijf worden getoond aan de linkerzijde:

- Status
- IP Config
- Maintenance
- SMB Server
- FTP Server
- Disk Utility

4.1.1. Status

Als u Status selecteert ziet u de hoofd -opties en instellingen van de Conceptronic 'Grab'n' GO netwerkschijf. In dit scherm vindt u een aantal opties:

NEDERLANDS

4.1.2. Identification

Bij de sectie "Identification" kunt u de Hostnaam en Groepnaam bekijken en wijzigen.

- **Hostname** : STORAGE-xxxx (Standaard Hostnaam)
- **Groupname** : WORKGROUP (Standaard Werkgroep-naam)

Kies voor "Change" (1) om de bovenstaande instellingen te wijzigen, kies voor "OK" om deze wijzigingen op te slaan.

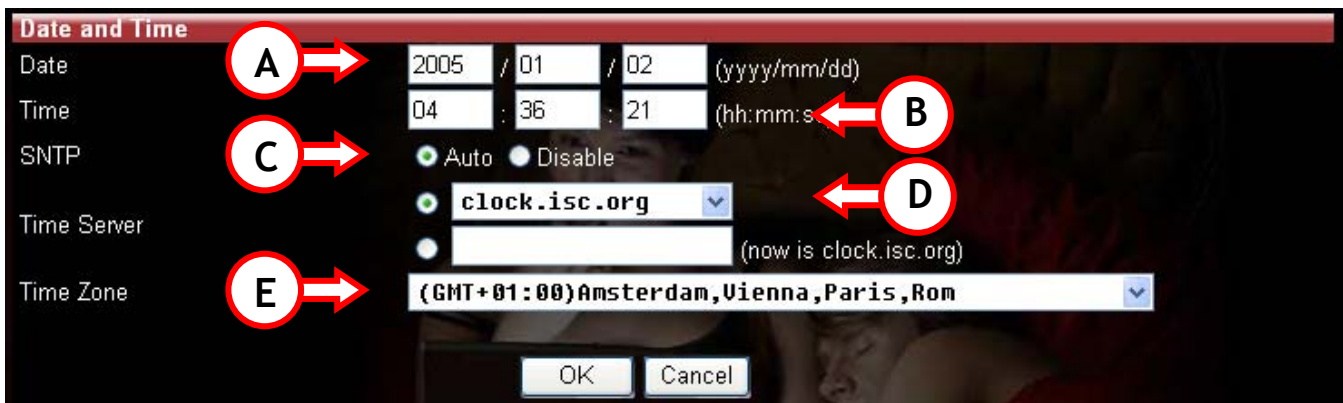
4.1.3. Administration

Bij de sectie "Administration" kunt u het wachtwoord van de beheerder wijzigen en de Datum en Tijd instellen.

- Om het wachtwoord te wijzigen, klik op "Change" (2) achter de "Administrator" regel en voer het nieuwe wachtwoord in. Verifieer het nieuwe wachtwoord en klik op "OK" om op te slaan.

Notitie: Na het wijzigen van het wachtwoord is deze direct actief en heeft u deze nodig nieuwe wijzigingen te maken. Het is niet mogelijk om de naam van de beheerder te wijzigen.

- Om de Datum en Tijd te wijzigen, klik op "Change" (2) achter de "Date/Time" regel:



- Voer de juiste Datum in(jaar, maand, dag)
- Voer de juiste Tijd in (uren, minuten, seconden)
- Schakel de SNTP functie in of uit (SNTP = Simple Network Time Protocol)
- Selecteer een Tijdserver (Om de Tijdserver functie te gebruiken dient het apparaat een correcte gateway IP/DNS adres hebben om via het internet verbinding te maken met de server), of vul zelf een Server in.
- Selecteer de juiste Tijdzone waar u zich in bevindt.

NEDERLANDS

Om de configuratie op te slaan, klik op "OK" of klik op "Cancel" om terug te keren naar de Status pagina zonder wijzigingen.

4.1.4. IP Configuration

Bij de sectie "IP Configuration" op het status scherm kunt u de DHCP functie wijzigen.

De DHCP Server kan in- of uitgeschakeld worden. Deze functie dient uitgeschakeld te worden als u al een DHCP Server in uw netwerkomgeving heeft. Als deze functie is ingeschakeld zal de Conceptronic Grab'n'GO Netwerkschijf functioneren als een DHCP Server.

Klik op 'Apply' (3) om de wijziging te activeren.

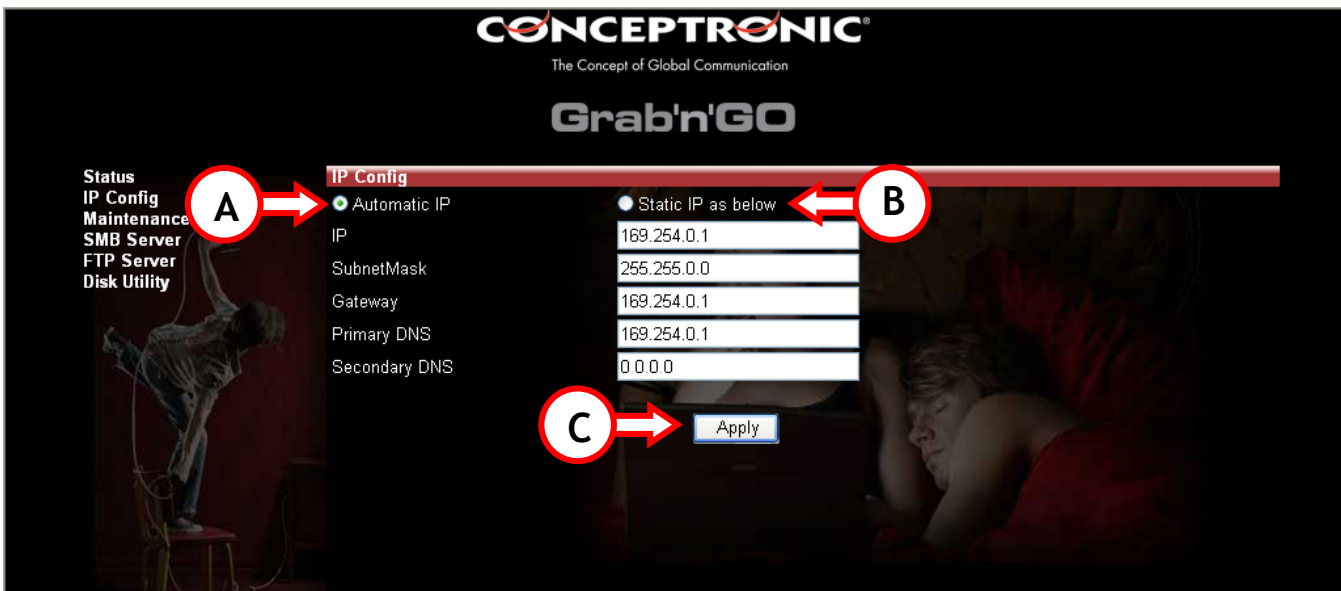
4.1.5. Disk Info & Firmware

Dit deel van het scherm geeft informatie over:

- Product firmware Versie
- Informatie over de gebruikte Harde schijf
- Vrije ruimte op de Harde schijf (In Mega Bytes)
- Totale grootte van de Harde schijf (In Mega Bytes)

4.2. IP Config

Selecteer aan de linkerkant "IP Config" om de IP Configuratie pagina te laden:



Als de optie "Automatic IP" (A) is geselecteerd zal het apparaat automatisch een IP adres verkrijgen van een aanwezige DHCP Server.

NEDERLANDS

Als voor "Static IP" (B) wordt gekozen kunnen de instellingen handmatig worden ingevoerd:

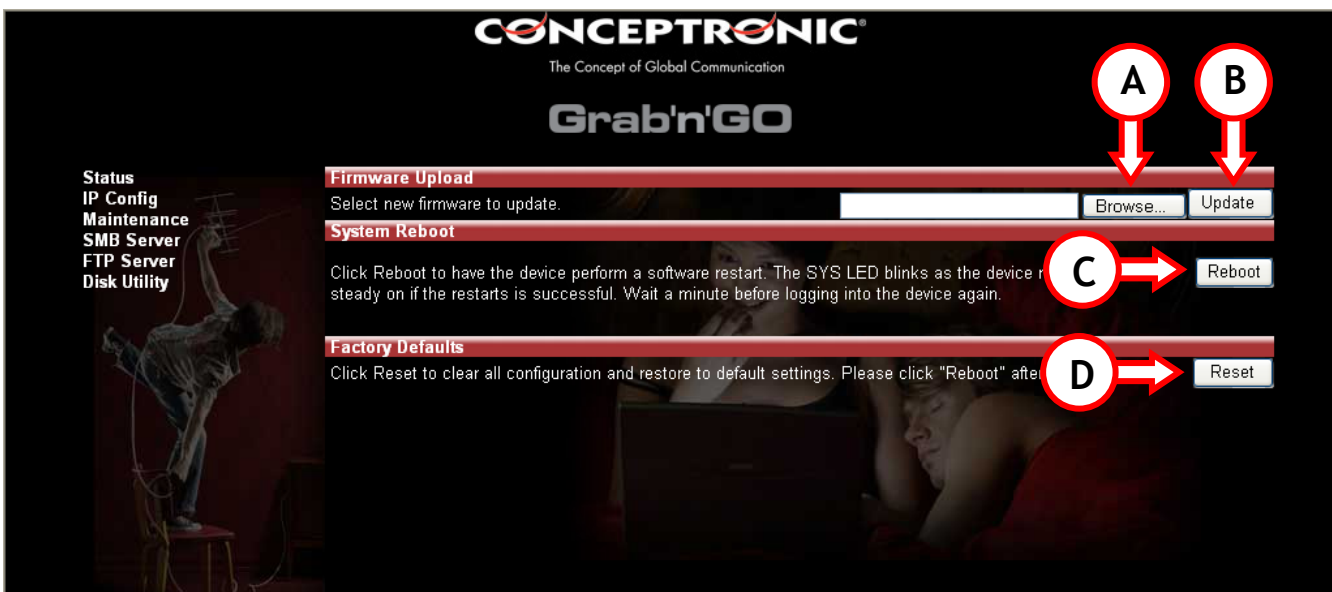
- IP (Het IP Adres wat toegewezen wordt aan de CHD3LAN)
- SubnetMask (Het Subnet waar de CHD3LAN zich bevindt)
- Gateway (De Gateway in uw netwerk naar het internet; Dit kan het IP Adres zijn van uw router of breedband modem)
- Primary DNS (De primaire DNS Server die benodigd is om het internet te bereiken)
- Secondary DNS (De secundaire DNS Server die benodigd is om het internet te bereiken)

Neem contact op met uw Netwerk Beheerder voor de locale netwerk instellingen.

Klik op "Apply" (C) om de instellingen op te slaan.

4.3. Maintenance

Selecteer aan de linkerkant "Maintenance" om de onderhoudspagina te openen:



Mogelijkheden op de "Maintenance" pagina:

- **Firmware Upload**
 - o Als er nieuwe firmware is uitgegeven via de website van Conceptronic kunt u die via deze optie uploaden in de Conceptronic Grab'n'GO netwerk schijf.
 - o "Browse" (A) naar de locatie van de firmware-update en klik op "Update" (B) om de Netwerkschijf te updaten.

NEDERLANDS

- System Reboot

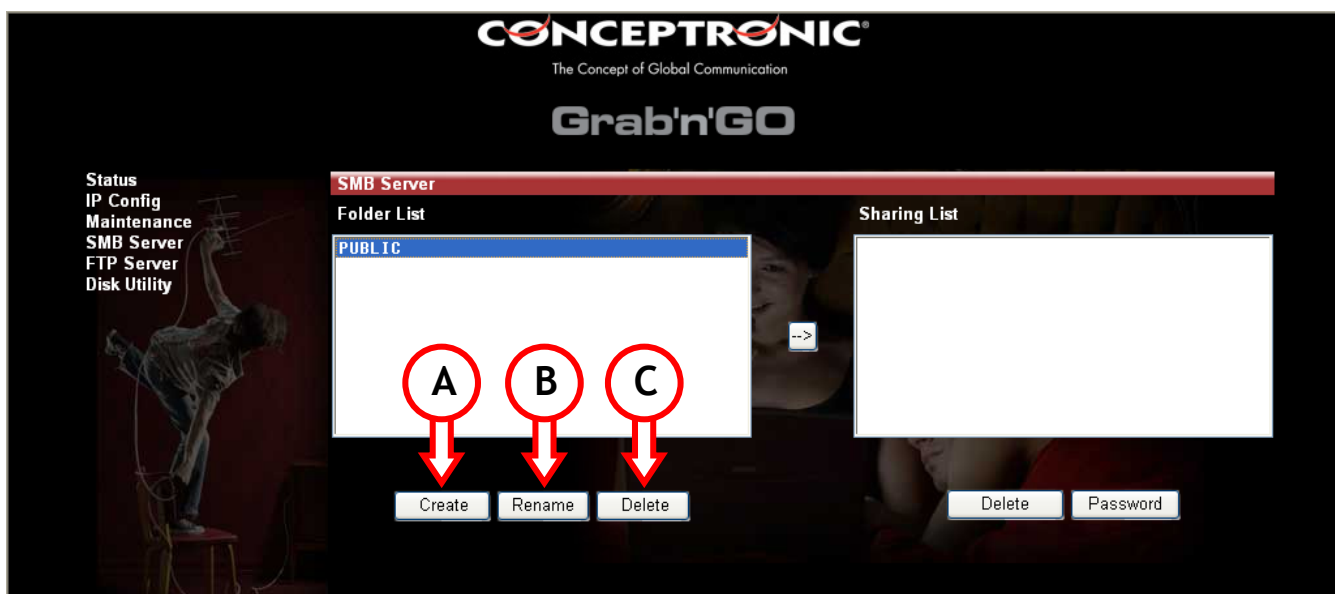
- Nadat een firmware update is uitgevoerd moet het apparaat opnieuw gestart worden. Een herstart kan +/- 1 minuut duren voordat u weer kunt inloggen op het apparaat.
- Klik op "Reboot" (C) om het apparaat te herstarten.

- Factory Defaults

- Met deze optie kunt u alle instellingen terugzetten naar de fabriekswaarden. Na deze reset dient het apparaat opnieuw gestart worden met de optie 'System Reboot'.
- Klik op "Reset" (D) om de instellingen terug te zetten naar de fabriekswaarden.

4.4. SMB Server - Bestanden delen via het Network

Selecteer aan de linkerkant de optie "SMB Server" om de gedeelde mappen in uw netwerk omgeving te configureren.

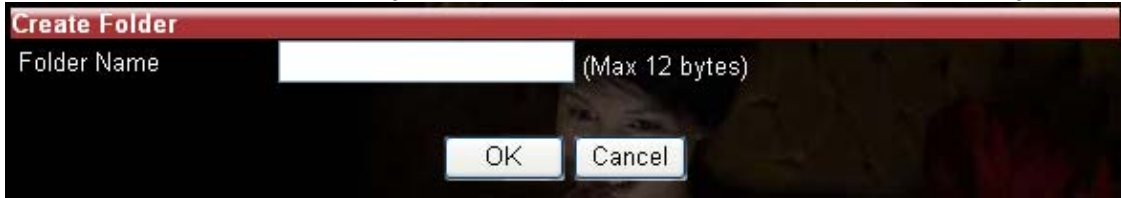


De SMB server optie laat in de kolom "Folders List" mappen zien die uit de ROOT Directory van de Conceptronic Grab'n'GO netwerkschijf gelezen zijn. Sub-mappen worden niet getoond.

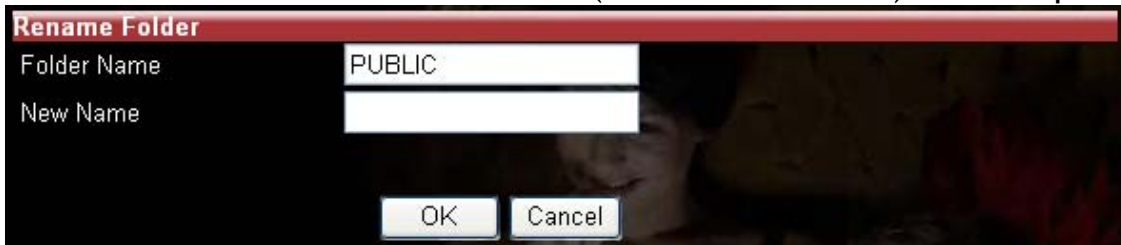
NEDERLANDS

Mogelijke Opties:

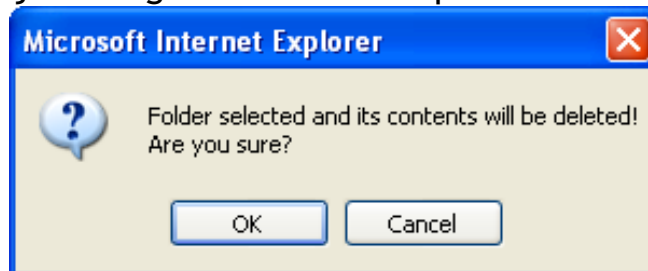
- A. **Create** Maak een nieuwe map aan .
Voer een mapnaam in (Max. 12 karakters) en klik op "OK"



- B. **Rename** Wijzig de naam van een bestaande map.
Voer de nieuwe naam in (Max. 12 karakters) en klik op "OK".



- C. **Delete** Verwijder de geselecteerde map van de CHD3LAN.

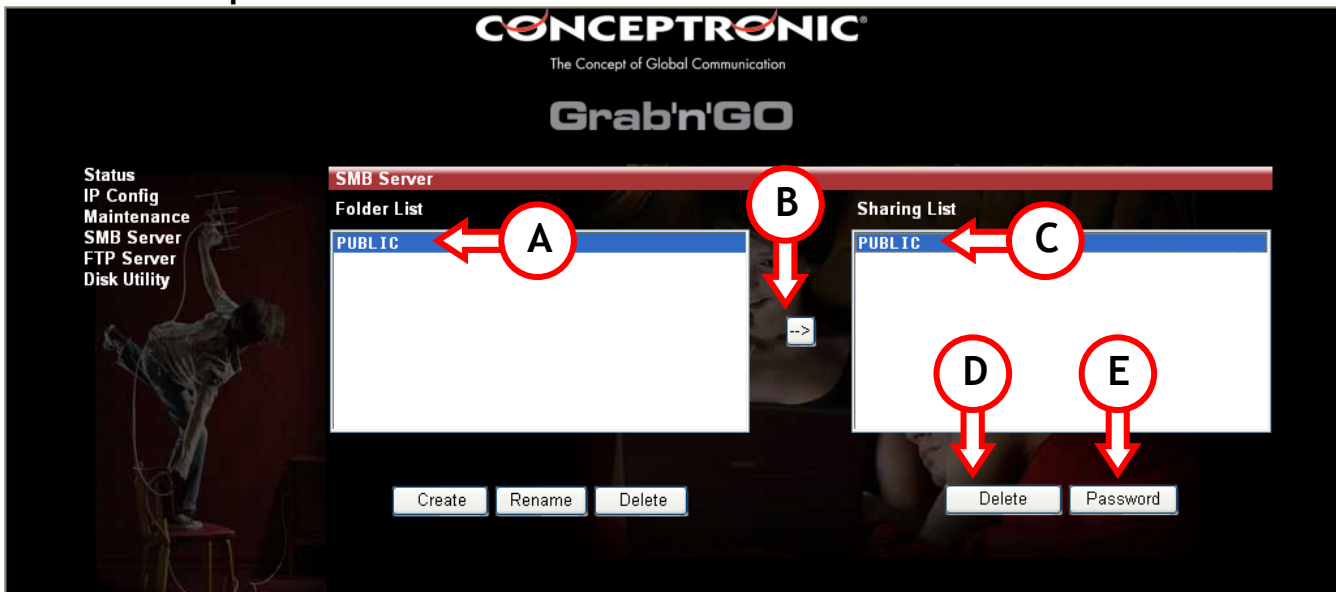


Bevestig het verwijderen van de geselecteerde map door op "OK" te klikken.

Notitie: De inhoud van de map wordt ook verwijderd! Maak eerst een back-up van de data voordat u de map verwijderd!

NEDERLANDS

4.4.1. Een map delen



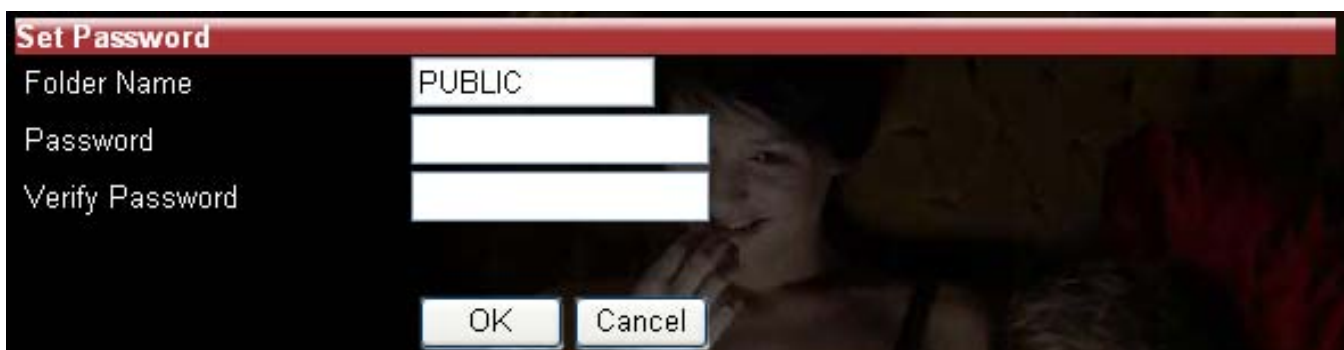
- A. Selecteer de map die u wilt delen.
- B. Klik op de → knop.
- C. De geselecteerde map wordt weergegeven in de “Sharing List”.

Als u een map wilt verwijderen van de “Sharing List”, selecteer deze dan en kies voor “Delete” (D). De geselecteerde map zal verwijderd worden uit de “Sharing List”.

4.4.2. Een wachtwoord toewijzen aan de gedeelde map(pen)

Elke map in de “Sharing List” kan met een wachtwoord beveiligd worden. Standaard is elke map onbeveiligd en kan elke gebruiker deze gedeelde mappen benaderen via het netwerk.

Als u een gedeelde map wilt beveiligen met een wachtwoord, selecteer deze gedeelde map (C) en kies voor “Password” (E).

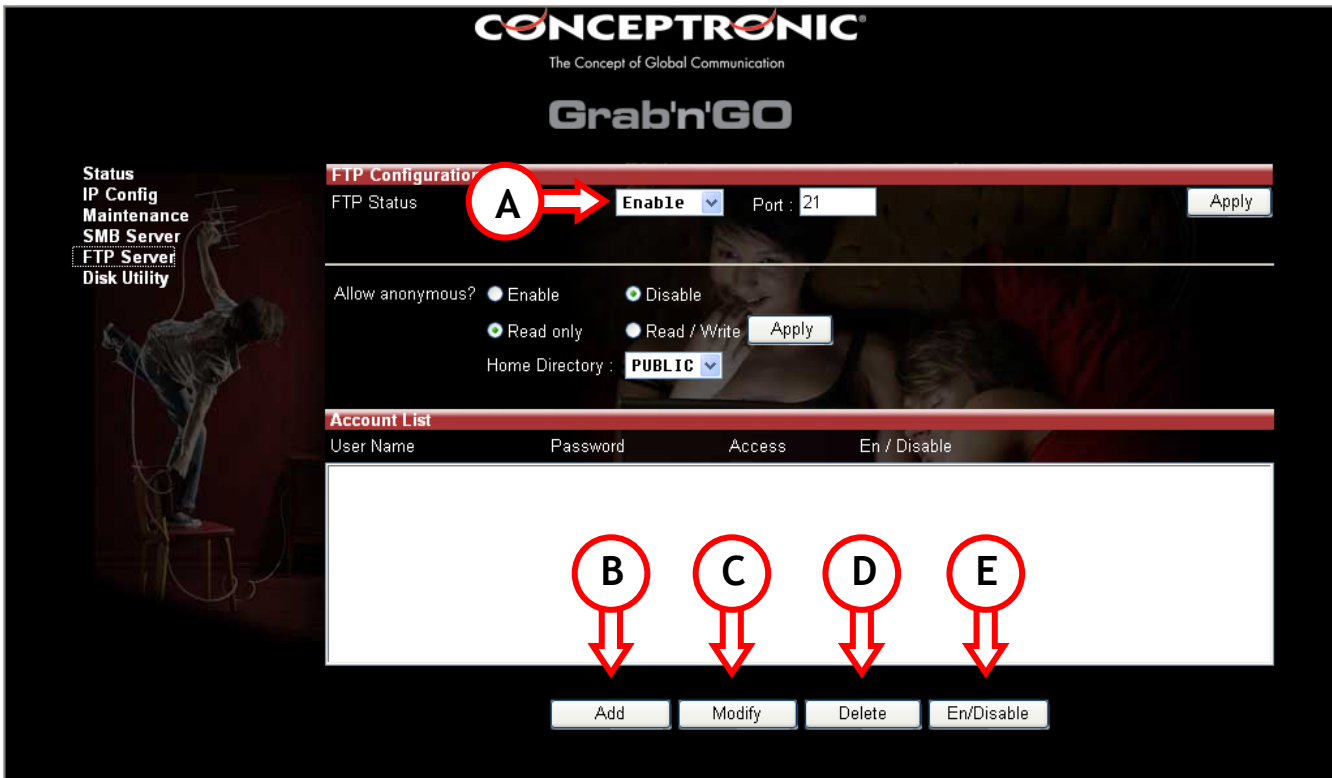


Voer het wachtwoord in en bevestig deze in het “Verify” gedeelte. Door vervolgens op “OK” te klikken wordt de map beveiligd met het wachtwoord.

NEDERLANDS

4.5. FTP Server

Selecteer aan de linkerkant de optie "FTP Server" om de FTP Server optie van uw Conceptronic Grab'n' GO Netwerk schijf te configureren.



Om de FTP Server mogelijkheid te gebruiken dient de FTP Status op "Enabled" (A) te staan. (Standaard is deze Ingeschakeld).

Anonieme gebruikers kunnen "Alleen Lezen" rechten of "Lezen / Schrijven" rechten krijgen. Selecteer de optie die u wilt gebruiken. Bij anonieme toegang kunt u een "Home Directory" opgeven. (Dit kan een willekeurige map zijn uit de "Shared Folders" lijst).

Het gebruik van anonieme toegang wordt ten strengste afgeraden, om de veiligheid van uw apparaat en data te verhogen.

4.5.1. Account List

B. Add

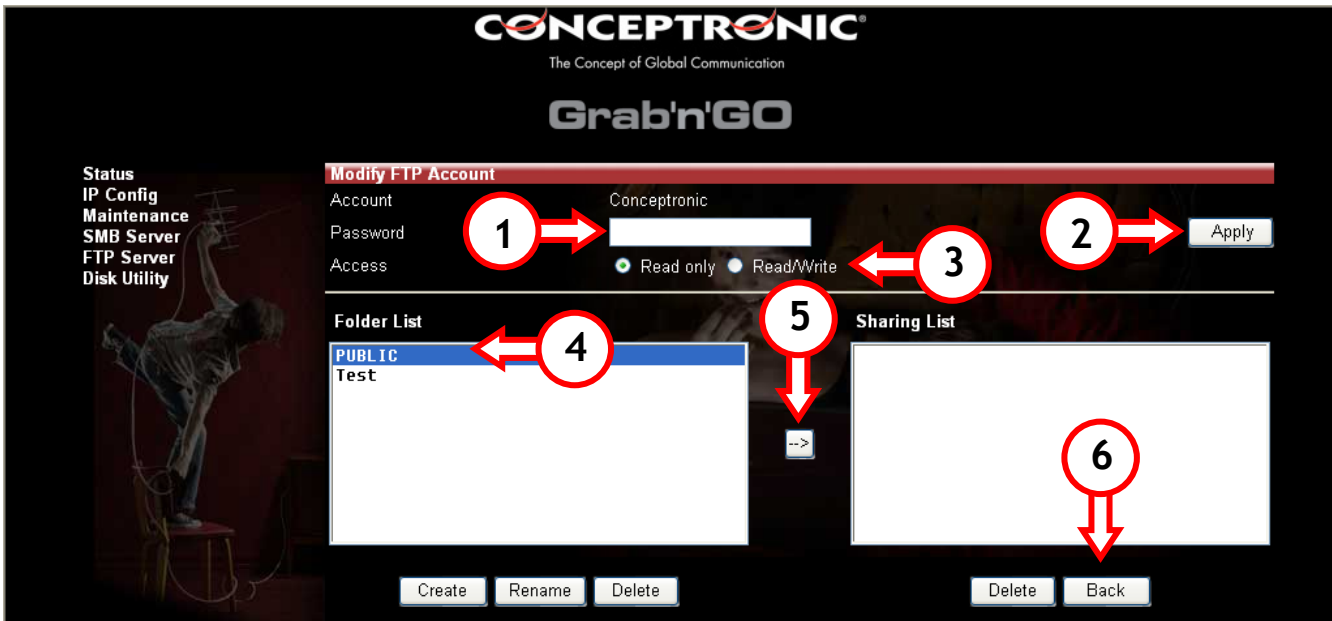
Voeg een nieuwe FTP Gebruiker toe (Max. 5 gebruikers). Voer de nieuwe account naam in (Max. 12 karakters) en kies "OK". Als een nieuwe FTP gebruiker is aangemaakt kunt u op "Modify" (C) klikken om de instellingen te wijzigen.

NEDERLANDS

- C. Modify Open het "Modify FTP Account" menu.
- D. Delete Verwijder de geselecteerde FTP Gebruiker.
- E. En/Disable Schakel de geselecteerde FTP Gebruiker in of uit.

4.5.2. "Modify FTP Account" Menu

Als een gebruiker is toegevoegd en u kiest voor "Modify" (C) zult u het volgende scherm zien:



1. Voer een wachtwoord in of wijzig het wachtwoord van de gebruiker.
2. Sla het ingestelde wachtwoord voor de gebruiker op.
3. Wijs deze gebruiker "Alleen Lezen" of "Lezen / Schrijven" rechten toe.
 - a. "Alleen Lezen": De gebruiker kan alleen de data bekijken en downloaden.
 - b. "Lezen / Schrijven": De gebruiker kan uploaden en downloaden naar en van de FTP Server.
4. Selecteer de mappen welke voor deze gebruiker gedeeld worden.
5. Klik op → om de map toe te voegen aan de "Sharing List".
6. Als alle instellingen gemaakt zijn klikt u op "Back" om terug te keren naar het FTP Server scherm.

Notitie: De FTP Server werkt standaard op poort 21. Als u toegang van buiten uw netwerk mogelijk wilt maken dient u poort 21 open te zetten in uw router via de optie NAT / Virtual Server. Het IP Adres in de NAT / Virtual Server optie van uw router, verbonden met poort 21, dient het IP Adres te zijn van de Conceptronic Grab'n' GO netwerkschijf. Controleer de documentatie van uw router voor instructies hoe u NAT / Virtual Server kunt instellen.

NEDERLANDS

4.6. Disk Utility

Selecteer aan de linkerkant de optie "Disk Utility" om de schijfprogramma's van de CHD3LAN te openen:



Notitie: De Conceptronic Grab'n' GO Netwerkschijf werkt alleen met het FAT32 Bestandssysteem!

De volgende opties zijn mogelijk:

- 1. Format** Als u de harde schijf formateert wordt alle aanwezige data en de partities verwijderd. Als op de "Format" knop geklikt wordt krijgt u een melding: "All data will be lost! Are you sure to format disk now?" Kies voor "OK" om de schijf te formatteren.

Notitie: Als u de harde schijf heeft geformatteerd dient u de Conceptronic Grab'n' Go netwerkschijf opnieuw te starten.

- 2. Sleeptimer** Als de CHD3LAN niet in gebruik is kan de harde schijf automatisch uitgeschakeld worden. Voer het aantal "Idle" minuten in voordat de schijf uitschakelt (5 ~ 60 Minuten). Klik op "Set" om de ingevoerde waarde op te slaan.

NEDERLANDS

- 3. Scan Disk** Na de reboot kan de schijf gecontroleerd worden met de Scan Disk optie door op "Start" te klikken. Deze optie zal het bestandssysteem van de schijf controleren. Als er problemen gevonden worden zal geprobeerd worden om deze te repareren. Er wordt geadviseerd om de schijf regelmatig te controleren. De resultaten zullen getoond worden in het resultaten scherm.

Notitie: Het controleren van de harde schijf kan enige tijd duren. (Afhankelijk van de grootte van de harde schijf).

5. GEDEELDE MAPPEN OP DE CONCEPTRONIC GRAB'N'GO NETWERK SCHIJF KOPPELEN.

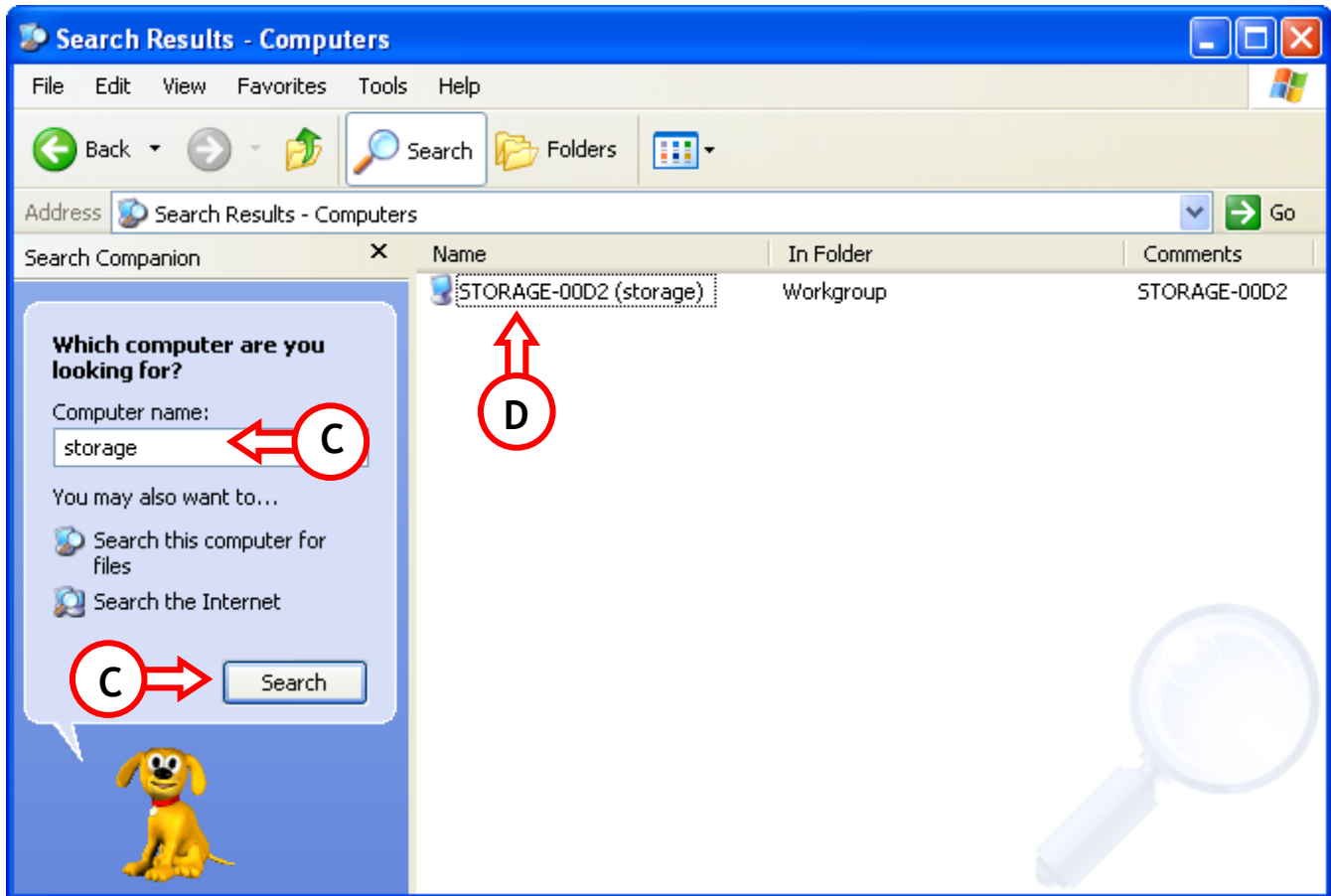
(Netwerkstations een stationsletter toewijzen)

Het is mogelijk om een gedeelde netwerkmap een stationsletter toe te wijzen, om het gebruik te vereenvoudigen. Het toewijzen van een stationsletter aan een netwerkschijf is eenvoudig:

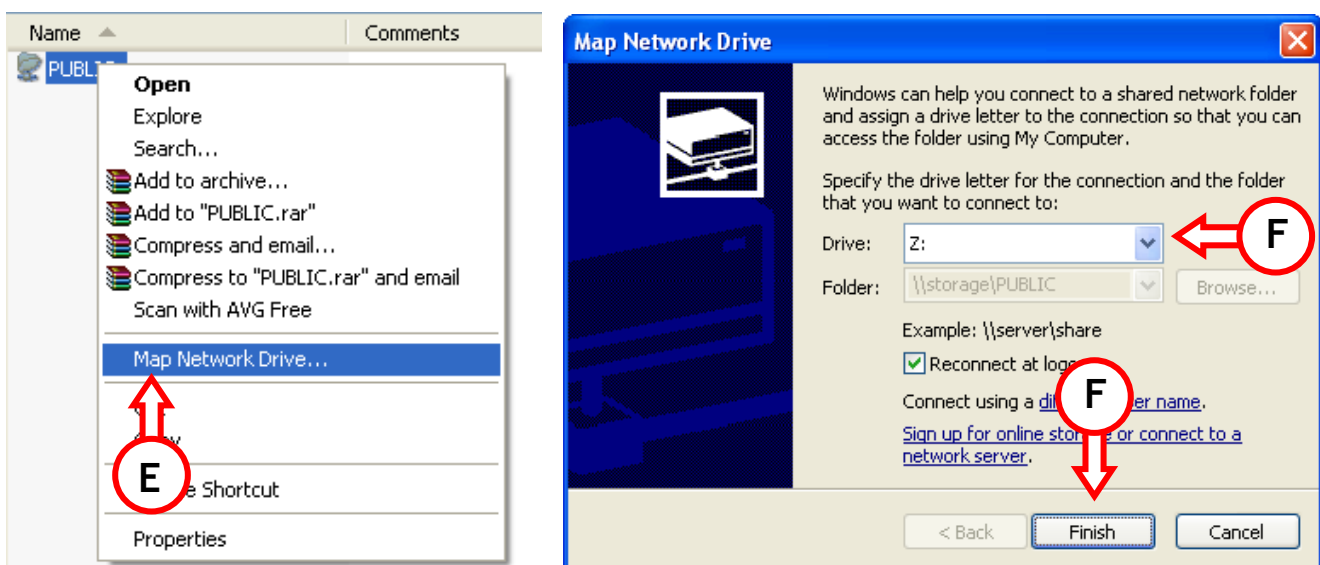
Notitie: De beschreven stappen zijn gebaseerd op Windows XP. Als u een ander besturingssysteem gebruikt kunnen sommige instellingen / opties anders zijn.

- A. Klik op "Start", "Zoeken", "Alle bestanden en mappen".
- B. Kies voor "Een computer op het netwerk". Een nieuw scherm wordt geopend.
- C. Voer 'storage' in bij het invulveld voor de Computer Naam en klik op de "Zoeken" knop.

NEDERLANDS



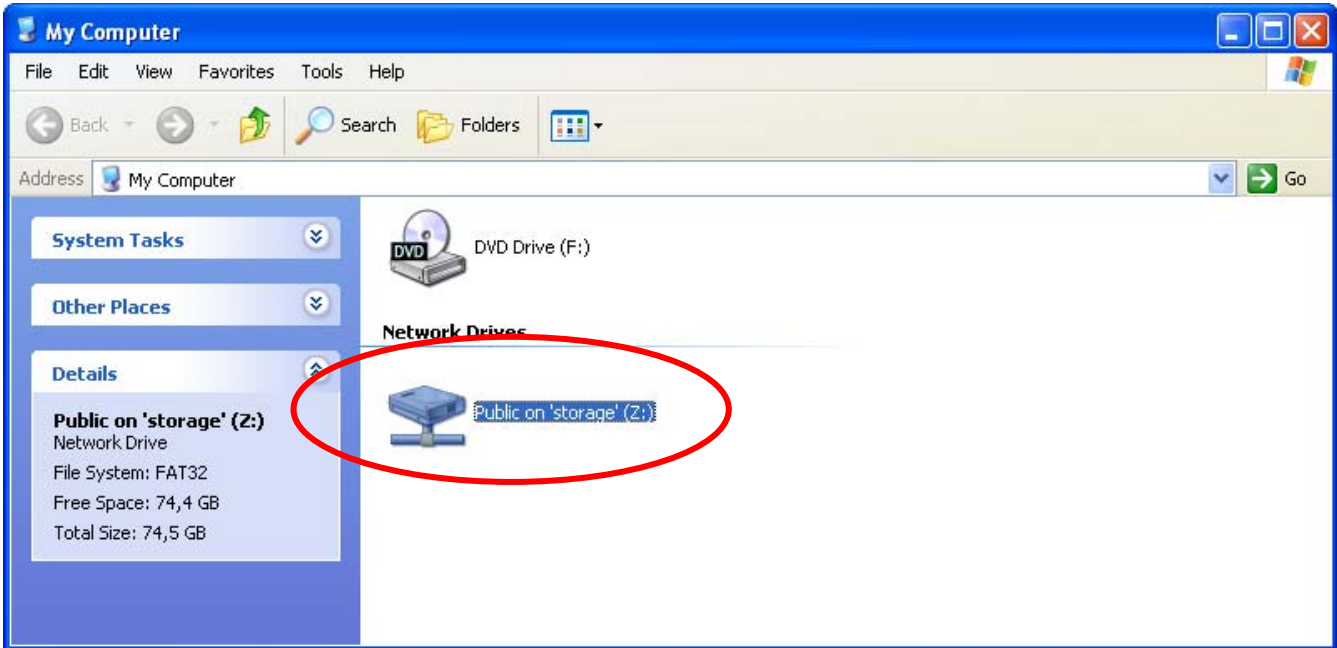
- D. Selecteer 'Storage-xxxx' en dubbelklik op dit apparaat. De gedeelde mappen zullen getoond worden.
- E. Selecteer de map die u wilt koppelen aan een stationsletter. Klik met de rechtermuisknop op deze map en kies voor 'Netwerkverbinding maken'



NEDERLANDS

F. Selecteer een stationsletter en kies voor "Voltooien".

De gekoppelde map is nu beschikbaar via "Deze computer" op de stationsletter die u heeft toegewezen:

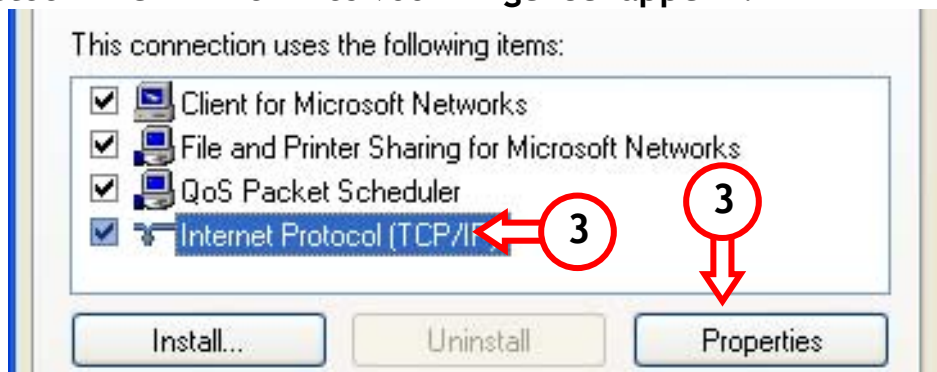


6. Een statisch IP Adres toewijzen

Als de DHCP Server van de Grab'n'GO Netwerkschijf is uitgeschakeld en u gebruikt statische IP Adressen in uw netwerk dient u uw IP Adres aan te passen aan de gebruikte IP reeks van de Netwerkschijf om deze te kunnen benaderen. Standaard werkt de Grab'n'GO Netwerkschijf op IP Adres: **169.254.0.1**

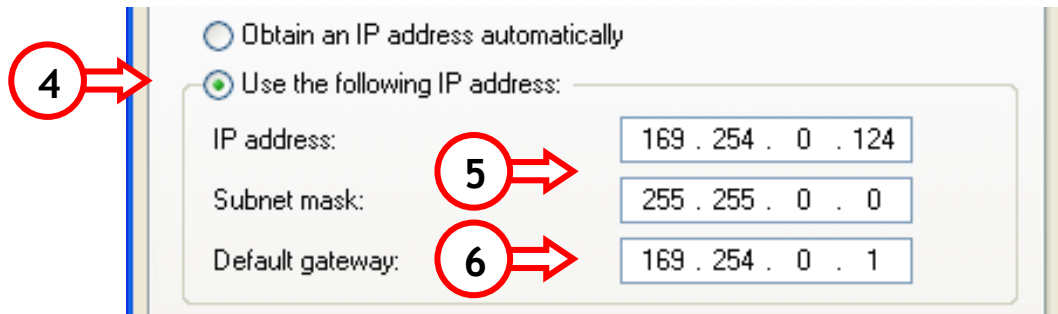
Om de instellingen te wijzigen kunt u onderstaande stappen volgen:

1. Klik op "Start", "Uitvoeren", en geef het commando: **NCPA.CPL** <ENTER>
2. Klik met de rechtermuisknop op uw LAN Verbinding en kies voor "Eigenschappen".
3. Selecteer "TCP/IP" en kies voor "Eigenschappen".



NEDERLANDS

4. Selecteer de optie "Het volgende IP-adres gebruiken:"
5. Voer een IP Adres uit de reeks 169.254.0.xxx in (Waar xxx een waarde van 2 ~ 254 kan zijn). Zet het subnetmasker op 255.255.0.0



6. Voer de Standaard-gateway in. Als u een actieve internet verbinding heeft voert u het IP adres in van de gebruikte gateway. Anders voert u hier het IP Adres in van de Grab'n'GO Netwerkschijf.
7. Klik op "OK" om terug te keren naar de eigenschappen. Klik op "OK" om de instellingen op te slaan.

Uw computer is nu gereed om te gebruiken met de Grab'n'GO Netwerkschijf.

7. Het apparaat als een USB 2.0 Harde schijf gebruiken

- Pak het apparaat uit.
- Sluit de spanningsadapter aan op het apparaat en een stopcontact.
- Verbind de USB2.0 kabel met het apparaat en met een vrije USB2.0 poort op uw computer.
- Zet de stroom aan met behulp van de stroomschakelaar op de achterzijde van het apparaat.
- De computer zal de schijf automatisch detecteren als deze aanstaat.

Notitie: Als de Netwerkschijf is geleverd met een voormonteerde FAT-32 geformatteerde harde schijf kunt u deze direct gebruiken onder uw besturingssysteem (Alleen Windows XP & Windows 2000). Voor Windows98SE dient u de Driver van de bijgeleverde CD-ROM te installeren.

Notitie: In USB 2.0 stand kan het apparaat alleen gebruikt worden als externe harde schijf.

ENGLISH

Conceptronic CHD3LAN Installation Guide

Congratulations on the purchase of your Conceptronic Grab'n'GO Network Disk.

The enclosed Installation Guide gives you a step-by-step explanation of how to install the CHD3LAN.

When problems occur, we advise you to go to our support-site (go to www.conceptronic.net and click 'Support'. Here you will find the Frequently Asked Questions Database.

When you have other questions about your product and you cannot find it at our website, then contact us by e-mail: support@conceptronic.net

For more information about Conceptronic products, please visit the Conceptronic Web Site: www.conceptronic.net

The hardware Installation as described below, may be slightly different from the installation on your computer. This depends on the Windows operating system you are using.

1. Introduction

The Conceptronic Grab'n' GO Network Disk is a simple, flexible, economical and powerful device for your existing network environment.

The main function is to provide you Hard Disk Storage in your network. A second functionality is the availability to create a simple FTP server.

It is possible to use more than 1 Conceptronic Grab'n' GO Network disks in your network environment.

Follow the instructions in this manual to configure and use the device.

ENGLISH

2. Key Features Conceptronic Grab'n'GO Network Disk

- Support for 3,5 IDE Hard Disk
- 480Mbps USB 2.0 Specification
- Compatible with Windows 98SE, ME, 2000 & XP
- DHCP Server Support (Client / Server)
- SMB (Samba Server) Support
- FTP (File Transfer Protocol) Server support (max. 5 user)
- Password management functionality

2.1. Key Functions Conceptronic Grab'n'GO Network Disk

- **DHCP client**
If there is a DHCP server detected within your network, the Conceptronic Grab'n' GO LAN Disk will obtain an IP address from the DHCP server automatically.
- **DHCP server**
If there is no DHCP server detected within your network, the Conceptronic Grab'n' Go Harddisk will act as DHCP server and assign an IP for usage.
- **Static IP address**
Please read the chapter: Using Static IP address in this manual to use the Conceptronic Grab'n' GO Network Disk with a static IP address.
- **USB 2.0 Mode**
Connect the USB 2.0 cable to the Conceptronic Grab'n'Go Network Disk and your computer. The device is now acting as a normal external Hard Disk.

3. GET STARTED WITH YOUR CONCEPTRONIC GRAB'N'GO NETWORK DISK

3.1. Contents of your package

- 1x Grab'n'GO Network disk with Hard disk (various Hard Disk sizes available)
- 1x LAN Cable
- 1x Power Cord
- 1x USB 2.0 Cable
- 1x CD-ROM with Manual/Driver

ENGLISH

3.2. Using the device as Network Hard Disk

- Unpack your device
- Insert the power cord to the device and power outlet
- Connect the LAN cable to your LAN Switch **or** Router
- Turn the power on by switching the power connector (backside of the device)

4. HOW TO CONFIGURE YOUR CONCEPTRONIC GRAB'N'GO NETWORK DISK

The Conceptronic Grab'n' GO Network Disk needs to be configured through your web browser.

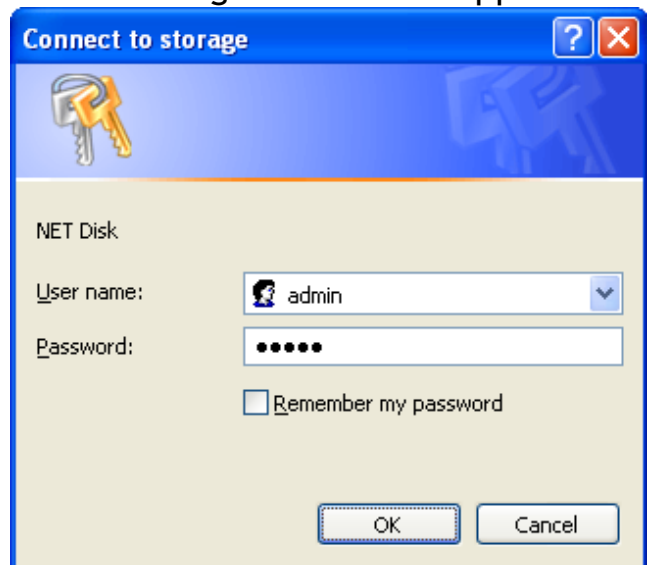
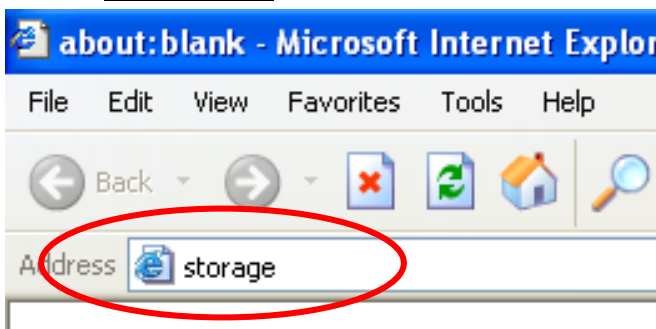
Standard Settings for the Conceptronic Grab'n' GO Network Disk are:

HOSTNAME : STORAGE-xxxx (the last four digits is MAC address)
GROUP NAME : WORKGROUP
IP ADDRESS : 169.254.0.1
USERNAME : admin
PASSWORD : admin
HARDDISK : FAT-32 (NTFS CANNOT BE READ)

Open your WEB Browser or your Windows Explorer.

The CHD3LAN can be accessed through the IP address or by the Hostname.

Enter **"Storage"** in the address bar and press enter. A Login screen will appear:



ENGLISH

The default username and password are:

Username : admin

Password : admin

Note: If your Conceptronic Grab'n' GO Network Disk is delivered with a hard disk it is already pre-formatted in FAT32, you can directly configure and/or use the device.

If you change or use your own new hard disk you first need to format the drive through the 'Disk Utility' screen.

If entered correctly you will see the Status screen of the Conceptronic Grab'n' GO Network disk:

CONCEPTRONIC
The Concept of Global Communication

Grab'n'GO

Status
IP Config
Maintenance
SMB Server
FTP Server
Disk Utility

Identification	
Host Name	STORAGE-0001 1 → Change
Group Name	WORKGROUP
Administration	
Administrator	admin 2 → Change
Date/Time	2005/01/02 04:28:49 GMT8 2 → Change
IP Configuration	
IP	169.254.0.1 3 → Apply
DHCP	On <input checked="" type="radio"/> Enable <input type="radio"/> Disable
Disk Info & Firmware	
Firmware Ver.	NAS-BASIC35, LOADER 066
Disk ID	[Master] ST380011A 3.06 5JV452JN
Free Size	76186 MB free
Total Size	76319 MB

The main features of the Conceptronic Grab'n' GO network disk are displayed at the left side.

- **Status**
- **IP Config**
- **Maintenance**
- **SMB Server**
- **FTP Server**
- **Disk Utility**

4.1.1. Status

When you select Status, you will see the main features and settings of the Conceptronic 'Grab'n' GO network disk. In this setup screen you can find a number of functionalities:

ENGLISH

4.1.2. Identification

At the section "Identification", you can view or change the Host and Groupname.

- **Hostname** : STORAGE-xxxx (Default hostname)
- **Groupname** : WORKGROUP (Default Workgroup-name)

Press the "Change" (1) button to change above settings, "OK" to modify.

4.1.3. Administration

At the section "Administration", you can change the password of the Administrator or set the Date and Time.

- To change the password, press "Change" (2) behind the "Administrator" line and enter your new password. Verify your new password and press "OK" to save.

Note: After changing the password you need to use your new password directly when opening new pages. It's not possible to change the name of the Administrator.

- To change the date and Time, press "Change" (2) behind the "Date/Time" line:

The screenshot shows a configuration window titled "Date and Time". It contains the following fields and controls:

- Date:** 2005 / 01 / 02 (format: yyyy/mm/dd)
- Time:** 04 : 36 : 21 (format: hh:mm:ss)
- SNTP:** Radio buttons for "Auto" (selected) and "Disable".
- Time Server:** A dropdown menu showing "clock.isc.org".
- Time Zone:** A dropdown menu showing "(GMT+01:00)Amsterdam,Vienna,Paris,Rom".
- Buttons:** "OK" and "Cancel" at the bottom.

Red circles with letters A through E and arrows indicate the following points of interest:

- A:** Points to the Date field.
- B:** Points to the Time field.
- C:** Points to the SNTP radio buttons.
- D:** Points to the Time Server dropdown.
- E:** Points to the Time Zone dropdown.

- Enter the correct Date (year, month, day)
- Enter the correct Time (hours, minutes, seconds)
- Enable or Disable the SNTP functionality (SNTP = Simple Network Time Protocol)
- Select a Time Server (to use the Time Server Feature, the device must have a correct gateway IP/DNS address to connect through The Internet to that server, Or enter a Time Server of your own choice.
- Select the correct Time Zone where you are in.

ENGLISH

To save the configuration, press "OK" or press "Cancel" to return to the Status page without making changes.

4.1.4. IP Configuration

At the section "IP Configuration" on the Status Screen, you can change the DHCP feature.

DHCP Server can be enabled or disabled. Please note that this feature needs to be turned off if you have already a DHCP server within your network environment. If enabled the Conceptronic Grab'n' GO Network disk will act as DHCP server

Press 'Apply' (3) to activate this functionality.

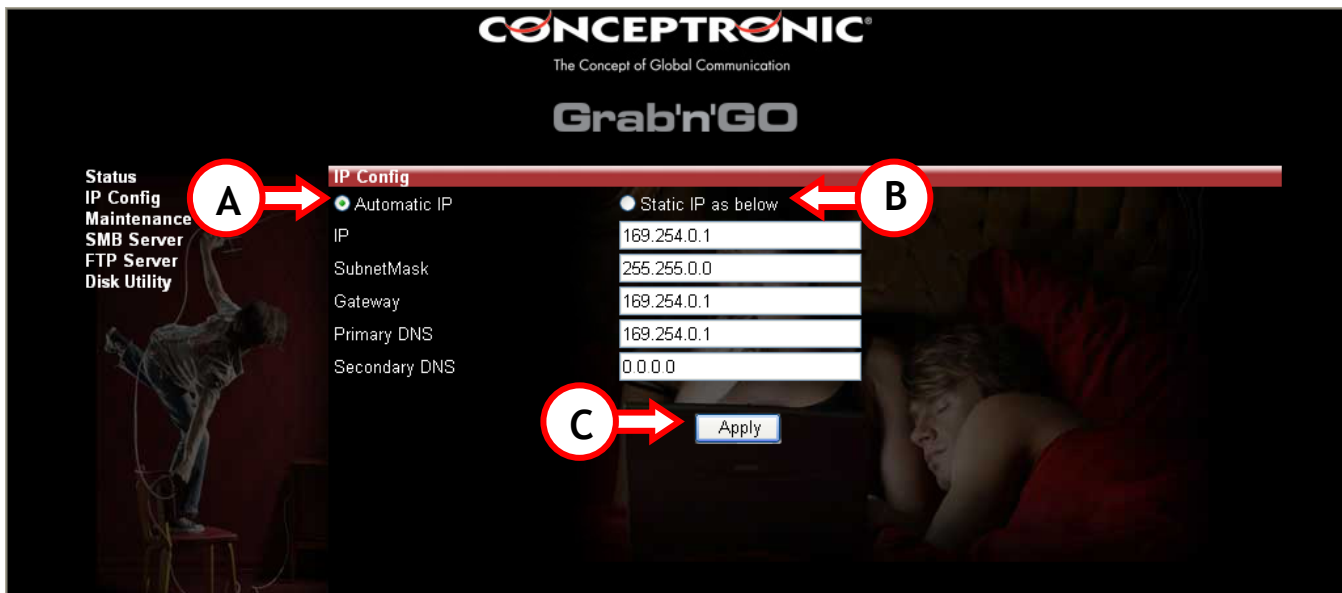
4.1.5. Disk Info & Firmware

This part will give you information about:

- Product firmware information
- Information about the used Harddisk
- Free Amount of Mega Bytes on Hard Disk
- Total Size of Hard Disk (In Mega Bytes)

4.2. IP Config

Select at the left side "IP Config" to enter the IP Config setup Page



If you select "Automatic IP" (A), the device will receive an IP address from the DHCP server automatically.

ENGLISH

If you select “Static IP” (B), you can enter the network settings manually:

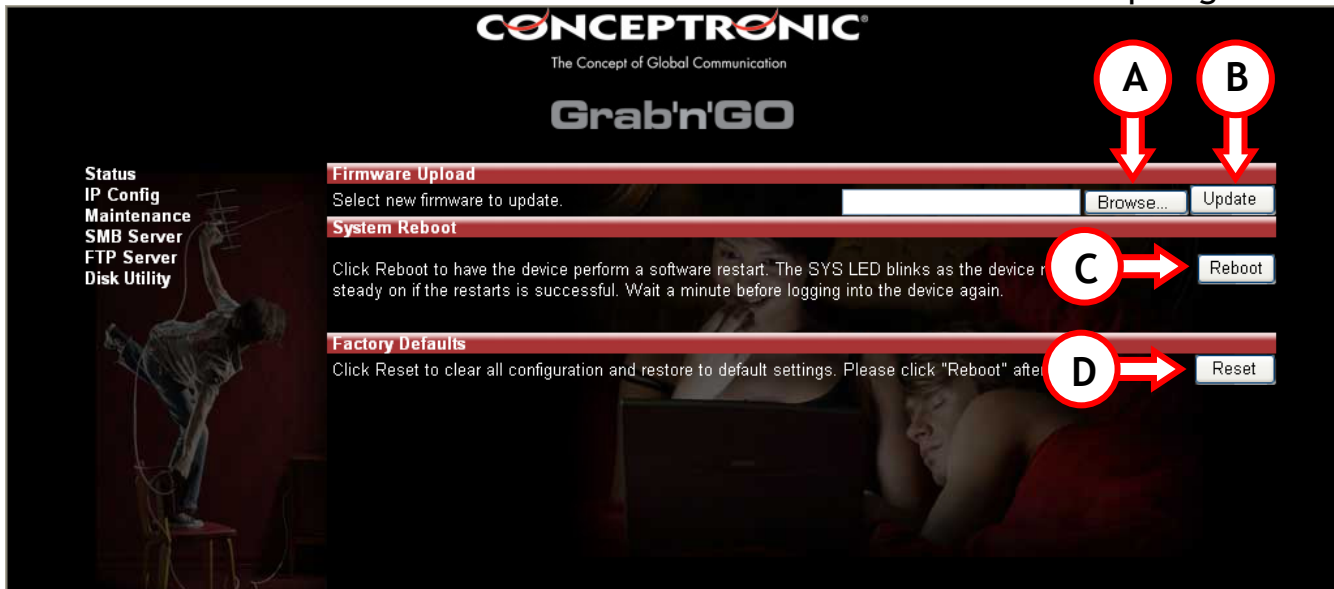
- IP (The IP Address you want to assign to the CHD3LAN)
- SubnetMask (The Subnet where the CHD3LAN is placed)
- Gateway (The Gateway in your network to the Internet; this can be the IP Address of your router or Broadband modem)
- Primary DNS (The Primary DNS Server needed to access the internet)
- Secondary DNS (The Secondary DNS Server needed to access the internet)

Please contact your Network Administrator for your local network details.

Click “apply” (C) to save the settings.

4.3. Maintenance

Select at the left side “Maintenance” to enter the Maintenance setup Page.



Options to select in the Maintenance setup Page:

- **Firmware Upload**
 - If there is new firmware released through the webpage of Conceptronic you can upload it from this page into the Conceptronic Grab'n' GO network disk.
 - “Browse” (A) the location of the firmware file and press “Update” (B) to update the Network disk.
- **System Reboot**
 - After you have updated the firmware you need to reboot the device. A reboot can take up to 1 minute before you can logon again.
 - Press “Reboot” (C) to reboot the device.

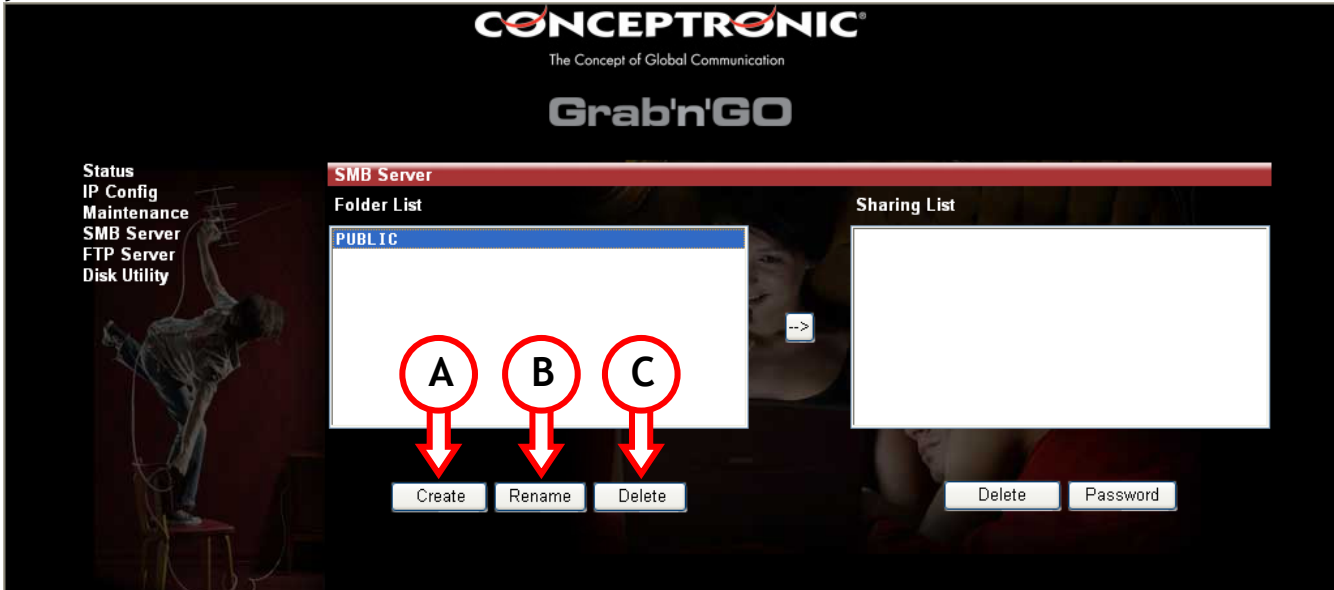
ENGLISH

- Factory Defaults

- You can reset the device back to factory defaults. After the reset you need to Reboot the Network disk again with the option 'System Reboot'.
- Press "Reset" (D) to reset the device back to factory settings.

4.4. SMB Server - Sharing files through the Network

Select at the left side "SMB Server" to configure the folders to be shared through your network environment.



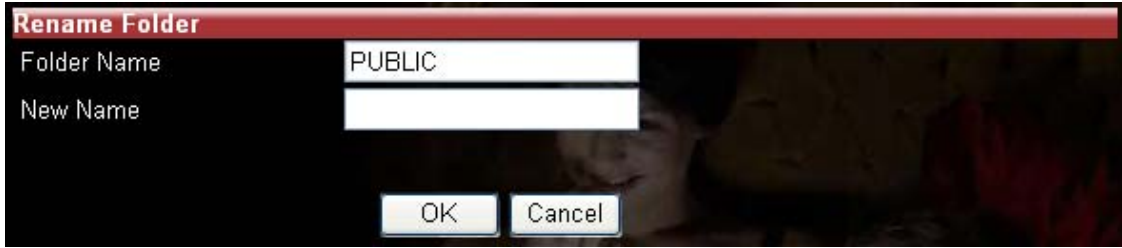
The SMB server option will display folders in the "Folders List", read from the ROOT directory of the Conceptronic Grab'n' GO network disk. Sub-Folders will not be displayed.

Options available:

- A. **Create** Create a new folder .
Enter a Folder Name (Max. 12 characters) and press "OK"

- B. **Rename** Change the name of an existing folder.
Enter a New Folder Name (Max. 12 characters) and press "OK".

ENGLISH



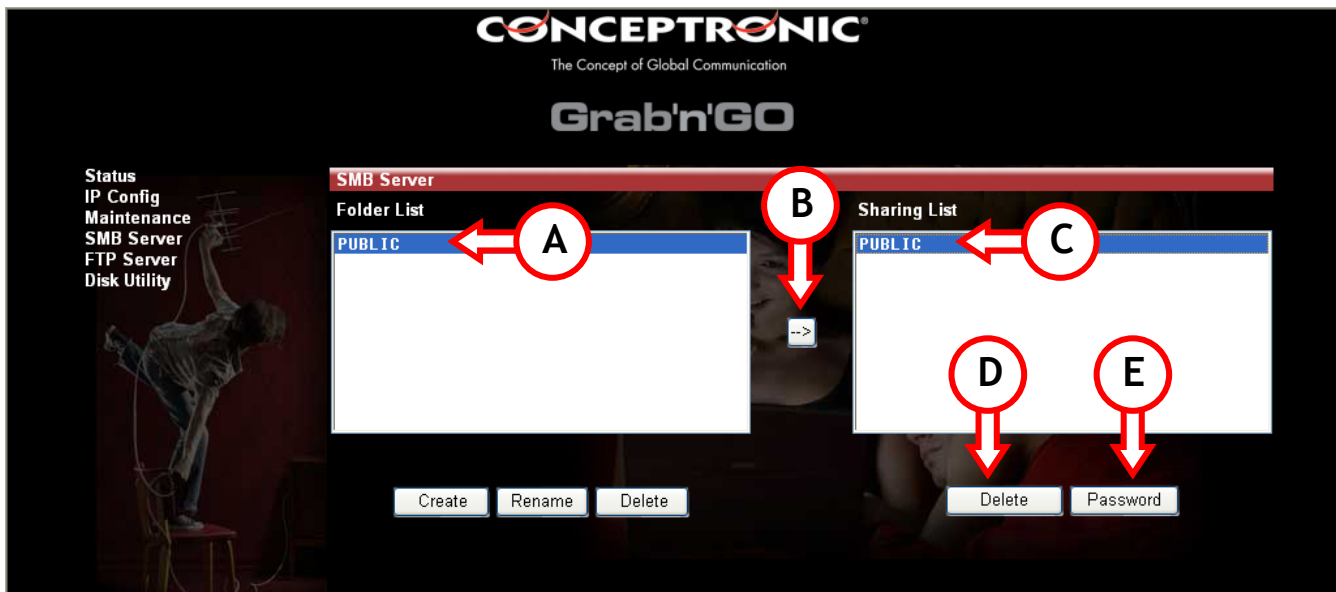
- B. **Delete** Delete the selected folder from the CHD3LAN.



Confirm the deletion of the folder by pressing "OK".

Note: Contents of the folder will be deleted as well. Please backup first your data before deleting it!

4.4.1. To share a folder



- Select the folder to be shared.
 - Press the → button.
 - The selected folder will be displayed in the Sharing List window.
- If you want to delete a folder from the Sharing List, select it and press "Delete" (D). The selected Folder will be removed from the Sharing List.


ENGLISH

4.4.2. Add a Password to the shared folder(s)

Every folder in the Shared List can be password protected.

By default every folder is unprotected and can be accessed by anyone through the whole network.

If you want to protect a Shared Folder with a Password, select the Shared Folder (C) and press "Password" (E).



Set Password

Folder Name: PUBLIC

Password: []

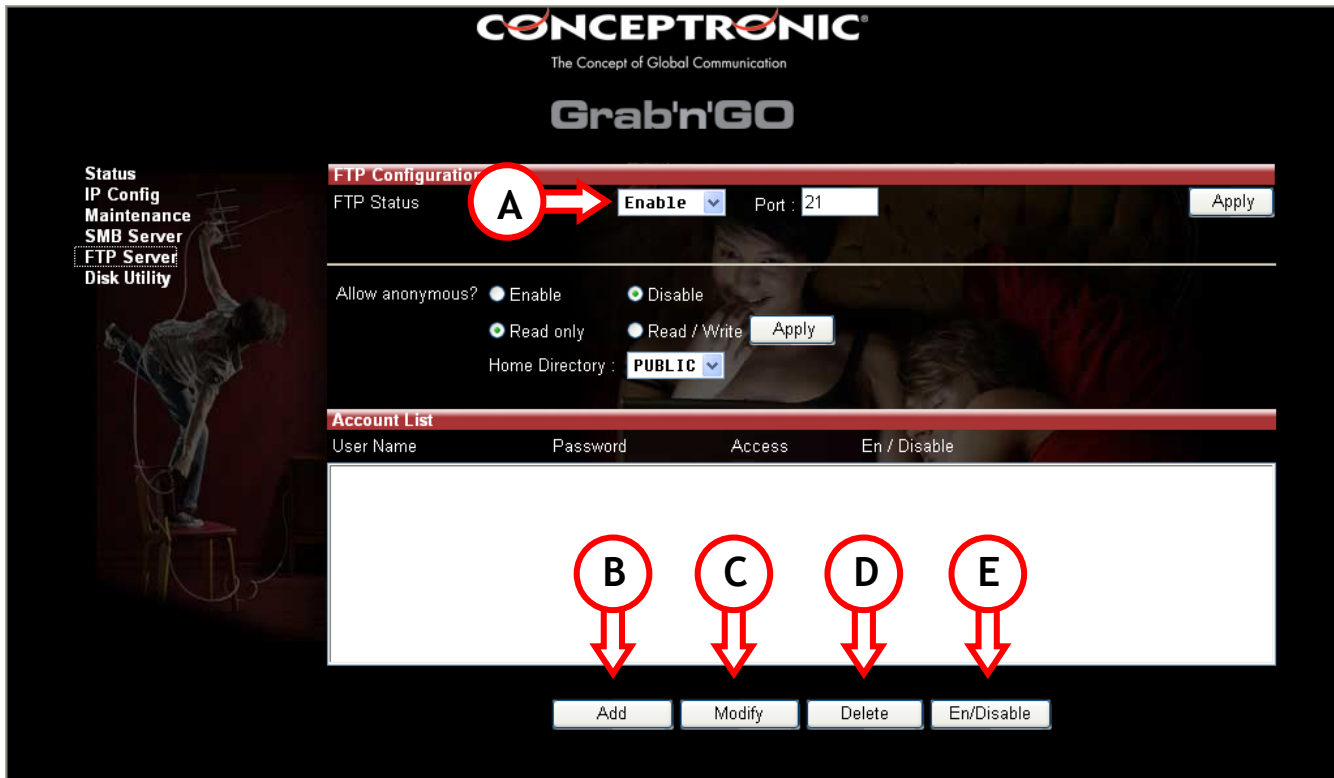
Verify Password: []

OK Cancel

Type your password and also enter the same password in the verify section. By Pressing "OK" the folder will be password protected.

4.5. FTP Server

Select at the left side FTP Server to configure the FTP server option of the Conceptronic Grab'n' GO Network disk.



CONCEPTRONIC
The Concept of Global Communication

Grab'n'GO

FTP Configuration

FTP Status: **A** Enable Port: 21 Apply

Allow anonymous? Enable Disable

Read only Read / Write Apply

Home Directory: PUBLIC

Account List

User Name	Password	Access	En / Disable

Add Modify Delete En/Disable

B **C** **D** **E**

ENGLISH

To use the FTP server feature, the FTP Status must be “Enabled” (A) (Enabled by default).

Anonymous access can have Read Only access or Read / Write Access
Select the option you want. For anonymous access you can setup a Home Directory (this can be any Folder from the Shared Folder list)

**We strongly suggest you to disable anonymous access.
This will secure your device and data more.**

4.5.1. Account List

- B. Add** Add a new FTP User (Max. 5 users). Enter the Account Name (Max. 12 characters) and press “OK”.
When a new FTP User is created, click “Modify” (C) to change the settings for the FTP User.
- C. Modify** Enter the “Modify FTP Account” menu.
- D. Delete** Delete the selected FTP User.
- E. En/Disable** Enable or Disable the selected FTP User.

4.5.2. “Modify FTP Account” Menu

When a user is created and you press “Modify” (C), you will see the following screen:

The screenshot displays the 'Modify FTP Account' configuration screen. At the top, the 'CONCEPTRONIC' logo and tagline 'The Concept of Global Communication' are visible, along with the 'Grab'n'GO' branding. A left-hand navigation menu lists options: Status, IP Config, Maintenance, SMB Server, FTP Server, and Disk Utility. The main configuration area includes:

- Account:** 'Conceptronic'
- Password:** A text input field with a red circle '1' and an arrow pointing to it.
- Access:** Radio buttons for 'Read only' (selected) and 'Read/Write', with a red circle '3' and an arrow pointing to the 'Read/Write' option.
- Folder List:** A list containing 'PUBLIC' and 'Test', with a red circle '4' and an arrow pointing to 'Test'.
- Sharing List:** An empty list with a red circle '5' and an arrow pointing to a '-->' button between the Folder and Sharing lists.
- Buttons:** 'Apply' (with a red circle '2' and arrow), 'Create', 'Rename', 'Delete', 'Delete', and 'Back'.

1. Enter or change the Password of the user.
2. Save the configured Password of the user.
3. Decide if this user has Read Only or Read / Write Access
 - a. Read only means: the user can only download content from that folder

ENGLISH

- b. Read /Write Access means: the user can upload and download to and from the FTP server
4. Select the folders to be shared through FTP for this user.
5. Press → to put them in the sharing List
6. After all settings are made, press "Back" to return to the FTP Screen.

Note: The FTP server is using TCP port 21 by default. If you want to enable people outside your network to logon to your FTP server, you need to open port 21 in your router through the NAT / Virtual Server settings. The IP address in the NAT / Virtual Server setting which is connected to port 21 must be the IP address of your Conceptronic Grab'n' GO network hard disk. Check the documentation of your router how to setup NAT / Virtual Server.

4.6. Disk Utility

Select at the left side Disk Utility to enter the Disk Utilities of the CHD3LAN.



Note: The Conceptronic Grab'n' GO Network Hard Disk only supports FAT32 Format!

ENGLISH

The following options are available:

- 1. Format** When formatting the Hard Disk all your data and partitions will be deleted. Pressing the “**Format**” button will show a dialog box with the message: All data will be lost! Are you sure to format disk now? Press “**OK**” to format the Hard Drive.

Note: After the hard disk is formatted you need to reboot the Conceptronic Grab’n’ Go network disk.

- 2. Sleptimer** When the CHD3LAN is not in use, the Hard Disk can be turned off automatically. Enter the amount of Idle Minutes before the Hard Disk turns into idle mode (5 ~ 60 Minutes). Press “**Set**” to save the entered value.

- 3. Scan Disk** After the reboot you can select the Scan Disk feature by pressing “**Start**”. This Scan Disk feature will check the file system. If there are any errors found it will try to correct them. This feature should be used on a regularly bases. The results of the Scan Disk will be shown in the column.

Note: Scanning the HDD can take some time. (Depending on the size of your HDD).

5. MAPPING FOLDERS OF THE CONCEPTRONIC GRAB’N’GO NETWORK DISK

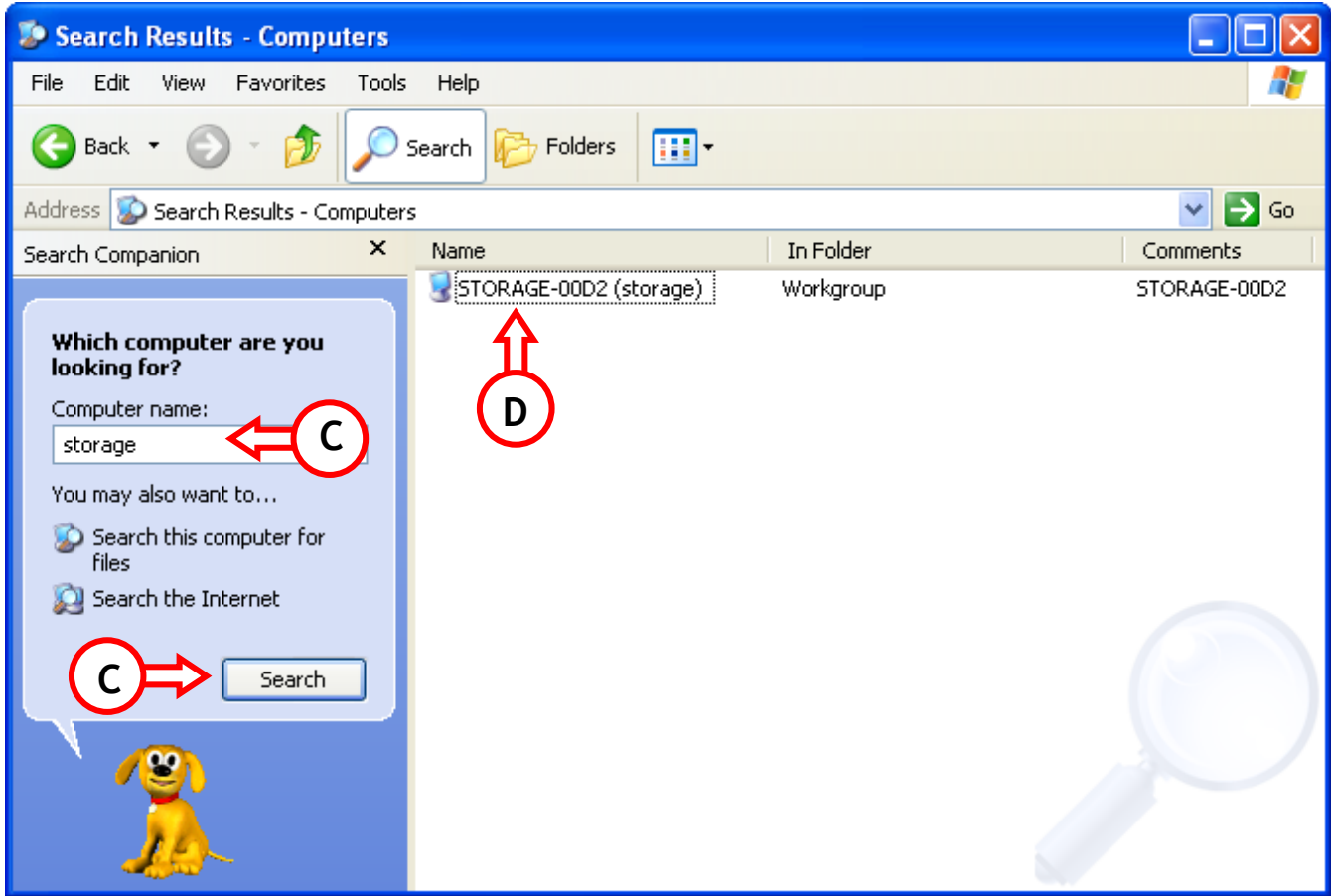
(Give network folders a drive letter)

It is possible to add the Network Share as a mapped driveletter, for easier access. To add a drive letter to the Network Disk is rather easy:

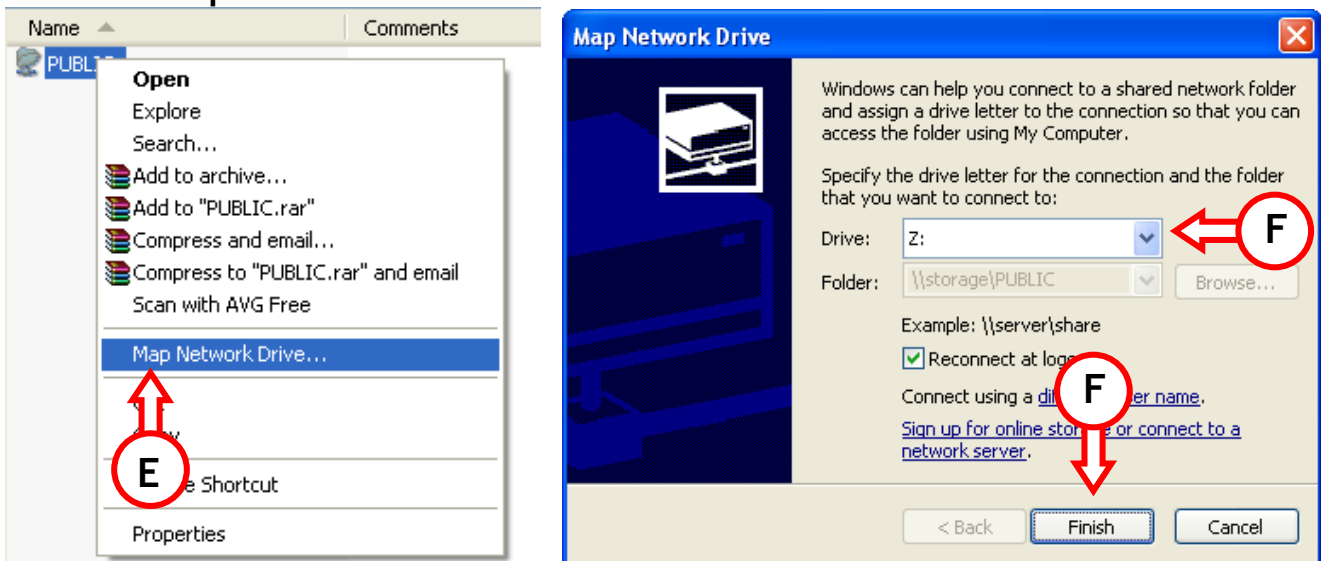
Note: The steps explained are based on Windows XP. If you use another operating system, some settings / options can be different.

- A. Press “**Start**”, “**Search**”, “**For Files or Folders**”.
- B. Press “**A computer on the network**”. A new window will open.
- C. Type ‘**storage**’ in the Computer Name Column and press the “**Search**” button.

ENGLISH



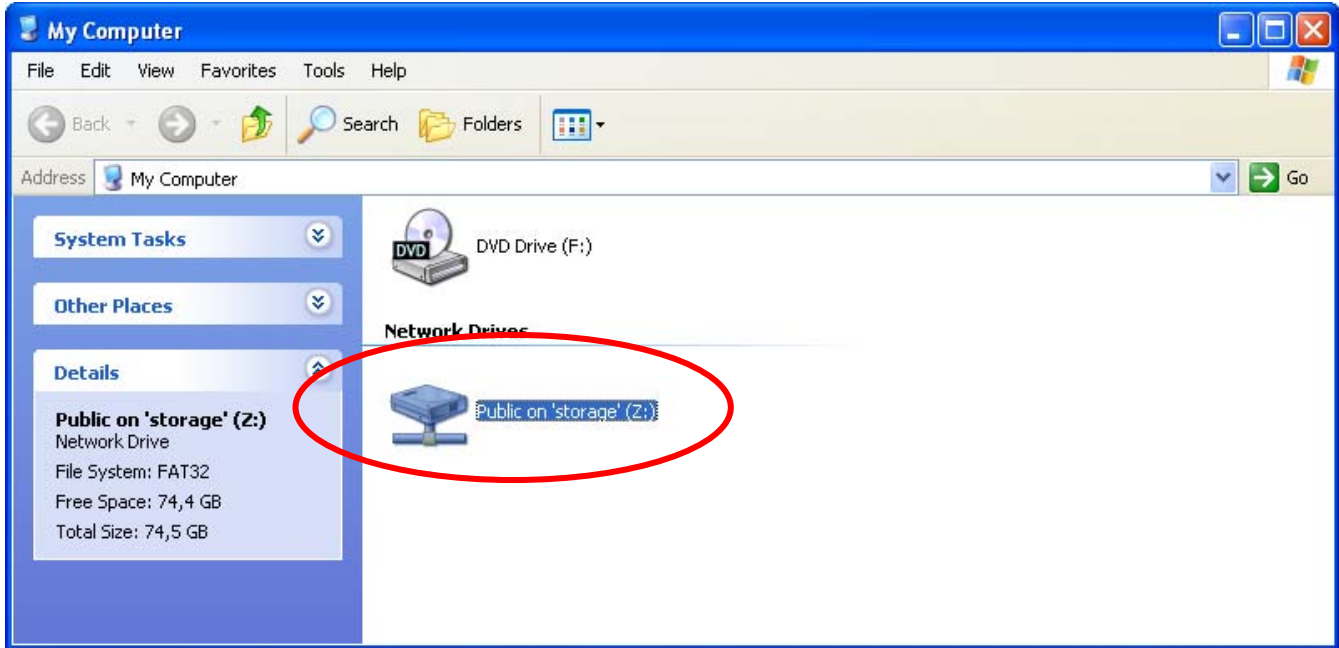
- D. Select the 'Storage-xxxx' and double click your mouse. The shared folder list will appear.
- E. Select the folder you want to map. Click the right mouse button and select 'Map Network Drive'



- F. Select a Drive letter and press "Finish".

ENGLISH

This specific folder is now accessible on your computer through a Drive letter you assigned:

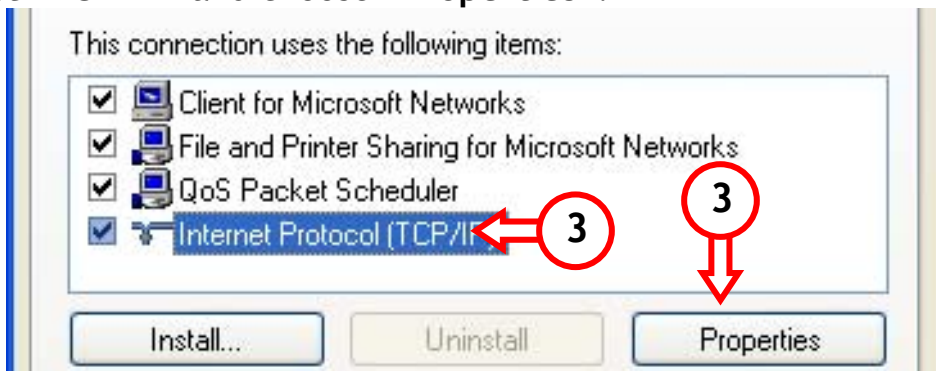


6. Setting up a Static IP Address

If the DHCP server in the Grab'n'GO Network Disk is disabled, and you are using Static IP Address assignment in your network, you need to change your IP Address to the range of the Network Disk to access it. By default, the Grab'n'GO Network Disk works at the IP : **169.254.0.1**

To change your settings, follow the steps below:

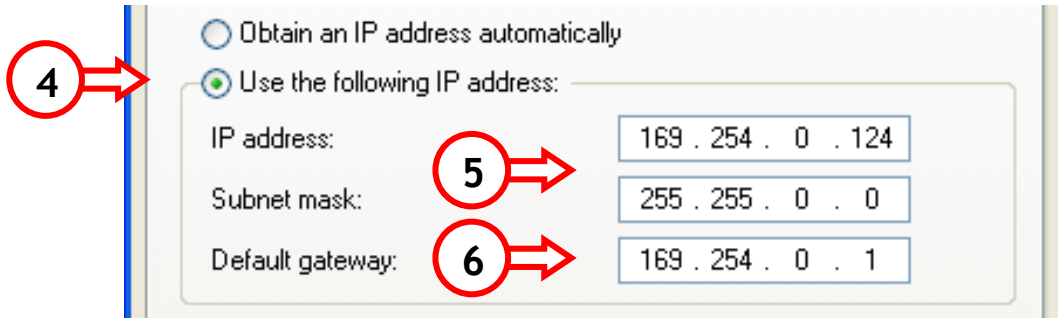
1. Click "Start", "Run", and enter: **NCPA.CPL** <ENTER>
2. Rightclick your Local Network connection and choose "Properties".
3. Select "TCP/IP" and choose "Properties".



4. Select the option "Use the following IP address:"

ENGLISH

5. Enter an IP Address in the range 169.254.0.xxx (Where xxx can be between 2 ~ 254). Set the subnet to 255.255.0.0



6. Enter the Default Gateway. If you have an active Internet Connection, enter the IP Address of the Gateway. Otherwise, enter the IP Address of the Grab'n'GO Network Disk.
7. Press "OK" to return to the General Properties. Press "OK" to save the settings.

Your computer is now ready to use with the Grab'n'GO Network Disk.

7. Using the device as USB 2.0 Hard Disk

- Unpack your device.
- Insert the power cord to the device and power outlet.
- Connect the delivered USB 2.0 480Mbps cable to the Conceptronic Grab'n'GO Network disk and insert the cable into a free USB 2.0 port at the front or back side of your computer.
- Turn the power on by switching the power connector (backside of the device).
- Power-on your computer and the device will automatically detected by your computer.

Note: If the LAN Disk is delivered with Hard Disk it is already pre-formatted to FAT32 and you can use it directly under your Operating System (Windows XP & Windows 2000 only)

For Windows 98, please install the driver delivered at the CD-ROM

Note: In USB 2.0 mode, the device can only be used as external Hard Disk.

ESPAÑOL

Conceptronic CHD3LAN
Guía de instalación

**Felicidades por la compra de su
Disco de red Grab'n'GO de Conceptronic.**

La Guía de instalación del hardware incluida le ofrece una explicación paso a paso de cómo instalar CHD3LAN.

Si encuentra problemas, le aconsejamos que se dirija a nuestra página web www.conceptronic.net y haga clic en «Support». Aquí encontrará la base de datos de las preguntas más frecuentes o FAQ.

Si tiene otras preguntas sobre su producto y no las encuentra en nuestro sitio web, póngase en contacto con nuestro servicio técnico por correo electrónico:
support@conceptronic.net

Para obtener más información acerca de productos de Conceptronic por favor visite el lugar Web de Conceptronic: www.conceptronic.net

La instalación del software que se describe a continuación puede variar ligeramente de la instalación que se llevará a cabo en su ordenador, que dependerá de la versión de Windows que utilice.

1. Introducción.

El Disco de red Grab'n'GO de Conceptronic es un dispositivo sencillo, flexible, económico y potente para su entorno de red existente.

Su función principal consiste en proporcionar storage de disco duro a su red. Asimismo, este producto le permite crear un sencillo servidor FTP.

Pueden utilizarse más de un Disco de red Grab'n'GO de Conceptronic en su entorno de red.

Siga las instrucciones que ofrece este manual para configurar y utilizar el dispositivo.

ESPAÑOL

2. Características principales del Disco de red Grab'n'GO de Conceptronic

- Compatible con disco duro 3,5 IDE.
- Especificación USB 2.0 de 480Mbps.
- Compatible con Windows 98SE, ME, 2000 y XP.
- Acepta servidor DHCP (Cliente/Servidor).
- Acepta SMB (servidor Samba).
- Acepta servidor FTP (Protocolo de Transferencia de Archivos) (5 usuarios máximo).
- Función de gestión de contraseñas.

2.1 Funciones principales del Disco de red Grab'n'GO de Conceptronic

- **Cliente DHCP**
Si se detecta un servidor DHCP en su red, el Disco LAN Grab'n'GO de Conceptronic obtendrá una dirección IP de ese servidor DHCP automáticamente.
- **Servidor DHCP**
Si no se detecta ningún servidor DHCP en su red, el Disco Duro Grab'n'GO de Conceptronic actuará como servidor DHCP y asignará una IP para su uso.
- **Dirección IP estática**
Lea con atención el apartado "Configuración con una dirección IP estática" de este manual en caso de utilizar el Disco de red Grab'n'GO de Conceptronic con una dirección IP estática.
- **Modo USB 2.0**
Conecte el cable USB 2.0 al Disco de red Grab'n'GO de Conceptronic y a su ordenador. El dispositivo actuará en ese momento como disco duro externo normal.

3. COMIENZE A UTILIZAR SU DISCO DE RED GRAB'N'GO DE CONCEPTRONIC

3.1. Contenido del paquete

- 1x Disco de red Grab'n' GO con disco duro (disco duro disponible en varios tamaños).
- 1x Cable LAN.
- 1x Cable de alimentación.
- 1x Cable USB 2.0
- 1x CD-ROM con manual/driver.

ESPAÑOL

3.2. Uso del dispositivo como Disco duro de red

- Desenvuelva el producto.
- Conecte el cable de alimentación al dispositivo y a la toma de corriente.
- Conecte el cable LAN al interruptor LAN de su router.
- Encienda el dispositivo activando el conector de alimentación (parte trasera del dispositivo).

4. CÓMO CONFIGURAR SU DISCO DE RED GRAB'N'GO DE CONCEPTRONIC.

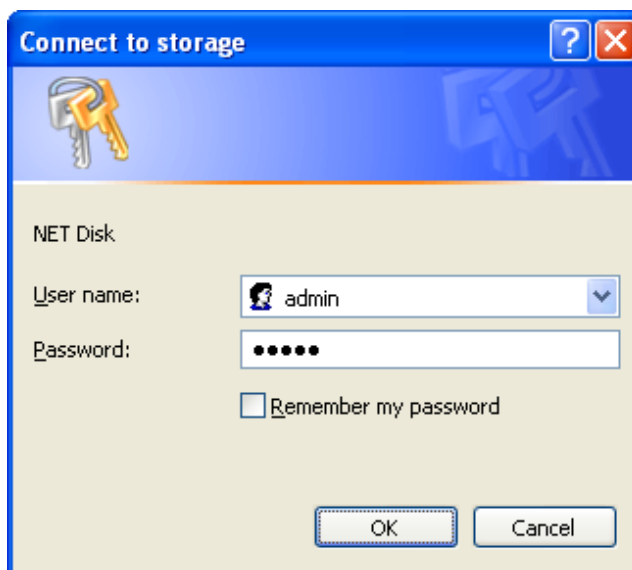
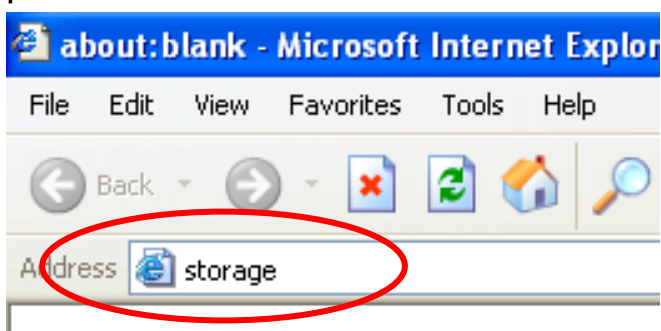
La configuración de su Disco de red Grab'n' GO de Conceptronic debe realizarse mediante su navegador web.

Las Opciones Estándar del Disco de red Grab'n' GO de Conceptronic son las siguientes:

NOMBRE DEL SISTEMA	: STORAGE-xxxx (los cuatro últimos dígitos corresponden a la dirección MAC)
NOMBRE DE GRUPO	: WORKGROUP
DIRECCIÓN IP	: 169.254.0.1
NOMBRE DE USUARIO	: admin
CONTRASEÑA	: admin
DISCO DURO	: FAT-32 (NTFS NO PUEDE LEERSE)

Abra su navegador web o el explorador de Windows.

Puede accederse al CHD3LAN a través de la dirección IP o por el nombre del sistema. Introduzca "Storage" en la barra de direcciones y pulse la tecla Enter. Aparecerá una pantalla de inicio de sesión:



ESPAÑOL

El nombre de usuario y contraseña predeterminados son:

Nombre de usuario : admin

Contraseña : admin

Nota: Si su Disco de red Grab'n' GO de Conceptronic incluye un disco duro preformateado en FAT32, puede configurar el dispositivo y/o utilizarlo directamente.

Si modifica o utiliza su propio disco duro nuevo, es necesario que formatee en primer lugar la unidad mediante la pantalla 'Utilidad del disco'.

Si introduce los datos correctamente, aparecerá la pantalla de estado del Disco de red Grab'n' GO de Conceptronic:



Las características principales del Disco de red Grab'n' GO de Conceptronic se describen en el lado izquierdo.

- Estado
- Config. IP
- Mantenimiento
- Servidor SMB
- Servidor FTP
- Utilidad del disco

4.1.1 Estado

Si selecciona Estado, verá las características y las opciones principales del Disco de red Grab'n' GO de Conceptronic. En esta pantalla de configuración encontrará una serie de funciones:

ESPAÑOL

4.1.2 Identificación

En el apartado “Identificación” podrá ver o modificar el nombre del sistema y del grupo.

- **Nombre del sistema** : STORAGE-xxxx (nombre predeterminado: “nombre del sistema”)
- **Nombre de grupo** : WORKGROUP (nombre predeterminado: “Workgroup”)

Pulse el botón “Modificar” (1) para cambiar las opciones mencionadas arriba, y “OK” para aceptar los cambios realizados.

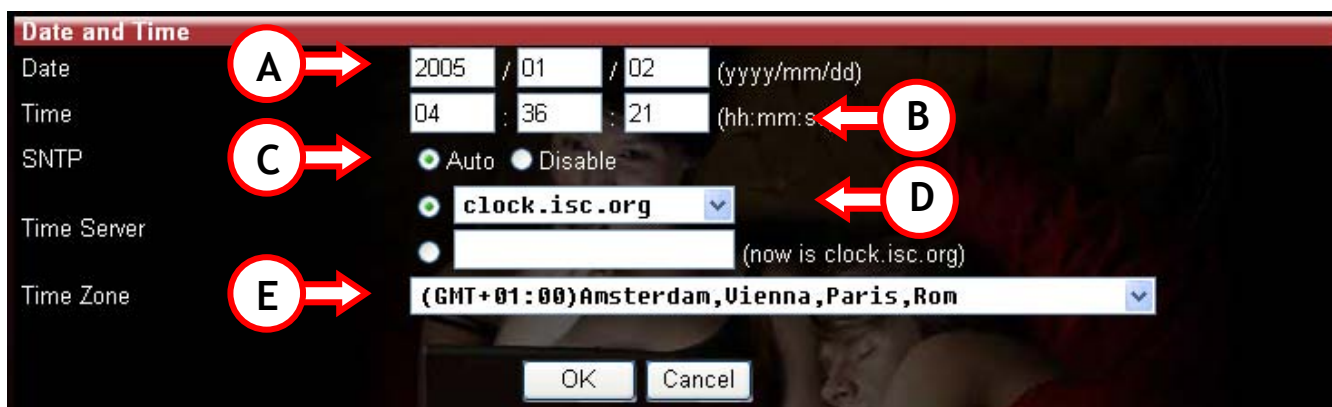
4.1.3 Administración

En el apartado “Administración” podrá modificar la contraseña del Administrador o ajustar la fecha y la hora.

- Para modificar la contraseña, pulse “Modificar” (2) a continuación de la línea “Administrador” e introduzca la nueva contraseña. Verifique la nueva contraseña y pulse “OK” para guardar.

Nota: Una vez modificada la contraseña, deberá utilizar la nueva contraseña directamente al abrir nuevas páginas.
No es posible modificar el nombre de usuario del Administrador.

- Para cambiar la fecha y la hora, pulse “Modificar” (2) a continuación de la línea “Fecha/Hora”:



- A. Introduzca la fecha correcta (año, mes, día).
- B. Introduzca la hora correcta (horas, minutos, segundos).
- C. Active o desactive la función SNTP (SNTP = Protocolo Horario de Red Simple, por sus siglas en inglés).

ESPAÑOL

- D. Seleccione un Servidor Horario (para utilizar la función de Servidor Horario, el dispositivo debe tener una dirección IP/DNS de puerta de enlace correcta para conectarse a ese servidor a través de Internet), o introduzca el Servidor Horario que usted desee.
- E. Seleccione la zona horaria en la que se encuentra.

Para guardar la configuración, pulse “OK”; pulse “Cancelar” para volver a la página de Estado sin realizar modificaciones.

4.1.4. Configuración IP

En el apartado “Configuración IP” de la Pantalla de Estado, puede modificar la función DHCP.

El Servidor DHCP puede activarse o desactivarse. Tenga en cuenta que esta función debe desconectarse si su entorno de red ya dispone de un servidor DHCP. En caso de activarse, el Disco de red Grab’n’ GO de Conceptronic actuará como servidor DHCP.

Pulse “Aplicar” (3) para activar esta función.

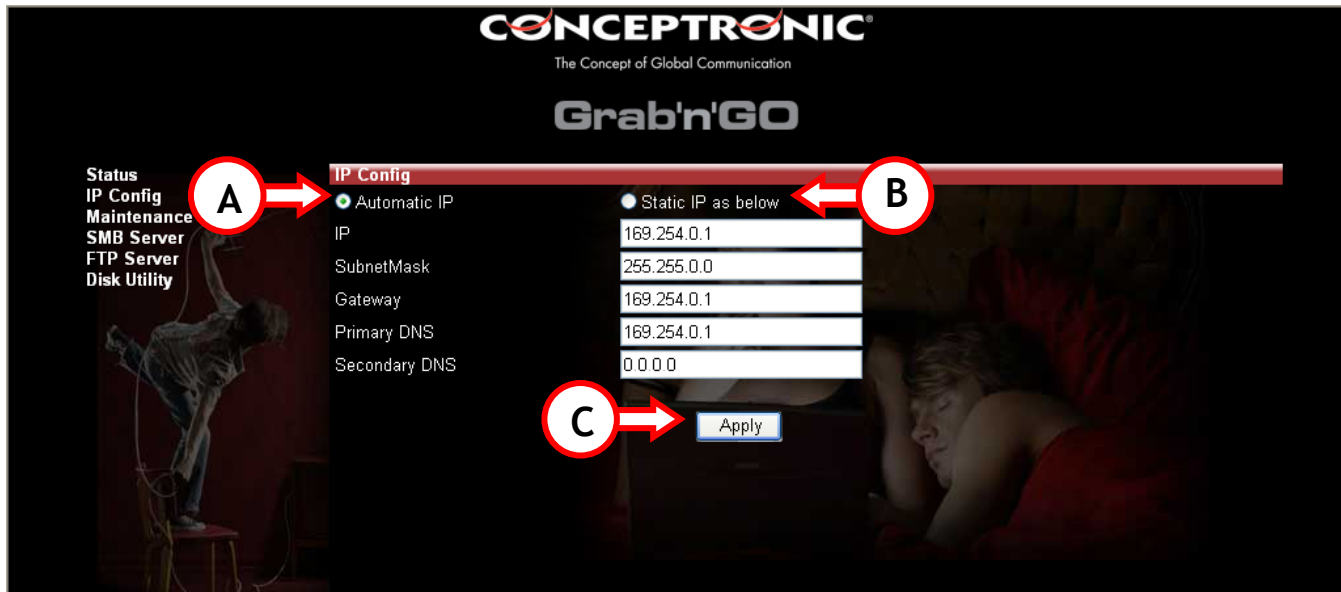
Información del disco y *firmware*

Esta parte le proporcionará información sobre:

- Firmware del producto.
- Información acerca del disco duro utilizado.
- Espacio disponible (en mega bytes) en el Disco Duro.
- Espacio total del Disco Duro (en mega bytes).

4.2. Config. IP

Seleccione “Config. IP” en la parte izquierda para acceder a la página “Config. IP”.



Si selecciona “IP automática” (A), el dispositivo recibirá una dirección IP del servidor DHCP automáticamente.

Si selecciona “IP estática” (B), podrá introducir las opciones de red de forma manual:

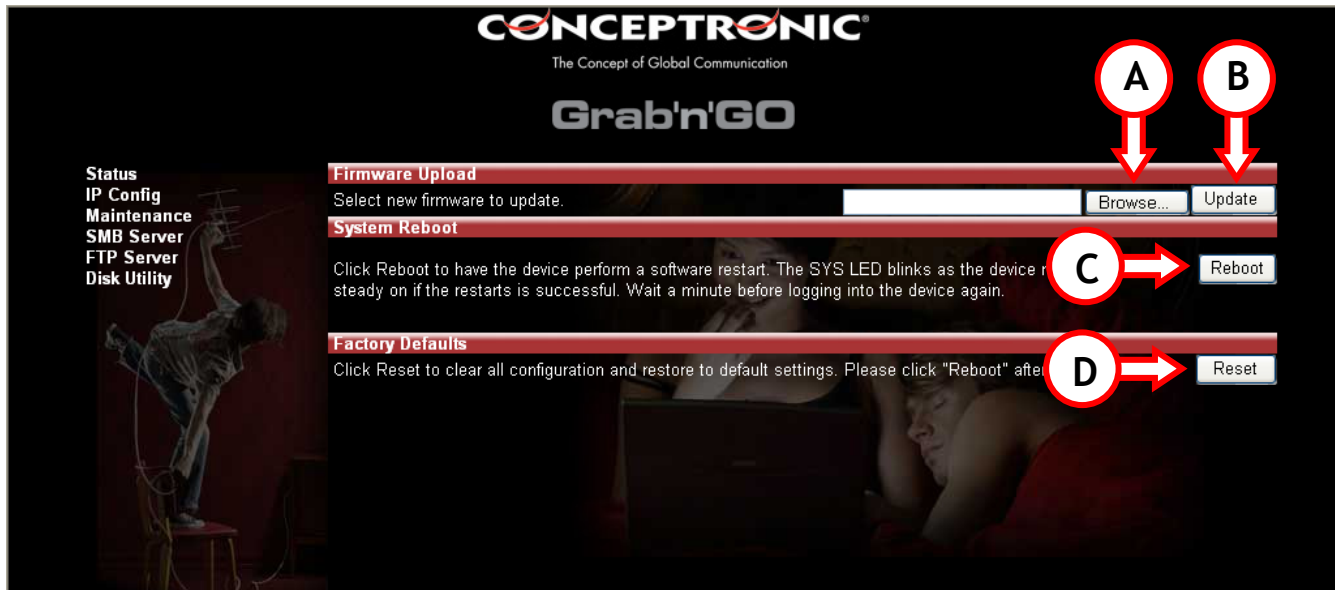
- IP (La dirección IP que desea asignar al CHD3LAN).
- Máscara de subred (La subred donde está ubicado el CHD3LAN).
- Puerta de enlace (La puerta de enlace de su red a Internet; puede tratarse de la dirección IP de su router o módem de banda ancha).
- DNS primario (El Servidor DNS primario debe conectarse a Internet).
- DNS secundario (El Servidor DNS secundario debe conectarse a Internet).

Póngase en contacto con su Administrador de Red en relación con los datos de su red local.

Haga clic en “Aplicar” (C) para guardar la configuración.

4.3. Mantenimiento

Seleccione “Mantenimiento” en la parte izquierda para acceder a la página de configuración de mantenimiento.



Elija entre las opciones siguientes de la página de configuración de mantenimiento:

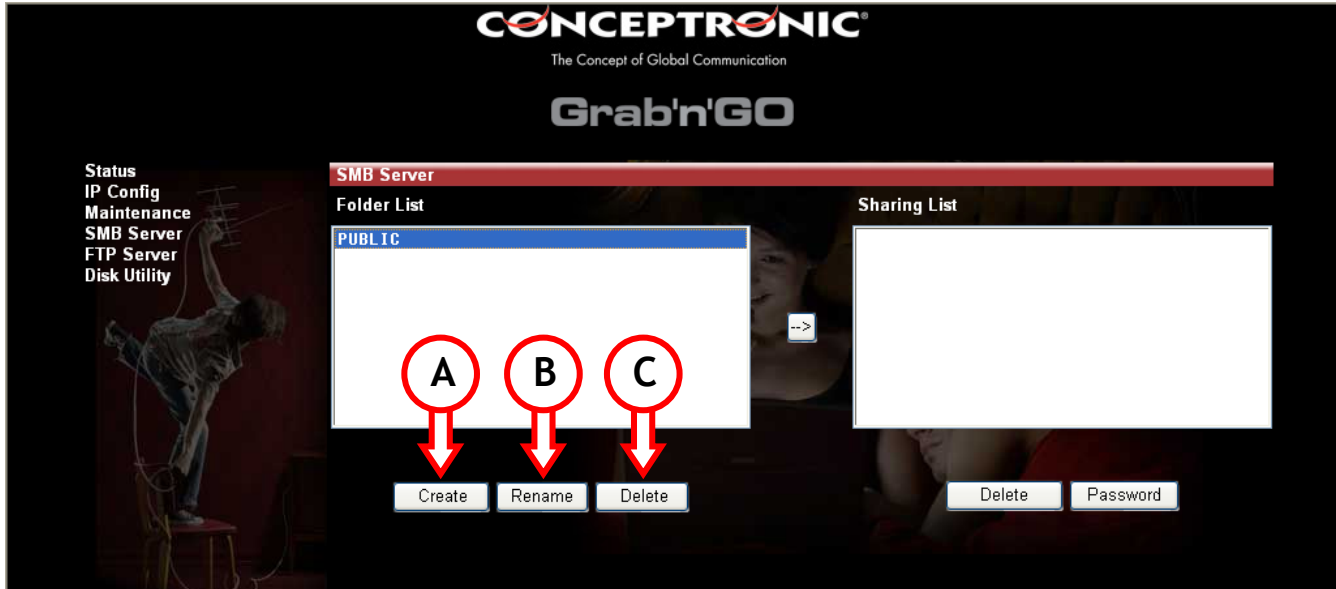
- **Descarga de firmware**
 - Si en la página web de Conceptronic existe nuevo *firmware*, puede descargarlo en su Disco de red Grab'n' GO de Conceptronic desde esa página.
 - Pulse “Examinar” (A) para buscar la ubicación del archivo de *firmware* y pulse “Actualizar” (B) para actualizar el Disco de red.

- **Reinicio del sistema**
 - Una vez el *firmware* esté actualizado, deberá reiniciar el dispositivo. Este proceso puede durar 1 minuto hasta que pueda iniciar la sesión de nuevo.
 - Pulse “Reinicio” (C) para reiniciar el dispositivo.

- **Aspectos predeterminados de fábrica**
 - Es posible volver a configurar el dispositivo con los valores predeterminados de fábrica. Una vez configurado de nuevo, deberá reiniciar el Disco de red con la opción “Reinicio del sistema”.
 - Pulse “Reinicio” (D) para reiniciar el dispositivo y recuperar los valores predeterminados.

4.4. Servidor SMB - Compartir archivos en red

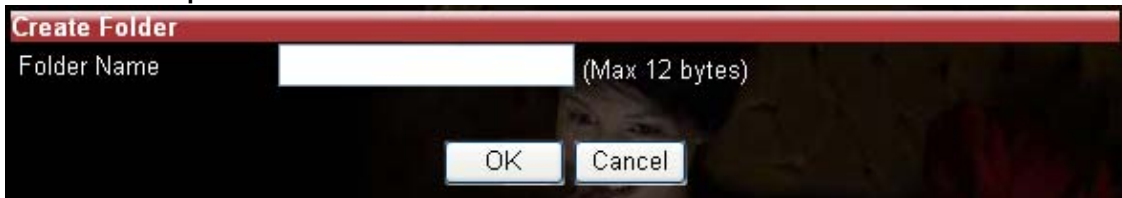
Seleccione “Servidor SMB” en la parte izquierda para configurar las carpetas que desea compartir en su entorno de red.



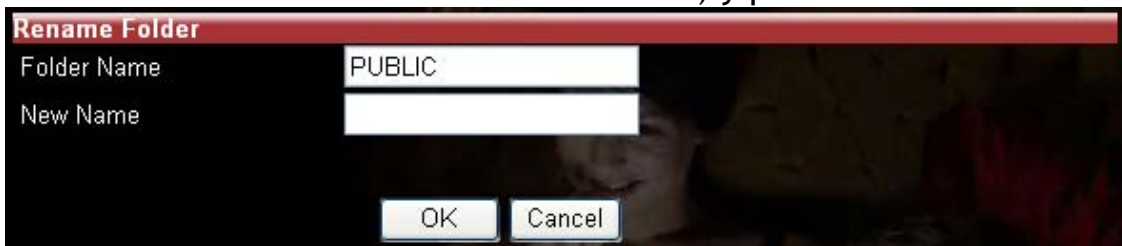
La opción del servidor SMB mostrará carpetas en la “Lista de Carpetas”; lea a partir del directorio RAÍZ del Disco de red Grab’n’ GO de Conceptronic. Las subcarpetas no se mostrarán.

Opciones disponibles:

- A. **Crear** Cree una nueva carpeta.
Introduzca un nombre de carpeta (máximo 12 caracteres) y pulse “OK”.



- B. **Modificar el nombre** Cambie el nombre de una carpeta existente.
Introduzca un nuevo nombre de carpeta (máximo 12 caracteres) y pulse “OK”.



- C. **Eliminar** Elimine la carpeta seleccionada del CHD3LAN.

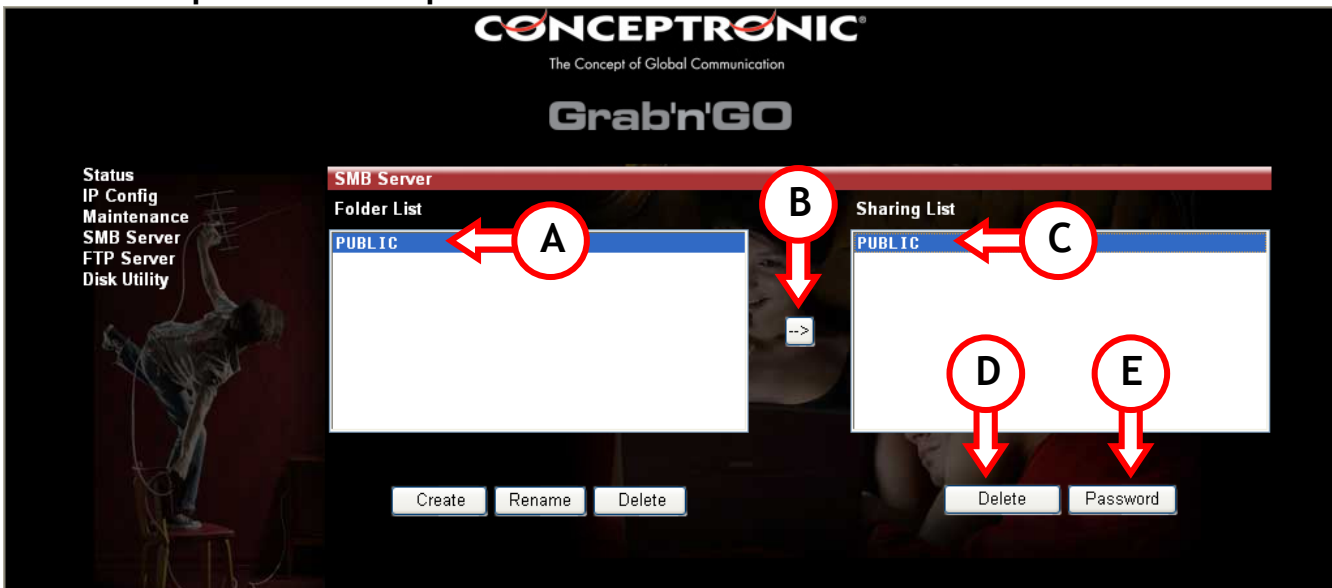
ESPAÑOL



Pulse "OK" para confirmar que desea eliminar la carpeta.

Nota: El contenido de la carpeta también se eliminará. Recomendamos realizar una copia de seguridad de sus datos antes de eliminarlos.

4.4.1. Compartir una carpeta



- A. Seleccione la carpeta que desea compartir.
- B. Pulse el botón "-->".
- C. La carpeta seleccionada aparecerá en la ventana de Lista de Carpetas Compartidas.

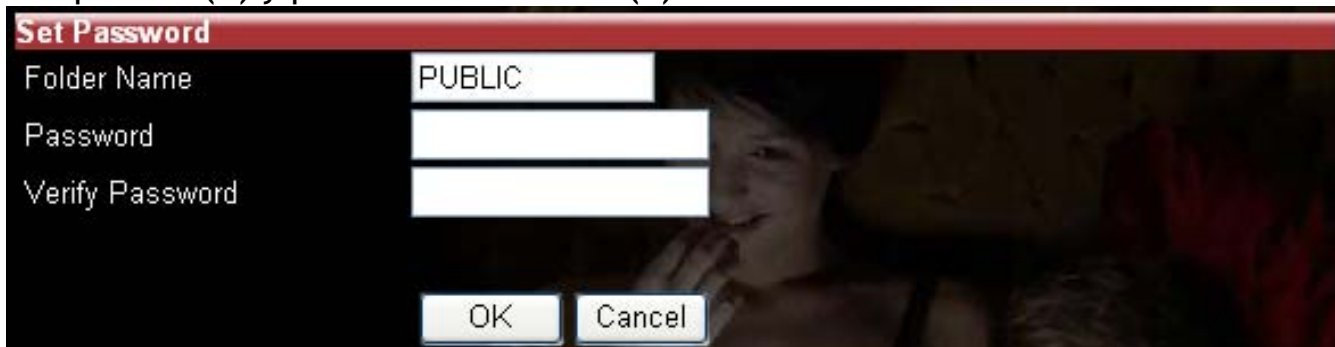
Si desea eliminar una carpeta de la Lista de Carpetas Compartidas, selecciónela y pulse "Eliminar" (D). La carpeta seleccionada quedará borrada de la Lista de Carpetas Compartidas.

4.4.2. Aplique una contraseña a una o varias carpetas compartidas

Las carpetas que figuran en la Lista de Carpetas Compartidas pueden protegerse mediante contraseña. Estas carpetas están desprotegidas por defecto y cualquier persona de la red puede acceder a ellas.

ESPAÑOL

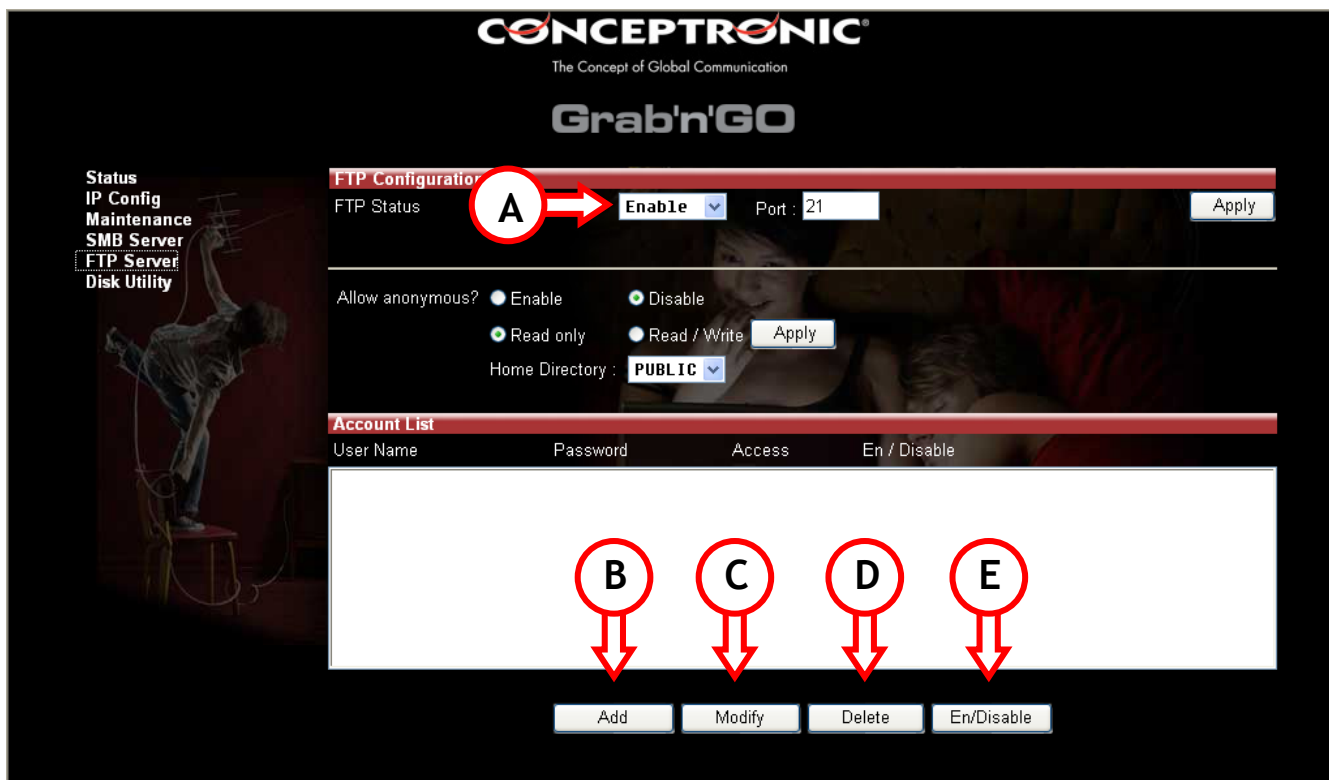
Si desea proteger una Carpeta Compartida con una contraseña, seleccione la carpeta compartida (C) y pulse "Contraseña" (E).



Introduzca una contraseña y vuelva a introducir la misma contraseña para verificarla. Al pulsar "OK" la carpeta quedará protegida por esa contraseña.

4.5. Servidor FTP

Seleccione el servidor FTP en la parte izquierda para configurar la opción del servidor FTP del Disco de red Grab'n' GO de Conceptronic.



Para utilizar la función del servidor FTP, el Estado FTP debe permanecer "Activado" (A) (activado por defecto). Los usuarios anónimos pueden tener acceso "Sólo lectura" o acceso "Lectura/escritura". Seleccione la opción que desee. En el caso de acceso anónimo, puede configurar un Directorio Principal (puede tratarse de cualquier carpeta de la Lista de Carpetas Compartidas).

ESPAÑOL

Recomendamos la desactivación del acceso anónimo.

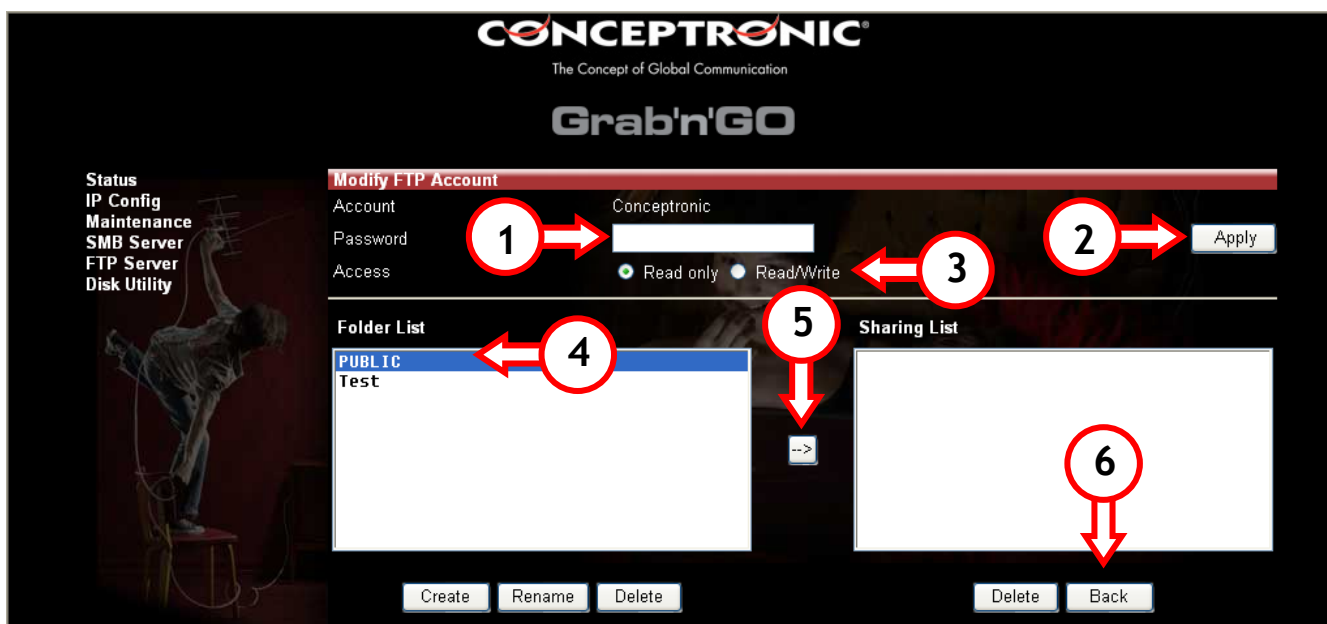
De este modo protegerá en mayor medida el dispositivo y sus datos.

4.5.1 Lista de cuentas

- B. Añadir** Añada un nuevo usuario FTP (máximo 5 usuarios). Introduzca el Nombre de Cuenta (máximo 12 caracteres) y pulse "OK".
Cuando cree un nuevo usuario FTP, haga clic en "Modificar" (C) para cambiar la configuración de dicho usuario.
- C. Modificar** Introduzca el menú "Modificar Cuenta FTP".
- D. Eliminar** Elimine el usuario FTP seleccionado.
- E. Activar/desactivar** Active o desactive el usuario FTP seleccionado.

4.5.2 Menú "Modificar Cuenta FTP"

Cuando cree un usuario y pulse "Modificar" (C), aparecerá la pantalla siguiente:



1. Introduzca o modifique la contraseña del usuario.
2. Guarde la configuración de la contraseña del usuario.
3. Decida si el usuario tiene acceso "Sólo lectura" o acceso "Lectura/escritura":
 - a. El acceso "Sólo lectura" significa que el usuario sólo puede descargar contenidos de esa carpeta.
 - b. El acceso "Lectura/escritura" significa que el usuario puede cargar y descargar en y desde el servidor FTP.
4. Seleccione las carpetas que el usuario en cuestión podrá compartir a través del servidor FTP.
5. Pulse el botón → para colocarlas en la Lista de Carpetas Compartidas.

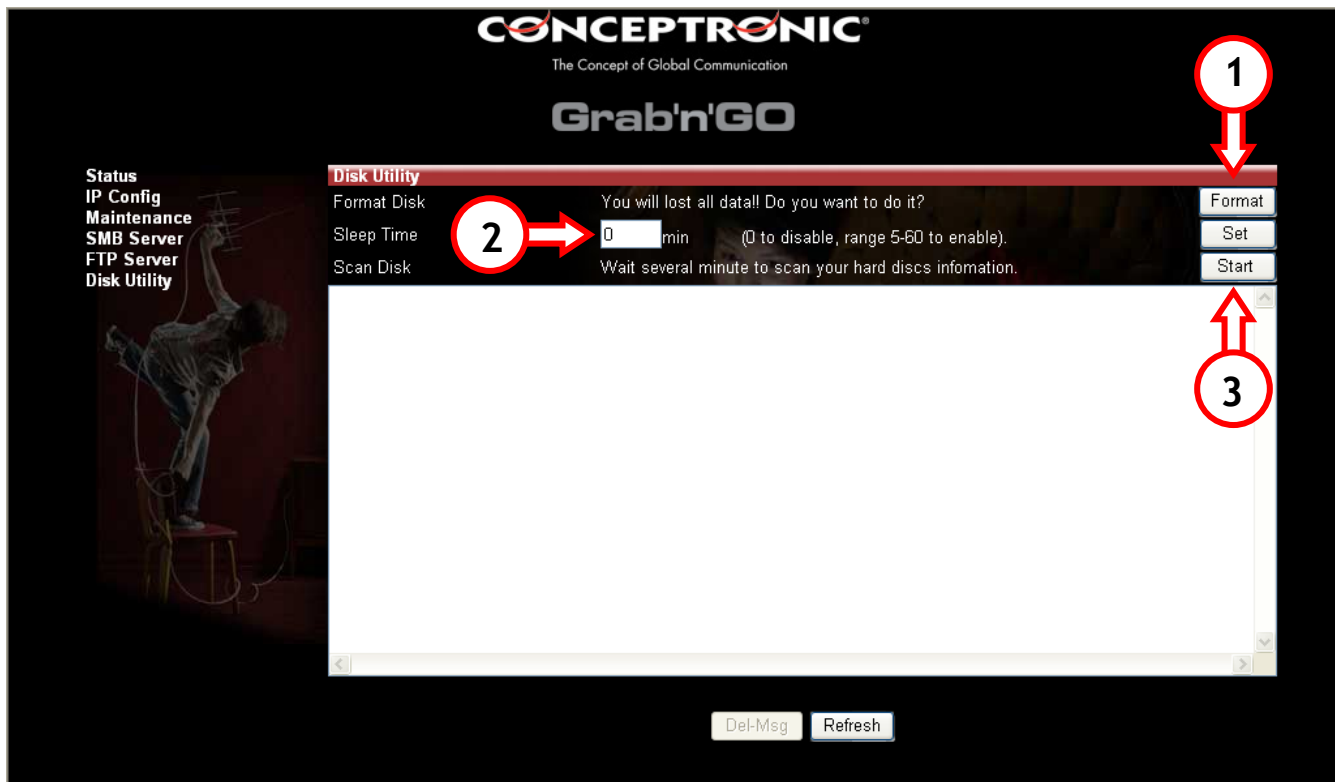
ESPAÑOL

- Una vez definidas todas las opciones, pulse “Anterior” para volver a la pantalla FTP.

Nota: El servidor FTP utiliza el puerto 21 TCP por defecto. Si desea permitir que personas ajenas a la red accedan a su servidor FTP, deberá abrir el puerto 21 de su router a través de las opciones del servidor NAT/Virtual. La dirección IP de la configuración del servidor NAT/Virtual que está conectado al puerto 21 debe ser la dirección IP de su Disco duro de red Grab'n' GO de Conceptronic. Consulte la documentación de su router sobre cómo configurar el servidor NAT/Virtual.

4.6 Utilidad del Disco

Seleccione “Utilidad del Disco” en la parte izquierda para acceder a las utilidades del disco del CHD3LAN.



Nota: El Disco duro de red Grab'n' GO de Conceptronic sólo es compatible con el formato FAT32.

ESPAÑOL

Están disponibles las opciones siguientes:

- 1. Formatear** Cuando formatee el Disco Duro, todos sus datos y particiones se eliminarán. Si pulsa el botón “**Formatear**”, aparecerá un cuadro de diálogo con el mensaje siguiente: “Perderá todos sus datos. ¿Está seguro de que desea formatear el disco ahora?” Pulse “**OK**” para formatear el disco duro.

Nota: Una vez formateado el disco duro, deberá reiniciar el Disco de red Grab’n’ GO de Conceptronic.

- 2. Apagado automático** Cuando el CHD3LAN no se utiliza, el Disco Duro puede apagarse automáticamente. Introduzca los minutos que el Disco Duro debe permanecer inactivo para que pase a modo inactivo (5 ~ 60 minutos). Pulse “**Ajustar**” para guardar el valor introducido.
- 3. Exploración del disco** Después de reiniciarlo, puede seleccionar la función de Exploración del disco pulsando “**Iniciar**”. Esta función comprobará el sistema de archivos. En caso de que detecte errores, tratará de corregirlos. Esta función debe utilizarse regularmente. Los resultados de la exploración del disco se mostrarán en la columna.

Nota: La exploración del disco duro puede llevar un tiempo (en función del tamaño de su dispositivo).

5. MAPEAR CARPETAS DEL DISCO DE RED GRAB’N’GO DE CONCEPTRONIC

(Asignar una letra de unidad a las carpetas en red)

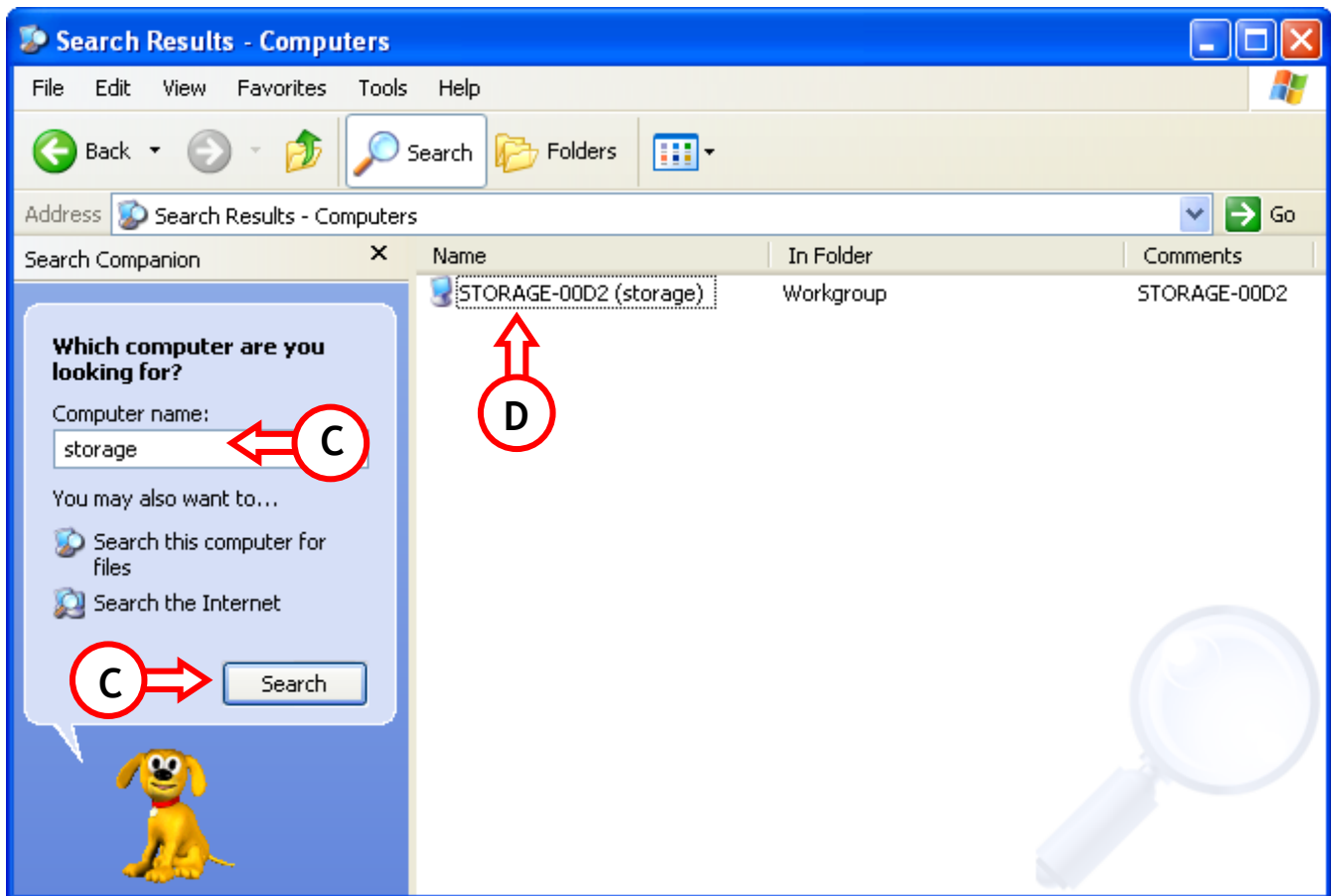
Es posible añadir el Recurso Compartido de Red como letra de unidad para facilitar el acceso. Este proceso por el que se añade una letra de unidad a su Disco de Red es bastante sencillo:

Nota: Los pasos siguientes se basan en Windows XP. Si utiliza otro sistema operativo, es posible que algunas opciones sean diferentes.

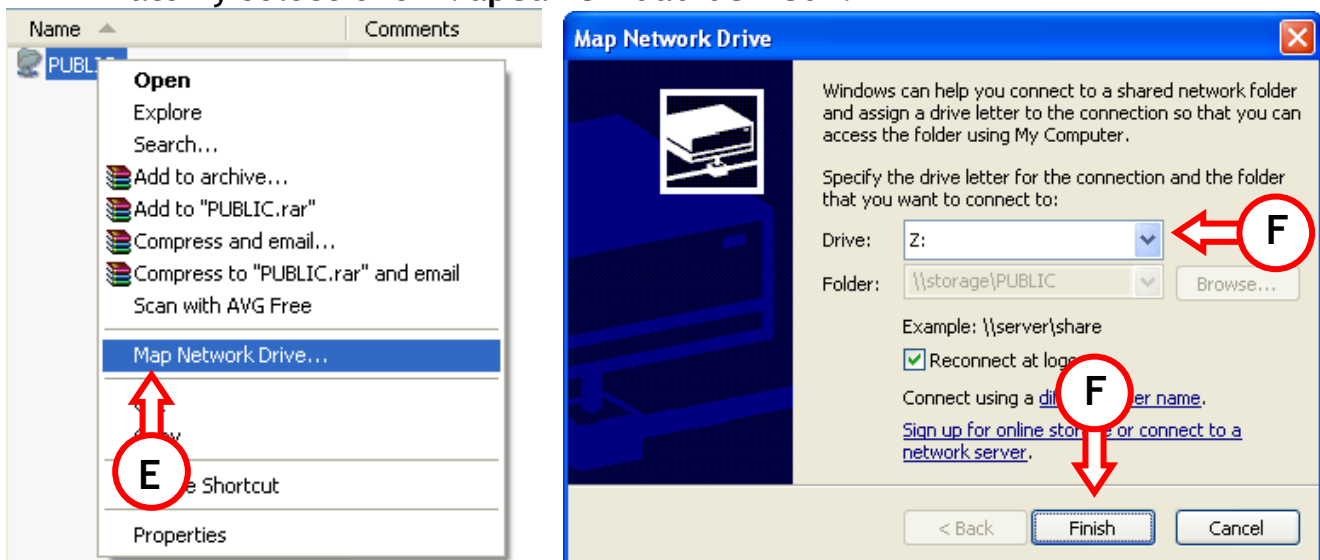
- A. Pulse “**Iniciar**”, “**Buscar**” y “**Archivos o carpetas**”.
- B. Pulse “**Un ordenador de la red**” y se abrirá una nueva ventana.

ESPAÑOL

- C. Introduzca "storage" en la columna Nombre del Ordenador y pulse el botón "Buscar".



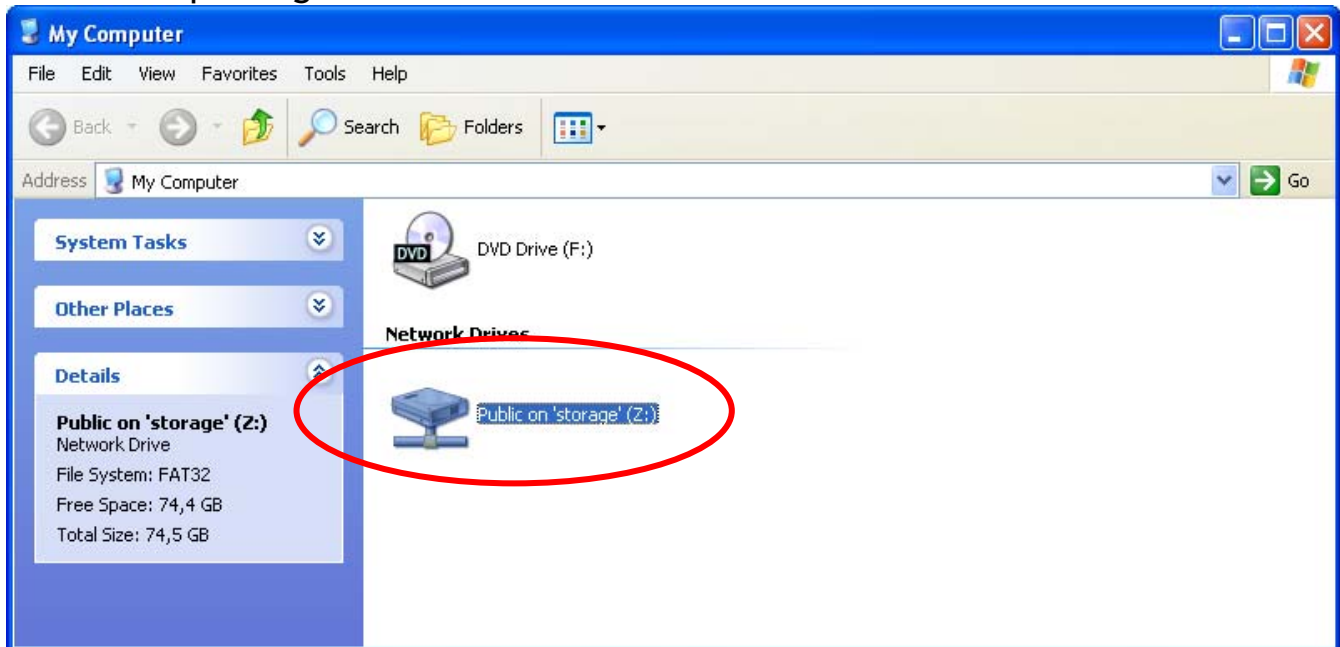
- D. Seleccione "Storage-xxxx" y haga doble clic con el ratón: aparecerá la Lista de Carpetas Compartidas.
- E. Seleccione la carpeta que desea mapear. Haga clic con el botón derecho del ratón y seleccione "Mapear Unidad de Red".



ESPAÑOL

F. Seleccione una letra de unidad y pulse "Finalizar".

Ya puede acceder a esta carpeta en concreto desde su ordenador a través de la letra de unidad que asignó:



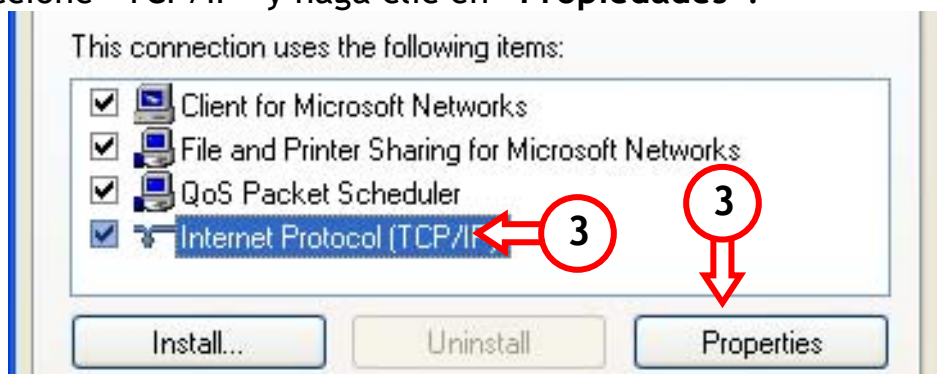
6. Configuración con una dirección IP estática

Si el servidor DHCP del Disco de red Grab'n'GO está desactivado y está utilizando una dirección IP estática en su red, necesitará modificar su dirección IP y adaptarla al rango del Disco de red para poder utilizarlo.

Por defecto, el Disco de red Grab'n'GO funciona en la IP siguiente: **169.254.0.1**

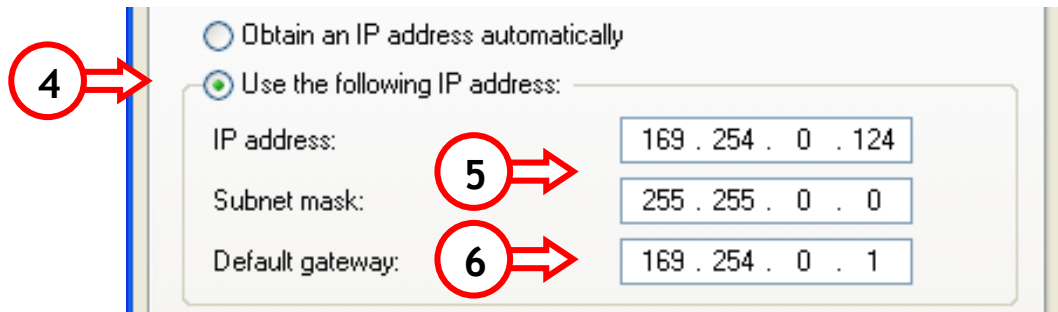
Para modificar la configuración, siga los pasos siguientes:

1. Haga clic en "Iniciar", "Ejecutar" e introduzca: **NCPA.CPL** <ENTER>
2. Haga clic con el botón derecho del ratón en Conexión de Red Local y elija "Propiedades".
3. Seleccione "TCP/IP" y haga clic en "Propiedades".



ESPAÑOL

4. Seleccione la opción "Utilizar la dirección IP siguiente:"
5. Introduzca una dirección IP en el rango 169.254.0.xxx (en que xxx puede situarse entre 2 y 254). Establezca la subred en 255.255.0.0



6. Introduzca la Puerta de enlace predeterminada. Si dispone de una conexión a Internet activa, introduzca la dirección IP de la Puerta de enlace. De no ser así, introduzca la dirección IP del Disco de red Grab'n'GO.
7. Pulse "OK" para regresar a las Propiedades Generales. Pulse "OK" para guardar la configuración.

Su ordenador está listo para su uso con el Disco de red Grab'n'GO.

7. Uso del dispositivo como Disco Duro USB 2.0

- Desenvuelva el producto.
- Conecte el cable de alimentación al dispositivo y a la toma de corriente.
- Conecte el cable USB 2.0 de 480 Mbps que incluye el producto al Disco de red Grab'n'GO de Conceptronic y enchufe el cable en un puerto USB 2.0 libre de la parte frontal o trasera de su ordenador.
- Encienda el dispositivo activando el conector de alimentación (parte trasera del dispositivo).
- Encienda el ordenador y éste detectará el dispositivo automáticamente.

Nota: Si el Disco LAN incluye disco duro, éste ya estará preformateado en FAT32, lo cual significa que puede utilizarlo directamente con su sistema operativo (únicamente con Windows XP y Windows 2000). En caso de tratarse de Windows 98, instale el driver que incluye el CD-ROM.

Nota: En el modo USB 2.0, el dispositivo sólo puede utilizarse como disco duro externo.

DEUTSCH

Conceptronic CHD3LAN
Installations-Anleitung

**Wir gratulieren Ihnen zum Kauf Ihres Conceptronic
Grab'n'GO Netzlaufwerks**

In der beigegefügteten Intallationsanweisung für die Hardware finden Sie schrittweise Erklärungen für die Installation ihres Conceptronic CHD3LAN.

Sollten irgendwelche Probleme auftreten, empfehlen wir ihnen, auf unsere Support-Seite im Internet zu gehen (www.conceptronic.net) und auf 'Support' zu klicken. Dort werden sie die "Frequently Asked Questions" Datenbank finden.

Falls sie andere Fragen zu ihrem Produkt haben und sie diese nicht auf unserer Website finden können, kontaktieren sie uns bitte per E-Mail: support@conceptronic.net
Weitere Informationen zu den Conceptronic Produkte finden Sie auf der Website von Conceptronic: www.conceptronic.net

Möglicherweise weicht die Softwareinstallation auf Ihrem Computer von der im Folgenden beschriebenen etwas ab. Dies hängt vom Windows-Betriebssystem ab, das Sie verwenden.

1. Einleitung

Das Conceptronic Grab'n' GO Netzlaufwerk ist ein einfaches, flexibles, wirtschaftliches und leistungsstarkes Gerät für Ihre bestehende Netzwerkkumgebung.

Dessen Hauptfunktion ist es, für Ihr Netzwerk zusätzliche Festplatten-Speicherkapazität zur Verfügung zu stellen.
Seine zweite Funktion ist die eines einfachen FTP-Servers.

In einer Netzwerkkumgebung können auch mehrere Grab'n' GO Netzlaufwerke verwendet werden.

Befolgen Sie für die Konfiguration und Verwendung des Geräts die Anweisungen in diesem Handbuch.

DEUTSCH

2. Hauptmerkmale des Conceptronic Grab'n'GO Netzlaufwerks

- Unterstützt 3,5 IDE-Festplatten
- 480 Mb/s USB 2.0 Spezifikation
- Kompatibel mit Windows 98SE/ME/2000 und XP
- DHCP Server Support (Client / Server)
- SMB (Samba Server) Support
- FTP (File Transfer Protocol) Server Support (max. 5 Benutzer)
- Passwortverwaltungsfunktion

2.1. Hauptfunktionen des Conceptronic Grab'n'GO Netzlaufwerks

- **DHCP Client**
Wenn im Netzwerk ein DHCP-Server erkannt wird, bezieht das Conceptronic Grab'n' GO LAN-Laufwerk automatisch eine IP-Adresse vom DHCP-Server.
- **DHCP Server**
Wenn kein DHCP Server auf dem Netzwerk erkannt wird, agiert die Grab'n' Go Festplatte als DHCP Server und weist eine IP-Adresse zu.
- **Statische IP-Adresse**
Lesen Sie bitte das Kapitel ‚Einrichten einer statischen IP-Adresse‘ in diesem Handbuch für die Verwendung des Grab'n'GO Netzlaufwerks mit einer statischen IP-Adresse.
- **USB 2.0-Modus**
Schließen Sie das Grab'n'Go Netzlaufwerk mit dem USB 2.0-Kabel am Computer an. Das Gerät hat jetzt die Funktion einer normalen, externen Festplatte.

3. ERSTE SCHRITTE MIT DEM CONCEPTRONIC GRAB'N'GO NETZLAUFWERK

3.1. Packungsinhalt

- 1x Grab'n' GO Netzlaufwerk mit Festplatte (verschiedene Festplattengrößen erhältlich).
- 1x LAN-Kabel
- 1x Anschlusskabel
- 1x USB 2.0-Kabel
- 1x CD-ROM mit Handbuch/Treiber

DEUTSCH

3.2. Verwendung des Geräts als Netzwerk-Festplatte

- Nehmen Sie das Gerät aus der Verpackung.
- Schließen Sie das Anschlusskabel am Gerät und an der Stromversorgung an.
- Schließen Sie das LAN-Kabel am LAN-Switch oder Router an.
- Schalten Sie das Gerät über den Stromschalter (auf der Rückseite des Gerätes) ein.

4. KONFIGURATION DES CONCEPTRONIC GRAB'N'GO NETZLAUFWERKS

Das Conceptronic Grab'n' GO Netzlaufwerk muss über den Webbrowser konfiguriert werden.

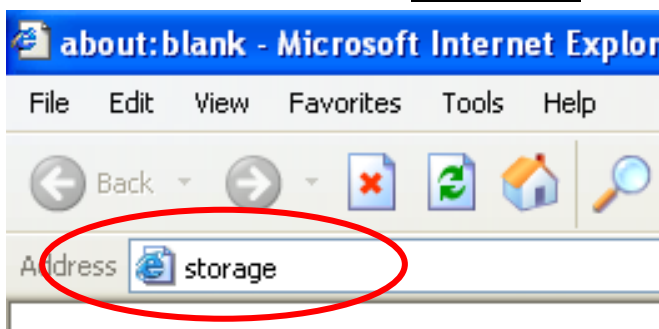
Die Standardeinstellungen für das Conceptronic Grab'n' GO Netzlaufwerk sind:

HOSTNAME : STORAGE-xxxx (die letzten vier Ziffern sind die MAC-Adresse)
GROUP NAME [GRUPPENNAME] : WORKGROUP [ARBEITSGRUPPE]
IP ADDRESS [IP-ADRESSE] : 169.254.0.1
USERNAME [BENUTZERNAME] : admin
PASSWORD [PASSWORT] : admin
HARDDISK [FESTPLATTE] : FAT-32 (NTFS KANN NICHT GELESEN WERDEN)

Öffnen Sie den WEB-Browser oder den Windows Explorer.

Sie können über die IP-Adresse oder den Hostnamen auf das CHD3LAN zugreifen.

Geben Sie im Adressfeld **"Storage"** ein. Es erscheint ein Anmeldefenster:



Standard-Benutzername und Passwort sind:

Username [Benutzername] : admin
Password [Passwort] : admin

DEUTSCH

Hinweis: Wenn Ihr Conceptronic Grab'n' GO Netzlaufwerk mit einer Festplatte geliefert wird, ist es bereits auf FAT32 vorformatiert und Sie können das Gerät direkt konfigurieren und/oder verwenden.

Wenn Sie die Festplatte auswechseln oder eine andere, neue Festplatte verwenden, müssen Sie das Laufwerk zuerst über das ‚Disk Utility‘ [Festplattendienstprogramm] formatieren.

Wenn die Anmeldung erfolgreich war, erscheint das Status-Fenster des Conceptronic Grab'n'GO Netzlaufwerks:

CONCEPTRONIC®
The Concept of Global Communication

Grab'n'GO

Status
IP Config
Maintenance
SMB Server
FTP Server
Disk Utility

Identification	
Host Name	STORAGE-0001 1 → Change
Group Name	WORKGROUP
Administration	
Administrator	admin 2 → Change
Date/Time	2005/01/02 04:28:49 GMT8 2 → Change
IP Configuration	
IP	169.254.0.1 3 →
DHCP	On <input checked="" type="radio"/> Enable <input type="radio"/> Disable 3 → Apply
Disk Info & Firmware	
Firmware Ver.	NAS-BASIC35, LOADER 066
Disk ID	[Master] ST380011A 3.06 5JV452JN
Free Size	76186 MB free
Total Size	76319 MB

Auf der linken Seite sind die wichtigsten Optionen des Conceptronic Netzlaufwerks aufgeführt.

- Status
- IP Config (IP-Konfiguration)
- Maintenance (Pflege)]
- SMB Server
- FTP Server
- Disk Utility

4.1.1 Status

Wenn Sie Status wählen, werden die wichtigsten Eigenschaften und Einstellungen des Conceptronic 'Grab'n' GO Netzlaufwerks angezeigt. Dieses Einstellungsfenster bietet eine Anzahl Funktionen:

DEUTSCH

4.1.2 Identification (Identifizierung)

Unter „**Identification (Identifizierung)**“ können Sie den Host- und Gruppennamen einsehen oder ändern.

- **Hostname** : STORAGE-xxxx (Standard-Hostname)
- **Groupname** : WORKGROUP (ARBEITSGRUPPE) (Standard-(Gruppenname) Arbeitsgruppenname)

Durch Klicken auf die Schaltfläche „**Change (Ändern)**“ (1) und danach auf „**OK**“ können Sie oben genannte Einstellung ändern.

4.1.3. Administration

Unter „**Administration (Verwaltung)**“, können Sie das Passwort des Administrators ändern und Datum und Zeit einstellen.

- Um das Passwort zu ändern, klicken Sie auf „**Change [Ändern]**“ (2) ganz rechts auf der Zeile „**Administrator [Verwalter]**“ und geben dann das neue Passwort ein. Bestätigen Sie Ihr neues Passwort und klicken Sie auf „**OK**“, um dieses zu speichern.

Hinweis: Nachdem Sie das Passwort geändert haben, müssen Sie Ihr neues Passwort beim Öffnen neuer Seiten sofort verwenden.
Der Name des Administrators kann nicht geändert werden.

- Um das Datum oder die Uhrzeit zu ändern, klicken Sie auf „**Change [Ändern]**“ (2) ganz rechts auf der Zeile „**Date/Time [Datum/Uhrzeit]**“:

The screenshot shows a 'Date and Time' configuration dialog box. It has a red header bar. The fields are: Date (2005 / 01 / 02), Time (04 : 36 : 21), SNTP (Auto selected), Time Server (clock.isc.org), and Time Zone ((GMT+01:00)Amsterdam,Vienna,Paris,Rom). Red circles with letters A through E and arrows point to the date, time, SNTP, time server, and time zone fields respectively. At the bottom are 'OK' and 'Cancel' buttons.

- A. Geben Sie das korrekte Datum ein (Jahr, Monat, Tag).
- B. Geben Sie die korrekte Uhrzeit ein (Stunden, Minuten, Sekunden).
- C. Aktivieren oder deaktivieren Sie die SNTP-Funktion (SNTP = Simple Network Time Protocol).

DEUTSCH

- D. Wählen Sie einen Time Server [Zeitserver] aus oder geben Sie einen anderen Zeitserver ein. Um die Zeitserver-Funktion verwenden zu können, muss das Gerät eine korrekte Gateway IP/DNS-Adresse für die Verbindung über das Internet zu diesem Server haben).
- E. Wählen Sie die Time Zone [Zeitzone], in der Sie sich befinden. Klicken Sie auf „OK“, um die Konfiguration zu speichern, oder auf „Cancel (Abbrechen)“, um zum Status-Fenster zurückzukehren, ohne Änderungen vorzunehmen.

4.1.4. IP Configuration

Unter „IP Configuration“ (IP-Konfiguration) im Status-Fenster können Sie die DHCP-Einstellungen ändern.

Der DHCP-Server kann aktiviert oder deaktiviert werden. Beachten Sie bitte, dass diese Funktion deaktiviert werden muss, wenn Sie bereits einen DHCP-Server in Ihrer Netzwerkumgebung haben.

Wenn die Funktion aktiviert ist, agiert das Conceptronic Grab'n' GO Netzlaufwerk als DHCP-Server.

Klicken Sie auf ‚Apply (Übernehmen)‘ (3), um diese Funktion zu aktivieren.

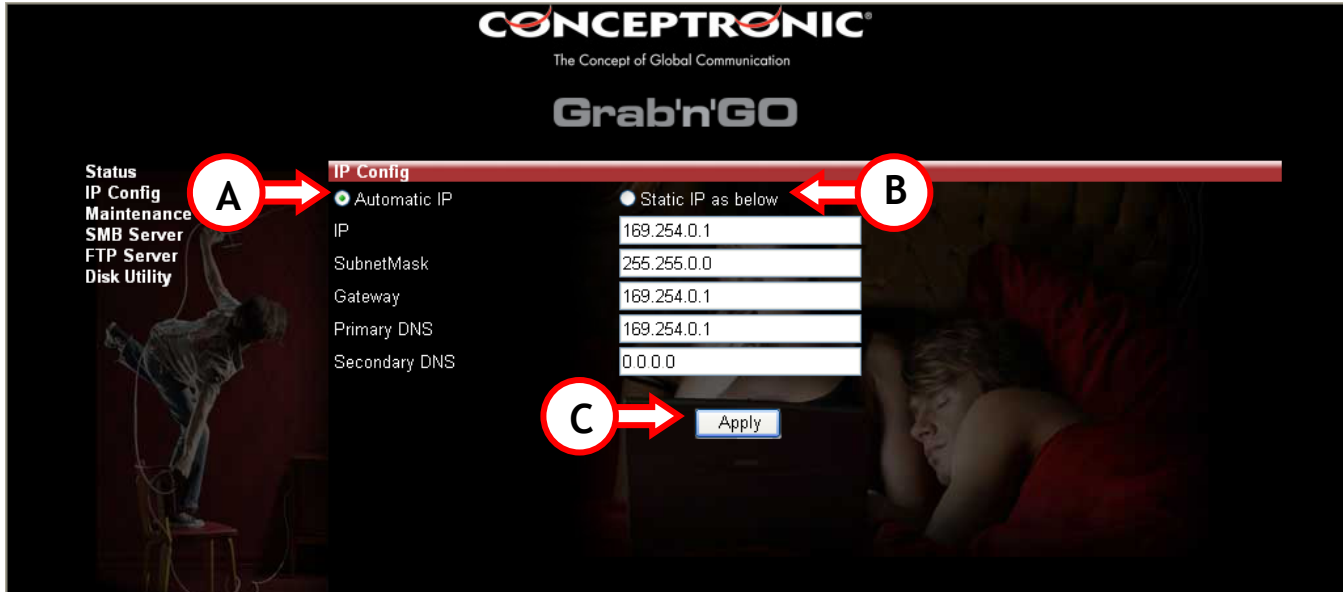
4.1.5. Disk Info & Firmware

Hier finden Sie Informationen über:

- Produkt-Firmware
- Die verwendete Festplatte
- Freien Speicherplatz (in Megabyte) auf der Festplatte
- Gesamtgröße der Festplatte (in Megabyte)

4.2. IP Config

Klicken Sie links auf „IP Config (IP-Konfiguration)“, um die Seite mit den Einstellungen der IP-Konfiguration zu öffnen.



Wenn Sie „Automatic IP (Automatische IP-Adresse)“ (A) wählen, bezieht das Gerät automatisch vom DHCP-Server eine IP-Adresse.

Wenn Sie „Static IP (Statische IP-Adresse)“ (B) wählen, können Sie die Netzwerkeinstellungen manuell eingeben.

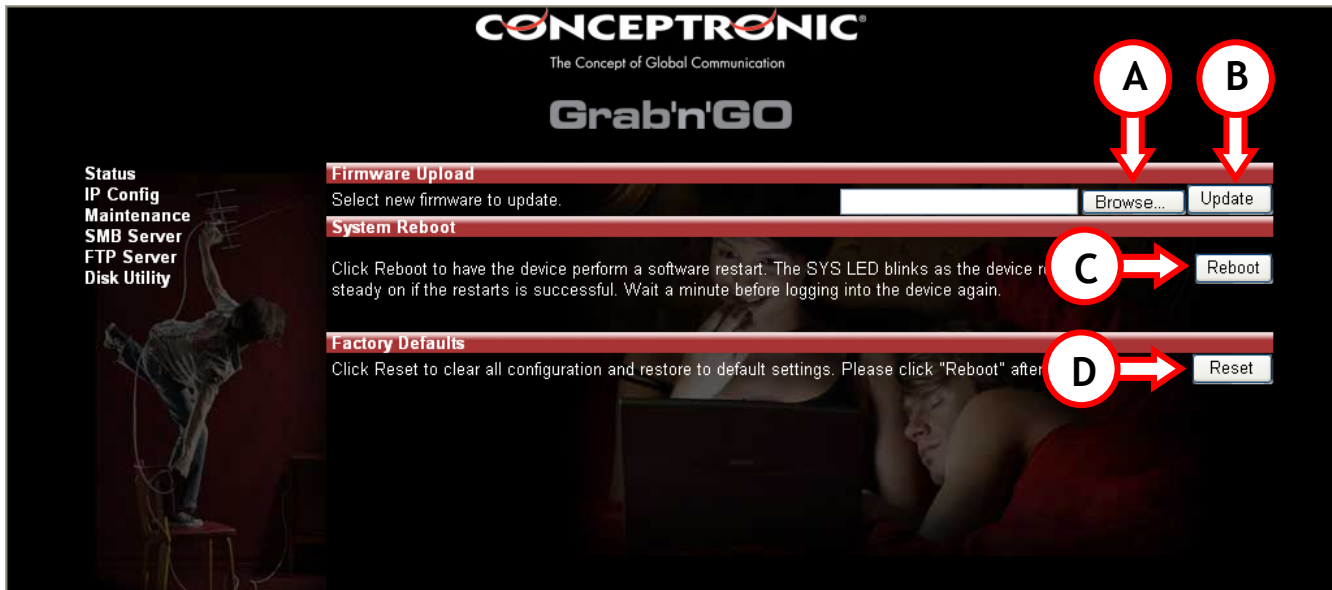
- IP (die IP-Adresse, die Sie dem CHD3LAN zuweisen möchten)
- SubnetMask (die Subnetz-Maske, in der sich der CHD3LAN befindet)
- Gateway (das Gateway zum Internet in Ihrem Netzwerk; dies kann die IP-Adresse Ihres Routers oder Breitbandmodems sein)
- Primary DNS (der primäre DNS-Server, der für den Zugriff auf das Internet benötigt wird)
- Secondary DNS (der sekundäre DNS-Server, der für den Zugriff auf das Internet benötigt wird)

Die benötigten Informationen zu Ihrem lokalen Netzwerk erhalten Sie von Ihrem Netzwerk-Administrator.

Klicken Sie auf „Apply [Übernehmen]“ (C), um die Einstellungen zu speichern.

4.3. Maintenance

Wählen Sie auf der linken Seite „Maintenance“, um die Seite mit den Maintenance-Einstellungen zu öffnen.



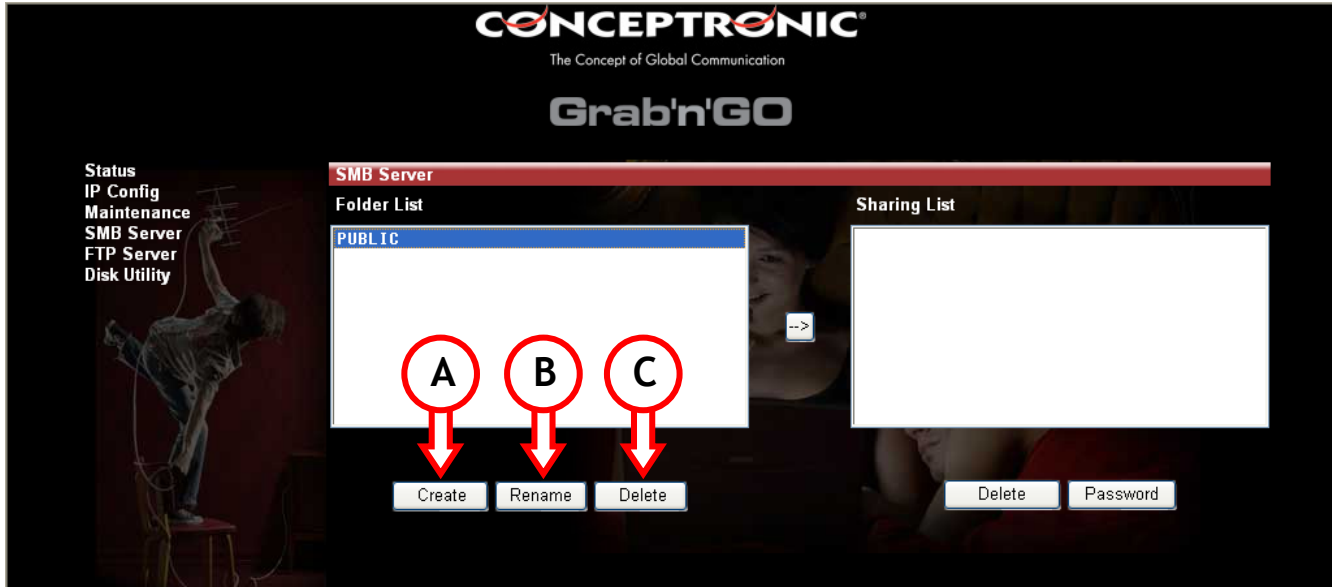
Optionen, die auf der Seite mit den Maintenance-Einstellungen gewählt werden können:

- **Firmware Upload [Firmware aktualisieren]**
 - o Auf der Webseite von Conceptronic freigegebene, neue Firmware kann über diese Seite auf das Conceptronic Grab'n' GO Netzlaufwerk geladen werden.
 - o Klicken Sie auf „Browse [Durchsuchen]“ (A), um den Speicherort der Firmware-Datei zu suchen, und dann auf „Update [Aktualisieren]“ (B), um das Netzlaufwerk zu aktualisieren.
- **System Reboot [System-Neustart]**
 - o Nachdem Sie das Update der Firmware durchgeführt haben, müssen Sie das Gerät neu starten. Ein Neustart kann bis zu einer Minute dauern, bevor Sie sich wieder anmelden können.
 - o Klicken Sie auf „Reboot [Neustart]“ (C), um das Gerät neu zu starten.
- **Factory Defaults [Werkseinstellungen]**
 - o Sie können das Gerät auf die Werkseinstellungen zurücksetzen. Nach dem Zurücksetzen müssen Sie das Netzlaufwerk über die Option „System Reboot [System-Neustart]“ neu starten.
 - o Klicken Sie auf „Reset [Zurücksetzen]“ (D), um das Gerät auf die Werkseinstellungen zurückzusetzen.

4.4. SMB Server - Freigabe von Dateien auf dem Netzwerk

Wählen Sie auf der linken Seite „SMB Server“, um die auf der Netzwerkumgebung freizugebenden Ordner zu konfigurieren.

DEUTSCH

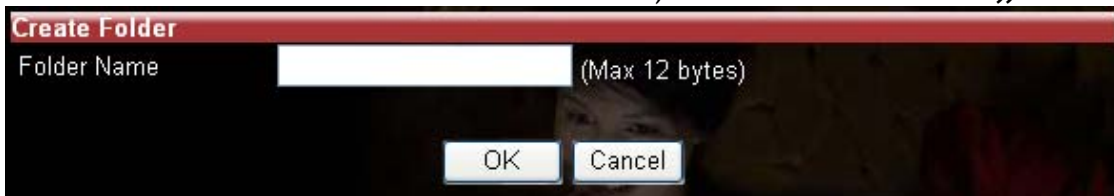


Die Option SMB Server zeigt die Ordner in der „**Folders List [Ordnerliste]**“ an, die vom ROOT-Verzeichnis des Conceptronic Grab'n' GO Netzlaufwerks gelesen werden. Unterordner werden nicht angezeigt.

Verfügbare Optionen:

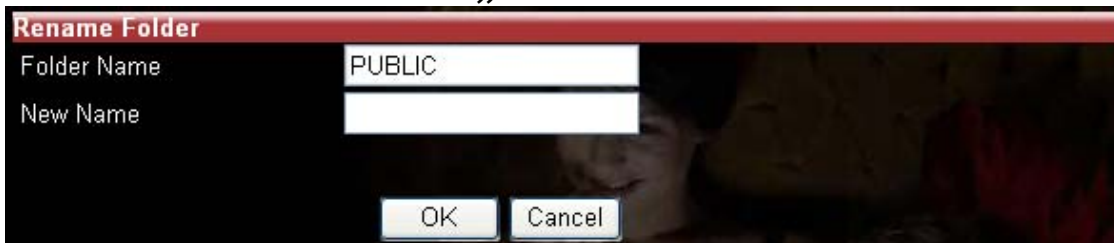
A. Create (Erstellen)

Erstellen eines neuen Ordners.
Geben Sie einen Ordnernamen ein (maximal 12 Zeichen) und klicken Sie auf „OK“.



B. Rename (Umbenennen)

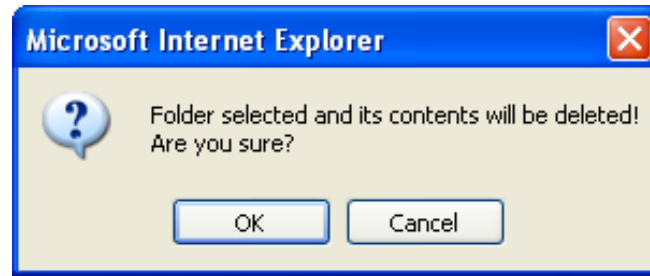
Ändern des Namens eines bestehenden Ordners.
Geben Sie einen neuen Ordnernamen ein (maximal 12 Zeichen) und klicken Sie auf „OK“.



C. Delete (Löschen)

Den ausgewählten Ordner vom CHD3LAN löschen.

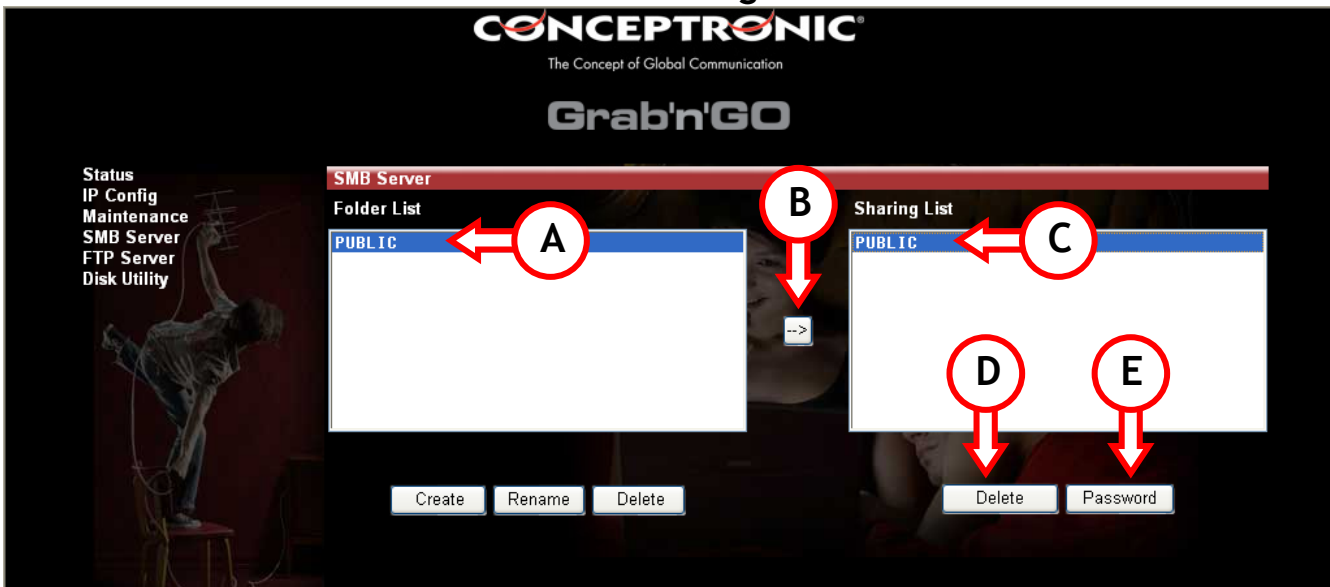
DEUTSCH



Bestätigen Sie das Löschen des Ordners durch Klicken auf „OK“.

Hinweis: Der gesamte Inhalt des Ordners wird gelöscht. Erstellen Sie vor dem Löschen ein Backup Ihrer Daten!

4.4.1. Einen Ordner auf dem Netzwerk freigeben



- A. Wählen Sie den freizugebenden Ordner.
- B. Klicken Sie auf die Schaltfläche →.
- C. Der gewählte Ordner wird im Fenster ‚Sharing List (Freigegebene Ordner)‘ angezeigt.

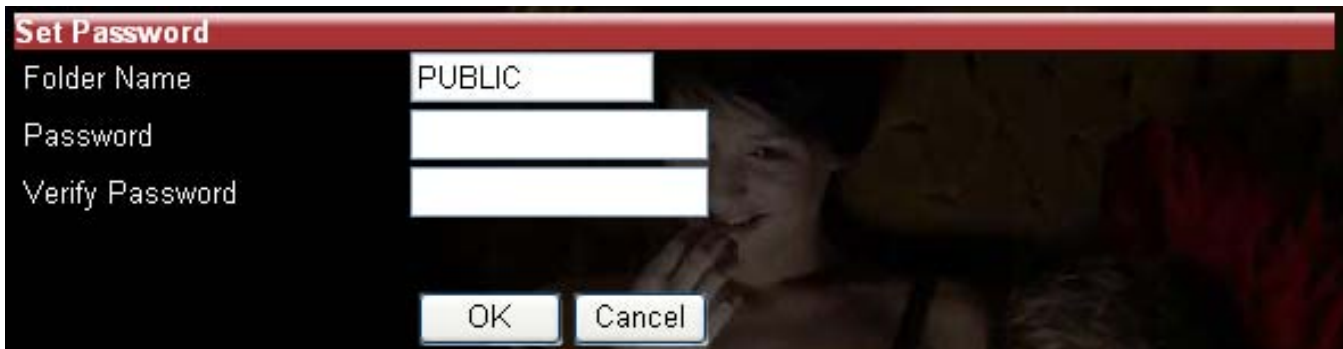
Wenn Sie einen Ordner aus der Liste der freigegebenen Ordner löschen möchten, wählen Sie diesen aus und klicken Sie auf „Delete (Löschen)“. Der gewählte Ordner wird aus der ‚Sharing List (Freigegebene Ordner)‘ entfernt.

4.4.2 Freigegebenen Ordnern ein Passwort hinzufügen

Jeder Ordner auf der Liste der freigegebenen Ordner kann mit einem Passwort geschützt werden. Standardmäßig sind alle Ordner ungeschützt und alle auf dem Netzwerk können darauf zugreifen.

DEUTSCH

Wenn Sie einen freigegebenen Ordner mit einem Passwort schützen möchten, wählen Sie den freigegebenen Ordner (C) und klicken Sie auf „Password (Passwort)“ (E).



Set Password

Folder Name: PUBLIC

Password: [Empty]

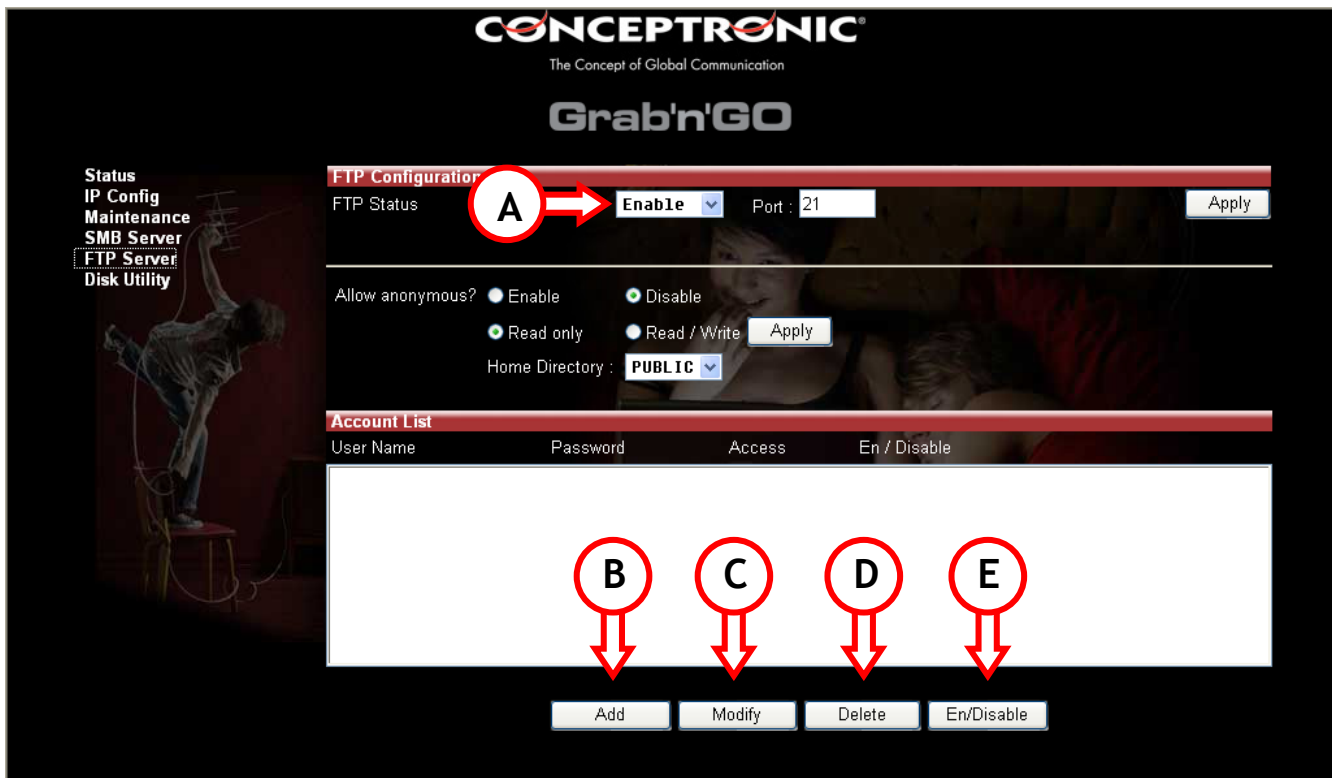
Verify Password: [Empty]

OK Cancel

Geben Sie Ihr Passwort ein und bestätigen Sie es. Durch Klicken auf „OK“ wird der Ordner passwortgeschützt.

4.5. FTP Server

Wählen Sie auf der linken Seite ‚FTP Server‘, um die FTP-Server-Funktion des Conceptronic Grab'n' GO Netzlaufwerks zu konfigurieren.



CONCEPTRONIC
The Concept of Global Communication

Grab'n'GO

Status
IP Config
Maintenance
SMB Server
FTP Server
Disk Utility

FTP Configuration

FTP Status: **A** Enable Port: 21 Apply

Allow anonymous? Enable Disable
 Read only Read / Write Apply

Home Directory: PUBLIC

Account List

User Name	Password	Access	En / Disable

B **C** **D** **E**

Add Modify Delete En/Disable

Um die FTP-Server-Funktion zu verwenden, muss der FTP-Status „Enabled (Aktiviert)“ (A) sein (dieser ist standardmäßig aktiviert).

DEUTSCH

Anonymer Zugriff kann nur als Lesezugriff oder Lese- / Schreibzugriff erfolgen. Wählen Sie die gewünschte Option. Sie können für den anonymen Zugriff ein ,Home Directory [Home-Verzeichnis] einrichten (dies kann ein beliebiger Ordner aus der Liste der freigegebenen Ordner sein).

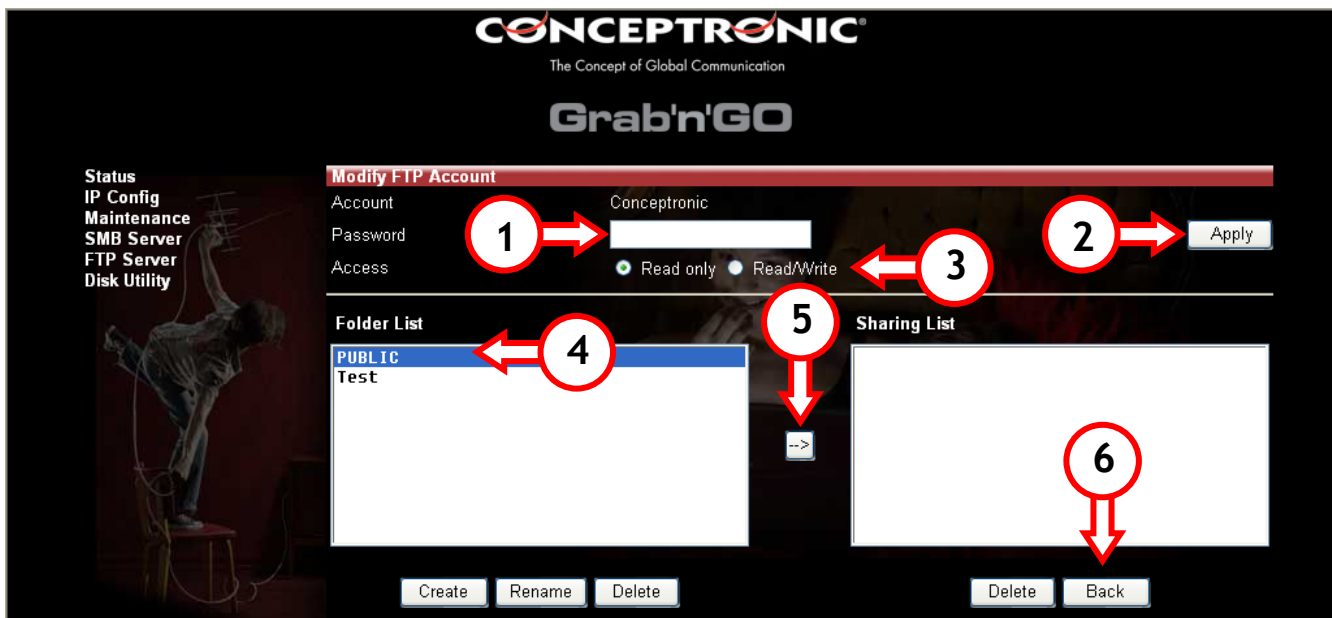
Wir empfehlen Ihnen dringend, die Funktion des anonymen Zugriffs zu deaktivieren. Dies bietet mehr Sicherheit für Ihr Gerät und Ihre Daten.

4.5.1. Account List (Kontoliste)

- A. Add** Hinzufügen eines neuen ,FTP User (FTP-Benutzers)' (max. 5 Benutzer). Geben Sie den ,Account Name [Kontonamen]' ein (maximal 12 Zeichen) und klicken Sie auf „OK“. Nach dem Erstellen eines neuen FTP User [FTP-Benutzers] können Sie dessen Einstellungen durch Klicken auf „Modify [Ändern]“ (C) ändern.
- B. Modify** Öffnen des Menüs „Modify FTP Account [FTP-Konto ändern]“.
- C. Delete** Löschen des gewählten FTP Users.
- D. En/Disable** Aktivieren oder deaktivieren des gewählten FTP Users.

4.5.2. Menü „Modify FTP Account (FTP-Konto ändern)“

Nachdem ein Benutzer erstellt und auf „Modify (Ändern)“ (C) geklickt wurde, erscheint das folgende Fenster:



1. Geben Sie das Passwort des Benutzers ein oder ändern Sie dieses.
2. Speichern Sie das konfigurierte Passwort des Benutzers.
3. Entscheiden Sie sich, ob der Benutzer ,Read Only (Nur Lesezugriff)' oder ,Read /Write Access [Lese-/Schreibzugriff]' haben soll.

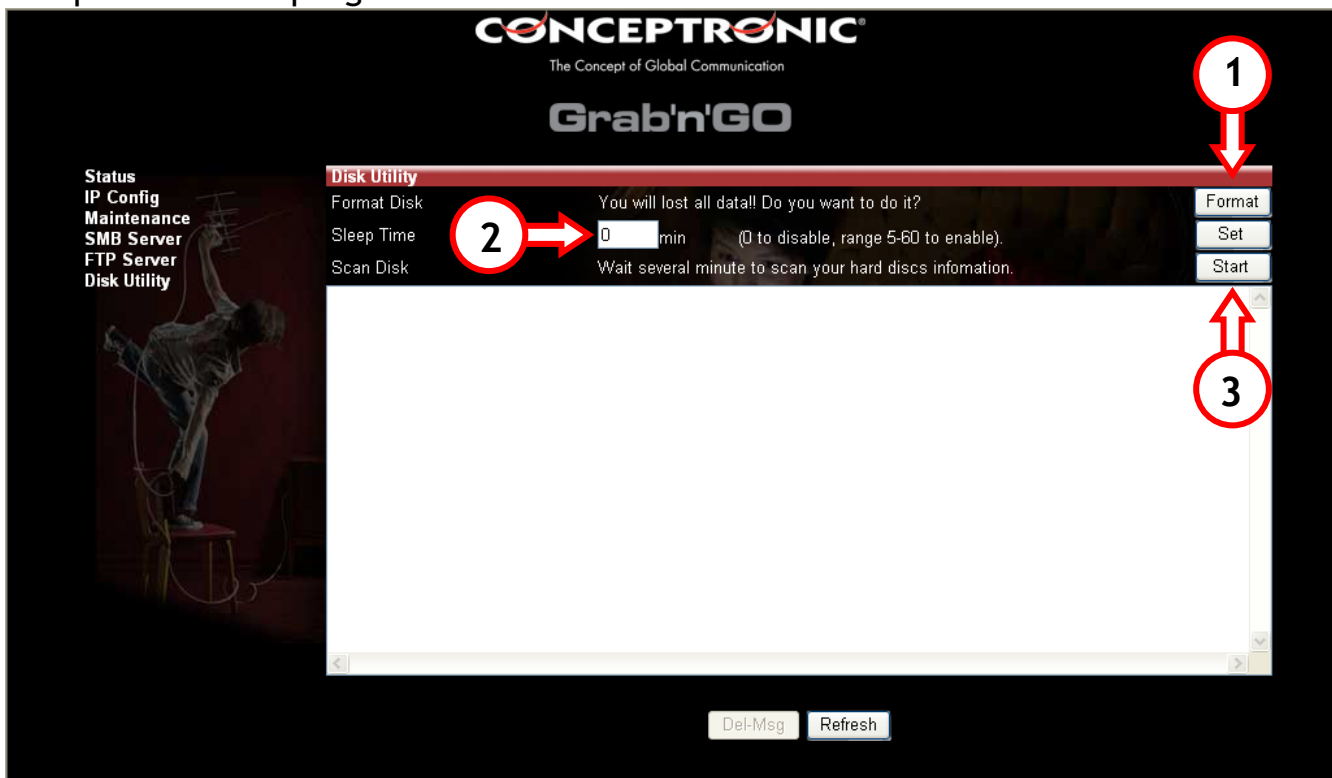
DEUTSCH

- a. Nur Lesezugriff bedeutet: Der Benutzer kann nur Inhalt von diesem Ordner herunterladen
 - b. Lese-/Schreibzugriff bedeutet: Der Benutzer kann über den FTP-Server Uploads und Downloads durchführen.
4. Wählen Sie die für diesen Benutzer über FTP freizugebenden Ordner.
 5. Klicken Sie auf →, um diese auf die ‚Sharing List [Freigegebene Ordner]‘ zu setzen.
 6. Nachdem alle Einstellungen vorgenommen wurden, klicken Sie auf „Back [Zurück]“, um auf die FTP-Seite zurückzukehren.

Hinweis: Der FTP-Server verwendet standardmäßig den TCP Port 21. Wenn Sie es Benutzern außerhalb Ihres Netzwerks gestatten möchten, sich auf Ihrem FTP-Server anzumelden, müssen Sie Port 21 in Ihrem Router über die NAT / Virtual Server Einstellungen öffnen. Die IP-Adresse in den NAT / Virtual Server Einstellungen, die mit Port 21 verbunden ist, muss die IP-Adresse Ihrer Conceptronic Grab'n' GO Netzwerkfestplatte sein. Wie der Nat / Virtual Server eingestellt werden kann, erfahren Sie in der Dokumentation Ihres Routers.

4.6. Disk Utility (Festplattendienstprogramm)

Wählen Sie auf der linken Seite ‚Disk Utility [Festplattendienstprogramm]‘, um das Festplattendienstprogramm des CHD3LANs zu öffnen.



DEUTSCH

Hinweis: Die Conceptronic Grab'n'GO Netzwerkfestplatte unterstützt nur das Format FAT32!

Die folgenden Optionen stehen zur Verfügung:

- 1. Format** Beim Formatieren der Festplatte werden alle Ihre Daten und Partitionen gelöscht. Wenn Sie auf die Schaltfläche „Format“ klicken, erscheint ein Dialogfeld mit der Meldung: All data will be lost! [Alle Daten gehen verloren!] Are you sure to format disk now? [Sind Sie sicher, dass Sie die Festplatte jetzt formatieren möchten?] Klicken Sie auf „OK“, um die Festplatte zu formatieren.

Hinweis: Nach dem Formatieren der Festplatte müssen Sie das Conceptronic Grab'n'Go Netzlaufwerk neu starten.

- 2. Sleptimer (Schlaf timer)** Wenn das CHD3LAN nicht verwendet wird, kann die Funktion des automatischen Ausschaltens der Festplatte aktiviert werden. Geben Sie die ‚Idle Minutes (Minuten Schlafzeit)‘ ein, bevor die Festplatte in den Bereitschaftsmodus tritt (5 - 60 Minuten). Klicken Sie auf „Set [Einstellen]“, um den eingegebenen Wert zu speichern.

- 3. Scan Disk (Laufwerksprüfung)** Nach dem Neustart können Sie die Funktion ‚Scan Disk‘ wählen, indem Sie auf „Start“ klicken. Die Funktion ‚Scan Disk [Laufwerksprüfung]‘ überprüft das Dateisystem. Wenn Fehler gefunden werden, wird versucht, diese zu korrigieren. Diese Funktion sollte regelmäßig angewendet werden. Das Ergebnis der Laufwerksprüfung wird in der Spalte angezeigt.

Hinweis: Die Laufwerksprüfung kann einige Zeit in Anspruch nehmen. (Dies hängt von der Größe der Festplatte ab.)

DEUTSCH

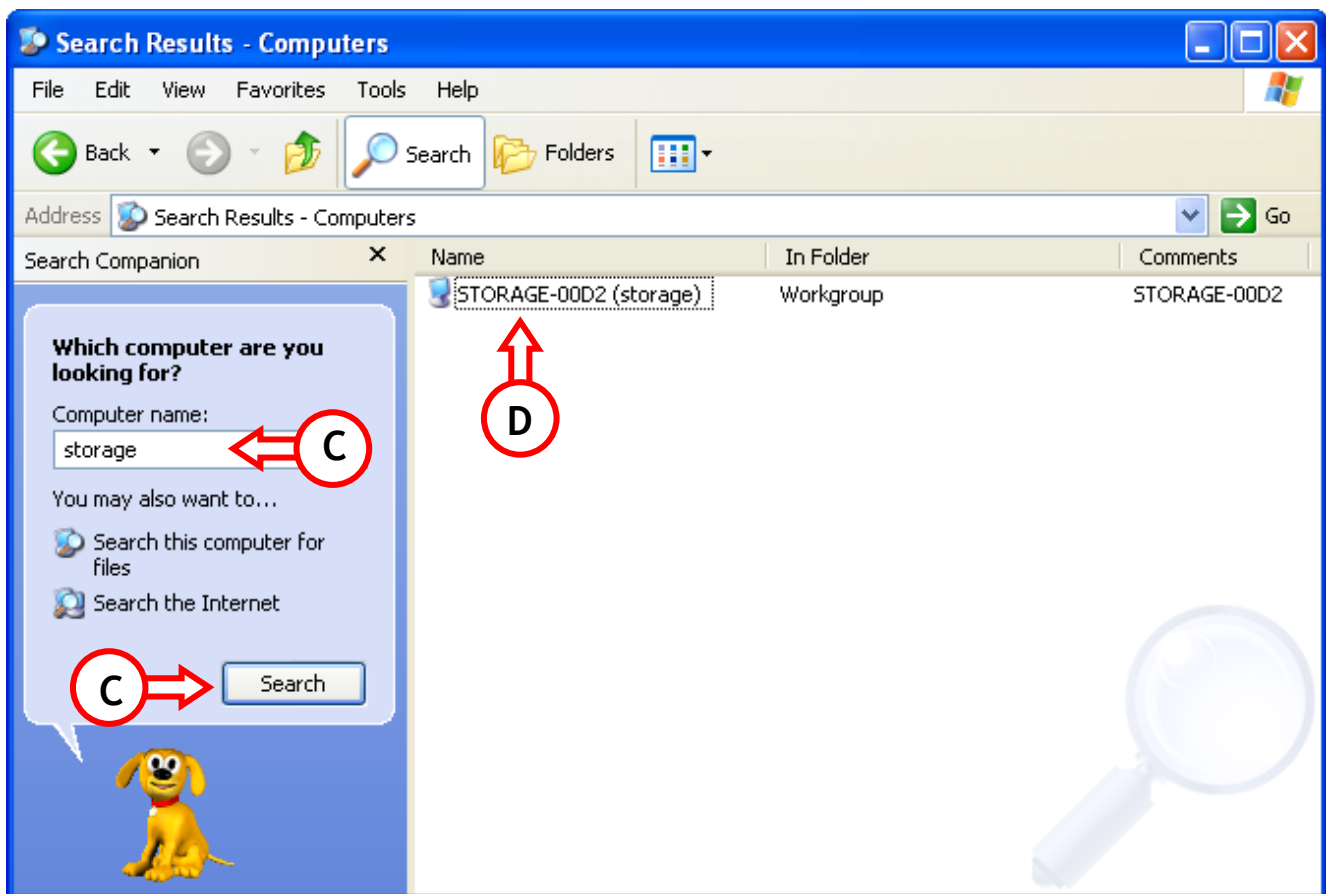
5. MAPPING VON ORDNERN AUF DEM CONCEPTRONIC GRAB'N'GO NETZLAUFWERK

(Netzwerk-Ordern Laufwerksbuchstaben zuordnen)

Sie können der Netzwerkfreigabe einen Laufwerksbuchstaben zuordnen, damit einfacher darauf zugegriffen werden kann. Dem Netzlaufwerk einen Laufwerksbuchstaben hinzuzufügen, ist ganz einfach:

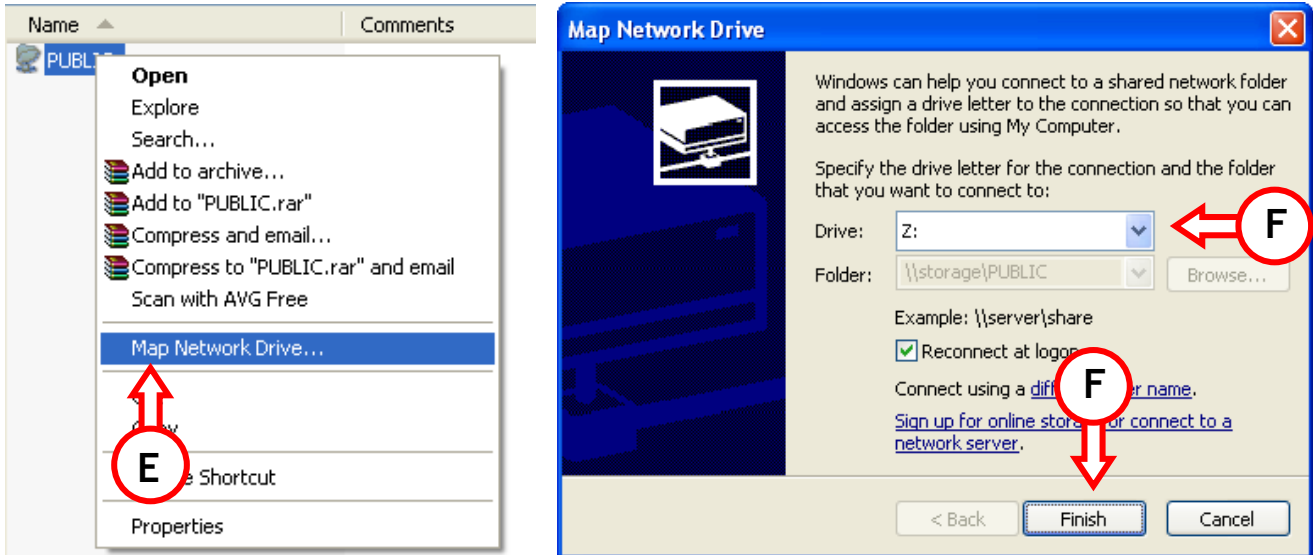
Hinweis: Die beschriebenen Schritte basieren auf Windows XP. Wenn Sie ein anderes Betriebssystem verwenden, können einige Einstellungen / Optionen unterschiedlich sein.

- Klicken Sie auf „Start“, „Suchen“, nach „Computern oder Personen“.
- Klicken Sie auf „Nach einem Computer im Netzwerk“. Es wird ein neues Fenster geöffnet.
- Geben Sie ‚storage‘ unter ‚Computername‘ ein und klicken Sie auf die Schaltfläche „Suchen“.



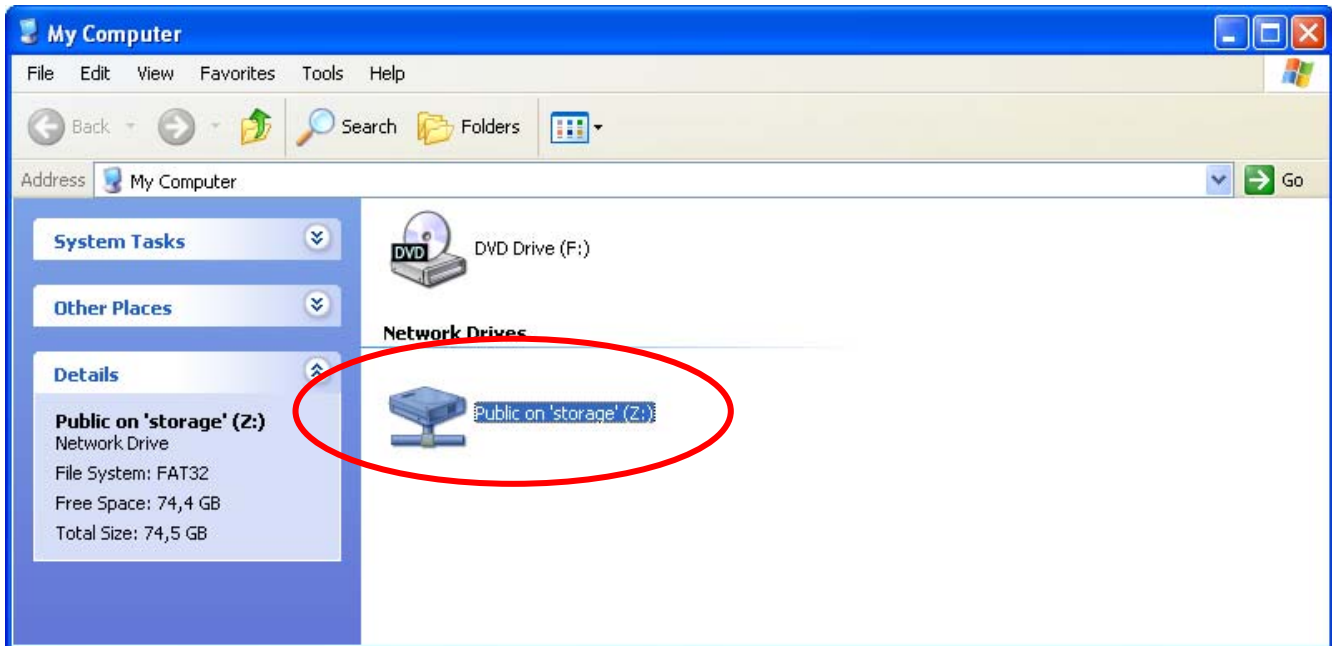
DEUTSCH

- D. Wählen Sie ‚Storage-xxxx‘ aus und doppelklicken Sie darauf. Es erscheint die Liste der freigegebenen Ordner.
- E. Wählen Sie den Ordner, dem Sie einen Laufwerksbuchstaben zuordnen möchten. Rechtsklicken Sie mit der Maus auf den betreffenden Ordner und wählen Sie ‚Netzlaufwerk zuordnen‘.



- F. Wählen Sie einen Laufwerksbuchstaben und klicken Sie auf „Beenden“.

Auf den gewählten Ordner kann jetzt auf Ihrem Computer über den Laufwerksbuchstaben, den Sie ihm zugewiesen haben, zugegriffen werden:



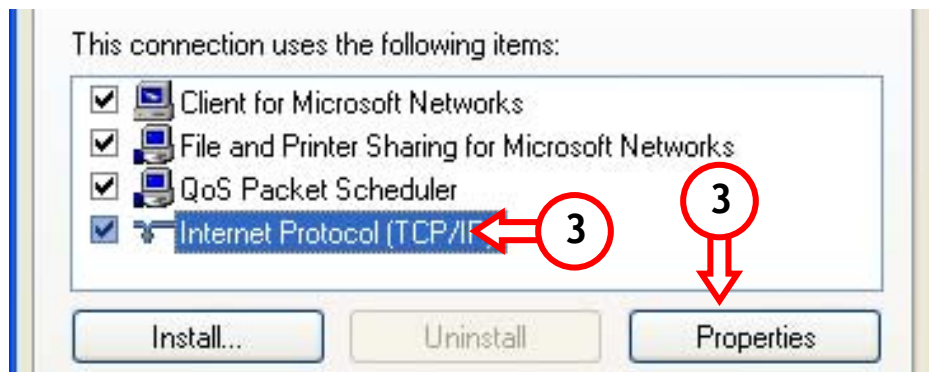
DEUTSCH

6. Einrichten einer statischen IP-Adresse

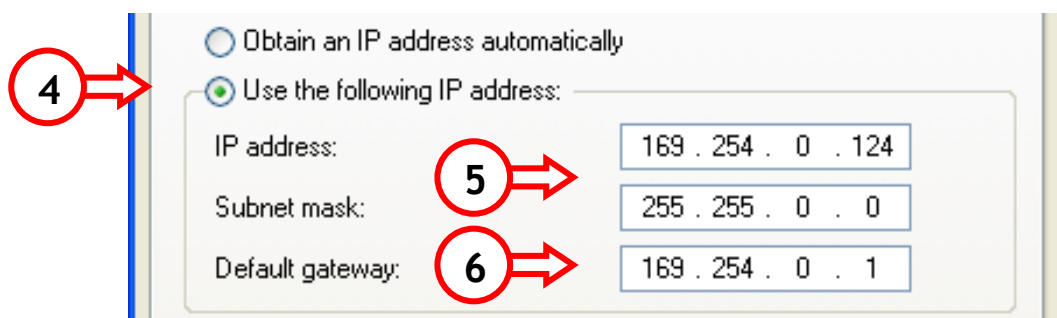
Wenn der DHCP-Server auf dem Grab'n'GO Netzlaufwerk deaktiviert ist und Sie in Ihrem Netzwerk die Zuweisung von statischen IP-Adressen verwenden, müssen Sie Ihre IP-Adresse so ändern, dass Sie im Bereich des Netzlaufwerks liegt, um darauf zugreifen zu können. Standardmäßig ist das Grab'n'GO Netzlaufwerk auf die IP-Adresse **169.254.0.1** eingestellt.

Wenn Sie diese Einstellung ändern möchten, führen Sie folgende Schritte durch:

1. Klicken Sie auf „Start“, „Ausführen“, und geben Sie Folgendes ein:
NCPA.CPL <ENTER>
2. Rechtsklicken Sie auf Ihre lokale Netzwerkverbindung und wählen Sie „Eigenschaften“.
3. Wählen Sie „TCP/IP“ und dann „Eigenschaften“.



4. Aktivieren Sie die Option „Folgende IP-Adresse verwenden“.
5. Geben Sie eine IP-Adresse im Bereich 169.254.0.xxx ein (wobei xxx zwischen 2 und 254 liegen kann). Stellen Sie die Subnetzmaske auf 255.255.0.0 ein.



6. Geben Sie das Standardgateway ein. Wenn Sie eine aktive Internetverbindung haben, geben Sie die IP-Adresse des Gateways ein. Ansonsten geben Sie die IP-Adresse des Grab'n'GO Netzlaufwerks ein.
7. Klicken Sie auf „OK“, um zu den Allgemeinen Eigenschaften zurückzukehren. Klicken Sie auf „OK“, um die Einstellungen zu speichern.

Damit ist Ihr Computer bereit für die Verwendung mit dem Grab'n'GO Netzlaufwerk.

DEUTSCH

7. Verwendung des Geräts als USB 2.0-Festplatte

- Nehmen Sie das Gerät aus der Verpackung.
- Schließen Sie das Anschlusskabel am Gerät und an der Stromversorgung an.
- Schließen Sie das mitgelieferte USB 2.0 480 Mb/s Kabel an das Conceptronic Grab'n'GO Netzlaufwerk an und führen Sie das Kabel in einen freien USB 2.0-Port auf der Vorder- oder Rückseite Ihres Computers ein.
- Schalten Sie das Gerät über den Stromschalter (auf der Rückseite des Gerätes) ein.
- Schalten Sie Ihren Computer ein. Das Gerät wird von Ihrem Computer automatisch erkannt.

Hinweis: Wenn das LAN-Laufwerk mit einer Festplatte geliefert wird, ist diese bereits im Dateisystem FAT32 vorformatiert und Sie können es sofort mit Ihrem Betriebssystem verwenden (nur Windows XP und Windows 2000).
Wenn Sie mit Windows 98 arbeiten, installieren Sie bitte den auf der CD-ROM mitgelieferten Treiber.

Hinweis: Im USB 2.0-Modus kann das Gerät nur als externe Festplatte verwendet werden.

FRANÇAIS

Conceptronic CHD3LAN
Manuel d'installation

**Nous vous félicitons pour l'achat de votre
Disque de Réseau Conceptronic Grab'n'GO.**

Le Guide d'Installation du Matériel ci-joint vous expliquera pas à pas comment installer le CHD3LAN de Conceptronic.

En cas de problèmes, nous vous recommandons de vous adresser à notre service technique (allez à www.conceptronic.net et cliquez sur « support »). Vous trouverez dans cette section la Base de Données des Foires Aux Questions.

Si vous avez d'autres questions concernant votre produit et que vous ne trouvez pas la solution sur notre site web, contactez-nous par e-mail : support@conceptronic.net

Pour plus d'informations sur les produits de Conceptronic, visitez notre Site Internet Conceptronic: www.conceptronic.net

L'installation du logiciel telle qu'elle est décrite ci-après peut varier quelque peu de l'installation que vous réaliserez sur votre ordinateur, en fonction de la version de Windows que vous utilisez.

1. Introduction

Le Disque de Réseau Conceptronic Grab'n' GO est un dispositif simple, flexible, économique et puissant pour votre réseau existant.

Sa fonction principale est de fournir de la capacité de Storage à votre réseau. Une autre de ses fonctionnalités est la possibilité de créer un serveur FTP simple.

Il est possible d'utiliser plus d'un disque de réseau Conceptronic Grab'n'GO sur votre réseau. Suivez les instructions de ce manuel pour configurer et utiliser votre dispositif.

FRANÇAIS

2. Principales caractéristiques du disque de réseau Conceptronic Grab'n'GO

- Compatible avec les disques durs IDE 3,5
- Spécification USB 2.0 480Mbps
- Compatible avec Windows 98SE, ME, 2000 et XP
- Accepte les serveurs DHCP (Client / Serveur)
- Accepte les SMB (Serveurs Samba)
- Accepte les serveurs FTP (File Transfer Protocol - Protocôle de transfert de fichiers) (max. 5 utilisateurs)
- Fonction de gestion de mots de passe

2.1 Principales fonctions du disque de réseau Conceptronic Grab'n'GO

- **Client DHCP**
Si un serveur DHCP est détecté dans votre réseau, le disque LAN Conceptronic Grab'n' GO obtiendra automatiquement une adresse IP du serveur DHCP.
- **Serveur DHCP**
Si aucun serveur DHCP n'est détecté dans votre réseau, le disque dur Conceptronic Grab'n' Go fonctionnera comme serveur DHCP et désignera une IP pour son utilisation.
- **Adresse IP statique**
Lisez le chapitre « Configurer une adresse IP statique » du manuel pour utiliser le disque de réseau Conceptronic Grab'n' GO avec une adresse IP statique.
- **Mode USB 2.0**
Branchez le câble USB 2.0 au disque de réseau Conceptronic Grab'n'Go Network Disk et à votre ordinateur pour faire fonctionner le dispositif comme un disque dur externe normal.

FRANÇAIS

3. COMMENCEZ À UTILISER VOTRE DISQUE DE RÉSEAU CONCEPTRONIC GRAB'N'GO

3.1 Contenu du paquet

- 1x disque de réseau Grab'n' GO avec disque dur (plusieurs capacités de disque disponibles)
- 1x Câble LAN
- 1x Câble d'alimentation
- 1x Câble USB 2.0
- 1x CD-ROM avec manuel/driver

3.2 Utiliser le dispositif comme disque dur de réseau

- Déballez le dispositif
- Branchez le câble d'alimentation au dispositif et à la prise de courant
- Branchez le câble LAN à votre Switch LAN ou à votre router
- Allumez le dispositif à travers l'interrupteur d'alimentation (sur la partie arrière du dispositif)

4. COMMENT CONFIGURER VOTRE DISQUE DE RÉSEAU CONCEPTRONIC GRAB'N'GO

Le disque de réseau Conceptronic Grab'n' GO doit être configuré à travers votre navigateur web.

Les configurations standard pour le disque de réseau Conceptronic Grab'n' GO sont:

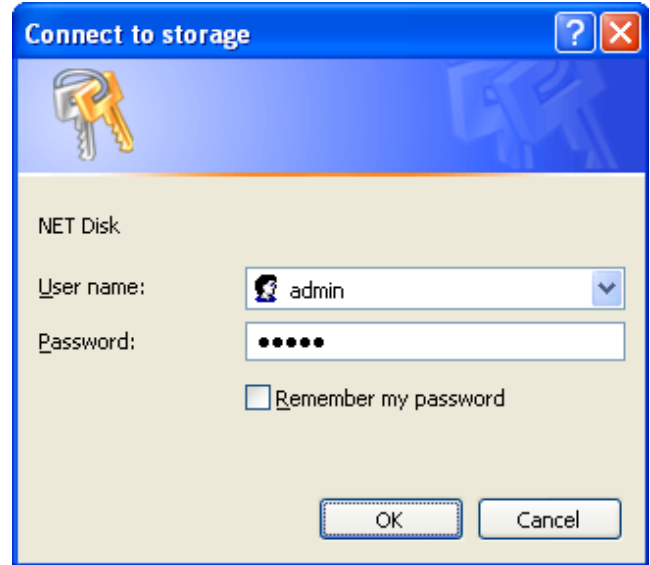
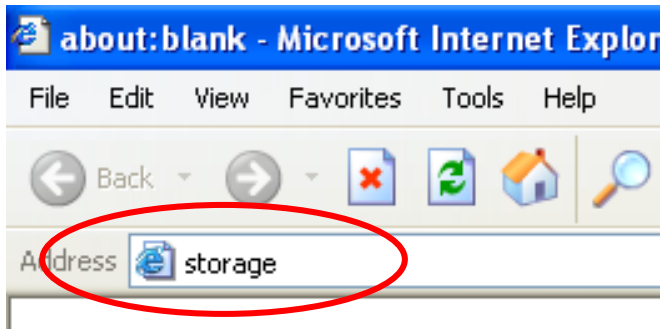
NOM DE L'HÔTE	: STORAGE-xxxx (les quatre derniers chiffres sont des adresses MAC)
NOM DU GROUPE	: WORKGROUP
ADRESSE IP	: 169.254.0.1
NOM D'UTILISATEUR	: admin
MOT DE PASSE	: admin
DISQUE DUR	: FAT-32 (NE LIT PAS NTFS)

Ouvrez votre navigateur WEB ou Windows Explorer.

Vous pouvez accéder au CHD3LAN à travers l'adresse IP ou le nom de l'hôte.

Saisissez « Storage » dans la barre d'adresses et tapez « entrée ». Une fenêtre d'accès s'affichera sur l'écran:

FRANÇAIS



Le nom d'utilisateur et le mot de passe par défaut sont:

Nom d'utilisateur : admin
Mot de passe : admin

Remarque: Si votre disque de réseau Conceptronic Grab'n' GO est livré avec un disque dur préformaté en FAT32, vous pouvez configurer et/ou utiliser le dispositif directement.

Remarque: Si vous changez de disque dur, vous devez d'abord formater le disque à travers l'écran « utilitaire du disque ».

Si vous saisissez correctement les données, vous verrez l'écran de statut du disque de réseau Conceptronic Grab'n' GO:

The image shows the web interface of the Conceptronic Grab'n'GO device. The interface is divided into several sections: 'Status', 'IP Config', 'Maintenance', 'SMB Server', 'FTP Server', and 'Disk Utility'. The main content area displays system information under the heading 'Grab'n'GO'. The information is organized into four sections: 'Identification', 'Administration', 'IP Configuration', and 'Disk Info & Firmware'. Each section has a 'Change' or 'Apply' button next to it, which are numbered 1, 2, and 3 respectively with red arrows pointing to them.

Identification	
Host Name	STORAGE-0001
Group Name	WORKGROUP

Administration	
Administrator	admin
Date/Time	2005/01/02 04:28:49 GMT8

IP Configuration	
IP	169.254.0.1
DHCP	On <input checked="" type="radio"/> Enable <input type="radio"/> Disable

Disk Info & Firmware	
Firmware Ver.	NAS-BASIC35, LOADER 066
Disk ID	[Master] ST380011A 3.06 5JV452JN
Free Size	76186 MB free
Total Size	76319 MB

FRANÇAIS

Les caractéristiques principales du disque de réseau s'affichent sur le côté gauche de l'écran.

- Statut
- Configuration IP
- Entretien
- Serveur SMB
- Serveur FTP
- Utilitaire du disque

4.1.1. Statut

Si vous sélectionnez Statut, vous verrez les caractéristiques principales et les configurations du disque de réseau Conceptronic 'Grab'n' GO. Vous trouverez plusieurs fonctions dans cet écran de configurations:

4.1.2. Identification

Dans la section "Identification", vous pouvez voir ou modifier l'hôte et le nom du groupe.

- Nom du hôte : STORAGE-xxxx (hôte par défaut)
- Nom du groupe : WORKGROUP (nom du workgroup par défaut)

Cliquez sur le bouton "Modifier" (1) pour modifier les options ci-dessus, « OK » pour modifier.

4.1.3 Administration

Dans la section « Administration », vous pouvez modifier le mot de passe de l'Administrateur ou modifier la date et l'heure.

- Pour modifier le mot de passe, cliquez sur « Modifier » (2) à droite de la colonne « Administrateur » et saisissez votre nouveau mot de passe. Vérifiez votre nouveau mot de passe et cliquez sur « OK » pour sauvegarder.

Remarque:

Après avoir modifié le mot de passe, vous l'utiliserez dorénavant pour ouvrir les pages suivantes.

Le nom de l'Administrateur ne peut pas être modifié.

- Pour modifier la date et l'heure, cliquez sur « Modifier » (2) à droite de la colonne « Date/Heure »:

FRANÇAIS

Date and Time

Date: 2005 / 01 / 02 (yyyy/mm/dd)

Time: 04 : 36 : 21 (hh:mm:ss)

SNTP: Auto Disable

Time Server: clock.isc.org (now is clock.isc.org)

Time Zone: (GMT+01:00)Amsterdam,Vienna,Paris,Rom

OK Cancel

- A. Saisissez la date correcte (année, mois, jour)
- B. Saisissez l'heure correcte (heures, minutes, secondes)
- C. Activez ou désactivez la fonction SNTP (SNTP = Protocôle de temps de réseau simple)
- D. Sélectionnez un serveur horaire (pour utiliser la caractéristique de Serveur horaire, le dispositif doit avoir une adresse IP/DNS de passerelle correcte pour se connecter à ce serveur sur Internet). Vous pouvez aussi utiliser un serveur horaire de votre choix.
- E. Sélectionnez la zone horaire où vous vous trouvez.

Pour sauvegarder la configuration, cliquez sur « **OK** », ou cliquez sur « **Annuler** » pour retourner sur la page de Statut sans effectuer aucun changement.

4.1.4. Configuration IP

Dans la section « **Configuration IP** » de l'écran de Statut vous pouvez modifier la caractéristique DHCP.

Le serveur DHCP peut être activé ou désactivé. Tenez en considération que cette fonction doit être déconnectée si vous avez déjà un serveur DHCP dans votre réseau. Si cette option est activée, le disque de réseau Conceptronic Grab'n' GO agira comme serveur DHCP

Cliquez sur « **Appliquer** » (3) pour activer cette fonction.

4.1.5 Information du disque et du firmware

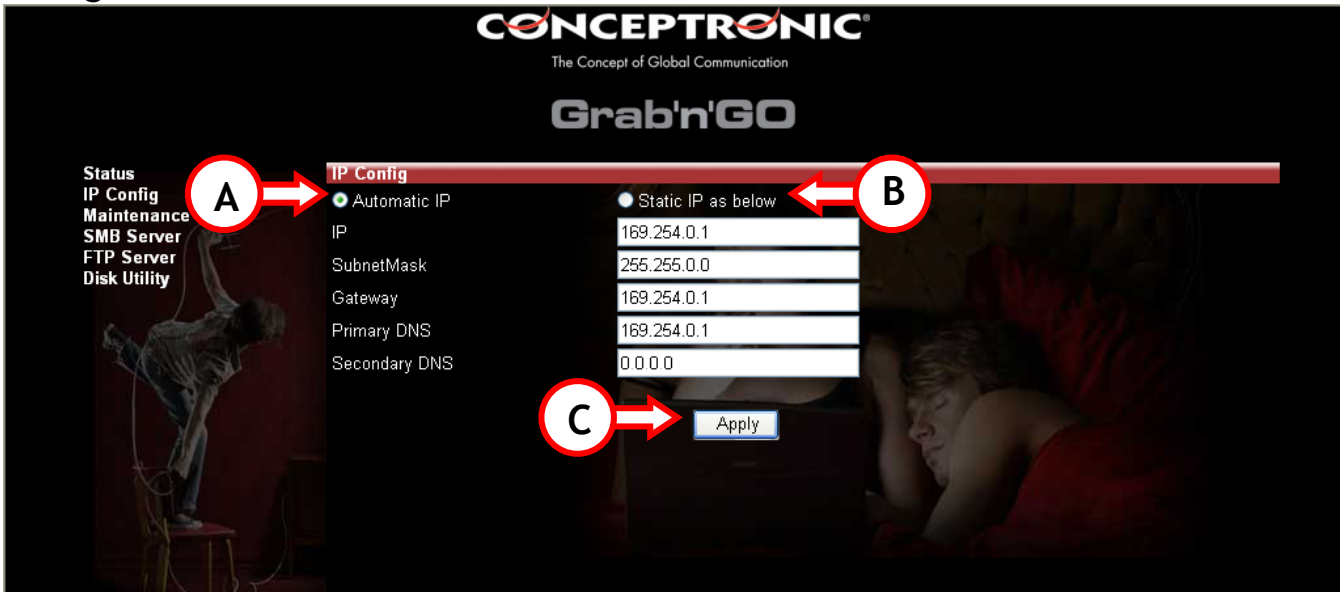
Cette partie vous fournira:

- Des informations auprès du *firmware* produit
- Des informations auprès de l'usage du disque
- De l'espace libre dans le disque dur
- L'espace total dans le disque dur (En Méga bytes)

FRANÇAIS

4.2 Configuration de l'IP

Sur le côté gauche, sélectionnez « Configuration IP » pour accéder à la page de configuration de l'IP



Si vous sélectionnez « IP Automatique » (A), le dispositif recevra automatiquement une adresse IP du serveur DHCP.

Si vous sélectionnez « IP Statique » (B), vous pouvez configurer le réseau manuellement:

- IP (L'adresse que vous voulez désigner au CHD3LAN)
- Masque de sous-réseau (Le sous-réseau où se trouve le CHD3LAN)
- Passerelle (La passerelle de votre réseau sur Internet, il peut s'agir de l'adresse IP de votre router ou de modem à bande large)
- DNS Primaire (Le serveur DNS primaire, nécessaire pour accéder à Internet)
- DNS secondaire (Le serveur DNS secondaire, nécessaire pour accéder à Internet)

Contactez l'Administrateur de votre réseau pour obtenir les détails de votre réseau local.

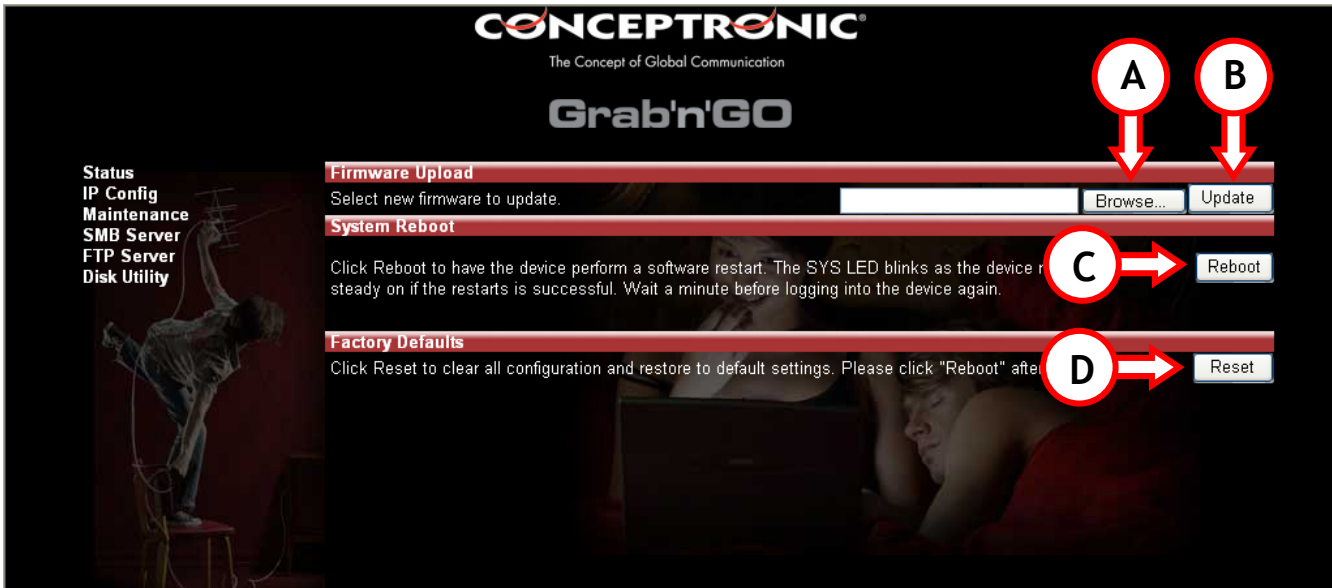
Cliquez sur « Appliquer » (C) pour sauvegarder les configurations.

Entretien

FRANÇAIS

4.3 Entretien

Sur le côté gauche, sélectionnez « Entretien » pour accéder à la page d'options d'entretien.



Options dans la page de configurations d'entretien:

- **Téléchargement de *firmware***
 - Si de nouveaux *firmware* sont lancés à travers le site web de Conceptronic, vous pouvez les télécharger de la page vers le disque de réseau Conceptronic Grab'n' GO.
 - « **Naviguer** » (A) pour sélectionner l'emplacement du fichier du *firmware*, ensuite cliquez sur « **Actualiser** » (B) pour mettre à jour le disque de réseau.

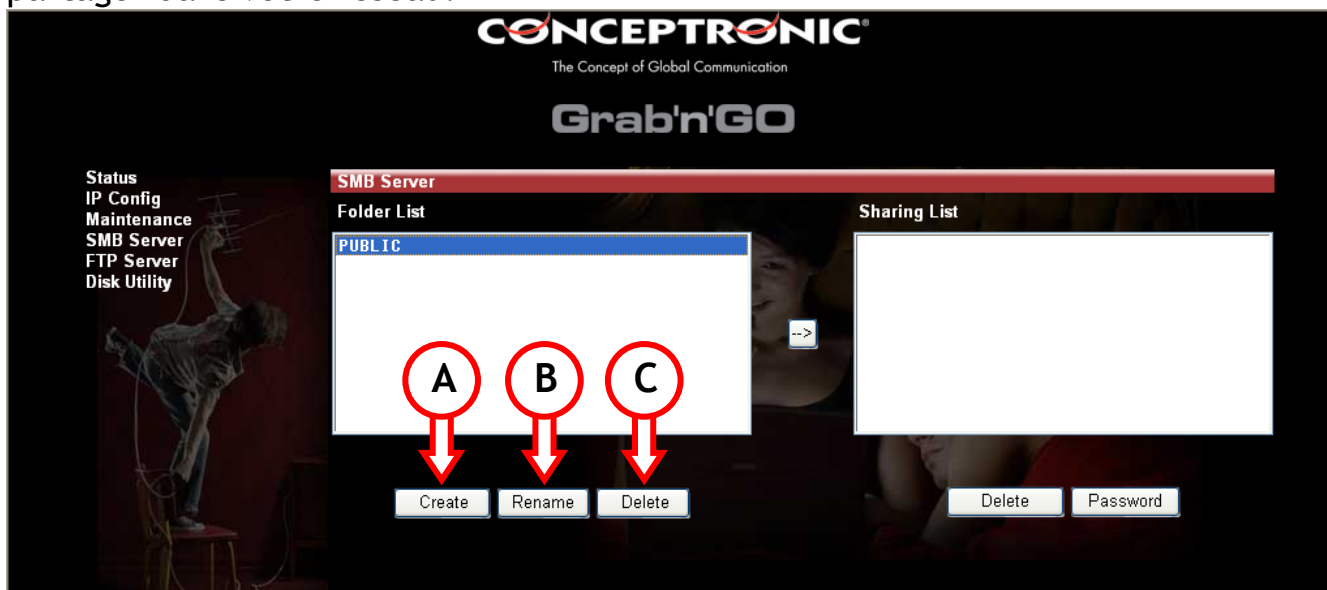
- **Redémarrage du système**
 - Après avoir mis à jour le *firmware*, vous devez redémarrer le dispositif. Le redémarrage peut durer jusqu'à une minute, après quoi vous pourrez de nouveau y accéder.
 - Cliquez sur « **Redémarrer** » (C) pour redémarrer le dispositif.

- **Configurations par défaut**
 - Vous pouvez remettre le dispositif à ses configurations par défaut. Après le redémarrage vous devez redémarrer à nouveau le disque de réseau à travers l'option « **Redémarrage du système** ».
 - Cliquez sur « **Réinitialiser** » (D) pour remettre le dispositif sur ses configurations par défaut.

FRANÇAIS

4.4 Serveur SMB - Partager des fichiers à travers le réseau

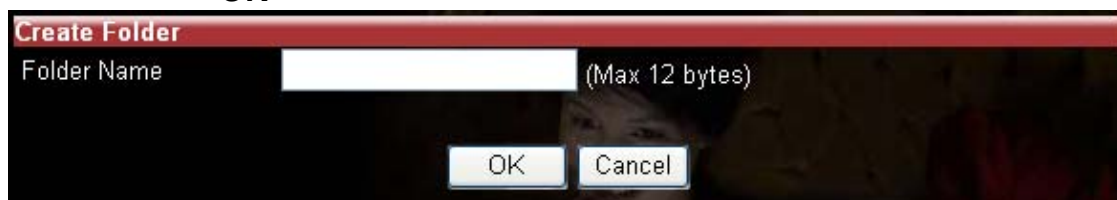
Sur le côté gauche, sélectionnez « **Serveur SMB** » pour configurer les dossiers à partager dans votre réseau.



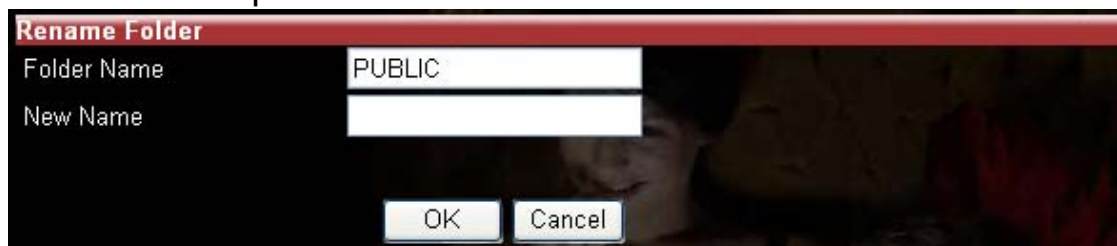
L'option de serveur SMB affichera des dossiers dans la « **Liste de dossiers** », lisez-les à partir du fichier RACINE du disque de réseau Conceptronic Grab'n' GO. Les sous-dossiers ne seront pas affichés.

Options disponibles:

- A. Créer** Pour créer un nouveau dossier.
Saisissez un nom de dossier (Max. 12 caractères) et cliquez sur « **OK** »



- B. Renommer** Pour modifier le nom d'un dossier existant.
Saisissez un nouveau nom de dossier (Max. 12 caractères) et cliquez sur « **OK** ».



- C. Eliminer** Pour éliminer du CHD3LAN le dossier sélectionné.

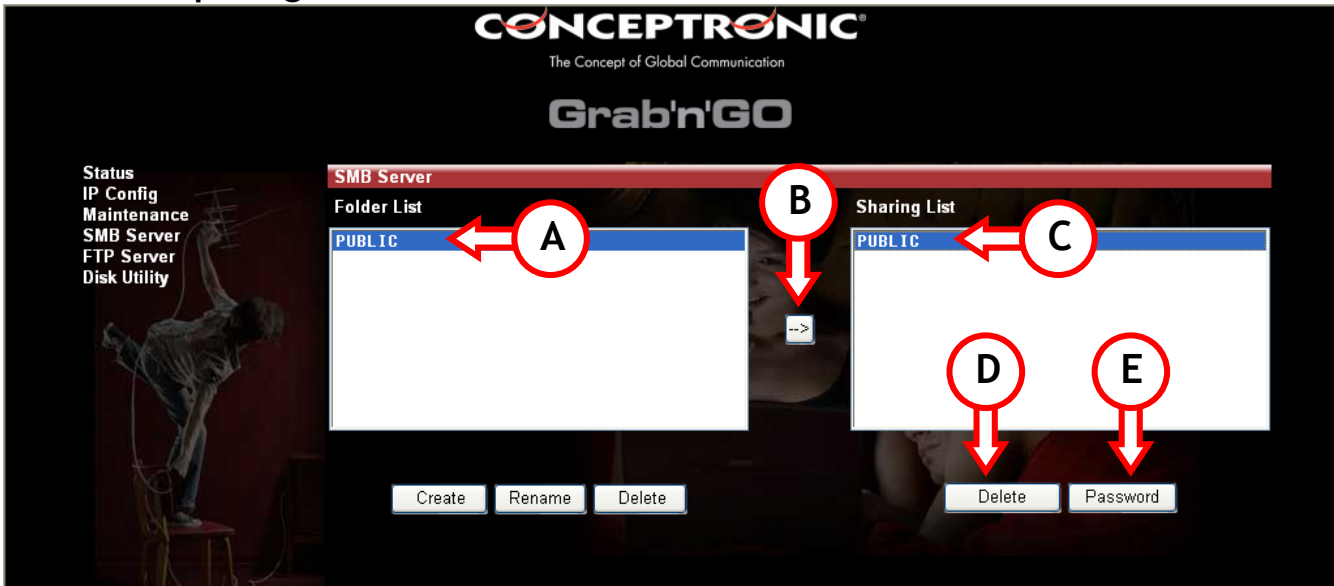
FRANÇAIS



Confirmez l'élimination du dossier en cliquant sur « OK ».

Remarque: Le contenu du dossier sera aussi éliminé. Faites-en des copies de sécurité avant de l'éliminer!

4.4.1 Pour partager un dossier



- A. Sélectionnez le dossier à partager.
- B. Cliquez sur le bouton →.
- C. Le dossier sélectionné s'affichera sur la fenêtre Liste d'objets partagés.

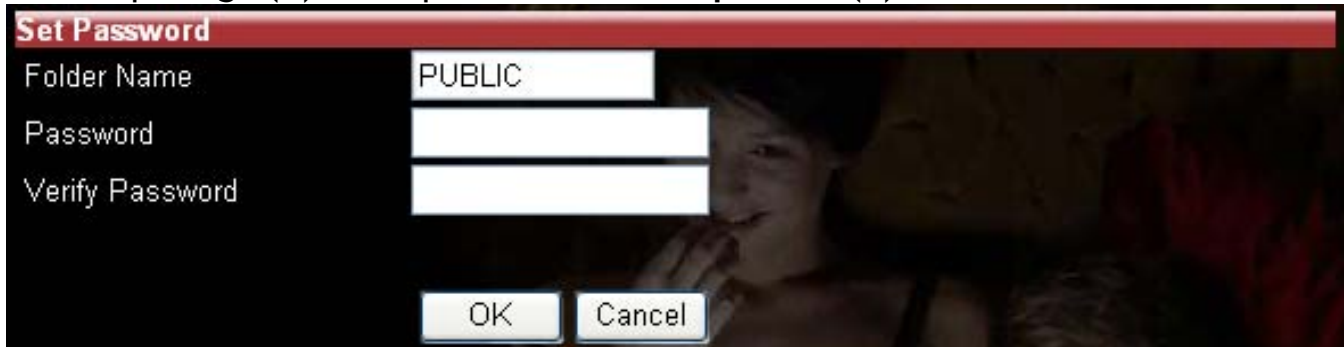
Si vous voulez éliminer un dossier de la Liste d'objets partagés, sélectionnez-le et cliquez sur « Eliminer » (D). Le dossier sélectionné sera éliminé de la Liste d'objets partagés.

4.4.2 Ajoutez un mot de passe aux dossiers partagés

Tous les dossiers de la Liste d'objets partagés peuvent être protégés par un mot de passe. Aucun dossier n'est protégé par défaut, tous les utilisateurs du réseau peuvent donc y accéder.

FRANÇAIS

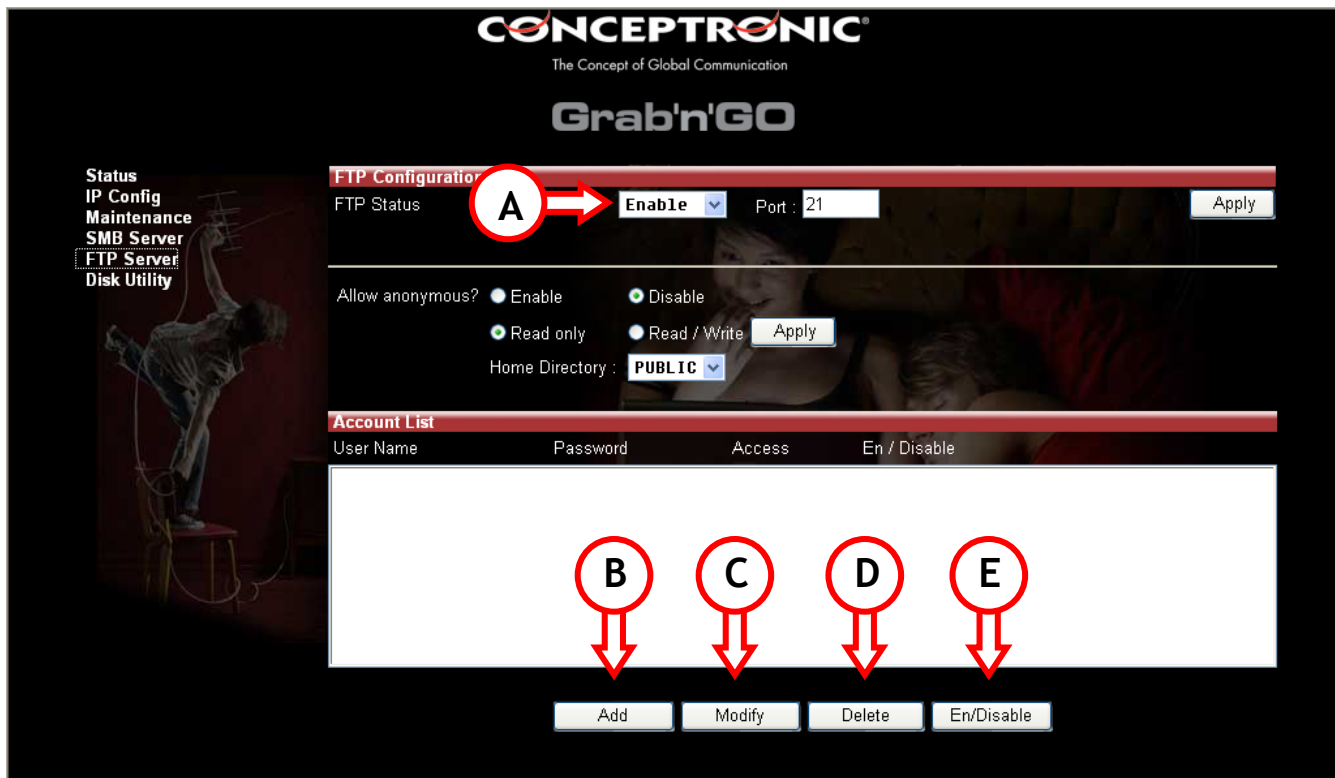
Si vous voulez protéger un Dossier partagé avec un mot de passe, sélectionnez le dossier partagé (C) et cliquez sur « Mot de passe » (E).



Tapez votre mot de passe et tapez-le une deuxième fois dans la case de vérification. Cliquez ensuite sur « OK » et votre dossier sera protégé avec un mot de passe.

4.5. Serveur FTP

Sur le côté gauche, sélectionnez Serveur FTP pour configurer l'option de serveur FTP du disque de réseau Conceptronic Grab'n' GO.



Pour utiliser la caractéristique de serveur FTP, le Statut FTP doit être « Activé » (A) (la caractéristique est activée par défaut). L'accès anonyme peut bénéficier d'accès « seulement lecture » ou d'accès de « lecture et écriture »

FRANÇAIS

Sélectionnez l'option qui vous convient le mieux. Vous pouvez établir un Directoire Principal pour l'accès anonyme (il peut s'agir d'un dossier quelconque de la liste d'objets partagés)

Nous vous recommandons fortement de désactiver l'accès anonyme. Ceci sécurisera davantage votre dispositif et vos données.

4.5.1. Liste de comptes

- B. Ajouter** Pour ajouter un nouvel utilisateur du FTP (Max. 5 utilisateurs). Saisissez le nom du compte (Max. 12 caractères) et cliquez sur « **OK** ».
- Pour modifier les options d'un utilisateur du FTP existant, cliquez sur « **Modifier** » (C).
- C. Modifier** Pour accéder au menu « **Modifier compte FTP** ».
- D. Eliminer** Elimine l'utilisateur du FTP souhaité.
- E. Activer/désactiver** Active ou désactive l'utilisateur du FTP souhaité.

4.5.2. Menu "Modifier compte FTP"

Si vous cliquez sur « **Modifier** » (C) pour un utilisateur existant, vous verrez l'écran suivant:

The screenshot shows the 'Modify FTP Account' interface. It includes a sidebar with navigation options: Status, IP Config, Maintenance, SMB Server, FTP Server, and Disk Utility. The main content area is titled 'Modify FTP Account' and contains the following elements:

- Account:** A text field containing 'Conceptronic'.
- Password:** A text field with a red circle '1' pointing to it.
- Access:** Radio buttons for 'Read only' and 'Read/Write', with a red circle '3' pointing to the 'Read/Write' option.
- Apply:** A button with a red circle '2' pointing to it.
- Folder List:** A list containing 'PUBLIC' and 'Test', with a red circle '4' pointing to it.
- Sharing List:** An empty list with a red circle '6' pointing to it.
- Navigation:** Buttons for 'Create', 'Rename', 'Delete', 'Delete', and 'Back' at the bottom.

1. Saisissez ou modifiez le mot de passe de l'utilisateur.
2. Sauvegardez le mot de passe de l'utilisateur.
3. Décidez si cet utilisateur bénéficiera d'accès « seulement lecture » ou d'accès « lecture et écriture »

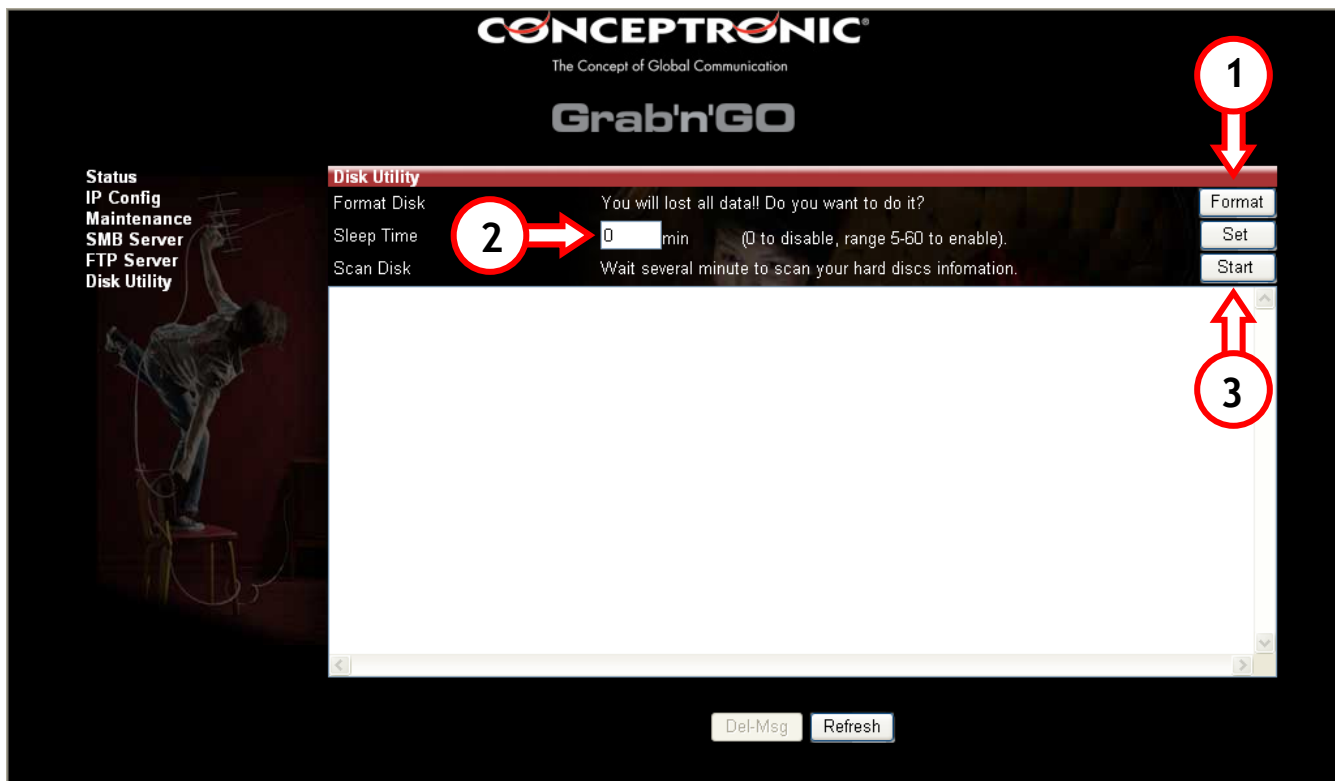
FRANÇAIS

- a. Seulement lecture signifie: l'utilisateur peut uniquement télécharger des contenus de ce dossier
 - b. Accès lecture et écriture signifie: l'utilisateur peut télécharger ou charger des contenus depuis / vers le serveur FTP
4. Sélectionnez les dossiers à partager sur le serveur FTP pour cet utilisateur.
 5. Cliquez sur → pour les ajouter à la Liste d'objets partagés
 6. Quand toutes les configurations sont prêtes, cliquez sur « Précédent » pour revenir à la fenêtre du FTP.

REMARQUE: Le serveur FTP utilise le port TCP 21 par défaut. Si vous voulez permettre l'accès à votre serveur FTP à d'autres personnes externes au réseau, vous devez ouvrir le port 21 de votre router à travers les configurations NAT/Serveur virtuel. L'adresse IP que vous trouverez dans la fenêtre du NAT/Serveur virtuel, qui est connecté au port 21, doit être l'adresse IP de votre disque de réseau Conceptronic Grab'n' GO. Vérifiez la documentation de votre router concernant la configuration du NAT / Serveur virtuel.

4.6. Utilitaire du disque

Sur le côté gauche, sélectionnez Utilitaire du disque pour accéder à l'utilitaire du CHD3LAN.



Remarque: Le disque de réseau Conceptronic Grab'n' GO supporte uniquement le format FAT32!

FRANÇAIS

Les options suivantes sont disponibles:

- 1. Format** En formatant votre disque dur vous en éliminerez toutes les données et les partitions. Quand vous cliquerez sur le bouton « **Formater** » une boîte de dialogue s'affichera avec le message « Toutes les données seront éliminées ! Etes-vous sûr de vouloir formater le disque? » Cliquez sur « **OK** » pour formater le disque dur.

Remarque: Après le formatage du disque de réseau Conceptronic Grab'n' Go, vous devrez le redémarrer.

- 2. horloge d'inactivité** Quand le CHD3LAN est inactif, le disque dur peut s'éteindre automatiquement. Saisissez la limite de temps d'inactivité avant que le disque dur entre en mode Sleep (entre 5 et 60 minutes). Cliquez sur « **Etablir** » pour sauvegarder la valeur saisie.

- 3. Outil de vérification** Après le redémarrage vous pouvez sélectionner l'outil de vérification (Scan Disk) en cliquant sur « **Démarrer** ». Cette fonction vérifie le système de fichiers et essaye de réparer les erreurs si elle en trouve. Cette fonction devrait être utilisée régulièrement. Ses résultats s'affichent dans la colonne.

Remarque: La vérification de votre disque dur peut durer quelque temps (En fonction de la capacité de votre disque dur).

5. MAPPING DES DOSSIERS DU DISQUE DUR CONCEPTRONIC GRAB'N'GO

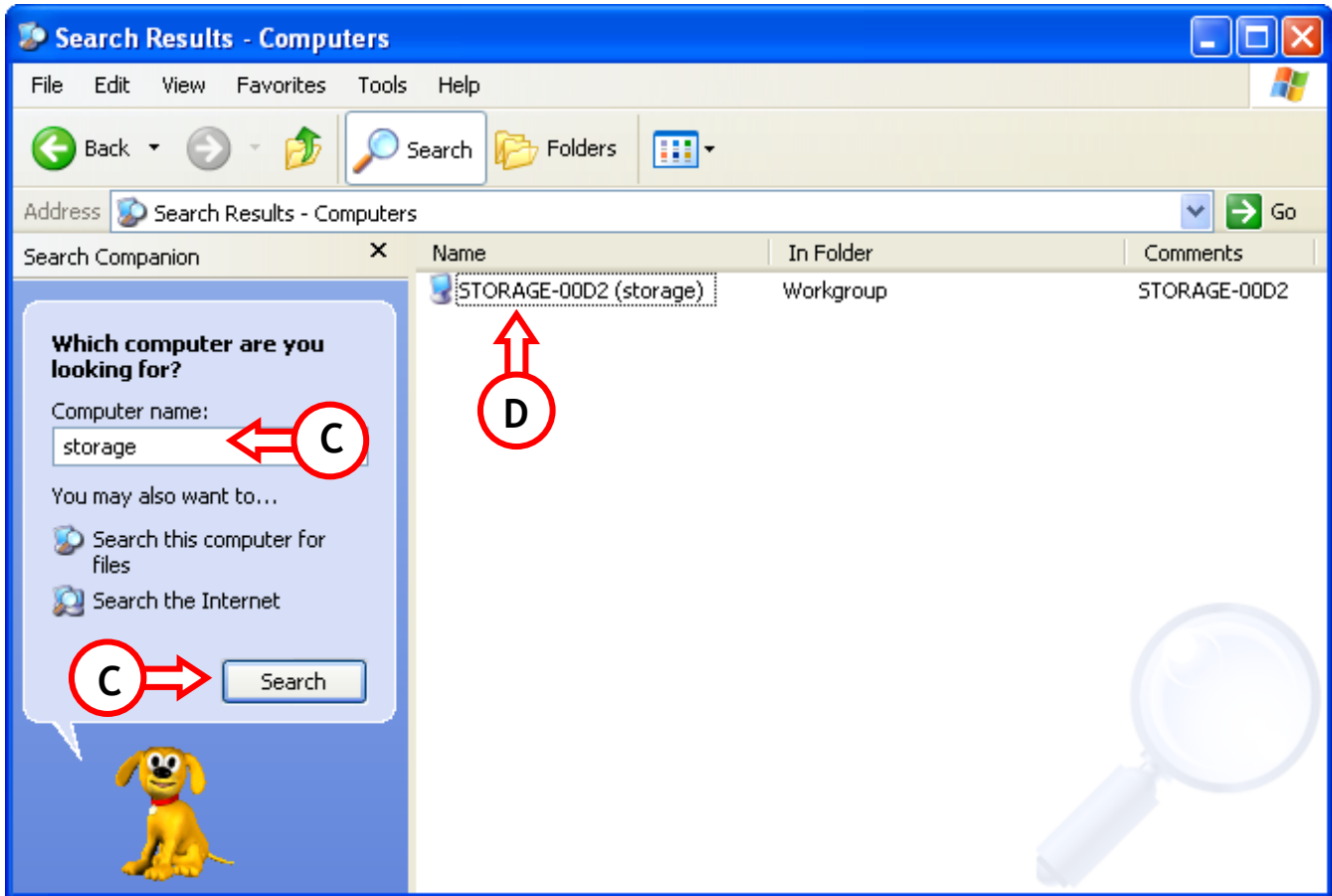
(Désigner une lettre d'unité aux dossiers du réseau)

Il est possible d'ajouter le réseau partagé avec une lettre d'unité pour faciliter l'accès. Ajouter une lettre d'unité au disque est facile:

Remarque: Les démarches expliquées sont basées sur Windows XP. Si vous utilisez un autre système d'exploitation, certaines options peuvent être différentes.

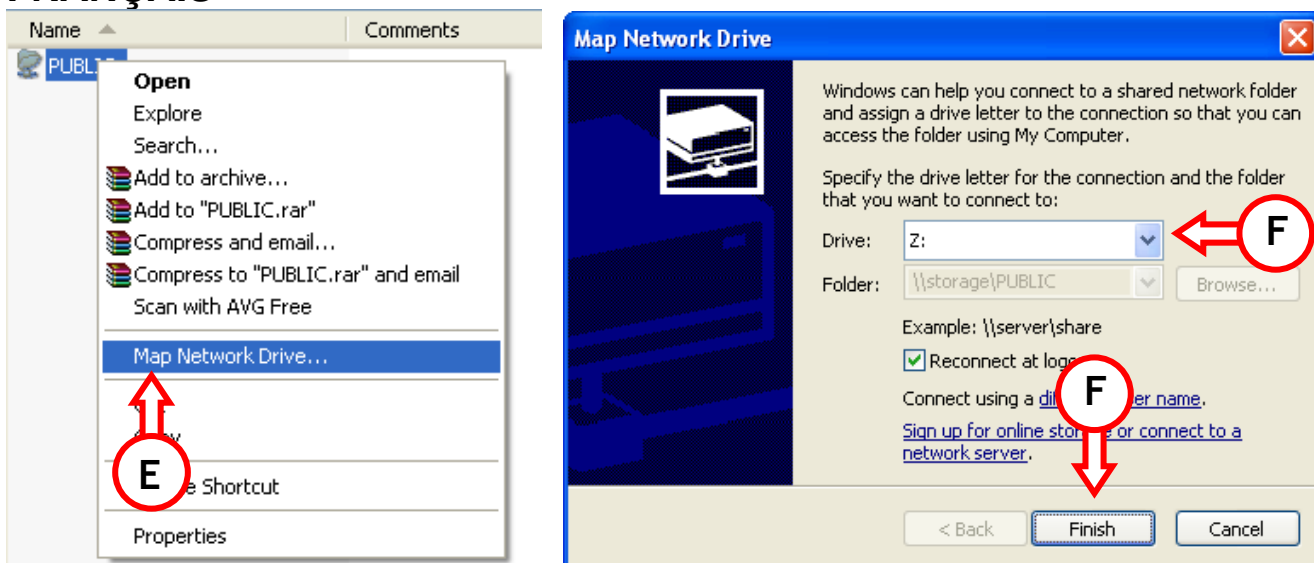
FRANÇAIS

- A. Cliquez sur « Démarrer », « Rechercher », « Fichiers ou dossiers ».
- B. Cliquez sur « Un ordinateur du réseau ». Une nouvelle fenêtre s'affichera.
- D. Tapez « Storage » dans la case du nom de l'ordinateur et cliquez sur le bouton « Rechercher ».



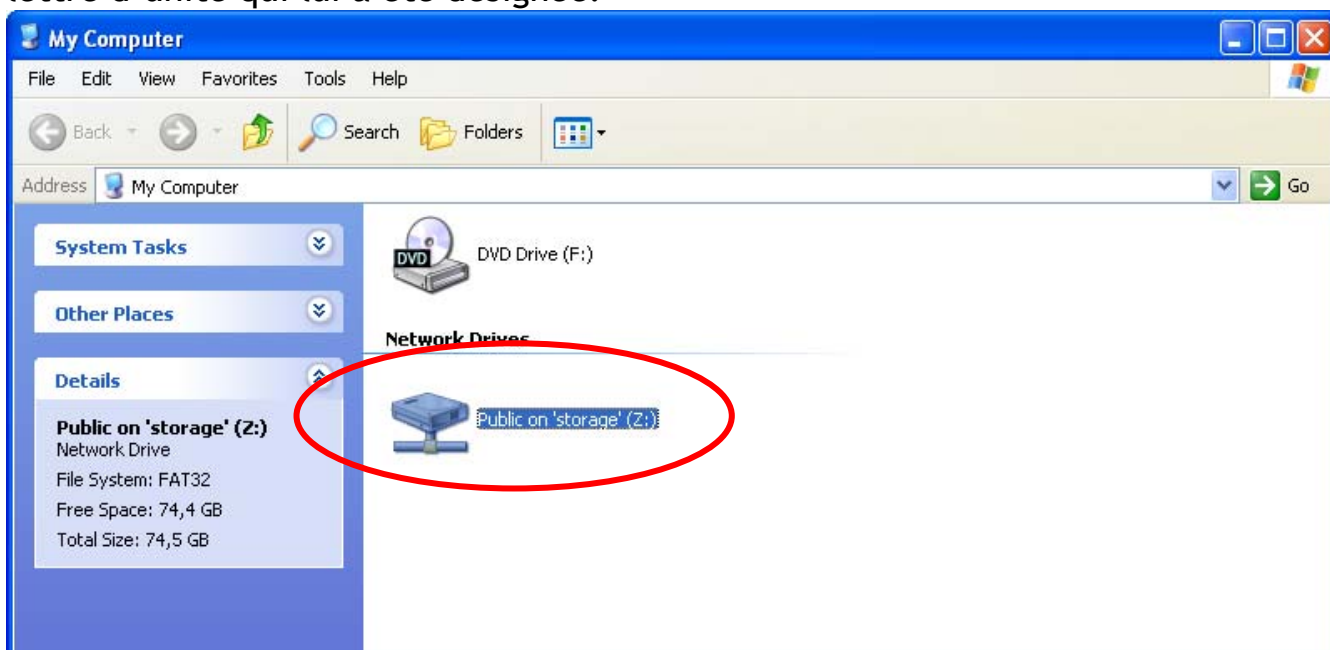
- E. Sélectionnez 'Storage-xxxx' et faites double clic avec votre souris. La liste de dossiers partagés s'affichera sur l'écran.
- F. Sélectionnez le dossier auquel vous voulez désigner une lettre d'unité. Cliquez avec le bouton droit et sélectionnez « Map Network Drive » (Connecter un lecteur réseau)

FRANÇAIS



G. Sélectionnez une lettre et cliquez sur « Terminer ».

Ce dossier spécifique est à présent accessible depuis votre ordinateur à travers une lettre d'unité qui lui a été désignée:



6. Configurez une adresse IP statique

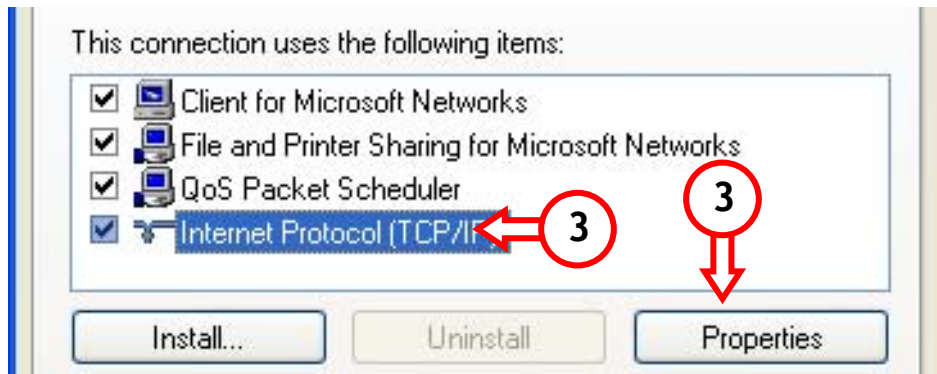
Si le serveur DHCP de votre disque de réseau Grab'n'GO est désactivé et que vous utilisez une adresse IP statique dans votre réseau, vous devrez changer votre adresse IP vers le rang d'IP du disque de réseau pour y accéder.

Par défaut, le disque Grab'n'GO travaille sur l'IP: **169.254.0.1**

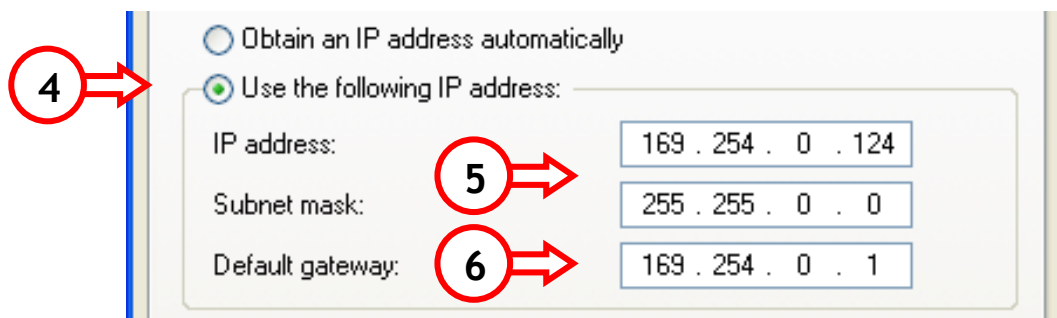
FRANÇAIS

Pour modifier vos options, suivez les démarches ci-après:

1. Cliquez sur « Démarrer », « Exécuter » et saisissez: **NCPA.CPL**, puis tapez « entrée »
2. Faites click avec le bouton droit sur votre connexion de Réseau Local et sélectionnez « **Propriétés** ».
3. Sélectionnez « **TCP/IP** » et sélectionnez « **Propriétés** ».



4. Sélectionnez l'option « **Utiliser l'adresse IP suivante** »:
5. Saisissez une adresse IP dans le rang **169.254.0.xxx** (où xxx peut se trouver entre 2 et 254). Etablissez le sous-réseau à **255.255.0.0**



6. Saisissez la passerelle par défaut. Si vous disposez d'une connexion à Internet active, saisissez l'adresse IP de la passerelle. Autrement, saisissez l'adresse IP du disque de réseau Grab'n'GO.
7. Cliquez sur « **OK** » pour retourner sur l'écran des Propriétés générales. Cliquez sur « **OK** » pour sauvegarder les configurations.

Votre ordinateur peut à présent fonctionner avec le disque de réseau Grab'n'GO.

FRANÇAIS

7. Utiliser le dispositif comme un disque dur USB 2.0

- Déballez votre dispositif.
- Branchez le câble d'alimentation au dispositif et à la prise de courant.
- Branchez le câble USB 2.0 480 Mbps au disque de réseau Conceptronic Grab'n'GO et branchez le câble sur un port USB 2.0 libre sur le devant ou sur l'arrière de votre ordinateur.
- Allumez le dispositif au moyen de l'interrupteur d'alimentation (à l'arrière du dispositif).
- Démarrez votre ordinateur et le dispositif sera automatiquement détecté par l'ordinateur.

Remarque: Si le disque LAN est livré avec un disque dur, celui-ci sera déjà préformaté en FAT32 et vous pourrez l'utiliser avec votre système d'exploitation (Seulement Windows XP & Windows 2000). Pour Windows 98, vous devrez installer le driver livré dans le CD-ROM

Remarque: En mode USB 2.0, le dispositif peut seulement être utilisé comme disque dur externe.

ITALIANO

Conceptronic CHD3LAN
Guida all'installazione

**Congratulazioni per l'acquisto del vostro disco di rete Grab'n'GO
Conceptronic.**

La guida per l'installazione dell'hardware acclusa spiegherà passo a passo la Conceptronic CHD3LAN.

Se dovessero esserci dei problemi, vi consigliamo di visitare il nostro sito di supporto (andate su www.conceptronic.net e cliccate 'support'), dove potrete trovare il Database delle Risposte alle Domande più Frequenti (FQA).

Se doveste avere altre domande riguardanti il prodotto che non trovate sul nostro sito Web vi preghiamo di contattarci attraverso l'e-mail: support@conceptronic.net

Per ulteriori informazioni dei prodotti Conceptronic, la preghiamo di visitare il sito Web della Conceptronic: www.conceptronic.net

L'installazione del software descritta di seguito, potrebbe essere leggermente diversa dall'istallazione che sarà fatta sul vostro computer che dipende dalla versione di Windows che state usando.

1. Introduzione

Il disco di rete Grab'n'GO Conceptronic è un dispositivo semplice, flessibile, economico e potente per il vostro ambiente di rete esistente.

La funzione principale è quella di fornire stoccaggio di hard disk nella vostra rete. Inoltre questo prodotto vi offre la possibilità di creare un semplice server FTP.

È possibile usare più di un disco di rete Grab'n'GO Conceptronic nel vostro ambiente di rete.

Seguite le istruzioni di questo manuale per configurare ed usare il dispositivo.

ITALIANO

2. Caratteristiche principali del disco di rete Grab'n'GO Conceptronic

- Compatibile con hard disk 3,5 IDE
- Specifiche USB 2.0 da 480Mbps
- Compatibile con Windows 98SE, ME, 2000 e XP
- Supporta un server DHCP (Cliente / Server)
- Supporta SMB (server Samba)
- Supporta server FTP (Protocollo Trasferimento File) (mass. 5 utenti)
- Funzione di gestione password

2.1 Funzioni principali disco di rete Grab'n'GO Conceptronic

- **Cliente DHCP**
Se si riscontra un server DHCP all'interno della vostra rete, il disco LAN Grab'n'GO Conceptronic otterrà un indirizzo IP da questo server DHCP automaticamente.
- **Server DHCP**
Se non si riscontra nessun server DHCP all'interno della vostra rete, l'harddisk Grab'n'GO Conceptronic funzionerà come un server DHCP ed assegnerà un IP per l'uso.
- **Indirizzo IP statico**
Vi preghiamo di leggere il capitolo: "Configurazione con un indirizzo IP statico" di questo manuale se doveste usare il disco di rete Grab'n'GO Conceptronic con un indirizzo IP statico.
- **Modo USB 2.0**
Connettere il cavo USB 2.0 al disco di rete Grab'n'GO Conceptronic e al vostro computer. Il dispositivo adesso sta funzionando come un normale hard disk esterno.

ITALIANO

3. COMINCIATE AD USARE IL VOSTRO DISCO DI RETE GRAB'N'GO CONCEPTRONIC

3.1. Contenuti del vostro pacco

- 1x Disco di rete Grab'n'GO con hard disk (disponibili varie dimensioni di hard disk)
- 1x Cavo LAN
- 1x Cavo di alimentazione
- 1x Cavo USB 2.0
- 1x CD-ROM con manuale/driver

3.2. Uso del dispositivo come un hard disk di rete

- Disimballate il dispositivo
- Inserite il cavo di alimentazione nel dispositivo e alla presa di corrente
- Collegate il cavo LAN all'interruttore LAN del vostro Router
- Accendete premendo l'interruttore (sul retro del dispositivo)

4. COME CONFIGURARE IL VOSTRO DISCO DI RETE GRAB'N'GO CONCEPTRONIC

La configurazione de disco di rete Grab'n'GO Conceptronic deve essere realizzata attraverso il vostro navigatore web.

Le opzioni standard del disco di rete Grab'n'GO Conceptronic sono:

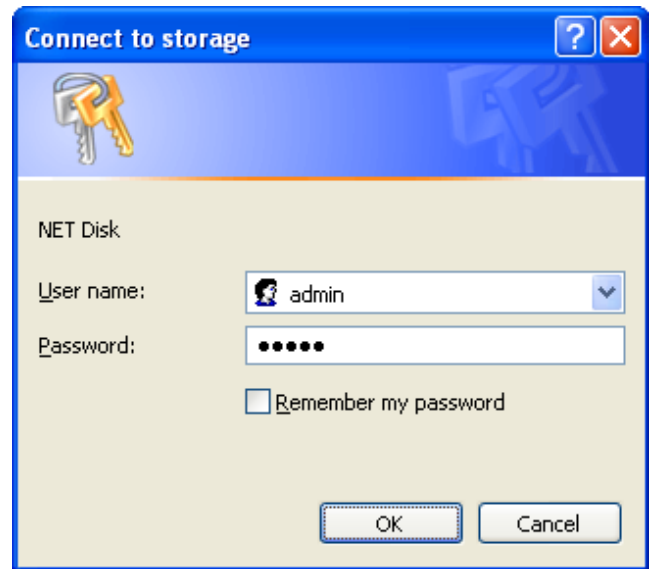
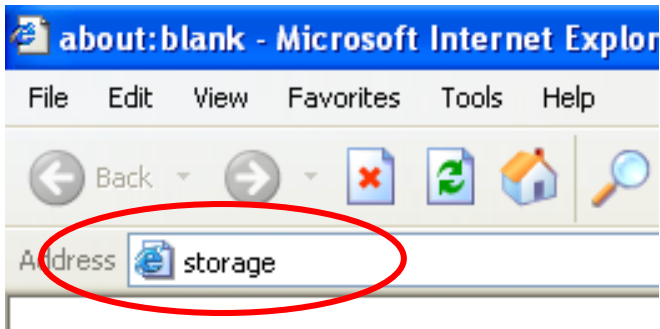
NOME DEL SISTEMA	: STORAGE -xxxx (gli ultimi quattro digiti sono l'indirizzo MAC)
NOME DEL GRUPPO	: WORKGROUP
INDIRIZZO IP	: 169.254.0.1
USERNAME	: admin
PASSWORD	: admin
HARDDISK	: FAT-32 (NTFS NON PUÒ ESSERE LETTO)

Aprire il vostro navigatore web o l'esploratore di Windows.

È possibile accedere al CHD3LAN attraverso l' indirizzo IP o attraverso il nome del sistema.

Digitate "**Storage**" sulla barra d'indirizzo e premete Enter. Apparirà uno schermo di inizio sessione:

ITALIANO



Lo username e la password per difetto sono:

Username : admin

Password : admin

Nota: Se il vostro disco di rete Grab'n'GO Conceptronic comprende anche un hard disk pre-formattato in FAT32, potrete configurare e/o usare direttamente il dispositivo.

Se cambiate o usate il vostro nuovo hard disk dovrete prima formattare il drive attraverso lo schermo 'Disk Utility'.

Se inserite correttamente i dati vedrete lo schermo di stato del disco di rete Grab'n'GO Conceptronic:



Le caratteristiche principali del disco di rete Grab'n'GO Conceptronic compaiono sulla parte sinistra.

- Stato
- Configuraz. IP
- Manutenzione
- Server SMB
- Server FTP
- Utilità del disco

4.1.1. Stato

Quando selezionate Stato, vedrete le caratteristiche e le impostazioni principali del disco di rete Grab'n'GO Conceptronic. In questo schermo di configurazione potrete trovare un numero di funzioni:

4.1.2. Identificazione

Nella sezione "Identificazione", potete visualizzare o cambiare il nome del sistema e del gruppo.

- Nome del sistema: STORAGE-xxxx (Nome del sistema per difetto)
- Nome del gruppo: WORKGROUP (Nome Workgroup per difetto)

Premere il bottone "Cambia" (1) per cambiare le suddette impostazioni, e "OK" per accettare le modifiche fatte.

4.1.3. Amministrazione

Nella sezione "Amministrazione", potete cambiare la password dell'Amministratore o impostare la data e l'ora.

- Per cambiare la password, premere "Cambia" (2) dietro alla linea "Amministratore" e inserire la vostra nuova password.

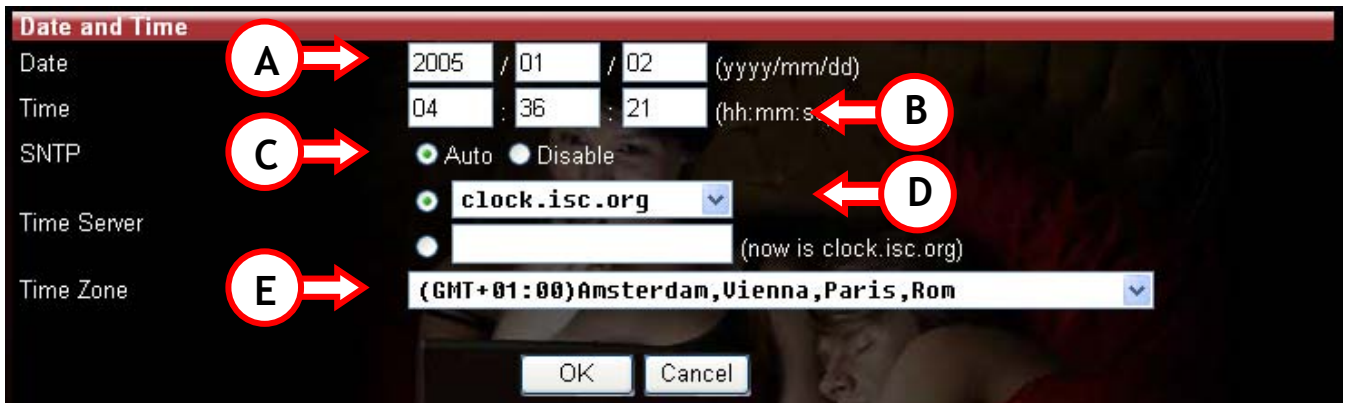
ITALIANO

Verificate la nuova password e premete "OK" per salvare.

Nota: dopo aver cambiato la password dovrete usare direttamente quella nuova quando aprite nuove pagine.

Non è possibile cambiare il nome dell'Amministratore.

- Per cambiare la data e l'ora, premere "Cambia" (2) dietro alla linea "Data/Ora":



- A. Inserire la data corretta (anno, mese, giorno)
- B. Inserire l'ora corretta (ora, minuti, secondi)
- C. Attivare o disattivare la funzione SNTP (SNTP = Protocollo Orario di Rete Semplice)
- D. Selezionare un Server Orario (per utilizzare la funzione di Server Orario, il dispositivo deve avere un indirizzo IP/DNS di porta corretto per collegarsi attraverso Internet a quel server), o inserire un Server Orario a vostra scelta.
- E. Selezionare la Zona Oraria corretta dove risiedete.

Per salvare la configurazione, premere "OK" o premere "Cancella" per ritornare alla pagina di stato senza aver introdotto cambiamenti.

4.1.4. Configurazione IP

Alla sezione "IP Configurazione" sullo schermo di stato, potete cambiare la funzione DHCP.

Il server DHCP può essere attivato o disattivato. Tenete presente che questa funzione dovrà essere scollegata se il vostro ambiente di rete ha già un server DHCP. Se è stato disattivato, il disco di rete Grab'n'GO Conceptronic agirà come un server DHCP.

Premere 'Applica' (3) per attivare questa funzione.

ITALIANO

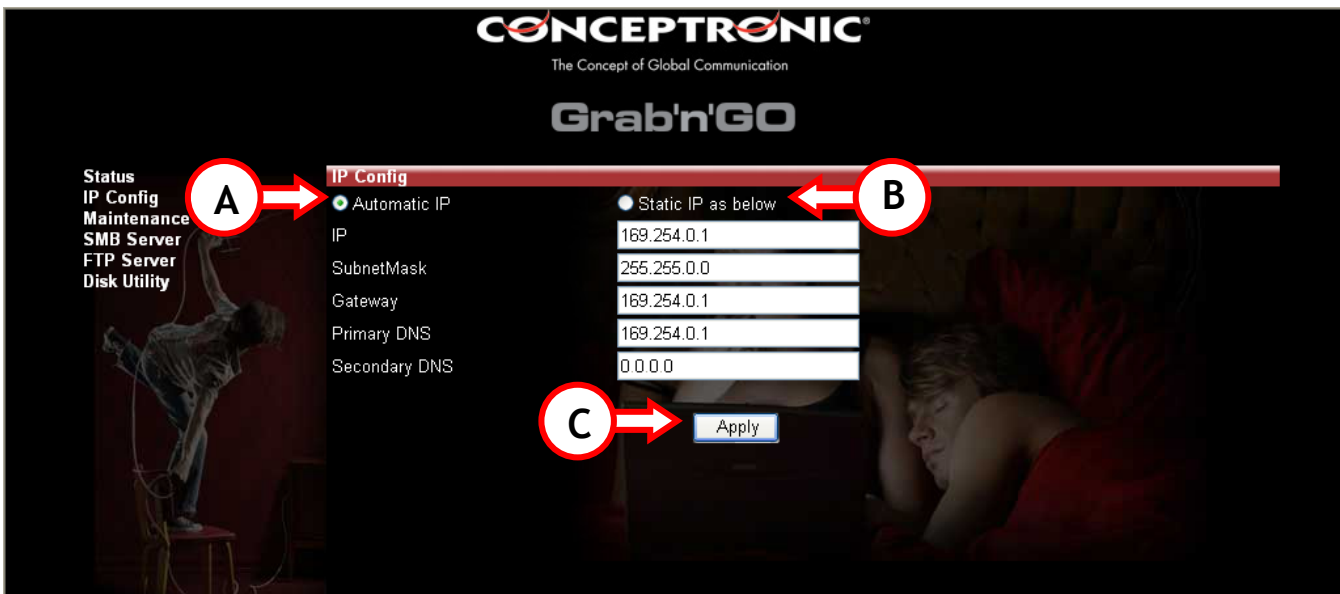
4.1.5. Informazione del disco e Firmware

Questa sezione vi fornirà informazioni su:

- Firmware del prodotto.
- Informazione riguardante l'hard disk utilizzato.
- Spazio disponibile, in mega bytes, sul hard disk
- Capacità totale del hard disk (in mega bytes)

4.2. Config. IP

Selezionare sulla parte sinistra "IP Config" per entrare nella pagina " IP Config".



Se selezionate "IP Automatico" (A), il dispositivo riceverà un indirizzo IP dal server DHCP automaticamente.

Se selezionate "IP Statico" (B), potrete inserire le impostazioni di rete manualmente:

- **IP** (L'indirizzo IP che volete assegnare al CHD3LAN)
- **Maschera di sottorete** (La sottorete dove si trova il CHD3LAN)
- **Porta di connessione** (La porta di connessione della vostra rete a Internet; può essere l'indirizzo IP del vostro router o del modem banda larga)
- **DNS primario** (Il server DNS primario deve essere collegato a internet)
- **DNS secondario** (Il server DNS secondario deve essere collegato a internet)

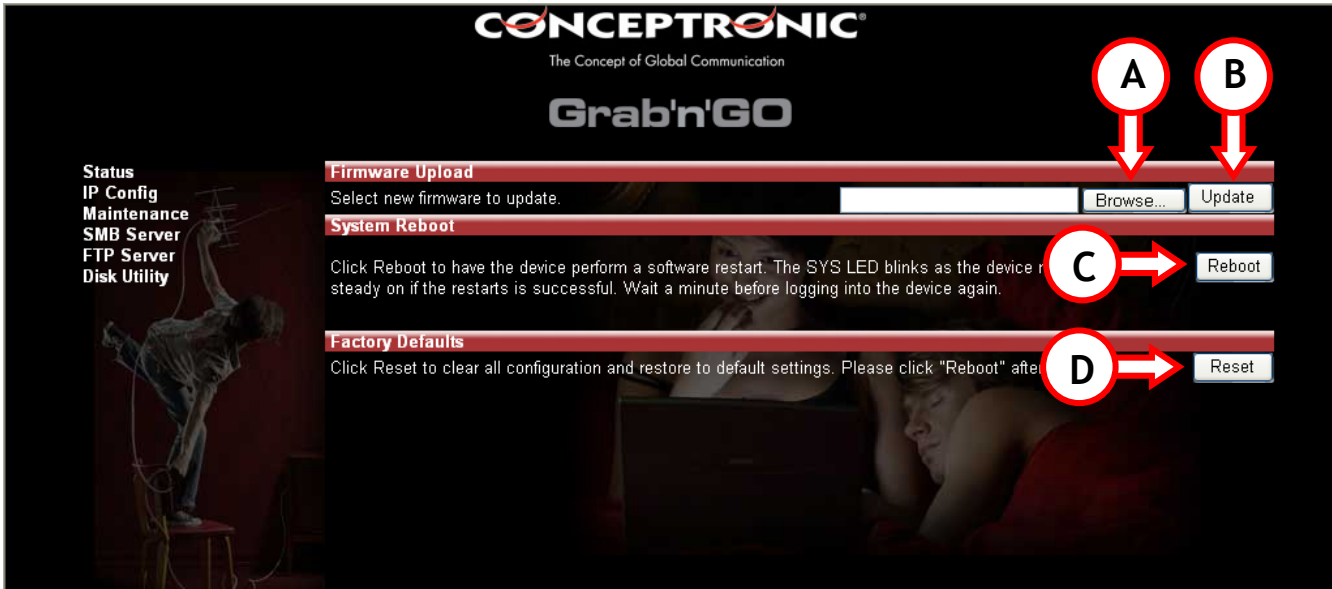
Vi preghiamo di contattare il vostro amministratore di rete per ragguagli sulla rete locale.

ITALIANO

Cliccare “Applica” (C) per salvare le impostazioni.

4.3. Manutenzione

Selezionare sulla parte sinistra “Manutenzione” per inserire la pagina di configurazione della manutenzione.



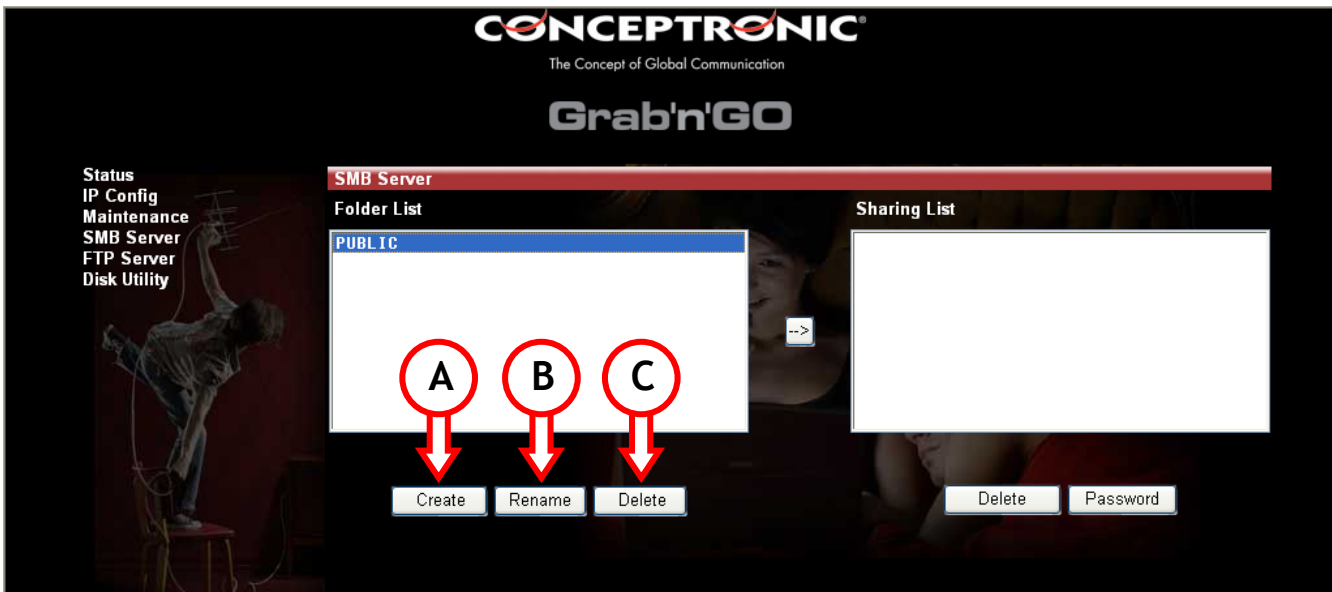
Scegliere tra le seguenti opzioni della pagina di configurazione di manutenzione:

- **Scarica Firmware**
 - Se nel sito web di Conceptronic c'è un nuovo firmware potrete scaricarlo dal sito stesso al disco di rete Grab'n'GO Conceptronic.
 - Premere “Esamina” (A) per cercare l'ubicazione del file di firmware e “Aggiorna” (B) per aggiornare il disco di rete.
- **Riavvio del sistema**
 - Dopo che avrete aggiornato il firmware dovete riavviare il dispositivo. Questa operazione potrebbe durare un minuto prima di poter riavviare la sessione.
 - Premere “Riavvia” (C) per riavviare il dispositivo.
- **Aspetti predeterminati di fabbrica**
 - È possibile riconfigurare il dispositivo con i valori di fabbricazione scelti per difetto. Dopo averlo riconfigurato, dovete riavviare il disco di rete scegliendo l'opzione 'Riavvia sistema'.
 - Premere “Riavvia” (D) per riavviare il dispositivo e recuperare i valori assegnati per difetto.

ITALIANO

4.4. SMB Server - Condividere files attraverso la rete

Selezionare sulla parte sinistra "Server SMB" per configurare le cartelle da condividere nell'ambiente di rete.



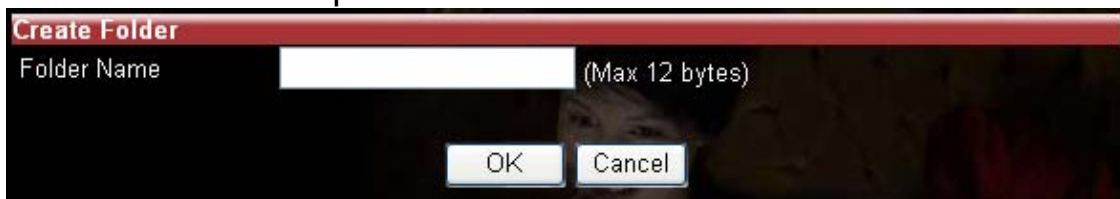
L'opzione del server SMB mostrerà delle cartelle nella "Lista Cartelle", leggere a partire dalla directory radice del disco di rete Grab'n'GO Conceptronic. Le sottocartelle non verranno mostrate.

Opzioni disponibili:

A. Crea

Creare una nuova cartella .

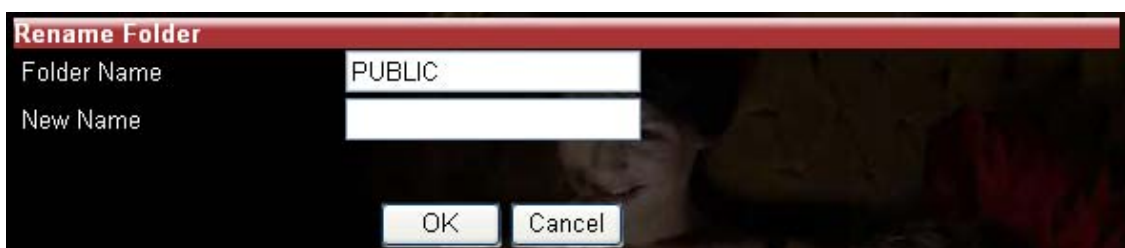
Inserire un nome alla cartella (mass. 12 caratteri) e premere "OK"



B. Rinomina

Cambiare il nome a una cartella esistente.

Inserire un nuovo nome alla cartella (mass. 12 caratteri) e premere "OK"



ITALIANO

C. Elimina

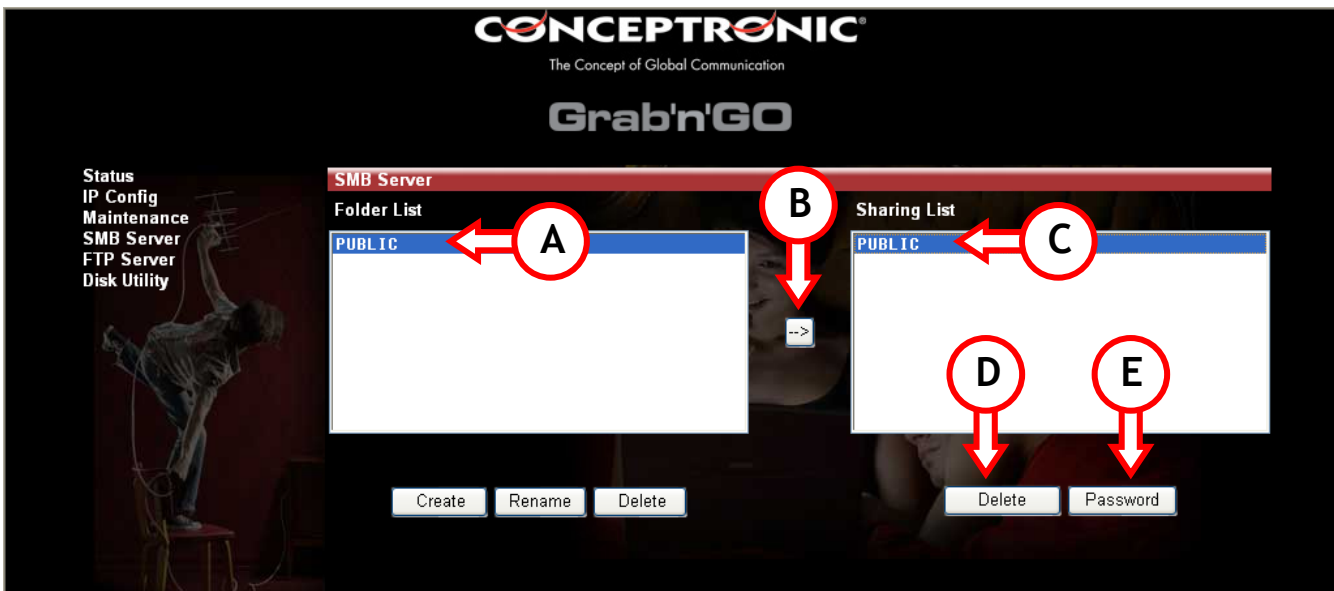
Cancella la cartella selezionata dal CHD3LAN.



Conferma della cancellazione della cartella premendo "OK".

Nota: Anche i contenuti della cartella verranno cancellati. Vi consigliamo di realizzare una copia di sicurezza prima di eliminarli!

4.4.1. Per condividere una cartella



- A. Selezionare la cartella da condividere.
- B. Premere il tasto →.
- C. La cartella selezionata verrà mostrata nella finestra della lista di cartelle condivise.

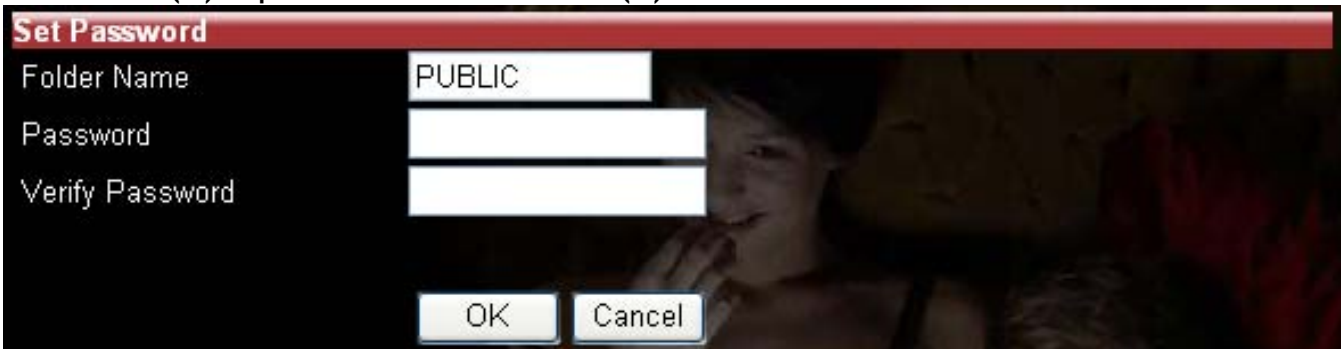
Se desiderate cancellare una cartella dalla Lista di Cartelle Condivise, selezionatela e premete "Elimina" (D). La cartella selezionata verrà rimossa dalla Lista di Cartelle Condivise.

ITALIANO

4.4.2 Aggiungere una password per condividere una o più cartelle

Ogni cartella nella Lista di Cartelle Condivise può essere protetta da una password. Per difetto tutte le cartelle non sono protette e chiunque può accedere ad esse all'interno della rete.

Se volete proteggere una Cartella Condivisa con una password, selezionate la Cartella Condivisa (C) e premete "Password" (E).



Set Password

Folder Name PUBLIC

Password

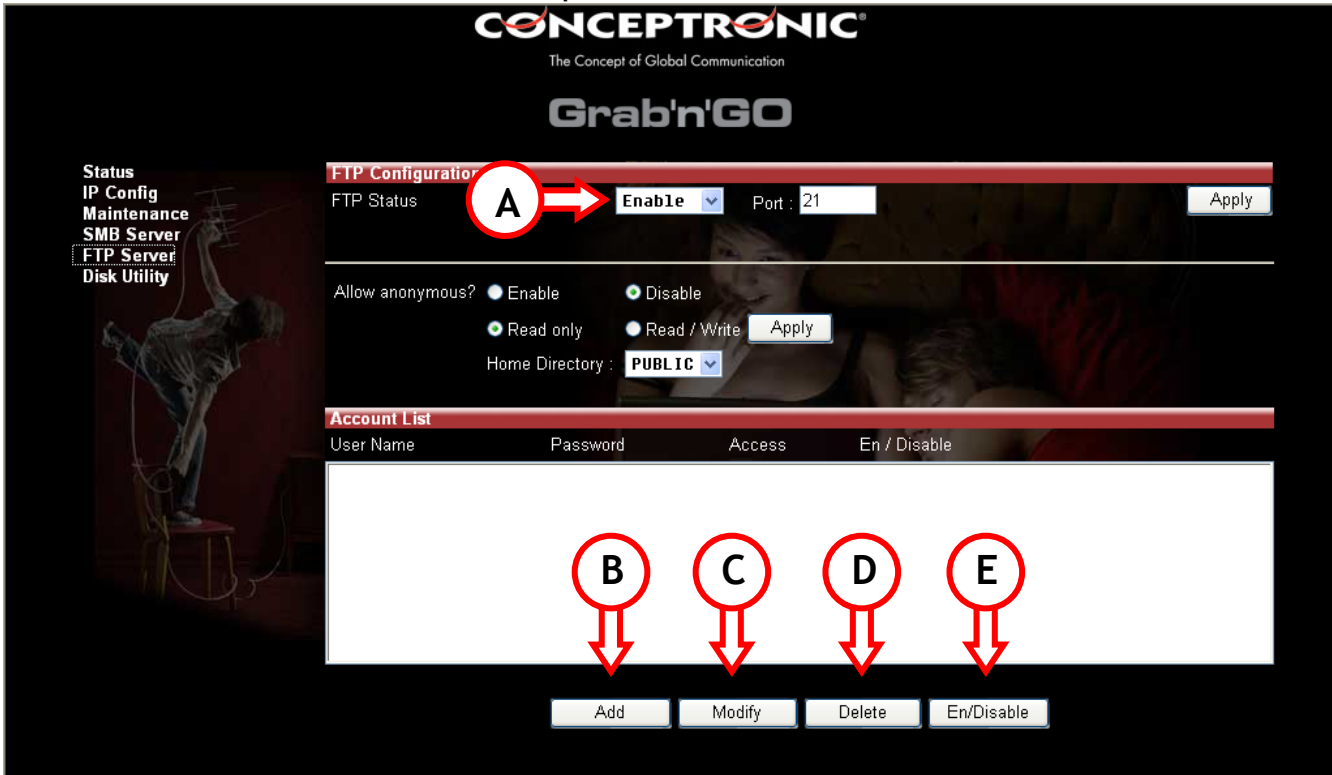
Verify Password

OK Cancel

Digitate la vostra password e inseritela di nuovo nella sezione di verifica. Premendo "OK" la cartella sarà protetta da una password.

4.5. Server FTP

Selezionare sulla parte sinistra il Server FTP per configurare le opzioni del server FTP del disco di rete Grab'n'GO Conceptronic.



CONCEPTRONIC
The Concept of Global Communication

Grab'n'GO

Status
IP Config
Maintenance
SMB Server
FTP Server
Disk Utility

FTP Configuration

FTP Status **A** Enable Port: 21 Apply

Allow anonymous? Enable Disable
 Read only Read / Write Apply

Home Directory: PUBLIC

Account List

User Name	Password	Access	En / Disable

B **C** **D** **E**

Add Modify Delete En/Disable

ITALIANO

Per usare le funzioni del server FTP, lo stato FTP deve essere “Attivato” (A) (attivato per difetto).

Chi accede in forma anonima potrà avere un accesso di sola lettura o un accesso di Lettura / Scrittura. Selezionare l’opzione preferita. Per gli accessi anonimi, potete configurare una Home Directory (può trattarsi di una qualsiasi cartella della Lista Di Cartelle Condivise)

**Vi preghiamo vivamente di disattivare l’accesso anonimo.
In questo modo potrete proteggere meglio il dispositivo e i vostri dati.**

4.5.1. Lista Account

A. Add

Aggiunge un nuovo utente FTP (mass. 5 utenti). Inserire il nome dell’account (mass. 12 caratteri) e premere “OK”. Quando è stato creato un nuovo utente FTP, cliccare “Modifica” (C) per cambiare le impostazioni per questo utente FTP.

B. Modify

Inserire il menu “Modifica Account FTP”.

D. Elimina

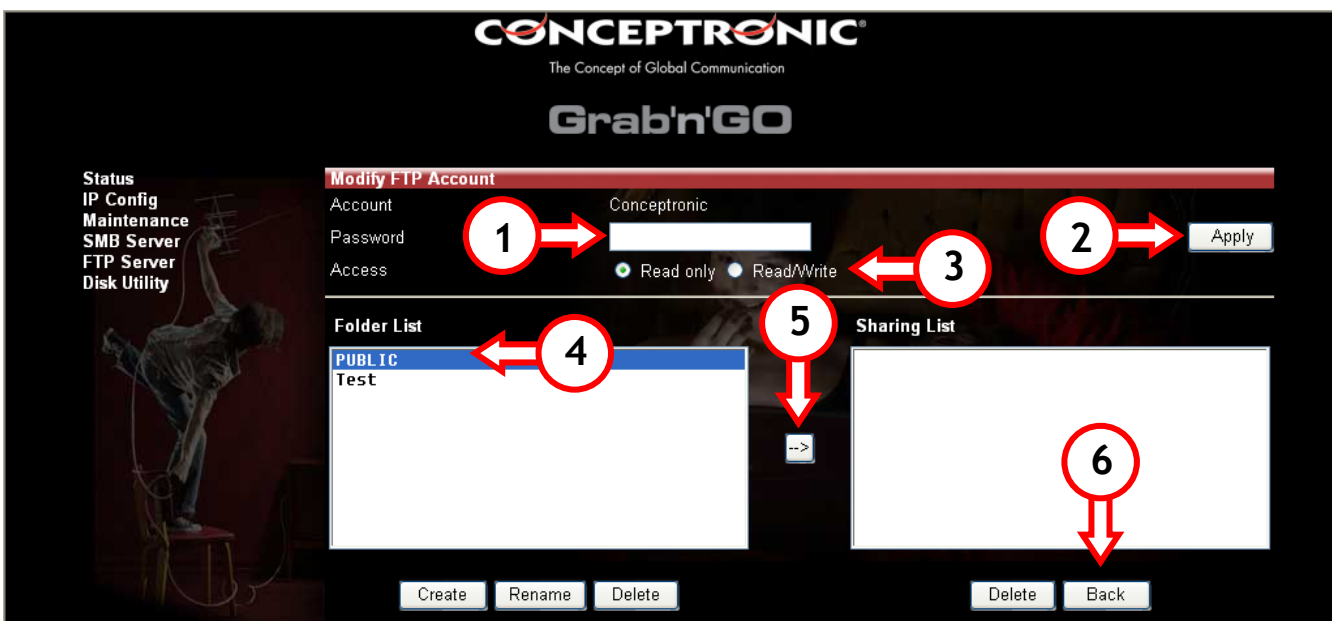
Cancella l’utente FTP selezionato.

E. Attiva/Disattiva

Attiva o Disattiva l’utente FTP selezionato.

4.5.2. Menu “Modifica Account FTP”

Quando avete creato un utente e premete “Modify” (C), apparirà la seguente schermata:



ITALIANO

1. Inserite o cambiate la password dell'utente.
2. Salvate la password configurata dell'utente.
3. Decidete se questo utente ha un accesso di tipo Lettura o Lettura/Scrittura.
 - a. Sola lettura significa: l'utente può solo scaricare contenuti da quella cartella
 - b. Accesso Lettura /Scrittura significa: l'utente può caricare e scaricare dal e al server FTP.
4. Selezionate le cartelle da condividere da FTP per questo utente.
5. Premere → per metterle nella Lista di Cartelle Condivise.
6. Dopo che tutte le impostazioni saranno state definite, premere "Indietro" per tornare allo schermo FTP.

Nota: Il server FTP utilizza la porta 21 TCP per difetto. Se desiderate permettere che persone estranee alla rete accedano al vostro server FTP, dovrete aprire la porta 21 del router attraverso le opzioni del server NAT / Virtual. L'indirizzo IP della configurazione del server NAT / Virtual collegata alla porta 21 deve essere l'indirizzo IP del vostro disco di rete Grab'n'GO Conceptronic. Verificate la documentazione del vostro router per configurare il server NAT / Virtual.

4.6. Utilità del disco

Selezionare sulla parte sinistra le "Utilità disco" per accedere alle utilità del disco del CHD3LAN.



ITALIANO

Nota: Il disco di rete Grab'n'GO Conceptronic è compatibile solo con il formato FAT32!

Sono disponibili le seguenti opzioni:

1. Formatta Quando formattate l'hard disk tutti i vostri dati e le partizioni saranno cancellate. Premendo il bottone "Formatta" apparirà una dialog box con il messaggio: tutti i dati si perderanno! Siete sicuri di voler formattare il disco adesso? Premere "OK" per formattare l'hard disk.

Nota: Dopo che l'hard disk sarà stato formattato sarà necessario riavviare il disco di rete Grab'n'GO Conceptronic.

2. Spegnimento automatico

Quando il CHD3LAN non è uso, l'hard disk può essere spento automaticamente. Inserire i minuti che l'hard disk deve rimanere inattivo (5 ~ 60 minuti). Premere "Imposta" per salvare il valore inserito.

3. Verifica disco Dopo il riavvio potete selezionare la funzione di verifica del disco premendo "Start". Questa funzione farà il controllo del sistema dei file. Se trovasse qualsiasi errore cercherebbe di correggerlo. Questa funzione dovrà essere usata in modo regolare. I risultati della verifica del disco verranno mostrati nella colonna.

Nota: Per la verifica dell'hard disk ci può volere del tempo (in funzione delle dimensioni del vostro dispositivo).

5. MAPPING CARTELLE DEL DISCO DI RETE GRAB'N'GO CONCEPTRONIC

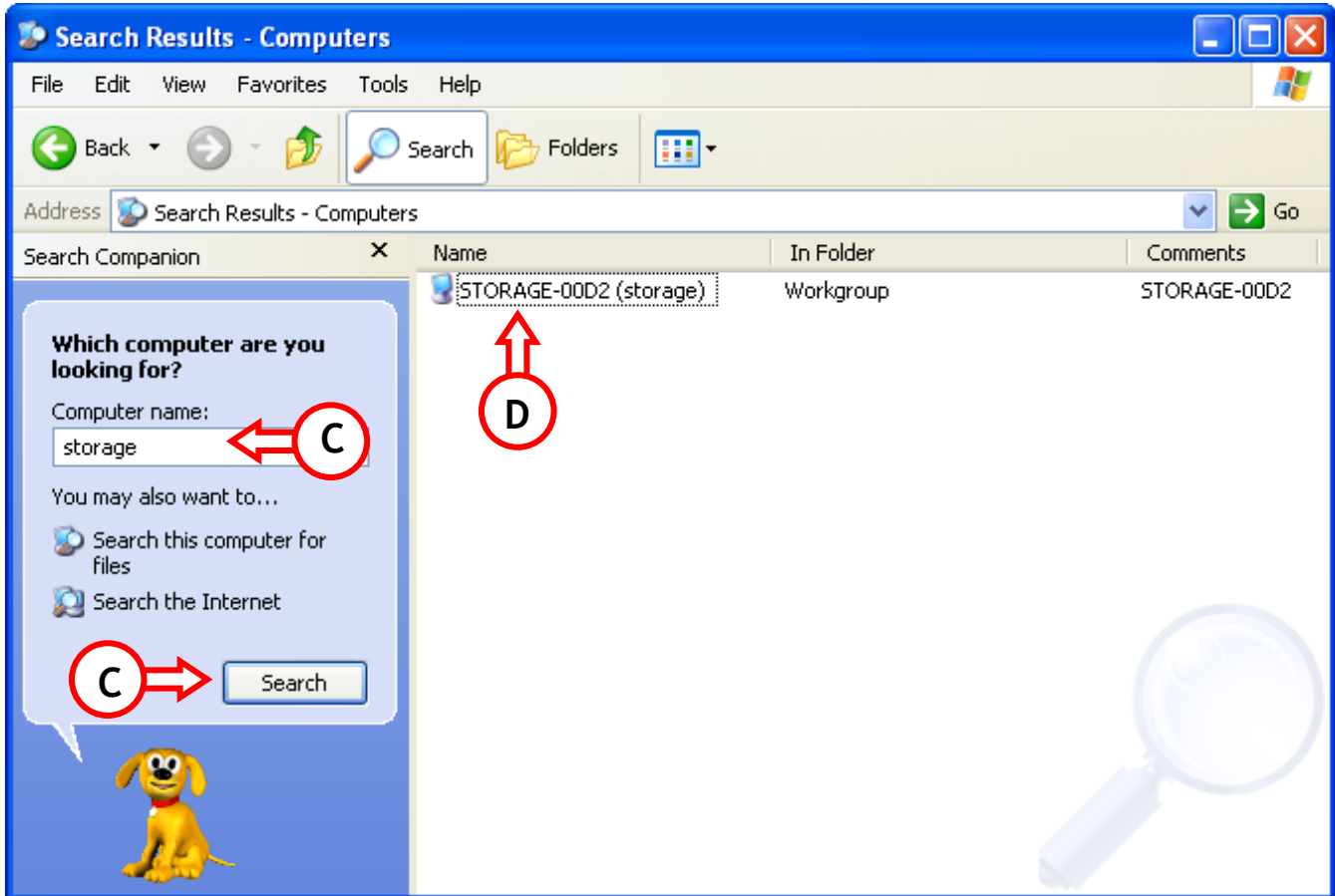
(Assegnare una lettera di unità alle cartelle in rete)

È possibile aggiungere la Condivisione di Rete come lettera di unità per rendere più facile l'accesso. Aggiungere una lettera di unità al vostro disco di rete è abbastanza semplice:

Nota: i punti da seguire si basano su Windows XP. Se utilizzate un altro sistema operativo, è possibile che alcune opzioni siano differenti.

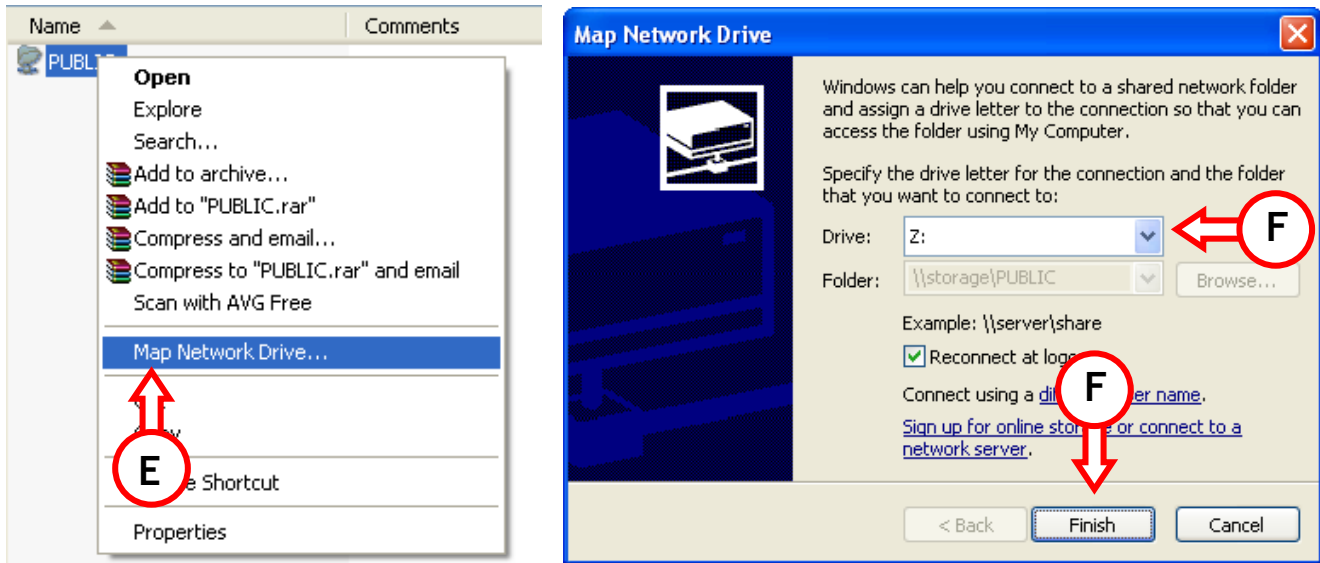
ITALIANO

- A. Premere "Start", "Cerca", "Files o Cartelle".
- B. Premere "Un computer sulla rete" e si aprirà una nuova finestra.
- C. Digitare 'Storage' nella colonna Nome del Computer e premere il bottone "Cerca".



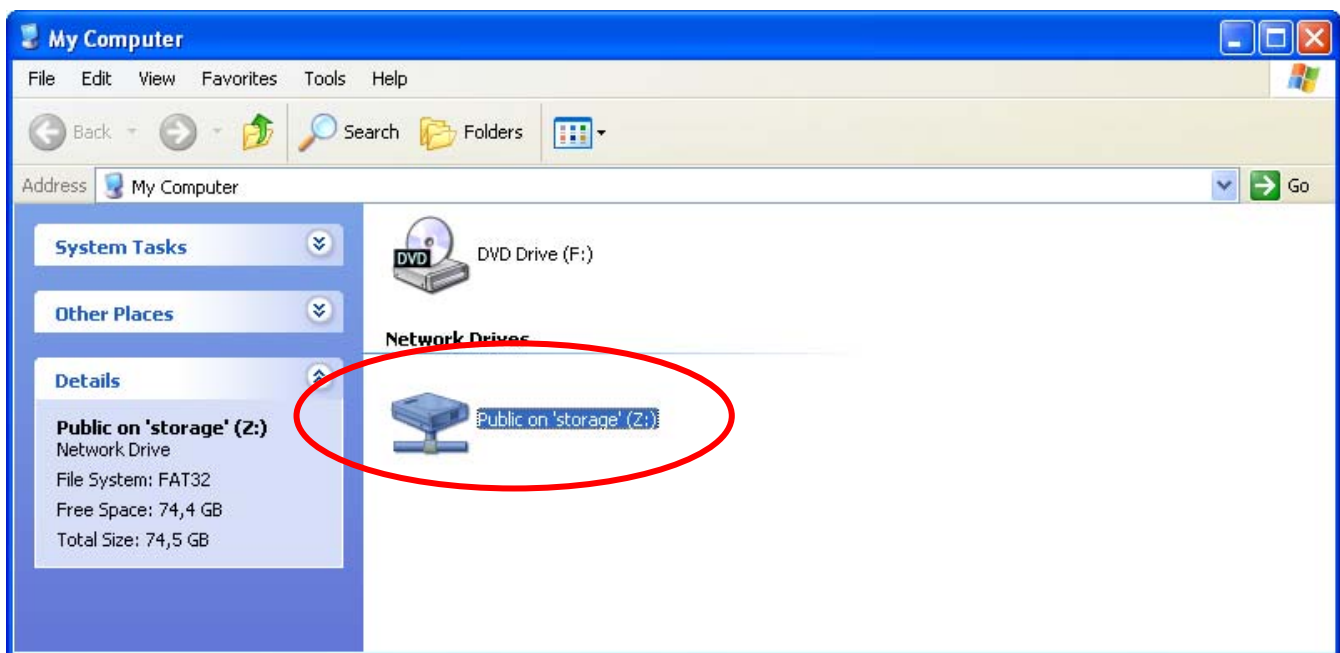
- D. Selezionare 'Storage-xxxx', fare un doppio click sul mouse ed apparirà la Lista di Cartelle Condivise.
- E. Selezionare la cartella di cui volete fare il mapping. Cliccare il tasto destro del mouse e selezionate 'Fare mapping Unità di Rete'

ITALIANO



F. Selezionare una lettera di unità e premere "Finisci".

Sarà ora possibile accedere a questa cartella in concreto dal vostro computer attraverso la lettera di unità che gli avrete assegnato:



6. Configurazione con un indirizzo IP statico

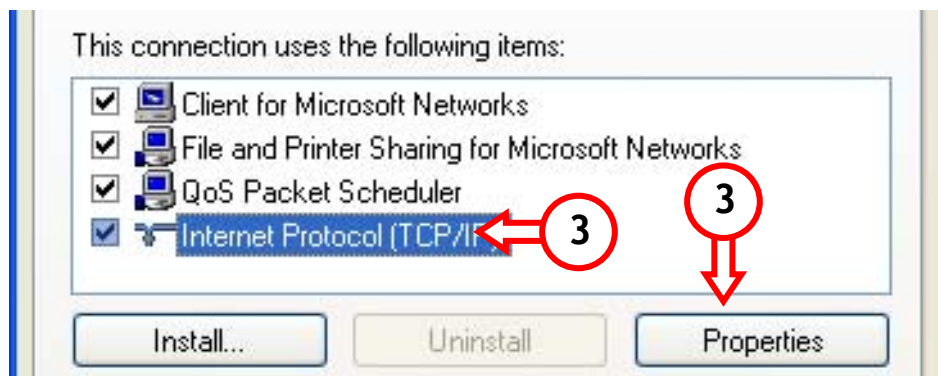
Se il server DHCP del disco di rete Grab'n'GO è disattivato e state usando un indirizzo IP statico nella vostra rete, dovrete modificare il vostro indirizzo IP ed adattarlo al rango del disco di rete per poterlo utilizzare.

Per difetto il disco di rete Grab'n'GO funziona nel seguente IP : **169.254.0.1**

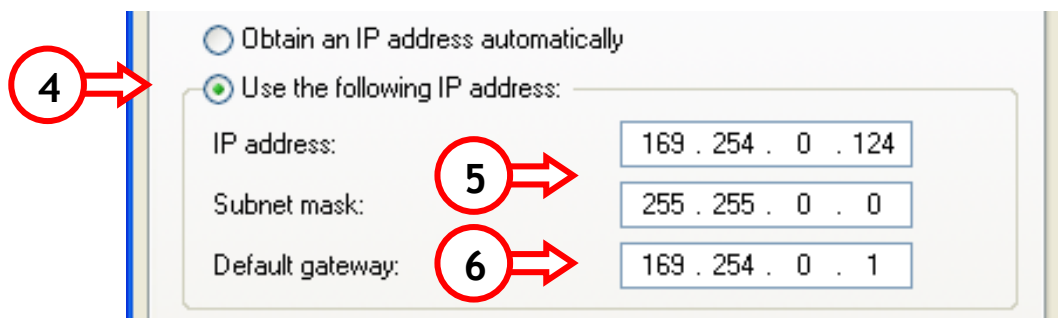
ITALIANO

Per cambiare le vostre impostazioni, seguire i seguenti punti:

1. Cliccare "Start", "Esegui" ed inserire: **NCPA.CPL** <ENTER>
2. Cliccate sul bottone destro del mouse su Connessione di Rete Locale e scegliete "Proprietà".
3. Selezionate "TCP/IP" e fate click su "Proprietà".



4. Selezionate l'opzione "Usare il seguente indirizzo IP:"
5. Inserire l'indirizzo IP nel rango **169.254.0.xxx** (Dove xxx può andare da 2 a 254). Stabilire la sottorete in **255.255.0.0**



6. Inserire la Porta di connessione per difetto. Se avete una connessione ad internet attiva, inserire l'indirizzo IP della Porta di connessione. Se no, inserire l'indirizzo IP del disco di rete Grab'n'GO.
7. Premere "OK" per tornare alle Proprietà Generali. Premere "OK" per salvare la configurazione.

Ora il vostro computer è pronto per l'uso del disco di rete Grab'n'GO.

ITALIANO

7. Uso del dispositivo come hard disk USB 2.0

- Disimballate il dispositivo
- Inserite il cavo di alimentazione nel dispositivo e alla presa di corrente
- Collegate il cavo USB 2.0 da 480Mbps che viene con il disco di rete Grab'n'GO Conceptronic e inserire il cavo nella porta USB 2.0 libera nella parte anteriore o posteriore del vostro computer.
- Accendete il dispositivo attraverso l'interruttore di alimentazione (sul retro del dispositivo stesso).
- Accendete il computer ed esso troverà il dispositivo automaticamente.

Nota: Se il disco LAN comprende l'hard disk, esso verrà già pre-formatto in FAT32 e potrà essere usato direttamente sul vostro sistema operativo (solo Windows XP e Windows 2000)
Se fosse un Windows 98, installate il driver che viene con il CD-ROM

Nota: Nel modo USB 2.0, il dispositivo può essere usato solo come un hard disk esterno.

PORTUGUÊS

Conceptronic CHD3LAN Guia de Instalação

Parabéns pela compra do seu Disco de Rede Grab'n'GO da Conceptronic

O Guia de Instalação do Hardware que se inclui fornece-lhe uma explicação passo a passo de como instalar CHD3LAN da Conceptronic.

Se tiver algum problema, aconselhamos consultar o nosso site de assistência (vá a www.conceptronic.net e clique em 'assistência' Aqui pode encontrar a Base de Dados das Perguntas Mais Frequentes.

Se tiver outras questões relativas ao nosso produto e não as conseguir encontrar no nosso webiste, pode-nos contactar através do e-mail: support@conceptronic.net

Para mais informações sobre produtos de Conceptronic, por favor visite o Web Site da Conceptronic: www.conceptronic.net

A instalação do software tal como se descreve a seguir pode ser ligeiramente diferente da instalação no seu computador. Depende da versão do Windows que estiver a usar.

1. Introdução

O Disco de Rede Grab'n'GO da Conceptronic é um dispositivo simples, flexível, económico e potente para o seu ambiente de rede.

A sua função principal é proporcionar-lhe um armazenamento em disco rígido na sua rede.

Uma segunda funcionalidade é a disponibilidade para criar um servidor FTP simples.

É possível usar mais do que um disco de rede Grab'n'GO da Conceptronic no seu ambiente de rede.

Siga as instruções deste manual para configurar e usar o dispositivo.

PORTUGUÊS

2. Características principais do Disco de Rede Grab'n'GO da Conceptronic

- Suporta Disco Rígido IDE de 3,5
- Especificação USB 2.0 de 480 Mbps
- Compatível com Windows 98SE, ME, 2000 e XP
- Suporta Servidor DHCP (Cliente / Servidor)
- Suporta SMB (Servidor Samba)
- Suporta Servidor FTP (File Transfer Protocol) (máx. 5 utilizadores)
- Função de gestão por palavra-passe

2.1. Funções principais do Disco de Rede Grab'n'GO da Conceptronic

- **Cliente DHCP**
Se houver algum servidor DHCP detectado dentro da sua rede, o Disco LAN Grab'n'GO da Conceptronic vai obter automaticamente um endereço IP do servidor DHCP.
- **Servidor DHCP**
Se não houver nenhum servidor DHCP detectado dentro da sua rede, o disco rígido Grab'n'GO da Conceptronic vai actuar como servidor DHCP e atribuir um endereço IP para se utilizar.
- **Endereço IP fixo**
Por favor leia o capítulo: Usar um endereço IP fixo neste manual para usar o Disco de Rede Grab'n'GO da Conceptronic com um endereço IP fixo.
- **Modo USB 2.0**
Ligue o cabo USB 2.0 ao Disco de Rede Grab'n'GO da Conceptronic e ao seu computador. O dispositivo está agora a funcionar como disco rígido externo normal.

3. COMEÇAR A TRABALHAR COM O SEU DISCO DE REDE GRAB'N'GO DA CONCEPTRONIC

3.1. Conteúdo da embalagem

- 1x Disco de Rede Grab'n' GO com disco rígido (vários tamanhos de disco rígido disponíveis)
- 1x cabo LAN
- 1x cabo de alimentação
- 1x Cabo USB 2.0
- 1x CD-ROM com Manual/Controladores

PORTUGUÊS

3.2. Usar o dispositivo como Disco Rígido de Rede

- Retire o dispositivo da embalagem
- Insira o cabo de alimentação no dispositivo e na tomada de parede
- Ligue o cabo LAN ao seu Switch ou Router LAN
- Ligue a alimentação carregando no botão de alimentação (na parte de trás do dispositivo)

4. COMO CONFIGURAR O SEU DISCO DE REDE GRAB’N’GO DA CONCEPTRONIC

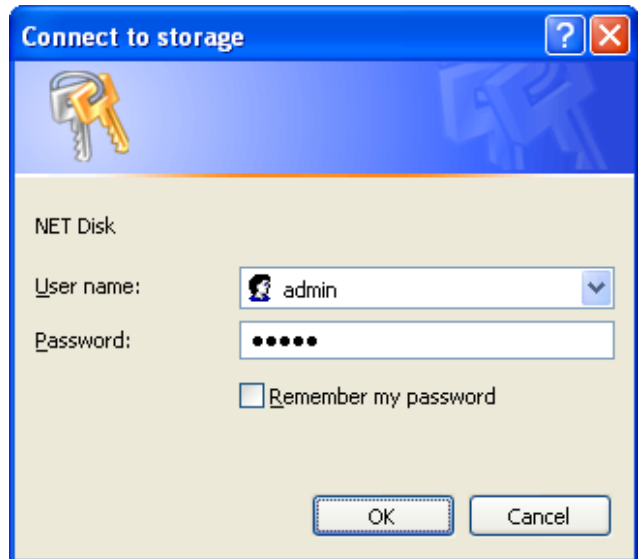
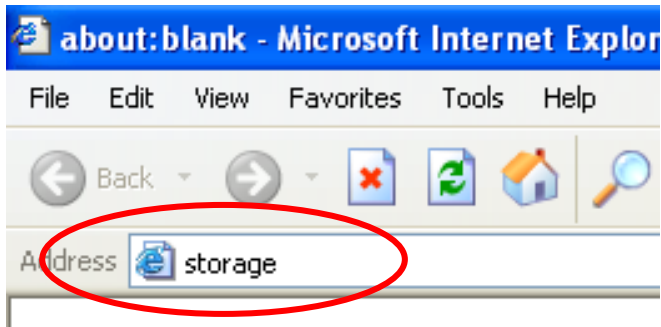
O Disco de Rede Grab’n’GO da Conceptronic tem de ser configurado através do seu navegador.

As configurações standard para o Disco de Rede Grab’n’GO da Conceptronic são as seguintes:

NOME DO SISTEMA ANFITRIÃO	: STORAGE xxxx (os quatro últimos dígitos é o endereço MAC)
NOME DE GRUPO	: GRUPO DE TRABALHO
Endereço IP	: 169.254.0.1
NOME DE UTILIZADOR	: admin
PALAVRA-PASSE	: admin
DISCO RÍGIDO	: FAT-32 (NÃO LÊ NTFS)

Abra o seu navegador ou o Windows Explorer. Pode-se aceder ao CHD3LAN através do endereço IP ou pelo nome do sistema anfitrião. Introduza **Storage** na barra de endereço e carregue em Enter. Vai aparecer um ecrã de início de sessão:

PORTUGUÊS



O nome de utilizador e a palavra-passe predefinidos são os seguintes:

Nome de utilizador: admin

Palavra-passe: admin

Nota: Se o seu Disco de Rede Grab'n'GO da Conceptronic for fornecido com um disco rígido, este já está pré-formatado como FAT32 e pode configurar directamente e/ou usar o dispositivo.

Se alterar ou usar o seu próprio disco rígido, primeiro tem de formatar a unidade através do ecrã 'Disk Utility'.

PORTUGUÊS

Se tiver sido introduzido correctamente, vai poder ver o ecrã de Estado do Disco de Rede Grab'n'GO da Conceptronic:



As características principais do disco de rede Grab'n'GO da Conceptronic aparecem no lado esquerdo.

- Status (Estado)
- IP Config
- Maintenance (Manutenção)
- SMB Server (Servidor SMB)
- FTP Server (Servidor FTP)
- Disk Utility (Utilitário do disco)

4.1.1. Status

Quando seleccionar o Estado, vai poder ver as principais características e configurações do disco de rede Grab'n'GO da Conceptronic. Neste ecrã de configuração pode encontrar várias funcionalidades:

4.1.2. Identification

Na secção "Identification" (Identificação), pode ver ou alterar o Nome do Sistema Anfitrião ou de Grupo.

- o Nome do Sistema Anfitrião: STORAGE-xxxx (nome do sistema anfitrião predefinido)
 - o Nome de grupo: WORKGROUP (nome de grupo de trabalho predefinido)
- Carregue no botão "Change" (1) (Modificar) para alterar as configurações anteriores, e "OK" para modificar.

PORTUGUÊS

4.1.3. Administração

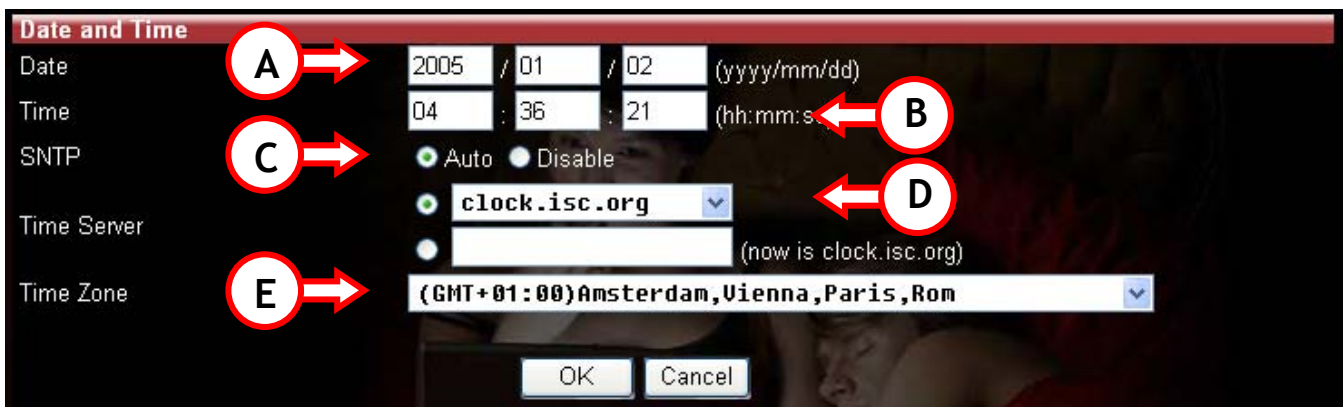
Na secção "Administration" (Administração), pode modificar a palavra-passe do Administrador ou acertar a Data e a Hora.

- Para modificar a palavra-passe, carregue em "Change" (2) (Modificar) atrás de "Administrator" (Administrador) e introduza a nova palavra-passe. Verifique a nova palavra-passe e carregue em "OK" para guardar.

Nota: depois de modificar a palavra-passe tem de usar a nova palavra-passe directamente quando abrir páginas novas.

Não é possível alterar o nome do Administrador.

- Para alterar a data e a hora, carregue em "Change" (2) (Modificar) atrás de "Date/Time" (Data/Hora):



- Introduza a data correcta (ano, mês, dia)
- Introduza a hora certa (horas, minutos, segundos)
- Active ou desactive a função SNTP (SNTP = Simple Network Time Protocol)
- Selecione um Servidor de Tempo (para usar a função de Servidor de Tempo, o dispositivo tem de ter um endereço de porta de ligação IP/DNS para ligar através da Internet a esse servidor, ou introduza um Servidor de Tempo à sua escolha).
- Selecione o Fuso Horário correcto em que se encontra.
Para guardar a configuração, carregue em "OK" ou carregue em "Cancel" (Cancelar) para regressar à página de Estado sem fazer nenhuma alteração.

4.1.4. IP Configuration

Na secção "IP Configuration" (Configuração IP) no Ecrã de Estado, pode modificar a função DHCP.

PORTUGUÊS

O Servidor DHCP pode ser activado ou desactivado. Note-se que esta função deve ser desligada se já tiver um servidor DHCP dentro do seu ambiente de rede. Se for activada, o Disco de Rede Grab'n'GO da Conceptronic vai actuar como servidor DHCP.

Carregue em 'Apply' (3) (Aplicar) para activar esta função.

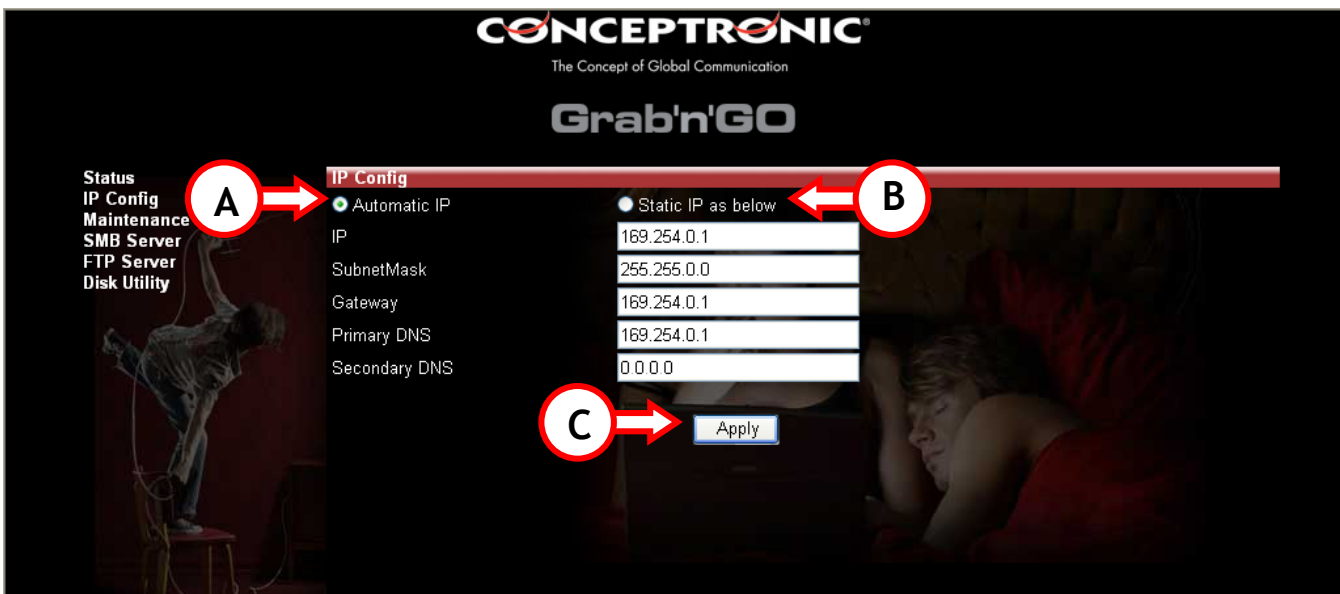
4.1.5 Disk Info & Firmware

Esta parte vai-lhe fornecer informação sobre:

- Informação de firmware do produto
- Informação sobre o disco rígido usado
- Quantidade disponível de Mega Bytes no disco rígido
- Tamanho total do disco rígido (em Mega Bytes)

4.2. IP Config

No lado esquerdo, seleccione "IP Config" para introduzir a página de configuração do IP Config.



Se seleccionar "Automatic IP" (A) (IP Automático), o dispositivo vai receber automaticamente um endereço IP do servidor DHCP.

Se seleccionar "Static IP" (B) (IP Fixo), pode introduzir as definições de rede manualmente:

- IP (O Endereço IP que quer atribuir ao CHD3LAN)
- SubnetMask (A Subnet em que o CHD3LAN está colocado)
- Gateway (A Porta de Ligação na sua rede para a Internet; isto pode ser o Endereço IP do seu router ou modem de banda larga)

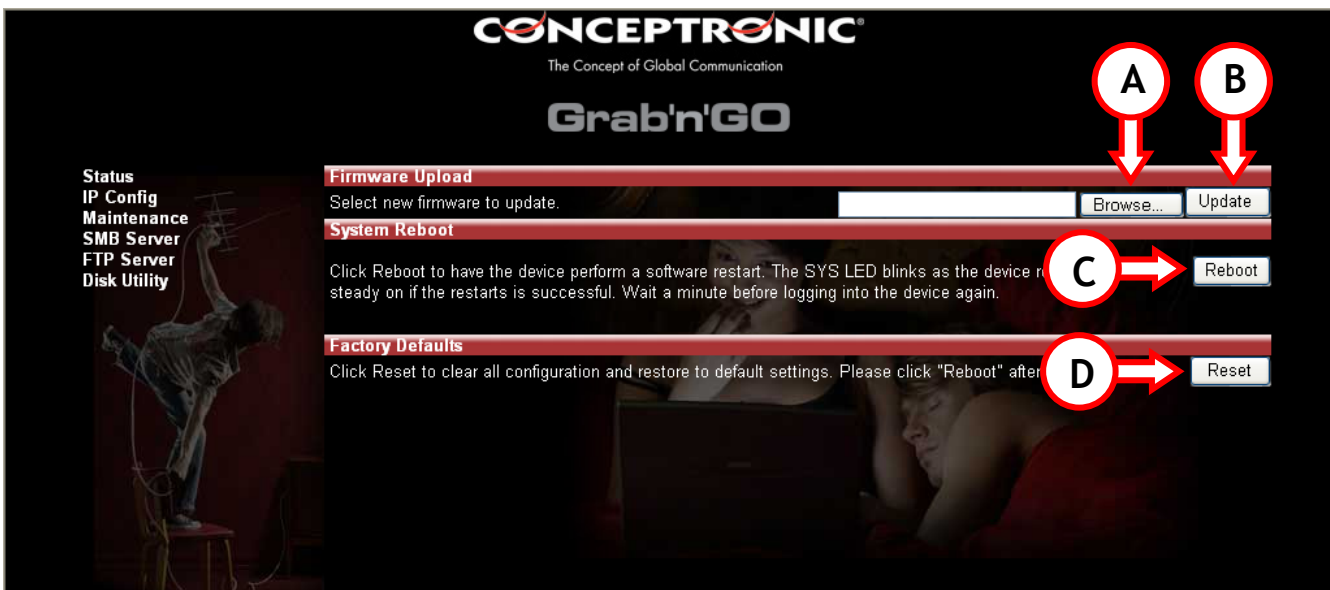
PORTUGUÊS

- **Primary DNS** (O Servidor de DNS Primário necessário para aceder à Internet)
- **Secondary DNS** (O Servidor de DNS Secundário necessário para aceder à Internet)

Contacte o seu Administrador de Rede para obter os seus dados de rede local. Clique em “**apply**” (C) (Aplicar) para gravar as configurações.

4.3. Maintenance

Do lado esquerdo, seleccione “**Maintenance**” (Manutenção) para introduzir a página de configuração de Manutenção.



Opções para seleccionar na página de configuração de Manutenção:

- **Firmware Upload (Actualização de Firmware)**
 - o Se houver firmware novo lançado através da página web da Conceptronic, pode transferi-lo a partir desta página para o disco de rede Grab'n'GO da Conceptronic.
 - o “**Browse**” (A) (Procure) a localização do ficheiro de firmware e carregue em “**Update**” (B) (Actualizar) para actualizar o disco de rede.
- **System Reboot**
 - o Depois de ter actualizado o firmware tem de reiniciar o dispositivo. A reinicialização pode demorar até 1 minuto antes de se poder ligar novamente.
 - o Carregue em “**Reboot**” (C) (Reiniciar) para reiniciar o dispositivo.

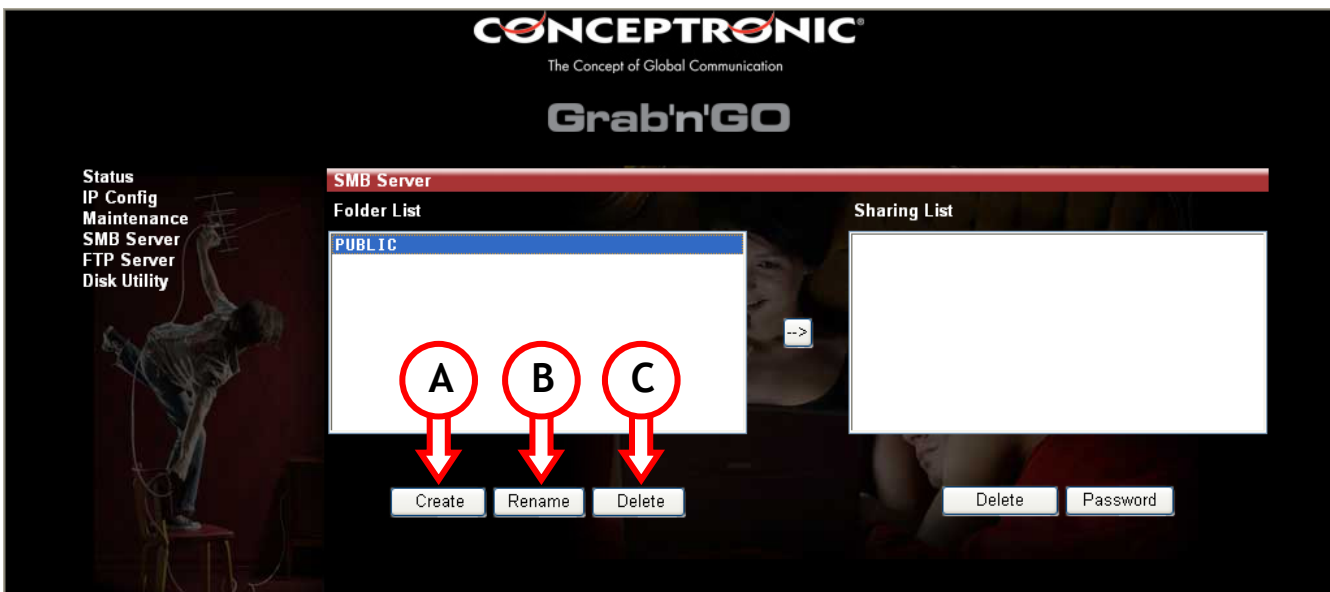
PORTUGUÊS

- Factory Defaults

- Pode voltar a colocar o dispositivo novamente com as definições de fábrica. Depois desta reposição tem de voltar a reiniciar o seu disco de rede através da opção 'System Reboot'.
- Carregue em "Reset" (D) (Reposição) para repor as definições de fábrica no dispositivo.

4.4. SMB Server - Partilhar ficheiros pela Rede

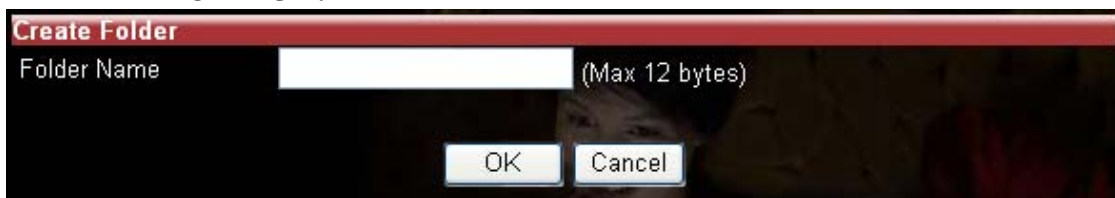
Do lado esquerdo, seleccione "SMB Server" para configurar as pastas a partilhar no seu ambiente de rede.



A opção de SMB server vai mostrar pastas em "Folders List" (Lista de Pastas), lidas no directório de RAIZ do disco de rede Grab'n'GO da Conceptronic. As sub-pastas não são apresentadas.

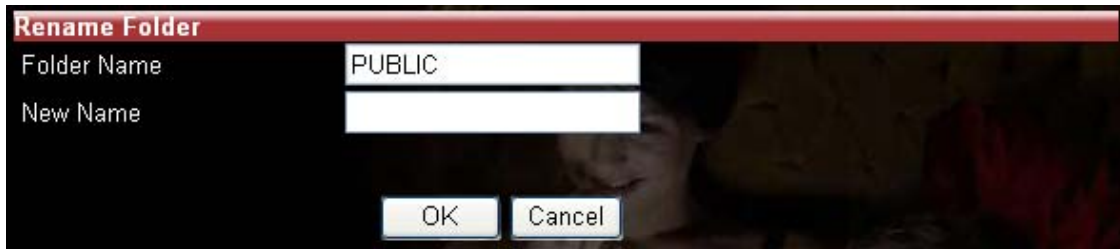
Opções disponíveis:

- A. **Create** Criar uma pasta nova.
Introduza um nome para a pasta (máx. 12 caracteres) e carregue em "OK."



- B. **Rename** Modificar o nome de uma pasta existente.
Introduza um novo nome para a pasta (máx. 12 caracteres) e carregue em "OK."

PORTUGUÊS



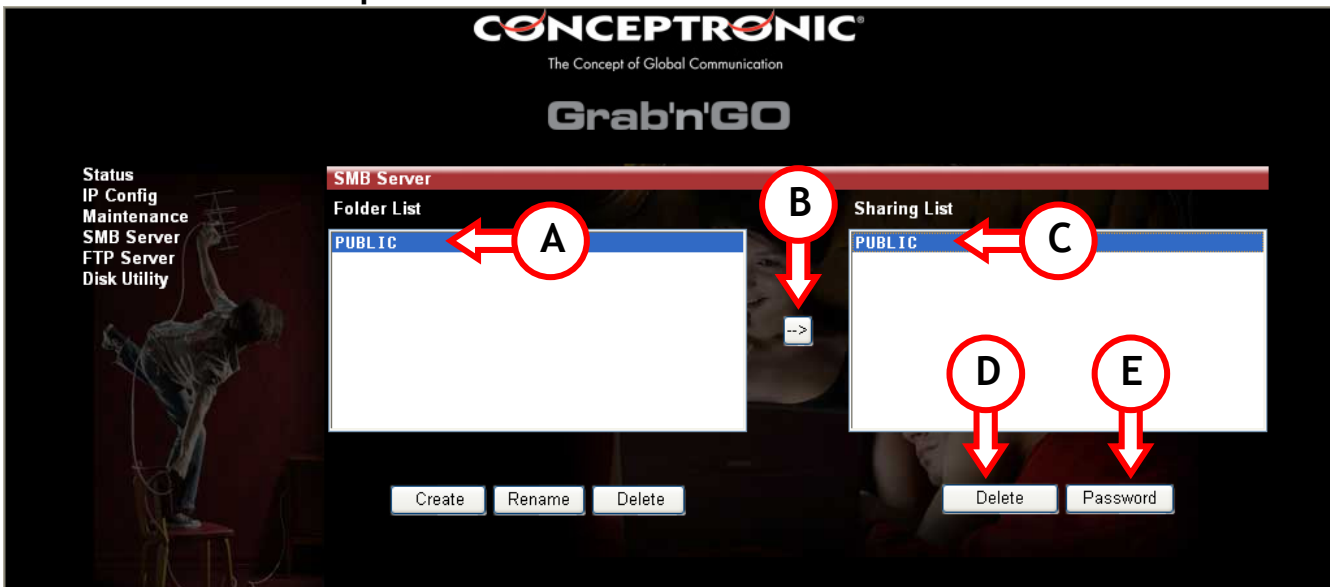
- C. **Delete** Eliminar a pasta seleccionada do CHD3LAN.



Confirme que deseja eliminar a pasta carregando em "OK".

Nota: O conteúdo da pasta também é eliminado. Faça cópias de segurança dos seus dados antes de eliminar a pasta!

4.4.1. Partilhar uma pasta



- A. Seccione a pasta a partilhar.
- B. Carregue no botão →.
- C. A pasta seleccionada aparece na janela Sharing List (Lista de Partilhas).

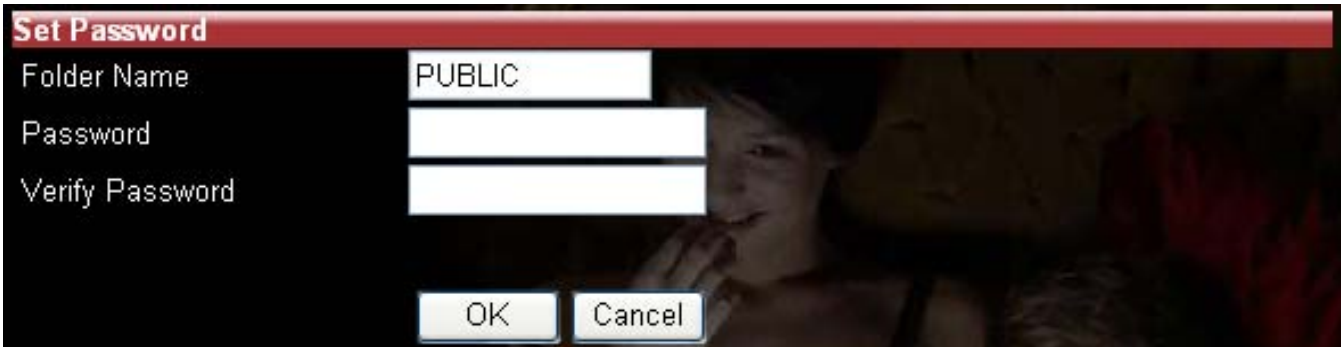
Se quiser eliminar uma pasta da Lista de Partilhas, seccione-a e carregue em "Delete" (D) (Eliminar). A pasta seleccionada é eliminada da Lista de Partilhas.

PORTUGUÊS

Atribuir uma palavra-passe às pastas partilhadas

Todas as pastas da Lista de Partilhas podem estar protegidas por palavra-passe. Por defeito, nenhuma pasta está protegida e pode ser acedida por qualquer pessoa em toda a rede.

Se quiser proteger uma Pasta Partilhada com uma palavra-passe, seleccione a pasta partilhada (C) que desejar e carregue em "Password" (E) (Palavra-passe).



Set Password

Folder Name: PUBLIC

Password: []

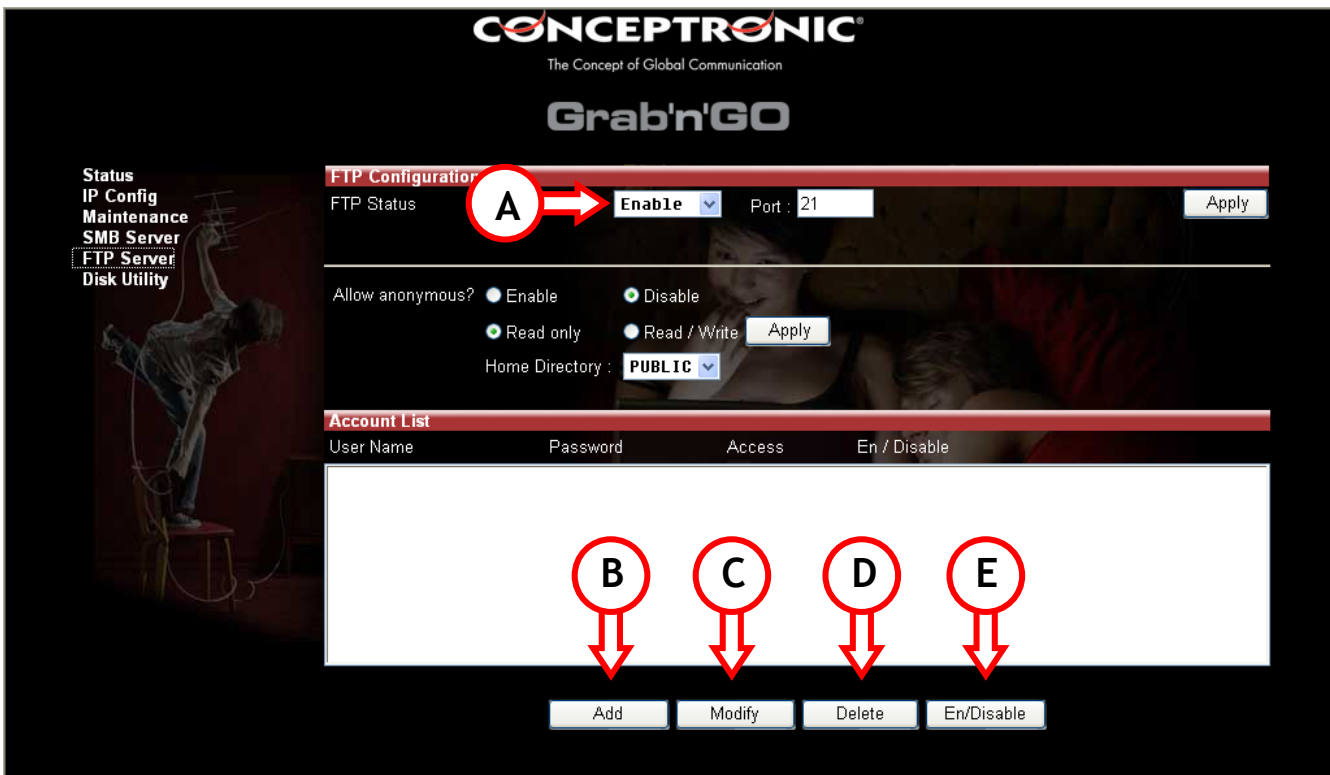
Verify Password: []

OK Cancel

Digite a sua palavra-passe e volte a introduzi-la na secção de verificação. Ao pressionar "OK" a pasta passa a estar protegida por palavra-passe.

4.5. Servidor FTP

Do lado esquerdo, seleccione **FTP Server** para configurar a opção de servidor FTP do disco de rede Grab'n'GO da Conceptronic.



CONCEPTRONIC
The Concept of Global Communication

Grab'n'GO

Status
IP Config
Maintenance
SMB Server
FTP Server
Disk Utility

FTP Configuration

FTP Status: **A** Enable Port: 21 Apply

Allow anonymous? Enable Disable
 Read only Read / Write Apply

Home Directory: PUBLIC

Account List

User Name	Password	Access	En / Disable

B C D E

Add Modify Delete En/Disable

PORTUGUÊS

Para usar a função de servidor FTP, o Estado do FTP deve ser “Enabled” (A) (Activado por defeito).

O acesso anónimo pode estar como Acesso Só de Leitura ou Acesso Leitura / Escrita. Selecciona a opção que desejar. Para o acesso anónimo pode definir um Directório Inicial (pode ser qualquer pasta da Lista de Pastas Partilhadas).

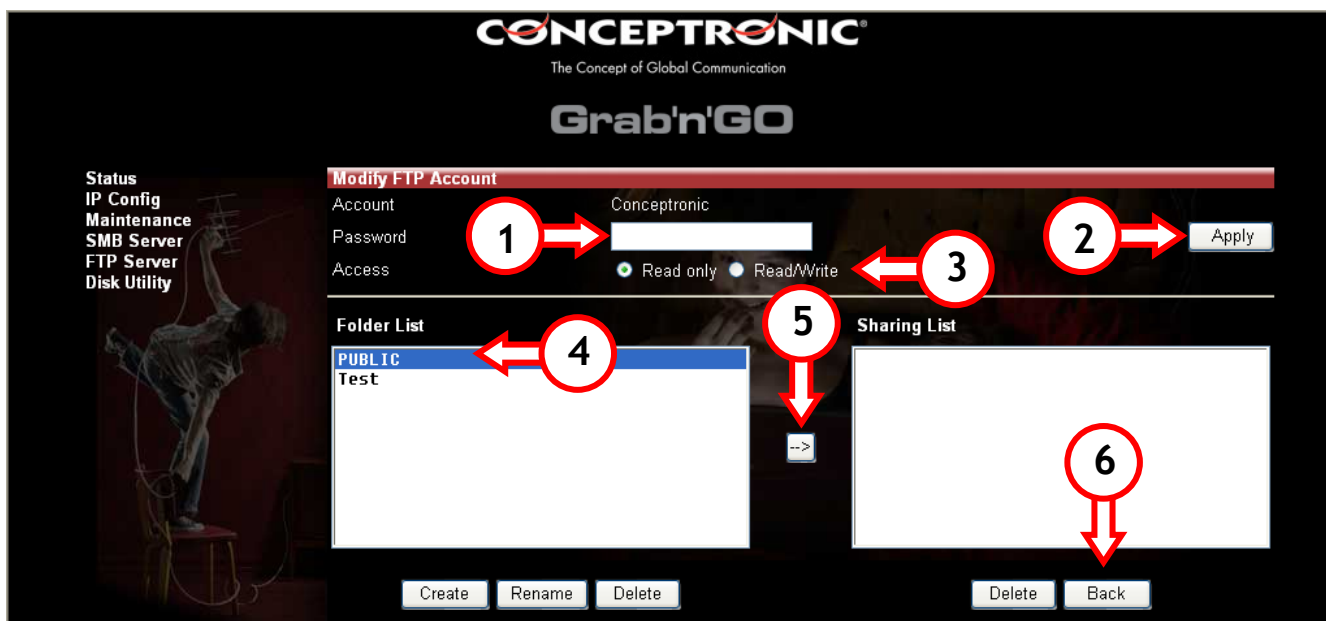
É recomendável desactivar o acesso anónimo.
Isso vai dar maior segurança ao seu dispositivo e aos seus dados.

4.5.1. Lista de contas

- B. Add** Adicionar um novo Utilizador FTP (máx. 5 utilizadores). Introduza um Nome de Conta (máx. 12 caracteres) e carregue em “OK. Quando tiver criado um novo Utilizador FTP, clique em “Modify” (C) (Modificar) para alterar as definições do Utilizador FTP.
- C. Modify** Entrar no menu “Modify FTP Account” (Modificar Conta FTP).
- D. Delete** Eliminar o Utilizador FTP seleccionado.
- E. En/Disable** Activar ou desactivar o Utilizador FTP seleccionado.

4.5.2. Menu “Modify FTP Account” (Modificar Conta FTP)

Quando tiver criado um utilizador e carregar em “Modify” (C) (Modificar), aparece o seguinte ecrã:



1. Introduza ou altere a palavra-passe do utilizador.
2. Guarde a palavra-passe do utilizador configurada.

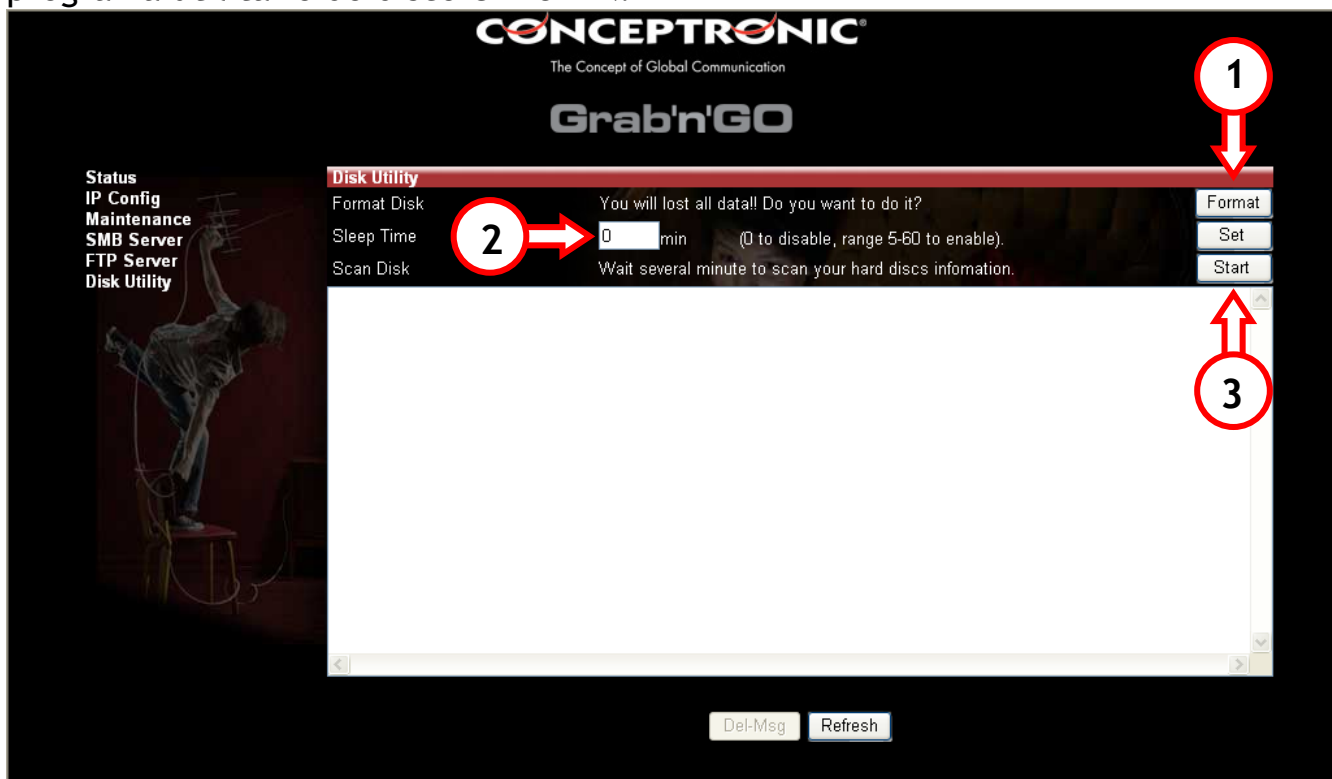
PORTUGUÊS

3. Decida se este utilizador tem Acesso Só de Leitura ou Leitura / Escrita
 - a. Só de Leitura significa que: o utilizador só pode transferir conteúdo dessa pasta
 - b. Acesso de Leitura / Escrita significa que: o utilizador pode enviar e transferir de e para o servidor FTP.
4. Seleccione as pastas a partilhar por FTP para este utilizador.
5. Carregue em → para colocá-las na lista de partilha
6. Depois de fazer todas as configurações, carregue em "Back" (Retroceder) para voltar ao Ecrã FTP.

Nota: O servidor FTP usa a porta TCP 21 por defeito. Se quiser permitir que pessoas fora da sua rede acessem ao seu servidor FTP, tem de abrir a porta 21 no seu router através das definições de NAT / Servidor Virtual. O endereço IP nas definições de NAT / Servidor Virtual que está ligado à porta 21, deve ser o endereço IP do seu disco rígido de rede Grab'n'GO da Conceptronic. Consulte a documentação do seu router sobre como configurar o NAT / Servidor Virtual.

4.6. Disk Utility

Do lado esquerdo, seleccione **Disk Utility** (Utilitário do disco) para entrar no programa utilitário do disco CHD3LAN.



PORTUGUÊS

Nota: O Disco Rígido de Rede Grab'n'GO da Conceptronic suporta apenas o formato FAT32!

Estão disponíveis as seguintes opções:

1. Format Quando formatar o disco rígido serão eliminados todos os seus dados e partições. Ao carregar no botão **"Format"** (Formatar) aparece uma caixa de diálogo com a mensagem: Vai perder todos os dados! Tem a certeza que quer formatar o disco? Carregue em **"OK"** para formatar o disco rígido.

Nota: Depois do disco rígido estar formatado tem de reiniciar o disco de rede Grab'n'GO da Conceptronic.

2. Sleptimer Quando o CHD3LAN não estiver a ser usado, o disco rígido pode ser desligado automaticamente. Introduza o número de Minutos de Inactividade antes de o disco rígido passar ao modo inactivo (5 ~60 minutos). Carregue em **"Set"** para gravar o valor introduzido.

3. Scan Disk Depois de reiniciar pode seleccionar a função Scan Disk carregando em **"Start"** (Iniciar). Esta função de Scan Disc vai verificar o sistema de ficheiros. Se encontrar algum erro vai tentar corrigi-lo. Esta função deve ser usada regularmente. Os resultados do Scan Disc aparecem na coluna.

Nota: Fazer o scan ao HDD pode demorar algum tempo. (Dependendo do tamanho do seu HDD).

5. IDENTIFICAR AS PASTAS DO DISCO DE REDE GRAB'N'GO DA CONCEPTRONIC

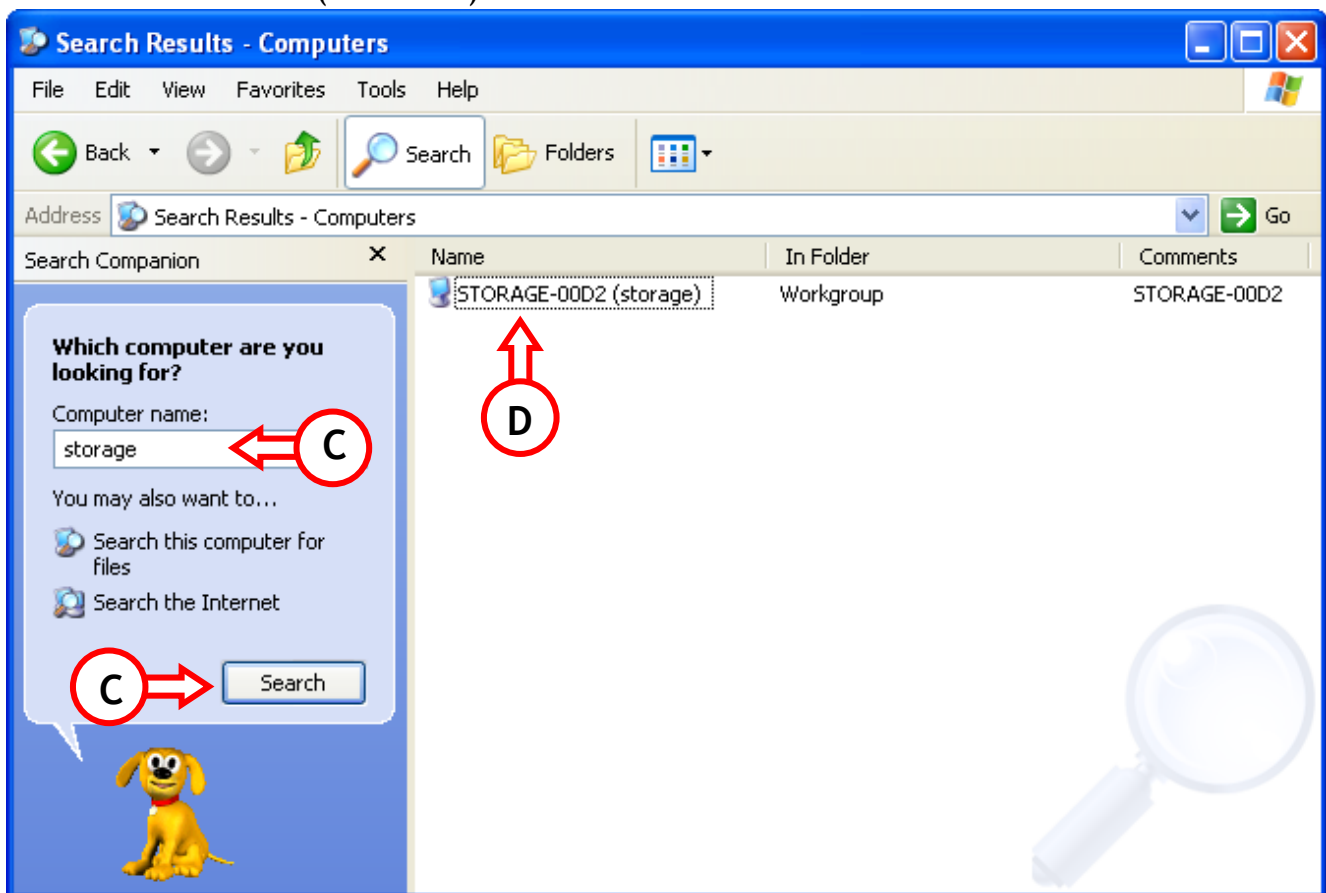
(Atribuir uma letra de unidade às pastas de rede)

É possível adicionar a Partilha de Rede como uma letra de unidade, para um acesso mais fácil. Atribuir uma letra de unidade ao Disco de Rede é bastante simples:

PORTUGUÊS

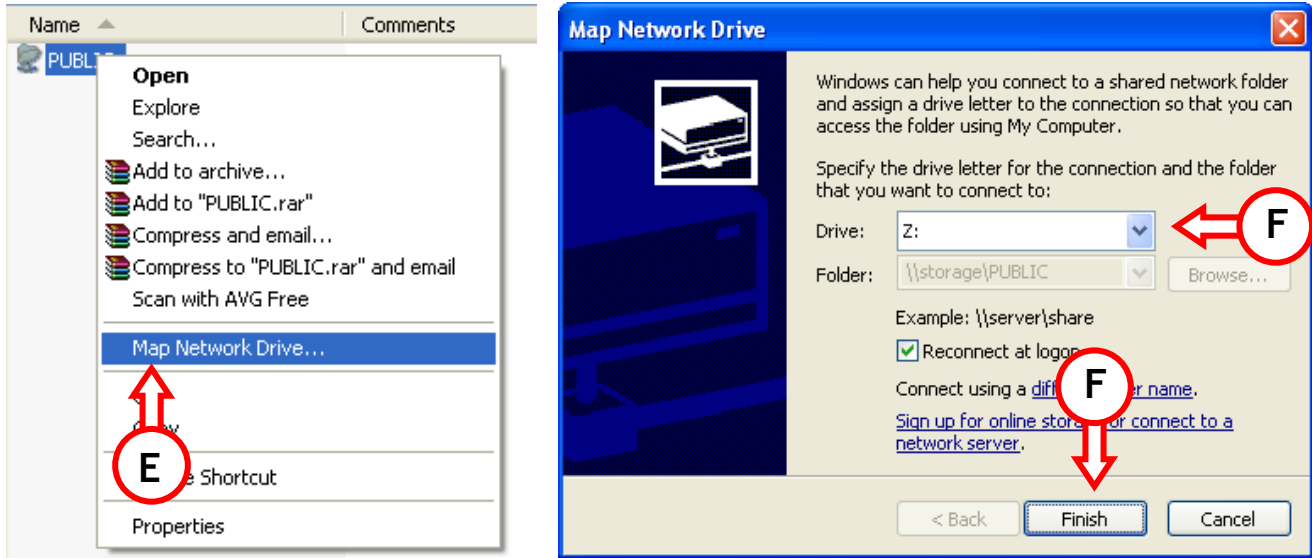
Nota: Os passos que se explicam a seguir têm como base o Windows XP. Se usar outro sistema operativo, algumas configurações / opções podem ser diferentes.

- Carregue em “Start” (Iniciar), “Search” (Procurar), “For Files or Folders” (Ficheiros ou Pastas).
- Carregue em “A computer on the network” (Um computador da rede). Abre-se uma nova janela.
- Digite ‘storage’ na coluna de Nome do Computador e carregue no botão “Search” (Procurar).



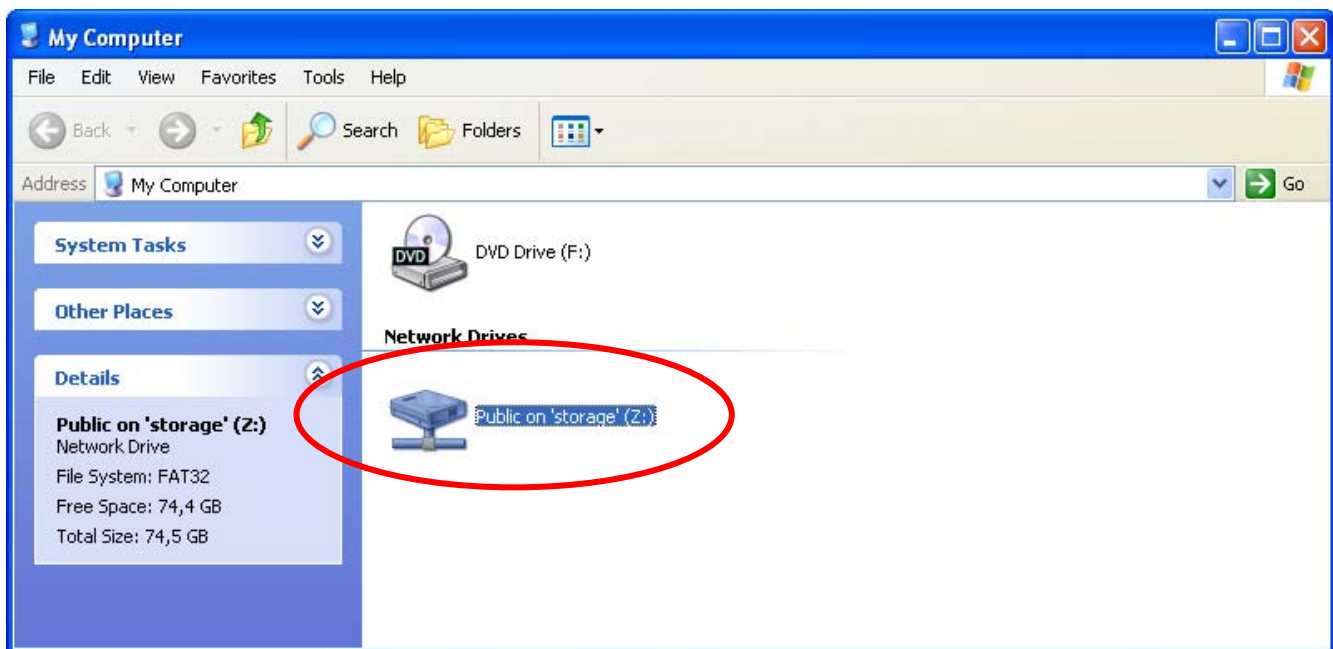
- Selecione o ‘Storage-xxxx’ e faça um duplo clique com o rato. Aparece a lista das pastas partilhadas.
- Selecione a pasta que deseja identificar. Clique com o botão direito do rato e selecione ‘Map Network Drive’ (Identificar Unidade de Rede).

PORTUGUÊS



F. Seleccione a letra de unidade e carregue em "Finish" (Terminar).

Esta pasta específica fica a partir de agora acessível no seu computador através da letra de unidade que lhe atribuiu:



PORTUGUÊS

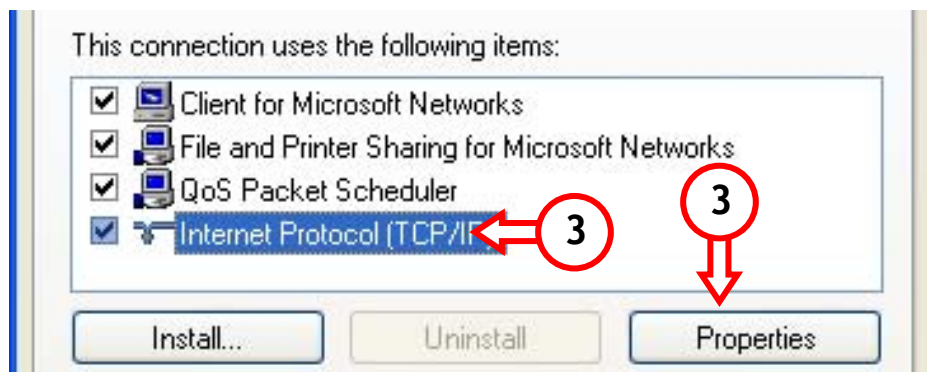
6. Definir um Endereço IP Fixo

Se o servidor DHCP do disco de rede Grab'n'GO estiver desactivado, e estiver a usar a atribuição de Endereço IP Fixo na sua rede, tem de alterar o seu Endereço IP para a gama do Disco de Rede para aceder a ele.

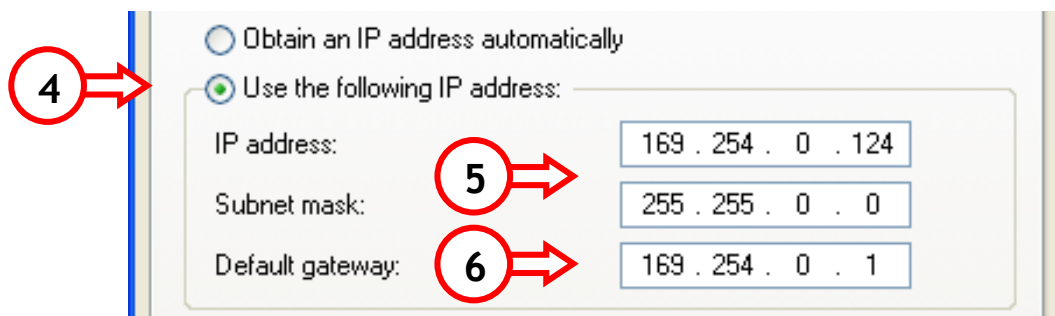
Por defeito, o Disco de Rede Gran'n'GO funciona com o IP: **169.254.0.1**

Para alterar as suas configurações, siga os passos seguintes:

1. Clique em "Start" (Iniciar), "Run" (Executar) e introduza: **NCPA.CPL**
<ENTER>
2. clique com o botão direito do rato na sua ligação de Rede Local e seleccione "Properties" (Propriedades).
3. Seleccione "TCP/IP" e seleccione "Properties" (Propriedades).



4. Seleccione a opção "Use the following IP address:" (Usar o seguinte endereço IP:)
5. Introduza um endereço IP dentro da gama **169.254.0.xxx** (em que xxx pode estar entre 2 ~ 254). Defina a subnet como **255.255.0.0**



6. Introduza a Gateway predefinida. Se tiver uma ligação à Internet activa, introduza o Endereço IP da Gateway. Caso contrário, introduza o Endereço IP do Disco de Rede Grab'n'GO.
7. Carregue em "OK" para voltar às Propriedades Gerais. Carregue em "OK" para guardar as configurações.

O seu computador está agora pronto para usar o Disco de Rede Grab'n'GO.

PORTUGUÊS

7. Usar o dispositivo como Disco Rígido USB 2.0

- Retire o dispositivo da embalagem.
- Insira o cabo de alimentação no dispositivo e na tomada de parede.
- Ligue o cabo USB 2.0 de 480 Mbps fornecido ao Disco de Rede Grab'n'GO da Conceptronic e insira-o numa porta USB 2.0 livre na parte da frente ou de trás do seu computador.
- Ligue a alimentação carregando no botão de alimentação (na parte de trás do dispositivo).
- Ligue o seu computador e o dispositivo é detectado automaticamente pelo computador.

Nota: Se o disco LAN for fornecido com um disco rígido, este já está pré-formatado para FAT32 e pode usá-lo directamente no seu Sistema Operativo (apenas Windows XP e Windows 2000).
Para o Windows 98, instale o controlador incluído no CD-ROM.

Nota: No modo USB 2.0, o dispositivo só pode ser usado como disco rígido externo.

MAGYAR

Conceptronic CHD3LAN
Gyors installációs kalauz

**Köszönjük, hogy a
Conceptronic Grab'n'GO hálózati lemezmeghajtónkat választotta.**

A mellékelt Hardver Installációs Kalauz részletes magyarázatot nyújt a Conceptronic CHD3LAN installálásához.

Probléma esetén javasoljuk, hogy vegye igénybe a **Support-site-en** nyújtott segítséget (menjen a www.conceptronic.net-re és kattintson a 'Support'-ra. Itt megtalálja a Gyakran Ismételt Kérdések adatbázist.

Ha termékünkkel kapcsolatban további kérdése lenne, és weboldalunkon nem talál rá választ, forduljon hozzánk e-mailben: support@conceptronic.net

A Conceptronic termékekkel kapcsolatos további információért kérjük tekintse meg a Conceptronic weboldalát: www.conceptronic.net

A program alábbiakban ismertetett telepítése kicsit más is lehet, mint a számítógépen telepített konfiguráció. Ez pedig az éppen használt Windows-verziótól függ.

1. Bevezetés

A Conceptronic Grab'n' GO hálózati lemezmeghajtó a már meglévő hálózati környezet szempontjából egyszerű, rugalmas, gazdaságos és nagy teljesítményű eszköz.

Elsődleges feladata merevlemez tárolóról gondoskodni a hálózaton.

Másodlagos feladata pedig az elérhetőség egy egyszerű FTP-szerver előállításához.

A hálózati környezetben lehetőség nyílik egynél több Conceptronic Grab'n' GO hálózati lemezmeghajtónak az alkalmazására is.

Az eszköz konfigurálása és alkalmazása érdekében kövesse a kézikönyv utasításait.

MAGYAR

2. A Conceptronic Grab'n' GO hálózati lemezmeghajtó fontosabb jellemzői

- Támogatja a 3,5 IDE-s merevlemezt
- 480Mbps USB 2.0 szerinti specifikáció
- Kompatibilis a Windows 98SE-vel, ME-vel, 2000-rel és XP-vel
- DHCP-szerver támogatása (ügyfél/szerver)
- SMB (Samba-szerver) támogatása
- FTP (fájltviteli protokoll) szerver támogatása (legfeljebb 5 felhasználó)
- Jelszókezelési funkció

2.1 Fontosabb funkciók a Conceptronic Grab'n'GO hálózati lemezmeghajtó esetében

- **DHCP ügyfél**
Ha DHCP-szerver észlelhető a hálózaton belül, a Conceptronic Grab'n' GO LAN lemezmeghajtó az IP-címét automatikusan a DHCP szerver-től kapja.
- **DHCP-szerver**
Ha nem észlelhető DHCP-szerver a hálózaton belül, a Conceptronic Grab'n' GO merevlemez-meghajtó DHCP-szerverként fog fellépni és alkalmazásra kijelöl majd egy IP-t.
- **Statikus IP-cím**
Kérjük, olvassa el a kézikönyv következő című fejezetét: „Statikus IP-cím alkalmazása” arra nézve, hogyan kell a statikus IP-címmel bíró Conceptronic Grab'n' GO hálózati lemezmeghajtót alkalmazni.
- **USB 2.0 üzemmód**
Csatlakoztassa az USB 2.0 kábelt a Conceptronic Grab'n'GO hálózati lemezmeghajtóhoz és a számítógéphez. Az eszköz ezek után szokványos külső merevlemezként működik majd.

MAGYAR

3. INDULÁS A CONCEPTRONIC GRAB'N'GO HÁLÓZATI LEMEZMEGHAJTÓVAL

3.1 A csomag tartalma

- 1x Grab'n' GO hálózati lemezmeghajtó, merevlemezzel (különböző merevlemezméretek kaphatók)
- 1x LAN-kábel
- 1x Hálózati kábel
- 1x USB 2.0 kábel
- 1x CD-ROM kézikönyvvel/meghajtóval

3.2. Az eszköz hálózati merevlemez-meghajtóként történő alkalmazása

- Csomagolja ki az eszközt
- Csatlakoztassa a hálózati kábelt az eszközhöz és hálózati csatlakozóhoz
- Csatlakoztassa a LAN-kábelt saját LAN-kapcsolójához és a mi routerünkhöz
- Kapcsolja be az áramellátást a hálózati csatlakozó kapcsolásával (az eszköz hátlapján)

4. HOGYAN KELL A CONCEPTRONIC GRAB'N' GO HÁLÓZATI LEMEZMEGHAJTÓT KONFIGURÁLNI

A Conceptronic Grab'n'GO hálózati lemezmeghajtót a web-böngészőn keresztül kell konfigurálni.

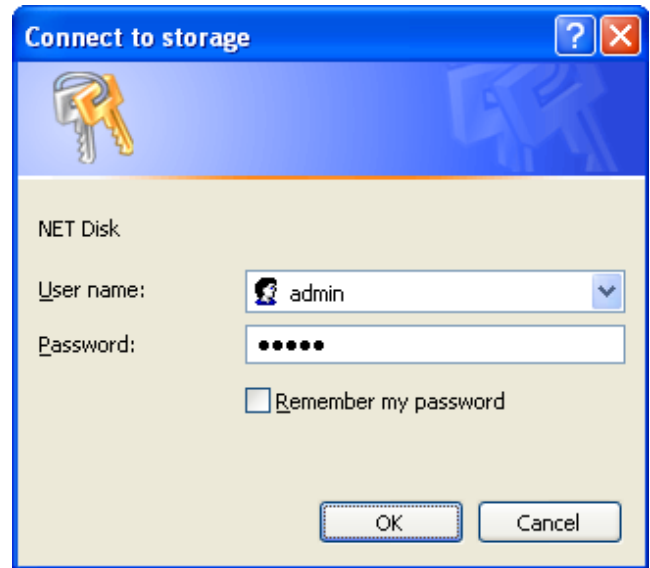
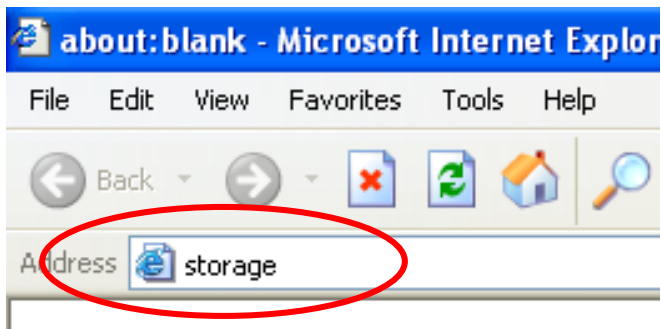
A Conceptronic Grab'n'GO hálózati lemezmeghajtó standard beállításai a következők:

ÁLLOMÁSNÉV	: STORAGE-xxxx (az utolsó négy számjegy a MAC-cím)
CSOPORTNÉV	: WORKGROUP
IP-CÍM	: 169.254.0.1
FELHASZNÁLÓNÉV	: admin
JELSZÓ	: admin
MEREVLEMEZ	: FAT-32 (AZ NTFS NEM OLVASHATÓ)

Nyissa meg a web-böngészőt vagy a Windows Explorer-t.

A CHD3LAN az IP-címen keresztül vagy állomásnév segítségével érhető el. Írja be a címsoron, hogy **„Storage”**, majd nyomja le az Enter billentyűt. Ezt követően a beléptetési képernyő jelenik meg:

MAGYAR



Az alapértelmezett felhasználónév és jelszó a következő:

Felhasználónév : admin

Jelszó : admin

Megjegyzés: Ha a Conceptronic Grab'n' GO hálózati lemezmeghajtót merevlemezsel együtt kapta, az már FAT32-ben előre formázva lett, Ön pedig az eszközt közvetlenül konfigurálhatja és/vagy használhatja.

Ha saját új merevlemezét kicserélné vagy alkalmazná, előbb a meghajtót a 'Disk Utility' képernyő segítségével formáznia kell.

Ha rosszul írt be valamit, a Conceptronic Grab'n' GO hálózati lemezmeghajtó állapotjelző képernyője jelenik majd meg:

The image shows the web interface of the Conceptronic Grab'n'GO network storage device. The header features the 'CONCEPTRONIC' logo and the tagline 'The Concept of Global Communication'. Below this is the 'Grab'n'GO' logo. On the left side, there is a vertical menu with options: 'Status', 'IP Config', 'Maintenance', 'SMB Server', 'FTP Server', and 'Disk Utility'. The main content area is divided into several sections, each with a red header and a 'Change' or 'Apply' button. Three red circles with arrows point to these buttons: '1' points to the 'Change' button for Host Name, '2' points to the 'Change' button for Administrator, and '3' points to the 'Apply' button for DHCP. The data shown is as follows:

Identification	
Host Name	STORAGE-0001
Group Name	WORKGROUP
Administration	
Administrator	admin
Date/Time	2005/01/02 04:28:49 GMT8
IP Configuration	
IP	169.254.0.1
DHCP	On <input checked="" type="radio"/> Enable <input type="radio"/> Disable
Disk Info & Firmware	
Firmware Ver.	NAS-BASIC35, LOADER 066
Disk ID	[Master] ST380011A 3.06 5JV452JN
Free Size	76186 MB free
Total Size	76319 MB

MAGYAR

A Conceptronic Grab'n' GO hálózati lemezmeghajtó fontosabb jellemzői a bal oldalon láthatók.

- **Állapot** - **SMB-szerver**
- **IP-konfiguráció** - **FTP-szerver**
- **Karbantartás** - **Lemezes segédprogram**

4.1.1. Állapot

Amikor a Status-t (állapot) választja, a Conceptronic 'Grab'n' GO hálózati lemezmeghajtó fontosabb jellemzőit és beállításait fogja látni. Ezen a telepítési képernyőn számos funkció látható:

4.1.2. Azonosítás

Az „**Identification**” (azonosítás) szegmensnél az állomásnév és a csoportnév tekinthető meg, illetve változtatható.

- o **Állomásnév** : STORAGE-xxxx (alapértelmezett állomásnév)
- o **Csoportnév** : WORKGROUP (alapértelmezett munkacsoportnév)

A fenti beállítások megváltoztatásához nyomja le a „**Change**” (1) gombot, módosításukhoz pedig az „**OK**”-t.

4.1.3 Felügyelet

Az „**Administration**” (felügyelet) szegmensnél lehet a rendszergazda jelszavát megváltoztatni, illetve a dátumot és az időpontot beállítani.

- o **A jelszó megváltoztatásához nyomja le az „Administrator” sor mögötti „Change”-t (2) és írja be az új jelszót. Erősítse meg új jelszavát, majd nyomja le az „OK”-t, ha azt el akarja menteni.**

Megjegyzés: A jelszó megváltoztatása után az új jelszót új oldalak megnyitásakor közvetlenül kell alkalmaznia.

A rendszergazda nevének megváltoztatása nem lehetséges.

- o **A dátum és időpont megváltoztatásához nyomja le a „Date/Time” sor mögötti „Change”-t (2):**

MAGYAR

Date and Time

Date: 2005 / 01 / 02 (yyyy/mm/dd)

Time: 04 : 36 : 21 (hh:mm:ss)

SNTP: Auto Disable

Time Server: clock.isc.org (now is clock.isc.org)

Time Zone: (GMT+01:00)Amsterdam,Vienna,Paris,Rom

OK Cancel

- A. Írja be a helyes dátumot (év, hónap, nap)
- B. Írja be a megfelelő időpontot (óra, perc, másodperc)
- C. Engedélyezze vagy tiltsa le az SNTP-funkciót (SNTP = egyszerű hálózati időprotokoll)
- D. Jelöljön ki időkiszolgálót (az időkiszolgáló jellemzőjének alkalmazásához, az eszköznek az átjáróhoz tartozó helyes IP/DNS-címmel kell rendelkeznie, hogy az interneten keresztül ahhoz a szerverhez csatlakozhasson, vagy pedig írjon be saját választása szerinti időkiszolgálót.
- E. Jelölje ki a helyes időzónát, amelyikben éppen tartózkodik.

A konfiguráció elmentéséhez nyomja le az „OK”-t, illetve nyomja le a „Cancel”, ha további változtatások nélkül kíván a Status (állapot) oldalhoz visszatérni.

4.1.4. IP-konfiguráció

Az állapot kijelző képernyőn az „IP Configuration” szegmensnél változtathatja meg a DHCP-jellemzőt.

A DHCP-szerver engedélyezhető, illetve letiltható. Vegye azonban figyelembe, hogy ezt a jellemzőt ki kell kapcsolni, ha van már egy DHCP-szerver a hálózati környezetben. Ha engedélyezi, a Conceptronic Grab'n' GO hálózati lemezmeghajtó DHCP-szerverként fog működni.

E funkció aktiválásához nyomja le az 'Apply'-t (3).

4.1.5. Lemez-info és firmware

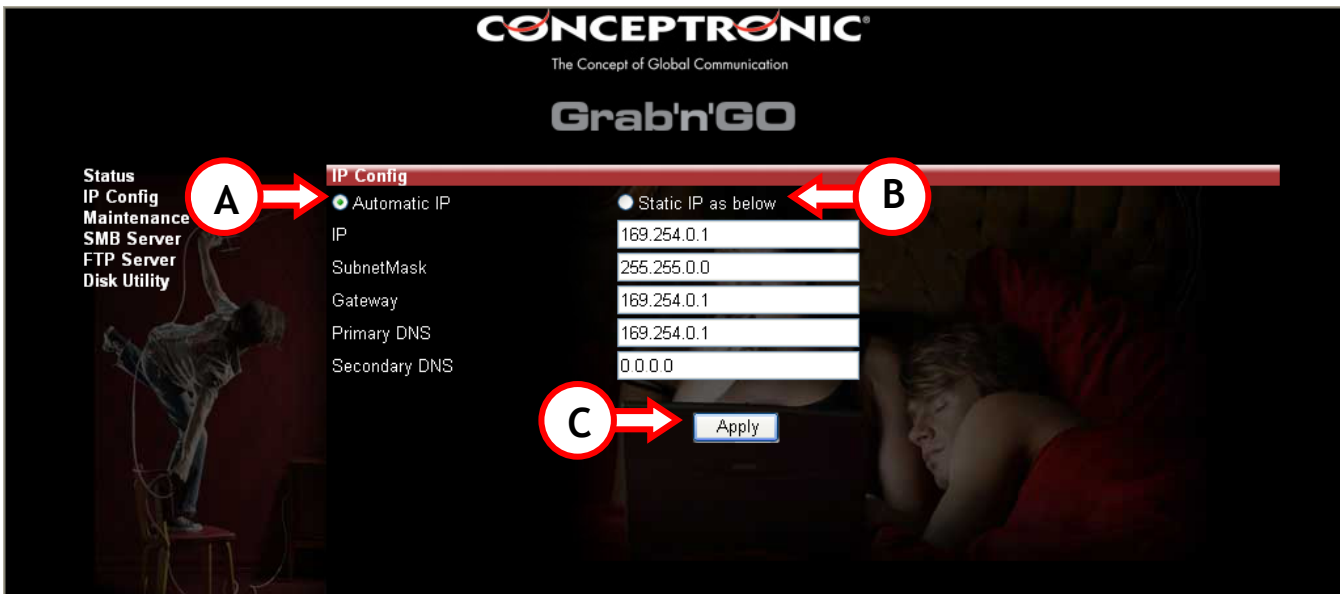
Ez a rész a következőkkel kapcsolatban ad tájékoztatást.

- A firmware-termékkel kapcsolatos tájékoztatás
- Az alkalmazott merevlemezrel kapcsolatos tájékoztatás
- A merevlemez szabad területe, megabyte-ban
- A merevlemez teljes mérete (megabyte-ban)

MAGYAR

4.2. IP Config

Jelölje ki a bal oldalon lévő „IP Config”-et, ha be akar lépni az IP Config telepítőoldalra



Ha az „Automatic IP”-t jelöli ki (A), az eszköz automatikusan kap egy IP-címet a DHCP-szervertől.

Ha a „Static IP”-t jelöli ki (B), manuálisan írhatja be a hálózat beállításait:

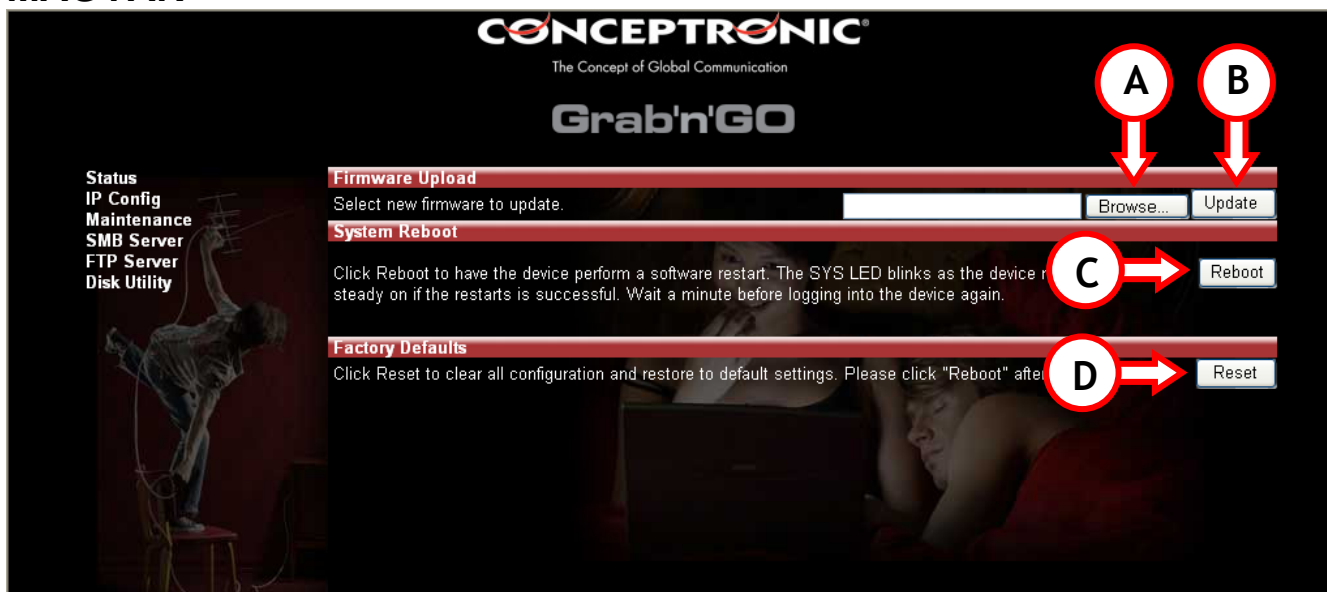
- IP (A CHD3LAN-hoz hozzárendelni kívánt IP-cím)
- SubnetMask (Az az alhálózat, ahol a CHD3LAN található)
 - Gateway (A hálózaton belül található internet-átjáró; ez lehet saját routerének vagy szélessávú modemjének az IP-címe)
- Primary DNS (Az internet-eléréshez szükséges elsődleges DNS-szerver)
- Secondary DNS (Az internet-eléréshez szükséges másodlagos DNS-szerver)

A helyi hálózat részleteivel kapcsolatban forduljon a hálózati rendszergazdához.

A beállítások elmentéséhez kattintson az „apply”-on (C).

4.3. Karbantartás

A karbantartást előkészítő oldalra történő belépéshez jelölje ki bal oldalon a „Maintenance”-t.



Kijelölhető opciók a karbantartást előkészítő oldalon:

Firmware feltöltése

- Ha a Conceptronic weblapján keresztül új firmware került forgalomba, azt erről az oldalról fel lehet tölteni a Conceptronic Grab'n' GO hálózati lemezmeghajtóra.
- „Browse” (A) a firmware-fájl helye, majd nyomja le az „Update” (B)-t a hálózati lemez frissítéséhez.

- System Reboot (rendszer újraindítása)

- A firmware frissítése után az eszközt újra kell indítani. Az újraindítás akár egy percet is igénybe vehet, mielőtt újból bejelentkezhetnénk.
- Az eszköz újraindításához nyomja le a „Reboot”-ot (C).

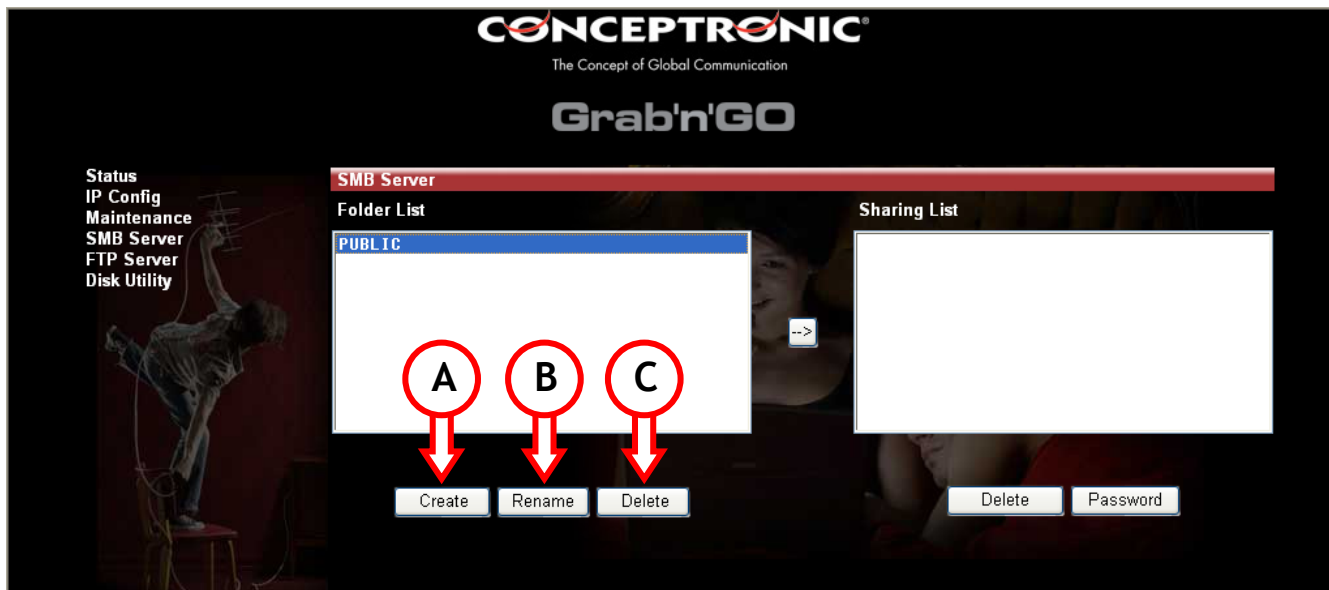
- Gyári alapértelmezések

- Az eszköz visszaállítható a gyárilag alapértelmezett értékekre. Visszaállítás után a hálózati lemezt a 'System Reboot' opció alkalmazásával ismét újra kell indítani.
- Az eszköznek a gyári beállításokra történő visszaállításához nyomja le a „Reset”-et (D).

4.4. SMB-szerver - Fájlok megosztása a hálózaton keresztül

A hálózati környezetben keresztül megosztandó mappák konfigurálásához jelölje ki bal oldalon az „SMB Server”-t.

MAGYAR



Az SMB Server, mint opció, a Conceptronic Grab'n' GO hálózati lemezmeghajtó GYÖKÉRKönyvtárából kiolvasott mappákat a „**Folders List**”-en fogja megjeleníteni. Az almappák nem jelennek majd meg.

Elérhető opciók:

- A. **Create** Új mappa előállítás. Írjon be egy mappanevet (legfeljebb 12 karakter) és nyomja le az „OK”-t.

- B. **Rename** Meglévő mappa nevének megváltoztatása. Írjon be új mappanevet (legfeljebb 12 karakter) és nyomja le az „OK”-t.

- C. **Delete** A kijelölt mappa törlése a CHD3LAN-ról.

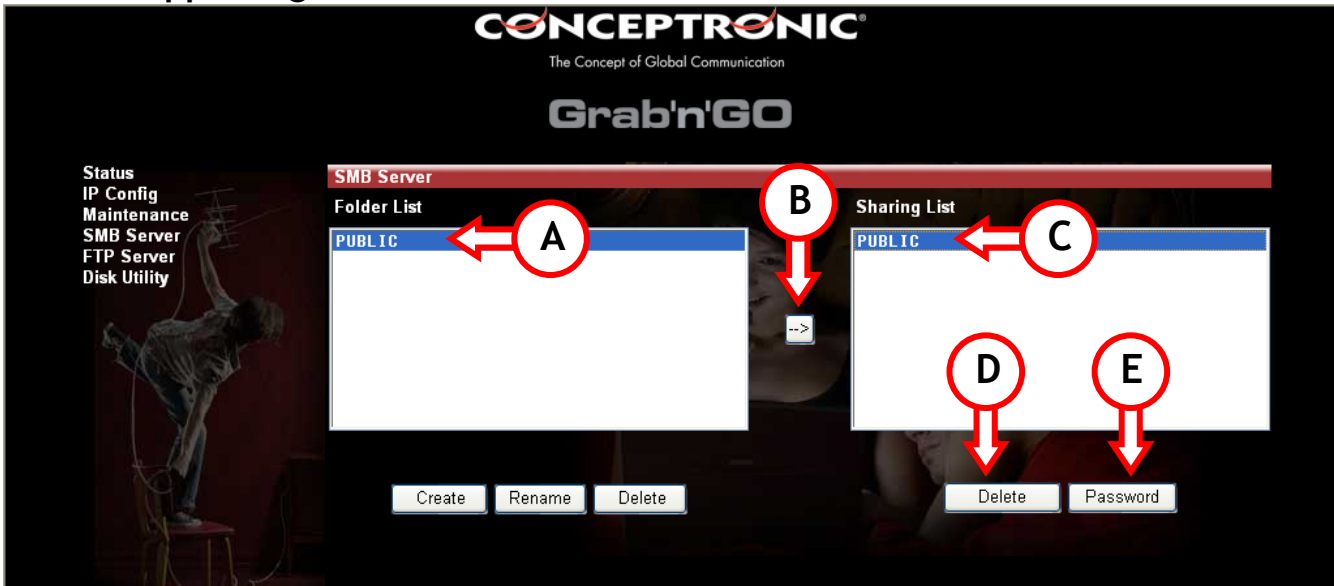
MAGYAR



A mappa törlése az „OK” lenyomásával megerősíthető.

Megjegyzés: A mappa tartalma is törlődni fog. Törlése előtt készítsen biztonsági másolatot adatairól!

4.4.1. Mappa megosztása



- A. Jelölje ki a megosztandó mappát.
- B. Nyomja le a → gombot.
- C. A kijelölt mappa a Sharing List ablakban jelenik majd meg.

Ha törölni kíván egy mappát a Sharing List-ről, jelölje ki azt, majd nyomja le a „Delete”-et (D). A kijelölt mappa a Sharing List-ről törlődni fog.

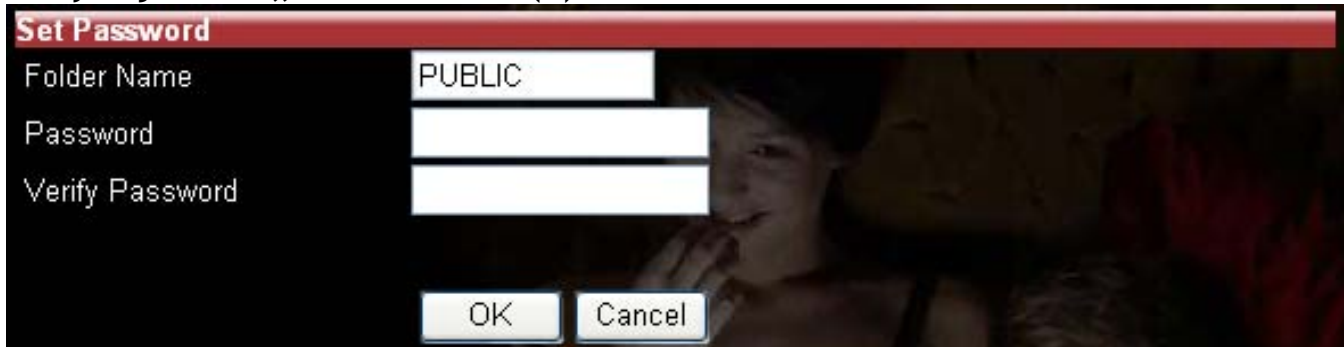
4.4.2. Jelszó hozzáadása a megosztott mappá(k)hoz

A Shared List-en szereplő minden mappa jelszóval védett lehet.

Alapértelmezettként minden mappa védelem nélküli és az egész hálózaton keresztül bárki révén hozzáférhető.

MAGYAR

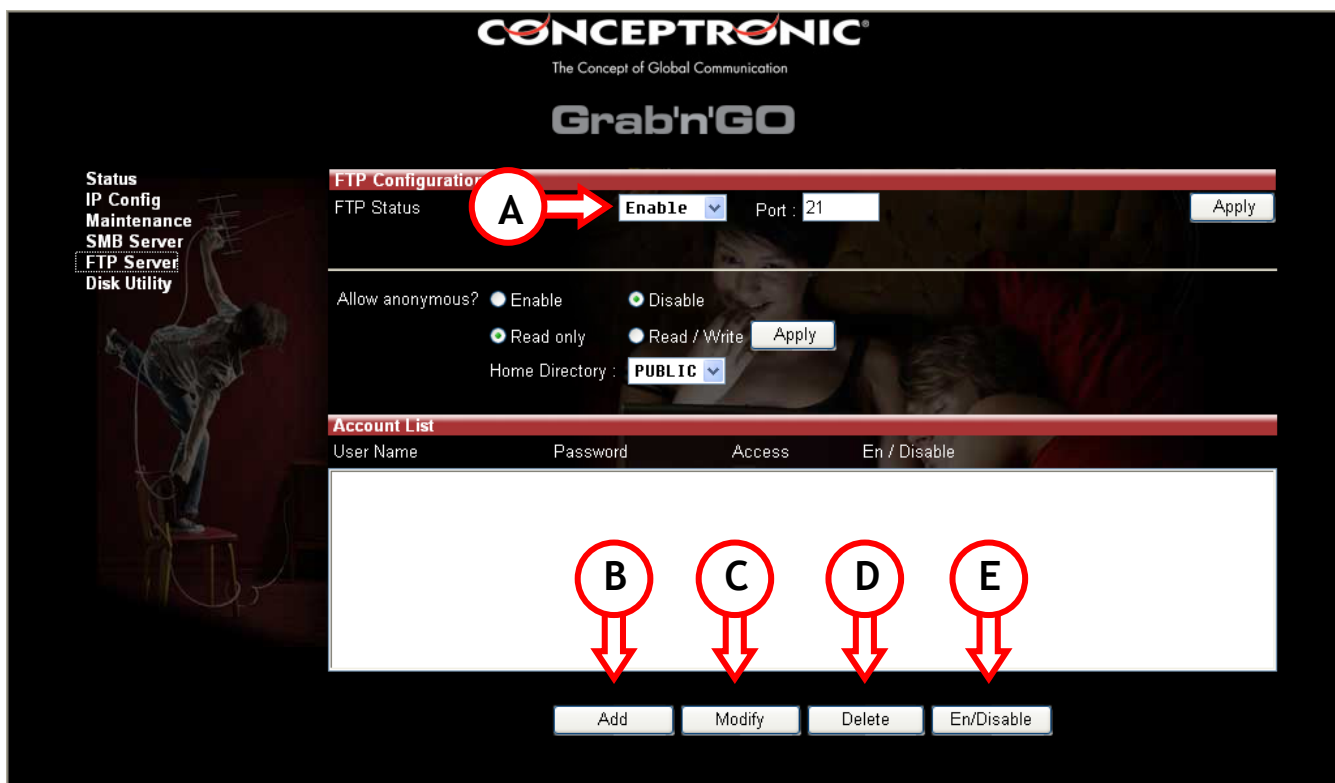
Ha egy megosztott mappát jelszóval kívánunk védeni, jelöljük ki a Shared Folder-t (C) és nyomjuk le a „Password”-ot (E).



Írjuk be a jelszót, majd írjuk be ugyanazt a jelszót még egyszer a megerősítő szegmensnél. Az „OK” lenyomásával a mappa jelszóval védett lesz.

4.5. FTP Server

Jelölje ki a baloldalon az FTP Server-t a Conceptronic Grab'n' GO hálózati lemezmeghajtó FTP Server opciójának konfigurálásához.



Az FTP Server jellemzőjének alkalmazásához az FTP Status „Enabled” (engedélyezett) kell legyen (A) (alapértelmezettként engedélyezett).

MAGYAR

A névtelen hozzáférés lehet Read Only (csak olvasásra szorítkozó) vagy Read / Write (olvasásra/írásra vonatkozó) hozzáférés Jelölje ki a kívánt opciót. Névtelen hozzáféréshez telepíthető kezdőkönyvtár (ez lehet a Shared Folder listáról származó bármelyik mappa).

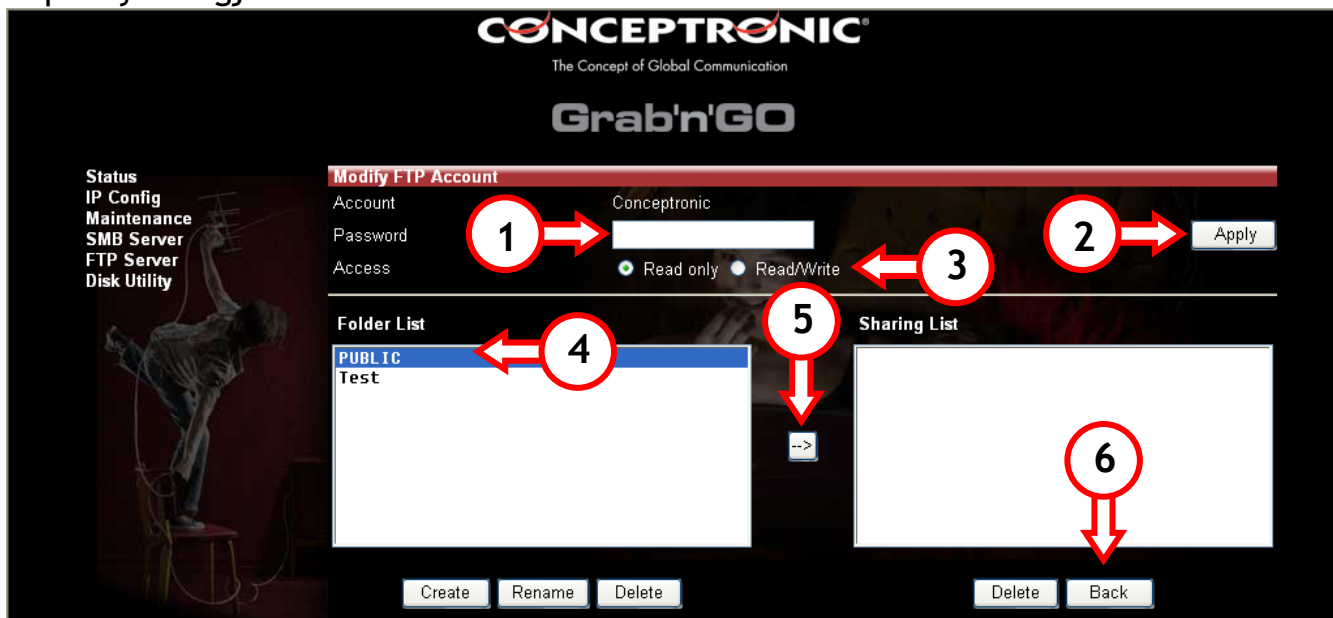
**Nyomatékosan javasoljuk a névtelen hozzáférés letiltását.
Ezzel ugyanis jobban védjük eszközüket és adatainkat is.**

4.5.1 Fiókok listája

- B. Add** Új FTP-felhasználó hozzáadása (legfeljebb 5 felhasználó lehet). Írja be a fiók nevét (legfeljebb 12 karakter) és nyomja le az „OK”-t. Amikor új FTP-felhasználót állít elő, kattintson a „Modify”-ra (C), amennyiben meg akarja változtatni az FTP-felhasználó beállításait.
- C. Modify** Lépjen be a „Modify FTP Account” menübe.
- D. Delete** Törölje a kijelölt FTP-felhasználót.
- E. En/Disable** A kijelölt FTP-felhasználó engedélyezése vagy letiltása.

4.5.2. Modify FTP Account” menü

Amikor már előállította a felhasználót és lenyomta a „Modify”-t (C), az alábbi képernyőt fogja látni:



1. Írja be vagy változtassa meg a felhasználó jelszavát.
2. Mentse el a felhasználó konfigurált jelszavát.
3. Döntse el, vajon a szóban forgó felhasználó számára a hozzáférés csak az olvashatóságra vagy az olvashatóságra/írhatóságra is érvényes

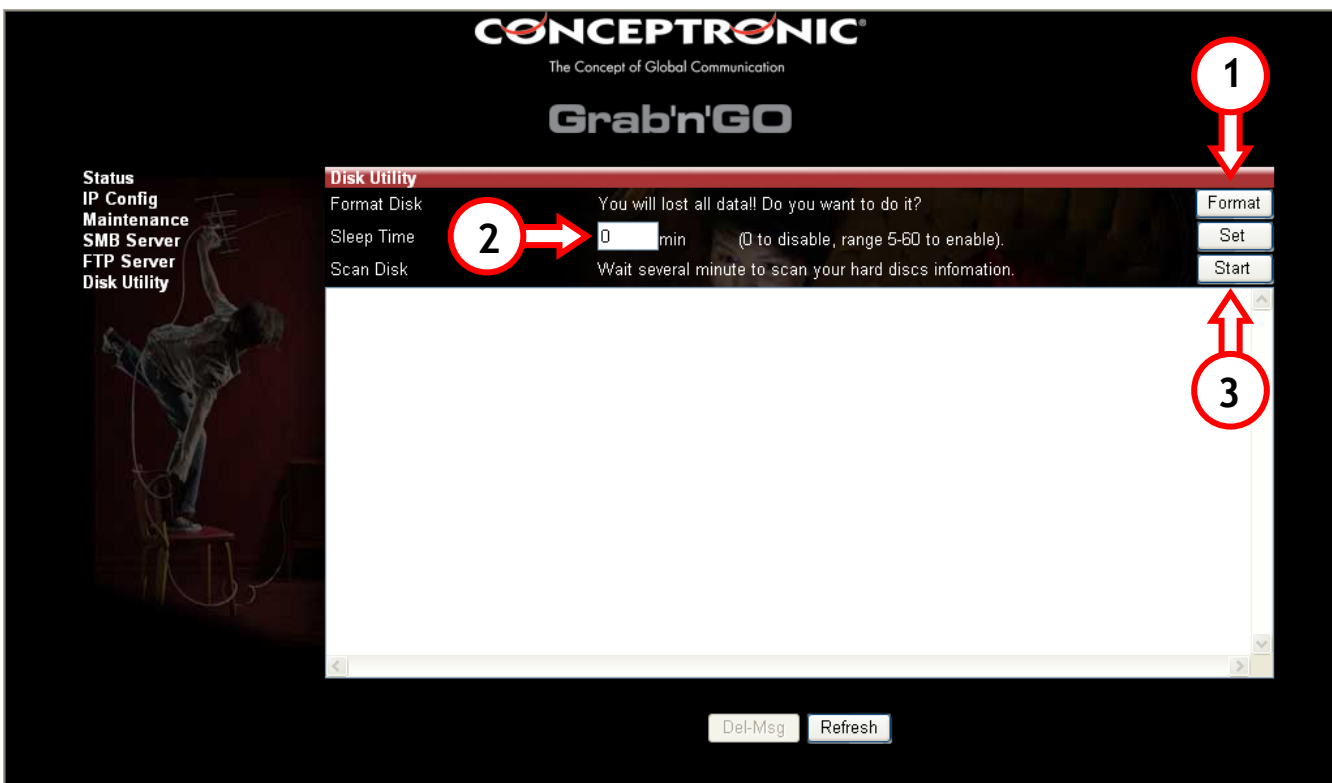
MAGYAR

- a. A Read only (csak olvasható) annyit jelent: a felhasználó kizárólag a tartalmát tölthet le annak a mappának
 - b. A Read /Write Access azt jelenti: a felhasználó az FTP-szerverről letölthet és ugyanoda fel is tölthet
4. Jelölje ki az erre a felhasználóra nézve az FTP-n keresztül megosztandó mappákat.
 5. Azoknak a Sharing List-en történő elhelyezéséhez nyomja le a →
 6. Az összes beállítás elvégzése után nyomja le a „Back”-et, ha vissza kíván térni az FTP-képernyőhöz.

Megjegyzes: Az FTP-szerver alapértelmezettként TCP port 21-et használ. Ha a hálózaton kívüliek számára engedélyezni kívánja a bejelentkezést az FTP-szerverre, akkor a NAT/virtuális szerver beállításain keresztül kell megnyitnia a 21. portot saját routerén. Az NAT/virtuális szerver beállításakor az IP-cím – ami a 21. porthoz csatlakozik – legyen a Conceptronic Grab'n' GO hálózati merevlemez meghajtónak az IP-címe. A NAT/virtuális szerver telepítéséhez ellenőrizze saját routerének dokumentációját.

4.6. Lemezes segédprogram

A CHD3LAN lemezes segédprogramjaiba történő belépéshez jelölje ki bal oldalon a Disk Utilities-t.



MAGYAR

Megjegyzés: A Conceptronic Grab'n' GO hálózati merevlemezmeghajtó csak az FAT32 formátumot támogatja!

Az alábbi opciók hozzáférhetők:

1. Format A merevlemez formázásakor az Ön minden adata és partíciója törlődni fog. A „Format” gomb lenyomásával párbeszédablak jelenik meg a következő üzenettel: All data will be lost! Are you sure to format disk now? (Minden adata el fog veszni! Tényleg formázni kívánja most a lemezt?) A merevlemez formázásához nyomja le az „OK”-t.

Megjegyzés: A merevlemez formázását követően a Conceptronic Grab'n' GO hálózati lemezmeghajtót újra kell indítania.

2. Sleptimer Amikor a CHD3LAN-t éppen nem használja, a merevlemezt automatikusan ki lehet kapcsolni. Írja be az üresjáratban eltöltött azon percek számát, mielőtt a merevlemez üresjáratba üzemlépbe léphet (5 ~ 60 perc). A beírt érték elmentéséhez nyomja le a „Set”-et.

3. Scan Disk Újraindítás után a „Start” lenyomásával jelölhető ki a Scan Disk (lemezletapogatás) jellemzője. Ennek a Scan Disk jellemzőnek a segítségével lehet majd a fájlrendszert ellenőrizni. Ha az bármilyen hibát talál, megpróbálkozik majd a kijavításával. Ez a jellemző rendszeresen alkalmazandó. A Scan Disk eredményei oszlopos elrendezésben láthatók.

Megjegyzés: A HDD letapogatása némi időbe telhet. (A HDD méretétől függően.)

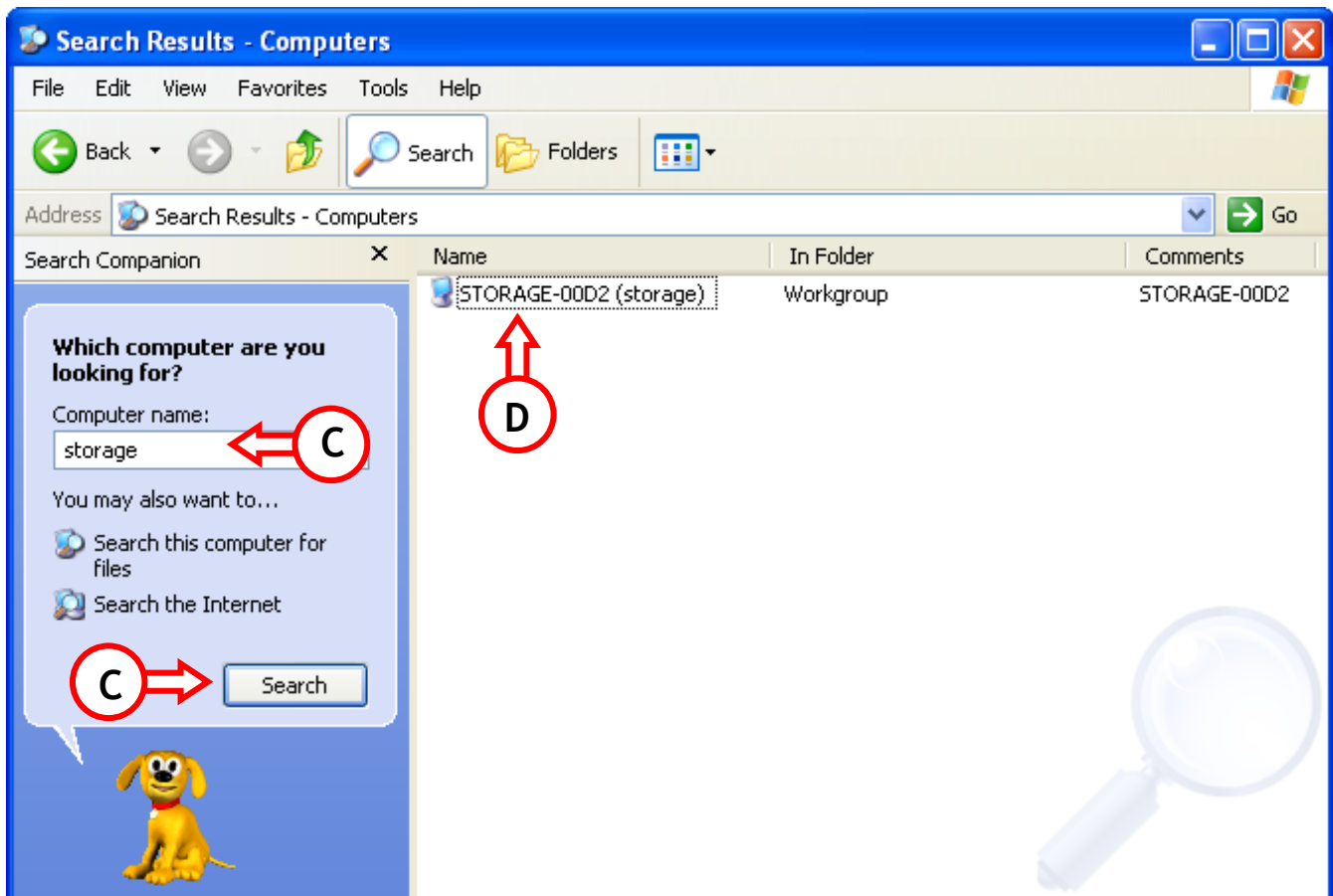
5. A CONCEPTRONIC GRAB'N'GO HÁLÓZATI LEMEZMEGHAJTÓ MAPPÁINAK MEGFELELTETÉSE (Jelöljön ki meghajtóbetűjelet a hálózati mappákhoz)

Lehetőség nyílik, a könnyebb hozzáférhetőség érdekében, a hálózati megosztást hozzárendelt meghajtóbetűjelként hozzáadni. Meghajtóbetűjelnek a hálózati lemezhez történő hozzáadása egyszerű:

MAGYAR

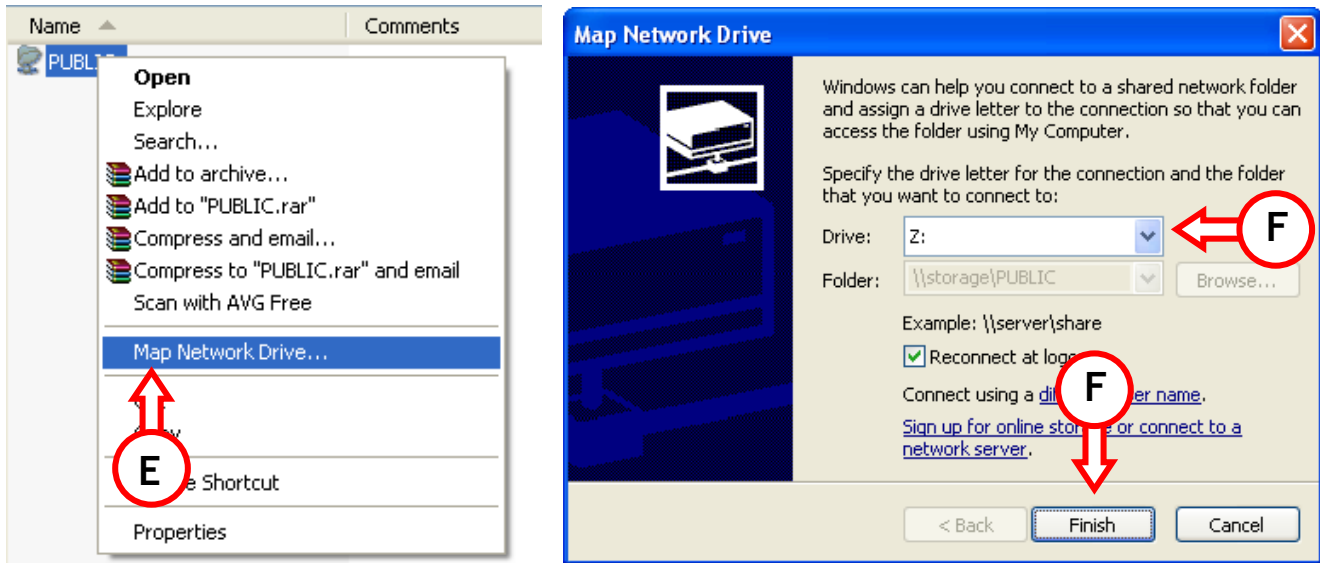
Megjegyzés: A közölt lépések Windows XP-re vonatkoznak. Ha másik operációs rendszert használ, bizonyos beállítások/opciók eltérhetnek.

- A. Nyomja le a „Start”-ot, „Search”-öt és a „For Files or Folders”-t.
- B. Nyomja le az „A computer on the network”-öt. Új ablak nyílik meg majd.
- C. Írja be a 'storage' szót a számítógép nevének oszlopába, majd nyomja le a „Search” gombot.



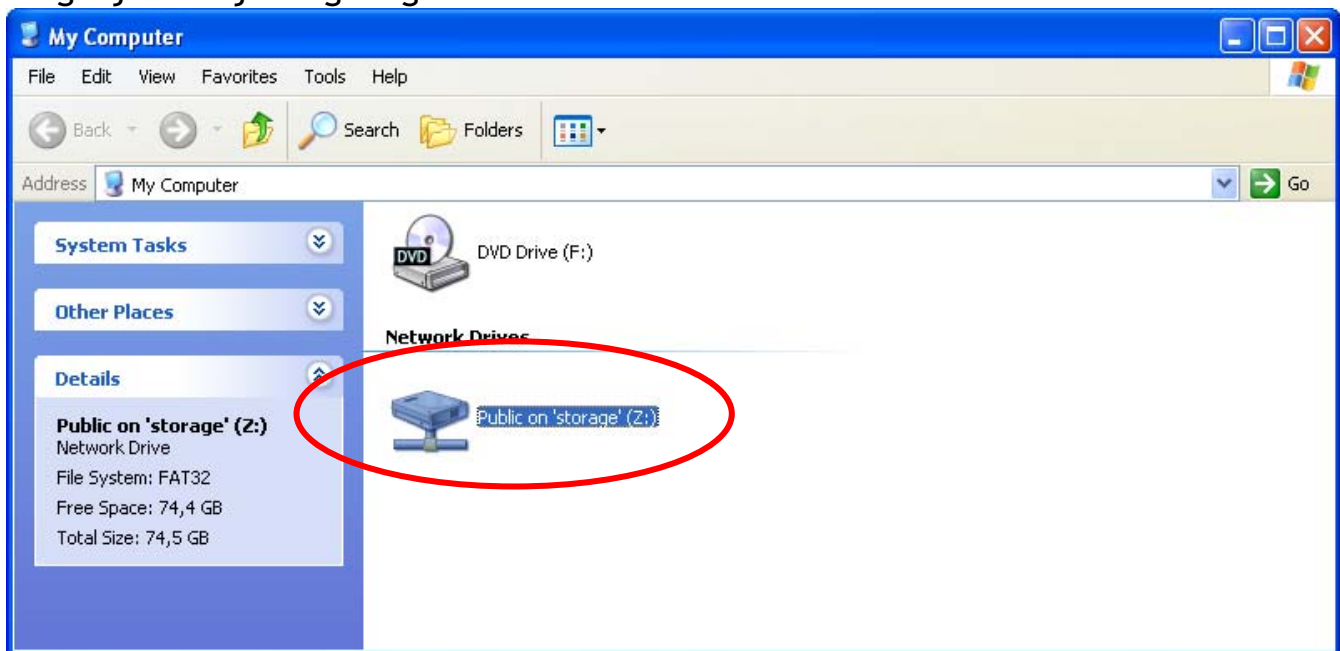
- D. Jelölje ki a 'Storage-xxxx'-et és kattintson rá kétszer az egérrel. Ezután a megosztott mappák listája jelenik meg majd.
- E. Jelölje ki a hozzárendelni kívánt mappát. Kattintson az egér jobb oldali gombján, majd jelölje ki a 'Map Network Drive'-ot.

MAGYAR



F. Jelöljön ki meghajtóbetűjelet, majd nyoma le a „Finish”-t.

Ezután a megadott mappa, az Ön számítógépén, az éppen hozzárendelt meghajtóbetűjel segítségével lesz hozzáférhető:



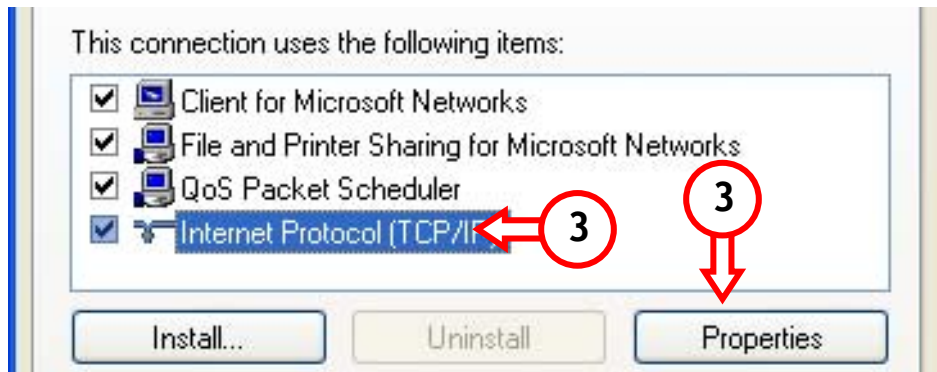
6. Statikus IP-cím telepítése

Ha a Grab'n'GO hálózati lemezmeghajtónál a DHCP-szerver le van tiltva és Ön éppen statikus IP-cím hozzárendelését alkalmazza saját hálózatán belül, akkor – ha ahhoz hozzá akar férni – meg kell majd változtatnia saját IP-címét a hálózati lemezmeghajtó tartománya szerintire. Alapértelmezettként a Grab'n'GO hálózati lemezmeghajtó a következő IP-címen működik: **169.254.0.1**

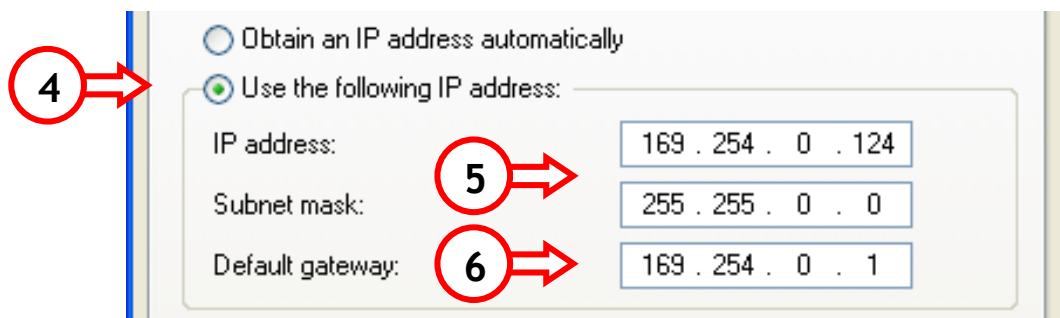
MAGYAR

Ennek a beállításnak a megváltoztatásához kövesse az alábbi lépéseket:

1. Kattintson a „Start”-on, majd a „Run”-on és írja be a következőt: **NCPA.CPL** <ENTER>
2. Kattintson a helyi hálózati kapcsolaton (Local Network connection), majd válassza a „Properties”-t.
3. Jelölje ki a „TCP/IP”-t és válassza a „Properties”-t.



4. Jelölje ki a „Use the following IP address:” opciót.
5. Írjon be egy a **169.254.0.xxx** tartományba eső IP-címet (ahol az xxx egy 2 ~ 254 közötti szám lehet). Állítsa be az alhálózatot **255.255.0.0**-ra.



6. Írja be az alapértelmezett átjárót. Ha aktív Internet-kapcsolata van, írja be az átjáró IP-címét. Egyébként pedig írja be a Grab'n'GO hálózati lemezmeghajtó IP-címét.
7. Ha vissza akar térni az általános tulajdonságokhoz (General Properties), nyomja le az „OK”-t. A beállítások elmentéséhez pedig nyomja le az „OK”-t.

Ezek után a számítógép a Grab'n'GO hálózati lemezmeghajtóval együtt történő alkalmazásra kész.

MAGYAR

7. Az eszköz USB 2.0 merevlemezként történő alkalmazása

- Csomagolja ki az eszközt.
- Csatlakoztassa a hálózati kábelt az eszközhöz és hálózati csatlakozóhoz.
- Csatlakoztassa az eszközzel együtt szállított USB 2.0 480Mbps kábelt a Conceptronic Grab'n'GO hálózati lemezmeghajtóhoz, majd helyezze be a kábelt a számítógép elején vagy hátoldalán lévő szabad USB 2.0 portba.
- Kapcsolja be az áramellátást a hálózati csatlakozó kapcsolásával (az eszköz hátoldalán).
- Kapcsolja be a számítógépet, az eszközt pedig a számítógép automatikusan érzékelni fogja.

Megjegyzés: Ha a LAN-lemez merevlemezrel együtt érkezik, az már - FAT32 szerint - előre formázva lett, Ön pedig azt – saját operációs rendszere alatt – már közvetlenül használhatja is (kizárólag Windows XP és Windows 2000 esetén)
Windows 98 esetén pedig telepítse a CD-ROM-on mellékelt meghajtót.

Megjegyzés: USB 2.0 üzemmódnál az eszköz csak külső merevlemezként használható.

Declaration of CE Conformity

The manufacturer Conceptronic
Address Databankweg 7
3821 AL Amersfoort, the Netherlands

Hereby declares that the product

Type External 3,5" Network Hardisk
Product CHD3LAN

complies with following directives:

- 89/336/EEC EMC directive:
Electromagnetic Compatibility
- 73/23/EEC Low Voltage Directive:
Electrical equipment designed for use within certain voltage limits

The following standards were consulted to assess conformity:


- ETS 300 328-2/2000
- EN 301 489-17-2000
- EN 301 489-1-2000
- EN55022/9.98 Class B
- EN 61000-3-2/3/4/1995
- EN 50082-1/1994
- EN 60950/1995

The CE symbol confirms that this product conforms to the above named standards and regulations.

CE

This product is suitable for all EU countries.

Place and date of issue: Amersfoort, January 15, 2005



Herman Looijen, Product Marketing Manager